

## ئىسلام و ديموكراسى

كۆمەلە لىكۆلەنەوەيەكى فيكريي بىانىيە

عومەر عەلى غەفور

كردوونى به كوردى

## پیشەکییەکی پیویست

ئائین و بیرى ئائينى دابراو نىن و ناشتowan دابراو بن لە مرۆڤ و ئىلەنلىكىرى و پەرەسەندىنە بەردەوامە كانى زيان و مىزۇو. سەرچاوهى ئائينە كان ئاسمان بى ياخود ئەندىشەمى مرۆڤ هېچ لە راستىيە ئاگىرى كە ئەو مرۆڤ رۆژانە و لەگەل روبوپەرووبونە وەرە ئەندىشەتەكانى رۆژگاردا مامەلە لەگەل دەقەكانى ئائىندا دەكەت و بۇ روبوپەرووبونە وەرە زيان و چارەسەرى كىشە زور و زەبەندەكانى پەنای بۇ دەبات و رىيگە چارە جۆراوجۆر لەزىر ئىلەمامى ئەو دەقانەدا بەرەم دېنى. مرۆڤ كە ئەركى خويىندە وەرە دەقەكانى ئائينە بە زەين و ھەستىكى بارگاوى بە رۆحى سەرەدەمى خۆى دەقەكان دەخويىنىتە وەرە لىرەشە و رۆحى سەرەدەمە كە وەبەر ئەو تىيگە يىشتىنەدا دەكەت كە لە دەقەكە وە بەرەم دېنى. ئەمە راستىيەكى كۆنكرىتىيە، جا دانى پىدا بىتىن نا.

ئەگەر بىيار بى مرۆڤ كورى سەرەدەمەكەي خۆى بى، ئەو ئائينىش دەبى كورى ئەو سەرەدەمە بى، ئەگىنا تووشى چەقبەستن دەبى و خۆى بەركەنار دەخات و مرۆڤ و كۆمەلگەيش تووشى دواكەوتن و كۆيىرە وەرى دەكەت.

ئائين خۆى گوتارىكى بەردىنى نىيە كە دوا وىتاڭىرىنى بۇ زيان پىشىكەش كردى و نەكىرى قسىيەكى نۆيى لەسەر بىرى، بەلکو ئائينە كان بە گشتى و لەنۇيىشىاندا ئائينى ئىسلام، كە بەپىي دەقى يەكىڭ لە حەدىسەكانى پەيامبەرەكەي بەردەوام لە نويىبونە وەدایە، ھەمېشە وابەستە بۇون بە خواستەكان و رۆحى سەرەدەمى خۆيان و بىرگەنە وەرى زالى ئەو سەرەدەمانە. لىرە وەيە دوايى مردىنى پىغەمبەرى ئىسلام، موسىلمانە كان تەنانەت لە ماوهى نىزىكى ۳۰ سالى سەرەدەمى راشىدىندا چەندىن سىستەم و شىۋااز لە ئالوگۇرى دەسەلات و ئىدارە كەنە دەولەتدا دەگەنە بەر و كەسىش تانە لە شەرعىيەتى ئەو ميكانىزمانە نەداوه، دواترىش سىستەمى ميراتگىرى و وەلى عەهد و دەسەلاتى بەشەر وەرگىراو دېنە پىش و لەزىر فشارى واقىعەكەدا لەلايەن ناوهندە زانستىيە ئائينىيەكە و شەرعىيەتىان پى دەدرى.

تەنانەت شەرعىيەتى بىلەكەنە وەرى ئىسلام لەرىي فتوحاتى سەربازىيە وە، كە سەدان سالى خايىاند، ھەر بۇ ئەو كەلتۈرۈھ كۆمەلایەتى و سىياسىيە زالە دەگەرپىتە وە كە لە سەرەدەمەدا باو بۇوه و ھىزە ئائينى و ئايىدېلۇزىيە كان ھىزى سەربازىيان بۇ بىلەكەنە وەرى پەيامەكانىان بەكار ھىتاوه و دواترىش پەيامەكەيان بۇ جىڭىرگەن و پەتكەنە كەنە پىشكە سىياسى و سەربازىي خۆيان سوود لى بىنېيوه.

واتە دەكرا ئىسلام پەنا بۇ فتوحات نەبات ئەگەر ھاتبا بۇ نەمونە ئەو ئامراز و ميكانىزمە ميدىيابىي و تەكتەلۇزىيانە لە سەدەي بىست و بىست و يەكدا لە بەرەستىدان بۇ بىلەكەنە وە ئايىدېياكان لە بەرەست بوايەن، ئاخىر خۇ بەشىكى زور لەو ولاتەنە ئىستە بە ولاتى ئىسلامى ناسراون، تاكە سەربازىيى سوپاى فەتحيان تى نەچووه و تەنبا لەرىي بانگوازى بازىغان و گەريدە موسىلمانە كانە وە ئىسلامەتىيان پى گەيىشتووه، لەوانە ولاتى ئەندەنۇوسىا، كە گەورەتىن ولاتى ئىسلامىيە لە رۇوی ژمارە دانىشتowanە وە.

كورتەي مەبەست ئەوھىيە، ئەگەر لە سەرەدەمېكدا بىرى ئىسلامى شەرعىيەتى بە سىستەمى سىياسىي ميراتگىرى و شاھانە داوه، ياخود شەرعىيەتى بە فتوحاتى سەربازى بۇ بىلەكەنە وە پەيامەكە داوه لە كاتىكدا بە دەقى قورئان زورلىكىدىن لە ئائىندا نىيە (لا اکراه في الدين) البقره..، ياخود خەليفە دووھم لە سالە گرانيدا سزاي دزى راگرتۇوه، يان بەشە زەكاتى نە و موسىلمانان (المؤلفة قلوبهم) ئىراگرتۇوه، ئەگەر لە سەرەدەمېكدا بىرمەندانى ئىسلام تىۋىزىزەيان بۇ ئىشتراكىيەتى ئىسلام كردووه، ئەوا دەكىرى ھەر لە دەق و پىدراؤھ تەئسىسىييانە ئىسلام تىۋىزىزە بۇ كولتۇررەكى ديموكراسى و مرۆڤدۇستانە تر لە قۇناغەكانى راپردوو بىرى، بەبى ئەوھى ئەو كارە دەرچۈون بى لە چوارچىوھى گشتىي سىستەمە كە.

ھىتىنە ھەيە دەبى لەو ھەلمەتەدا بىرى ئائينى رۆحى رىيازى ھەبى و بە گىانى نويىكار و نويخوازىك مامەلە لەگەل ئەو ھەولە فيكىييانەدا بىكەت كە لەو پىرسەيەدا بەرەم دېن. سرۇوشتى ھەموو كارىكى نويىش ئەوھىيە مرۆڤ تووشى راچەكان و

کاردانه‌وهی توره دهکات ئەگەر بىٽو پىشوهخت هەناسەيەكى قۇولى بۆ ھەلمژىنى ئەو سۆزه وروژاوه ھەلنىكىشابى. بەبى ئەو راچله‌كاندنە كارهكە نابىتە نويىرىدەنەوە و تەنبا جوينەوهى شتە كلاسيكىيەكان و بەرهەمەيتانه‌وهيان دەبى لە فۆرمىتىكى نوى ياخود بەناو نويىدا.

ئەم بابەنانە لەم كىتىبەدا بلاو كراونەتەوە، بەرهەمى بىرى چەند بىرمەند و نووسەرىيکى دوور لە يەكىن، چ وەك زمان و پاشخانى كەلتۈرۈ و چ وەك شوينى جوگرافى، ئەوهى كۆيان دەكتەوە تەرەجىلىنى ھەندى بۆچۈونى نويىھە بىرى ئايىنى ئىسلامىدا بە ئامانجى هيومانىزەكردن و كرائنه‌وهى زياترى بىرى ئايىنى ئىسلامى، بەشىوهەيك لەگەل گيانى سەردىم و خەون و خواستەكانى نەوهى هاوجەرخدا بگونجى، كە رەنگە ھەندى لەو بىركىرنەوە و تىزە فيكىريانە بەلای بىرى باوي ئەو ناوەندەوە زۆر پەسەندىكراو نەبن، بەلام ھەر چۆن بن ئەوانە كورى ئەو كەلتۈرۈ ئايىنەن و پىويسىتە گۆيىان لى بىگىرى، كى نالى ئەوانە نابىنە بناغەي كەلتۈرۈيکى نوبى ئىسلامى لە ئايىنەيەكى نىزىك يان دووردا.

هاوكات ھەندى لە بابەتكان شىرقەي چەند خاوهن بىرىيکى رۆزئاوابىن بۆ رۆزلى ئىسلام و بزاوتە ئىسلامىيەكان لە دنیاى نويىدا و بۆچۈونە كانىش تا رادەيەك لەگەل شەپقلى بىركىرنەوە باوي سەردىمەكەدا جياوازن، ئەو جياوازىيەيش، كە تا رادەيەك بەرگىرييە لە ئىسلام و كەلتۈرەكەي لە بەرامبەر شەپقلىيکى بەھىزى تەۋىزمى ئىسلاممۇقۇبىادا لە خۆرئاوا و دنیاى ئىسلامىش، زادەي بىرى ديموكراسىييانەيە .

مەرجىش نېيە ئەز كە ئەو بابەنانەم وەرگىراوه، لەگەل ھەمو بۆچۈونە كانى ئەو نووسەرانەدا بىم، بەلام بەپىويسىتى دەبىنەم خويىندەوارى كورد و عەقلى كوردى لييان بەئاكا بى.

عومەر عەلى غەفور

ئىسلام و ديموكراسىيەت

نووسینی: جلن نئے سپوڈزیتھ و جلن فول  
وہر گیرانی لئے نینگلیزیہ وہ: عومنہر علی غافور

هه ردوو بيرمهندى ئەمەريكا يى جۆن ئەسپۈزىتۇ و جۆن قۇل، لەم باپەته ھاوبەشەيىندا باس لە شىيمانە و ھەولەكانى پىكەوە گۈنچانى ئىسلام و ديموکراسىيەت دەكەن، بەتاپىبەت كە مەرۋىفایەتى وادەيەي يەكەمى سەدەت بىيىست و يەكەمى تىددەرىيىنى.

جیاواز له زور له بیرمهندانی رۆژئاوا، که شیمانەی پیکەوە هەلگردنی کولتوریکی سیاسیی ئیسلامی له گەل دیموکراسیەتیکی لیبرالیدا بە دوور دەزانن، بەتاپیەت کە گروپە ئیسلامییە توندرەوەكانى وەك ریکھراوی قاعیدە و ئەزمۇونى دەسەلاتی بزووتنەوەی تالیبان و ھەروھا سیستمی سیاسیی بالا دەست لە شانشینى سعوودى، له و نمۇونە زەقانەن کە پالپشتىي له و بۆچۈونە دەکەن، ئەسپۇزىتى يەكىكە له و بیرمهندە رۆژئاوابىيانەی پىيى وايە مادام جىهانى ئیسلامى ھەلگرى يەك ئايىدېلوجىيا نىيە، بگەر له رووی دنیابىننى ئايىنېيە و كۆمەلگە يەكى مۆزايكىيە و لەمپەرپى توندرەوە تىيدا يە تا ھەپەرپى ميانزەو، كەواتە دەكرى لە زەمینە ئیسلامیيە كەدا تەۋەزىتى دیموکراسى وا گەشە بکات، کە دەق و پېرسىپە ئايىنېيە كانى ئیسلام و ئەزمۇونى موسىلمانە يەكەمینە كان بەشىوھە يەك بخويتىتەوە له گەل بىنەماكانى دیموکراسىيە تدا، لهوانە: سەرەتەرەپى گەل، ئاللۇگۇپى ئاشتىيانەی دەسەلات، سەرەتەرەپى ياسا، داننان بە ماھە سیاسىيە كانى ئافرەتدا، ھاواكۆك بى. ھەردوو توپىزەر له م بابەتە دا لېدىوانە كانى مەممەد خاتەمى سەركۆمارى رىفۇرمخوانى پېشىوو ئىرلان (١٩٩٧-٢٠٠٥) و ئەزمۇونى دیموکراسىيەتى ئىرلان (پېش لە هاتنە سەر کارى مە حمودە ئە حمەدى نەزىاد)، بۇونى عەبدۇرەھمان وەحىد سەرۆكى بزووتنەوەي (نەھزەتولئومە) ئەندەنۇوسى، کە گەورەترين ریکھستى ئیسلامىيە لە ئەندەنۇوسىا و رەنگە لە جىهانىشدا، بە سەرۆكى ئەو ولاتە و دواتر لابىدى بەبى ئەوھى ھىچ توندوتىزىيە كى لى بکەۋىتىتەوە، بۇونى ئافرەت بە سەرۆك و سەرۆك وەزىران لە ژمارە يەك لە گەورەترين ولاتە ئیسلامىيە كاندا (ئەندەنۇوسىا، بەنگلا迪ش، پاكسستان، توركىيا)، ھەروھا ئەزمۇونى پارتى رەفای نە جىمەدین ئەربىه كان و حزبى فەزىلەي جىڭگەوەي لە توركىيا دەكات، کە وېرپا ئەوھى لەلایەن دەسەلاتى عەلامانىي توركىيا و قەدەغە كران، لايەنگارانىان پەنایان بۆ توندوتىزى نەبرد، بگەر له رىيى مىكانىزمه پاسابىه كانەوە خۇمانيان رىڭ خستەوە، مە بەلگە بۇ رەوابى، ئەو گەشىنىيە باش دىتنەوە.

دیاره ئەو رووداوانەی لە چەند سالى دواي نۇوسىنى ئەم بابەتەدا روويان دا، ھەم بۆ بىرۇكەكەي ئەم دوو توپىزەرە و ھەم بۇ دژەكانشىان بەلگەي نۇي كەوتىنە بەردەست.

له رووداوانه خزمه‌ت به تیوره‌که‌ی ئه‌مان ده‌کات، رووداوی سه‌رکه وتنی پارتی داد و گه‌شەپیدانی تورکیا ببو  
بەسەرۆکایه‌تیی رەجەب تەیب ئەرلۆگان لە هەرسىٽ ھەلبژاردنە پەرلەمانییەکه‌ی ئەو ولاتە لە ۲۰۰۲ و ۲۰۰۸ و ۲۰۱۱، کە  
توانی لەری سندوقە‌کانی دەنگانەوە دەست بەسەر هەرسىٽ پۆستە سیادییەکه‌ی تورکیادا بگرى (سەرکومار، سەرۆك  
وەزیران و سەرۆکى پەرلەمان) و پیوەندىيەکى ئەرینى لەگەل لەلاتانى دراوسى دروست بکات.  
مەروە‌ها دواى راپەرپىنه‌کانی بەھارى عەرەبىش كە لە ناوه‌رپاستى كانۇونى يەكەم /دىسىمېبرى ۲۰۱۰ دا لە تونس دەستتى  
پىّ كرد و بە دواى ئەوپىش لەلاتانى مىسر و لىبىيا و يەمەن و سوورىيا و بەحرىن و ئوردىنى گرتەوە و لە ماوهى كەمتر لە سالىتكدا  
سىّ لە رېزىمە مىزۇوېيە عەرەبىيە تاڭىرەوە كانى سەرنگون كرد (تونس و مىسر و لىبىيا)، لە يەكەمین ھەلبژاردنى پەرلەمانىي

دوای ئەو رژیمانەدا هیزە ئیسلامیەکان بەشدارییەکی کارای هەلبژاردنەکەیان کرد و توانییان زورینەی کورسییەکانی پەرلەمان بەدەست بىئن.

له تونس حزبی نەھزە ئیسلامی بە سەرۆکایەتی راشد غەنووشتی لە هەلبژاردنەکەی ۲۳ نۆكتۆبری ۲۰۱۱، بە بەدەستهینانی ۹۰ کورسی لە کۆی ۲۷۰ کورسی، زورینەی بەدەست هىئنا و حەمادى ئەلچەبالي ئەمیندارى حزبەکە حکومەتى پېیك هىئنا.

له هەلبژاردنە پەرلەمانیەکەی میسریشدا (له ۲۸ نۆفیمبەری ۲۰۱۱ تا ۱۱ يەنایەری ۲۰۱۲) ئیخوان موسليمين بە بەدەستهینانی نىزىكەی ۴٪/ کورسییەکان پەلەی يەکەمی بەدەست هىئنا و حزبی (نۇور) سەرەلەفيش بە پەلەی دووهەتات و چاوهپروان دەکرى حکومەت پېیك بىئن.

ھەروەھا له هەلبژاردنە پەرلەمانیەکەی مەغريبيشدا لە دېسىيەبەری ۲۰۱۱-كە شامحەمەدى شەشم بۆ بەرگرن لە گەيشتنى پېيشكى بەھارى عەربى بە و لاتەيش دەستتۈرۈ ھەموار كرد و وادەكەی پېش خست - حزبى داد و گەشەپېدانى ئیسلامى، بە بەدەستهینانی ۱۰۴ کورسی لە کۆی ۳۹۵ کورسی پەلەی يەکەمی بەدەست هىئنا و عەبدولئيلابن كىران سەرۆكى حزبى ناوبراو حکومەتى پېیك هىئنا.

ھەموو ئەمانە پشتىگىرى له تىزەكەی ھەردوو توپىزەرە ناوبراو دەكەن و ئاماژە ئىجابىن كە دەکرى رەھوتە ئیسلامىيەکان دەستوپەنجە لەگەن ديموكراسىيەت و ململانە مەدەنى نەرم بکەن.

له رووداوانەيش كە دىرى تىۋەرەكەيان دەسەلمىن، ئە توندوتىيىزانە بۇو سالى رابىدوو دەسەلاتدارانى ئىران دىز بە خۆپىشاندەرانى سەر بە رەھوتە رېقۇرمخوازەكان ئەنجامىان دا، كە لە دىرى ئەنچامى هەلبژاردنە سەرۆکایەتىيەکەي ئەو لاتە لە حوزەيران/يۇنىيۇ ۲۰۰۹ دا رىانە سەر شەقامەكان.(وەركىي)

\*\*\* \*\*\* \*\*\*

پىوهندىي نىوان ئىسلام و ديموكراسىيەت لە جىهانى ھاوجەرخدا با بهتىكى ئاللۇزە. جىهانى ئیسلامى لە رووى ئايىلۇجىيەوە ھاوشىۋە ئىيە. بىگە زنجىرەيك روانگە و بۆچۈنلىك جياوازى تىدایە، كە لەپەرى توندرەوېيەوە دەست پېيدەكتەن كە نكولى لە ھەر جۆرە پىوهندىيەك لەنىوان ديموكراسىيەت و ئىسلامدا دەكەن، تا ئەوانە ئەپىيان وايە ئىسلام بۇونى سىستەمىكى ديموكراسى دەخوارى. لە ژمارەيەك لە و لاتانە مۇسلمانەكان تىياندا زورىنەن، زور لە مۇسلمانەكان باوهپيان وايە ئىسلام پالپىشىتىيە بۆ ديموكراسىيەت تەنانەت ئەگەرچى سىستەمە سىياسىيە تايىەتەكەيان راستە و خۇق بە ئىسلامى نەناسراوە.

لە سەددەي بىستەمدا، لەو كاتەي زور لە رژىمەكانى ئەورۇپاى رۆزھەلات، ئەفرىقيا و شويىنانى تر ھەرسىيان دەھىننا گرووبە ئىسلامىيەكانى نىو كۆمەلگە مۇسلمانەكان ھەولىان داوه راستە و خۇق بەشدارىي پرۆسە ديموكراتىيەكان بکەن. لە ئىران ئەو گرووبانە تەواوى سىستەمە سىاسيييان كۆنترۆل كردوه. لەندى ئاوجە ئەنلىك ئەنلىك ئىسلامىيەكان بەشدارىيان لە ھەندى رژىمدا دەكەد كە لە بىنیاتىياندا زىيات سىكىيولار بۇون. بەشدارىي گرووبە ئىسلامىيەكان لە هەلبژاردنەكاندا، ھەروەھا لە پرۆسە ديموكراسىيەكاندا بەشىۋەيەكى گشتى، مشتومپىيەكى گورە ئەنۋەتەوە.

ئەو خەلکەي باوهپيان وايە رېبازە عەلمانىيەكان و جىاڭىرنە وەئى ئائىن لە سىياسەت بەشىكى بىنەرەتىن لە ديموكراسىيەت سوورن لە سەر ئەوهى گرووبە ئىسلامىيەكان ديموكراسىيەت تەنبا بۆ گەيشتن بە دەسەلات بەكار دىئن. ئەوان دەلىن گرووبە ئىسلامىيەكان پالپىشىتى لە بىرۆكەي "يەك پىاوا، يەك دەنگ، يەك جار" دەكەن. لە جەزائير و تۈركىيا دواي سەركە وتىنى ئەو حزبە ئائىنييانە كە بە مەترسىيان دەزانىن بۆ سەر رژىمە سىياسىيەكان لە هەلبژاردنەكاندا، بەپىي ياسا قەدەغە، يان سەركوت كىان.

پیوه‌ندی تیسلام و دیموکراسیهت له نیو ئو خەلکانه‌ی هاسۆزن له گەل نویبۇونەوەی تیسلام له کوتاییه کانی سەدھى بیستەم و سەرتاپ سەدھى بیست و يەكەمدا بەگرمى گفتۇگوی لەباره‌و دەکرى. ھەندى لەو تیسلامییانه باوه‌پیان وايە دیموکراسیهت چەمکىکى بیانییه كە لەلايەن ریفۇرمخوازە غەربىزەدە و عەلمانییه کانه‌و بەسەر كۆمەلگە تیسلامیه کاندا سەپېزاوه. ئەوان زۇر جار جەخت له و دەكەن كە چەمکى سەرۋەريي گەل دەز بە پېنسىپى سەرۋەرى ياخۇ حاكمىيەتى خودايە كە پېنسىپىكى بنەرەتىيە له تیسلامدا، لەبەرئەو دیموکراسیهت جۆرىكە له جۆرە کانی بىپەرسىتى. خەلکىكە لەلگرى ئەم تىپوانىنە بن كەمتر رىتى تىدەچى بەشدارىي ھەلبازارنى كان بەكەن.

ھەندى لە تیسلامییه کان تەنبا بە بەشدارىكىردن لە گفتۇگو فيكىرىيە کانی نیو مىدىيا كان واز دىئن، ھەندىكى تر خۆيان دوور دەگەن لە دايىنە مىكىيەت سیاسىيە کانی كۆمەلگە کانيان بەھىواي ئەوهى كۆمەلگە دابراوهە كە خۆيان بىنە ئىلهاامبەخش بۇ كۆمەلگە تیسلامیيە گەورەكە.

زۇر لە بىرمەند و گرووبە تیسلامیيە دىيارەكان، باس لەو دەكەن كە تیسلام و دیموکراسیهت پىكەو گونجاون. ھەندى زیاتر لەم دەرپۇن و جەخت له و دەكەن كە لەو ھەلومەرجانە جىهانى ئەمۇدا دەکرى دیموکراسیهت بىبىتە داخوازىي تیسلام. بۇ ئەوهىش بىرمەند تیسلامیيە کان ئاماژە بە لىكچۈونە کانی نیوان ھەندى چەمك و بىرۇكە ئىنۇ كولتۇرى تیسلام لە گەل چەمكە بنەرەتىيە نویيە کانی دیموکراسیهتدا دەكەن.

پرۆسەكە لە دىنیا ئیسلامدا ھاوشاپىۋە ئەوهى كە لە چەندان كولتۇرى ئائىنى تردا رووی داوه. ھەموو كولتۇرە ئائىنىيە كەورە کانی دىنیا ھەلگرى كۆمەل ئايىدا، تىپوانىن و چەمكىن كە بۇ تىنگە يىشتن لە ژيان و چارەنۇوسى مۇقۇق، بنەرەتىن. زۇر لەو چەمكە گىرىنگانە بە رىڭە ئۆزۈچۈر لە قۇناغى مىشۇويي جىاوازدا بەكار ھاتۇن. بۇ نەمۇنە كولتۇرى مەسىحىيەت لە سەدەكانى ناوه‌پاستدا بناغا يەكى فيكىرى بۇ سىستىمى پاشايەتىي پشت بەستوو بە بىرۇكە ئافى خودايى دانا، لە كاتى ئىستەماندا ھەول دەدات ھاوكۆكىي نیوان مەسىحىيەت و دیموکراسىيەت پېشان بىدات. لە ھەموو ترادسىيەنە کاندا سەرچاوهى فيكىرى و ئايىدىلۆجى ھەن كە دەتوانن پاساو بۇ رەوايى سىستىمى پاشايەتىي رەها يان دیموکراسىيەت دەستەبەر بکەن. مشتومەرەكان لەبارە ئەوهە دەرسەت دەبن كە چۆن لە چەمكە گىشتىيەكان حالى بىن و جىيەجىيان بکەن.

لە ۱۹۹۲دا راشد ئەلغەنۇوشى سەركىرەتىيە ئیسلامىي تونسىي لە تاراوجە كە ديمانەيە كەدا لە گەل "لەندەن ئۆبىسىرقەر" گوتى "ئەگەر مەبەست لە دیموکراسىيەت نەمۇنە ئەو حکومەت لەپەرالە بى كە لە رۇزئاوا ھەيە، سىستەمەك لە سايەيدا خەلک ئازادانە نوینەر و سەركىرەكانى خۆيان ھەلبىزىن، ئالوگۇرى دەسەلات ھەبى، ھەرۋە مافى مۇقۇق و ئازادىيە کانى خەلک دەستەبەر بىن، ئەوا مۇسلمانان ھىچ شىتىك لە ئائىنە كە ياندا ئابىننەو پاساو بى بۇ دەزايەتىكىرىنى دیموکراسىيەت، جەلەوەيىش كارىيەكى لەو جۆرە لە بەرژەوەندىشىياندا نىيە".

زۇر لە مۇسلمانان، لەوانە خودى غەنۇوشى، زیاتر لەوەيىش دەرپۇن و دیموکراسىيەت وەك رىڭە يەك لە رىڭە کانى بەرجەستە كەرنى ئائىنە كان لە جىهانى ھاۋچەرخدا دەبىن.

ترادسىيەنى ئیسلامى ژمارەيەك چەمك و بىرۇكە ئىتسەتىيە كە لەلايەن مۇسلمانە كانه‌و وەك كلىلى دیموکراسىيەتى ئیسلامى دەخرىنە روو. رەنگە زۇر كەس ھاۋپا بىن كە گىرىنگە بۇ مۇسلمانە كان سادە و ئاسان ئەو نەمۇنە يە كۆپى نەكەن كە نامۇسلمانە كان لە داهىنەنى سىستىمى دیموکراسىدا كەردوويانە و جەخت له و دەكەن كە دیموکراسىيەت دەتوانى لە چەندان فۇرم لە خۆ بگرى. سەرۇكى (پېشۇوى) ئېران خاتەملى ديمانەيە كى تەلەقزىيەندا گوتى "مەرج نىيە ھەموو سىستىمە دیموکراسىيە کانى ئىستەھەمان فۇرم و داپتەيان ھەبى. رەنگە دیموکراسىيەتىك سەرېكىشى بۇ سىستەمەكى لېپالى. دیموکراسىيەتىكى تر سەرېكىشى بۇ سىستەمەكى سۆشىالىيىتى، يان رەنگە دیموکراسىيەتىك پىوه‌رە ئائىنە كان لە حکومەتدا رەچاوبكەت، ئىيە ئەمە سىيەممان قبۇل كەردوھ".

خاتمه‌ی ئامازه‌ی بە خالىك دا، كە لهنیو بانگخوازانى ديموکراسىيەتى ئىسلامىدا باوه، ئەويش ئەوهىه كە "ئەمرق ديموکراسىيەكانى جىهان بەدەست بۆشاپىيەكى سەرەكىيەوە دەنالىن، كە بۆشاپىيە رۇحىيە" و ئىسلام دەتوانى چوارچىپەيەك پېشىكىش بكتات كە تىيدا ديموکراسىيەت لەگەل رۇحانىيەت و حکومەتىكى ئائينىدا يە كانگىر بىن.

يە كانگىركىدنى رۇحانىيەت و حکومەت لەسەر بىرۇكەيەكى بىنەپەتى ئىسلام بىنیات نزاوه ئەويش كە لە دەستەوازەدى "لا الله الا الله" دا خۆى دەنۋىتى (ھىچ خودايەك نىيە جەڭ لە الله)، واتە يەكايەتى خودا، كە پىيى دەوترى يەكتاپەرسلى.

بەپىي ئەم فەلسەفە يە ناكىرى بەشەكانى زيان لىك جوئى بکىتنەوە.

بەپىي ئەم دنیابىننېيە جياڭىرنەوە ئائين لە سىاسەت بۆشاپىي رۇحى لە گۈرەپانە گشتىيەكەدا دروست دەكتات زەمینە بۆ سەرەلەنلىنى سىستېمىكى سىاسى خوش دەكتات كە ھىچ واتايىك بۆ بەها ئەخلاقىيەكان دانانى. لەم روانگەيەوە دەولەتى عەلمانى رىڭە بۆ خراپ بەكارەتىنانى دەسەلات دەكتاتو. ئەزمۇونى تالى كۆمەلگە ئىسلامىيەكان لەگەل رىزىمە سەربازىيە عەلمانىيەكاندا، وەك رىزىمە حزبى بەعسى سۆشىيالىستىي سەدام حوسىن لە عىراق، ئەم بەگومانىيەي بەرامبەر جياڭىرنەوە بەها ئائينىيەكان لە سىاسەت بەھىزىتر كردووو.

بەيداخەلگرانى "ديموکراسىيەتى ئىسلامى" دەلتىن يەكايەتى خودا هەندى لە فۇرمەكانى سىستېمى ديموکراسى دەخوازى، كۆنهپارىزەكانىش پى لەسەر ئەو دادەگىن كە بىرۇكەي سەرورىيى گەل لە ديموکراسىيەتدا لەگەل بىنەماي حاكمىيەتى خودا ناكۆكە، بەزۇريش بەدىلەك يان هەندى لە فۇرمەكانى سىستېمى پاشايەتى دەبىيـگ

وەلامى ئەم بۆچۈونە جەختىرىنەوە يە لەسەر يەكتاپەرسلى (تەوحيد)، وەك بىرمەندى سودانى عەبدولوھەباب ئەلەھەندى لە چاپى ئۆكتوبرى ٢٠٠٠ ئىكتىبىي "ئىسلامى سەدهى ٢١" دا دەلتى ھىچ مۇسلمانىت لارىي لە حاكمىيەتى خودا يان جىبىيە جىيەتكەنلىنى شەرىيەتدا نىيە، بەلام زۆرىيە مۇسلمانەكان دلەخورپەيان هەيە و ھەبۇوه لەبارەي ھەر كەسىكەوە كە ئىدىياعى حاكمىيەت بكتات. حاكمىيەتى كەسىك دژ بە حاكمىيەتى خودايە، چونكە ھەموو كەسەكان لەبەردەم خودادا يەكسانن.. گۈرپايدىلىي كويىرانە بۆ حوكىمى كەسىك پىچەوانەي ويسىتى ئىسلامە".

بەم تىكىيە يىشتنە، عەقىدەي يەكتاپەرسلى بە كردىوە بۇونى سىستېمىكى ديموکراسى دەخوازى لەبەرئەوە ھەموو مەرقۇشەكان بە يەكسانى دروست كراون و ھەر سىستېمىك چاپۇشى لەو يەكسانىيە بكتات، سىستېمىكى ئىسلامى نىيە.

ژمارەيەك چەمك ھەن كە مۇسلمانان لەكتاتى باسکەرنى پىۋەندىي ئىسلام و ديموکراسىيەتدا ئامازهە پى دەدەن. لە قورئاندا مەرقۇھ باش (صالح) پىيناسە كراون بەوانەي كاروبارەكانىيان بەشىۋەي پرس و راوىيە بەرپۇھ دەبەن (وامرەم شورى بىنەم). ئەم بىرۇكەيە لەرىي حەدىسەكانى پىغۇمەر و گوته و كىدارەكانى سەرکەرە كەپىشىنەكانى كۆمەلگە ئىسلامىيەوە فراوانىت كراوه، مەبەستىش ئەوهىي پىۋىستە مۇسلمانەكان كاروبارە سىاسىيەكانىيان لەرىي پرس و راوىيە بەكتىرييەوە بەرپۇھ بىنەن. بىرمەندە ئىسلامىيەكانى ئەم سەردەم، لە ئىسلامىيە موحافىزكارەكانەوە بۆ لىبرالە نويخواه كان و تا چالاکوانە شىعەكان، ھەموويان جەخت لە گىرينگىي پېرىسىپى راوىيەتى دەكەنەوە.

محمد باقر سەدر كە لەلاین رىزىمە سەدام حوسىنەوە لەدار درا، لەبارەي سىستېمى سىاسىي ئىسلامىيەوە دەلتى "گەل مافى ئەوهيان هەيە كاروبارەكانىيان لەسەر بىنەماي راوىيە رىك بخەن". خاتەميش لە دىمانەكەيدا دەلتى "گەل رۇلىكى بىنەپەتى دەبىنلى لە كەياندىنى حکومەتىك بە دەسەلات، لە چاودىرىيەر كەنەوە لە گۈرپىنى حکومەتىشدا بەبىي ھىچ گۈرۈ و كېشەيەك".

يەكىكى تر لە چەمكە بىنەپەتىيەكان لە پەرەپىدانى ديموکراسىيەتى ئىسلامىدا بىرتىيە لە چەمكى جىنىشىن "خەلیفە". لە كەفتۇگۇ ھاواچەرخەكاندا بەكارەتىنانى سىاسىيەكانى مىشۇوپىي زاراوه كە سەرلەنۈپىيەن ئەپىنەسە كراوه تەوە. لە رووى مىشۇوپىيەوە وشەي خەلیفە وەك ناونىشان بۆ ئەو پادشايانە بەكار دەھات كە حوكىمەن ئىمپراتورىيەتى ئىسلامىيان دەكەد لە سەدەكانى

ناوە راستدا. کاتى فەيلەسۇفە سىاسىيە مۇسلمانەكانى سەدەكانى ناواھ راست لەبارەي خەلافەتەوە دەدوان، باسيان لە دامەزراوه سىاسىيەكانى جىڭرەكانى پېغەمبەر مەممەد (د.خ) دەكىد وەك سەركىرىدەكانى كۆمەلگەي ئىسلامى. چەمكى خەلافەت دواى مردىنى پېغەمبەر سەرەي ھەلداوه.

لە قورئاندا وشەي خەلیفە و خەلافەت ماناي جىاوازىيان ھەيء. ئەم وشانە لە قورئاندا واتايىكى گشتىتىريان ھەيء لە چاودىر و چاودىرى، ياخۇ راسپىر و راسپىرى. بەم شىۋىيە، ئادەم -وەك يەكەم مروق- بە جىئىشىنى خودا ناو براوه لەسەر زەویدا. مەممەد راسپىرداوه بە مروقەكان رابكەيەنى كە خوا ئەوانى كردووه بە جىئىشىن و راسپىراوى خۆي لەسەر زەویدا. لە قورئاندا وشەي خەلافەت ئامازەيە بۇ بەرپرسىيارىيە فراوانەكانى مروق وەك جىئىشىنانى خوا لەسەر زەویدا.

لە كۆتاكانى سەدەي بىستەمدا و ماوه يەكى نزۇر دواي ئەوهى خەلافەت لەرېي ريفورمەكانى ئەتاتوركەوە لە سالى ۱۹۲۴ ھەلۋەشايەوە، بىرمەندە ئىسلامىيەكان بىريان لە گىرينگىي چەمكى "خەلیفە" وەك جىئىشىنى خودا بۇ گشت مروقەكان كىرىدەوە. لەو كاتەي رەھەندە فيكىرىيەكانى رابۇونى ئىسلامى كۆتاكانى سەدەي بىستەم بە رۇونى دەركەوتىن، ئىسماعىل فاروقى، كە بىرمەندىيەنى كەلەستىننەي، پرۇزەيەكى خەوندارى لە كىتىبىكى بچووكدا خستە رۇو بەناوى ئەسلەمە كىرىدىنى مەعرىفە تىيىدا ئامازە بەوە دەدات كە چەمكى خەلافەت بەرپرسىيارىيەتىيەكانى مروقەكان لە ھەموو رەھەندەكانى ژياندا لەخۇ دەگرى بەتايىبەت بەرپرسىيارىيەتىيە سىاسىيەكان "لەراستىدا ھەندى لە مۇسلمانان وا لە خەلیفە گەيشتون كە راستە و خۇ سىاسىيە.. ئىسلام داوا دەكتەت ھەموو مۇسلمانىك سىاسى بىي بەو واتايىكى كەسىكى رابۇو، رىكخراو و بەجۇش بىي".

بايەخى ئەم بىرۇكەي جىئىشىنى مروق لەسەر زەویدا، بەو پىيەي قورئان باسى كردووه، بۇ ديموکراسىيەتى ئىسلامى لەلایەن ئەبوئەعلای مەددۇوە سەركىرىدە ئىسلامى باشۇورى ئاسياوه لە كىتىبى "شىۋەزىيانى ئىسلامى" دا باس كراوه و تىيىدا مەددۇوە دەلى "دەسەلاتى خەلافەت بە ھەموو گەل دراوه بەگشتى.. ئەو جۆرە كۆمەلگایه -چ وەك كۆ وچ وەك تاكەكەسەكان- بەرپرسىyarىيەتى خەلافەت دەگىرىتە ئەستق. ئەمە ئەو خالىيە كە تىيىدا ديموکراسىيەت لە ئىسلامدا دەست پى دەكتەت. ھەموو كەسىك لە كۆمەلگەي ئىسلامىدا ماف و دەسەلاتەكانى جىئىشىنى خواي ھەيء و لەم روانگەيەوە ھەموو تاكەكان يەكسان".

لە رۇوى بوارى تىۋر و چەمكىسازىدا، ديموکراسىيەتى ئىسلامى لەسەرهەتاي سەدەي بىست و يەكەمدا گەشەي باشى كردووه و جىمەتمانەيە. بەلام لە رۇوى پراكىتكىيەوە ئەنjamahەكان نزۇر ھاندەر دلخۇشكەر نىن. فەرمانپەوا دەسەلاتخوازەكانى وەك جەعفتر نومىرى لە سودان و زىائولەحق لە پاكسستان لە ھەشتاكانى سەدەي رابردوودا پرۇڭرامىيە رەسمىيان بۇ ئەسلەمە كىرىدىنى ياسا و سىستەمى سىاسىي خستە رۇو، كە ئەنjamahەكانيان بۇ ديموکراسىيەت ھاندەر نەبۇون. ھەروەها لە سالى ۱۹۸۹ دا كودەتايىكى سەربازى تىكەلەيەك لە سەربازان و دەستەبىزىرە سىاسىيە ئىسلامىيەكانى لە سودان گەياندە دەسەلات. وېرائى ئەوهى رايان گەياند ئامانجيان دروستكىرىدى سىستەمەكى ديموکراسىي ئىسلامىيە، بەلام تۆمارى رىزىمەكە لە بوترى مافى مروقىدا، لە جۆرى مامەلە كىرىدى لەگەل كەمینە نامۇسلمانەكان و گۇوپە ئۆپۈزسىيونە مۇسلمانەكاندا مایەي بىئۆمىيە.

رىكخراوه نىيۇدەولەتىيەكانى مافى مروق بەردەوام رەخنە لە رىزىمە ئىسلامىي ئىران دەگىن، لە شىۋازى مامەلە كىرىدىدا لەگەل كەمینە نامۇسلمانەكاندا. لە يەكەم دەيەي خۇيدا، كۆمارى ئىسلامى چەند بەرپەستىكى سنۇوردارى لە بەردەم بەشدارىي سىاسىدا دانا. بەلام كۆتا ئەوهە كان سەركەوتنىكى بىپېشىنەي سەركىرىدەي ريفورمخواز مەممەد خاتەمى لە ھەلبىزاردەن سەرۆكايەتىي ئەو ولاتەدا بەخۇوه بىنى، كە كۆنەپارىزەكانى نىيو دامەزراوه ئايىننەكە پاشتىگىرى لى ئاكەن. ئەو جارىكى ترىش لەلایەن نزۇينەيەكى رەھاوه لە دا ھەلبىزىرایەوە. ئەگەرچى هيىشتا زەمینەيەكى بەردەوام ھەيء بۇ رەخنە گەرتىن لە ئىرلان لەبارەي سەركوتىرىدى ئۆپۈزسىيون و كەمینە كانەوە، بەلام ژماھەيەكى نزۇر لە ئافرەتان و لاۋانى ئىرلانى

به شداری دهندگان دهکه‌ن. له باطی "یه ک پیاو، یه ک ده‌نگ، یه ک جار" ئه و تاکه پیاوه و هک هیزی دهندگان "زینیک" یشی له گه لدایه.

جگه له سیستمه سیاسییانه بېرەسمىي ئىسلامىن، ھاواکات تىزىك لە ديموکراسىيەت بە بۇن و بەرامەي ئىسلامىيەوە رۆلّى رwoo لە زىادبۇون كردووه.

له زور ولاتدا، ئەو موسىلمانانه‌ي چالاکوانى ئىسلامى نىن بەشدارىيىان لە پرۆسەي ديموکراسىدا كرد و ھەستىكى وايان خولقاند كە گۈرپانى سىاسى پېۋىستى بە ئەخلاقىيات و ھۆشيارىي ئىسلامى ھەيە. لە سەرەدەمىكدا كە سىاسەت لە زۇر ولاتدا ناسىكىيولار دەكaran سەركىزىدە كان رۇئىتكى گىرىنگىيان لەو سىستەمە سىاسىيە ئىنتىخابىيىانەدا ھەيە كە بە رۇونى وەك ئىسلامى نەناسراون.

کاتی رژیمی سوھارتو له ئەندەنۇسىيا كۆتايى هات، له ئەنجامى يەكەم ھەلبزاردىنى ئازاددا له سالى ۱۹۹۹ عەبدۇرە حمان وە حىد سەرۆكى گروپى (نەھزەتولئومە) -كە رەنگە گەورە تىرىن رېخراوى ئىسلامى بى لە جىهاندا- بۇ بە سەرۆك. ئەو له ھەلمەتە كەيدا دروشمى ئەسلىمە كەردىنى سىيىتمى سىياسى بەرز نەكىرىبۇوه، له كاتىكدا ئەو بەئاشكرا وەك سەركەدە يەكى ئىسلامى بەشدارى له سىيىتمە ديموکراسىيە كەدا كەرىبۇو. كاتى ئەمسالىش وەك سەرۆك لەرىي پىرسە يەكى ئالوگۇرى سىيىتماتىكە وە لادرا، نە شوينىكە وتوانى و نە ركابەرە كانى لە شەپىيکى ئائينىه وە نەگلان.

به هه مان شیوه، حزبه سیاسیه خاوهن پا�انه نیسلاممیه کانی تورکیا به سه رؤکایه تی نه جمهه دین نه ریه کانی سه رؤکی پارتی رهفا (به شداریه کی سه رکه) و توانه یان له هه لبڑاردنه کانی تورکیا عه لمانیدا له ناوه راستی نه وده کانی سه دهی رابردوودا) کرد و نه ریه کان بق ماوهه کی کورت له ۱۹۹۶ و ۱۹۹۷ دادا بwoo به سه رؤک و هزیران. نه گه رچی چهند جاریک حزبه نیسلاممیه کانی تورکیا سه رکوت کران و زور له سه رکرده کانیان زیندانی کران، نهندامانی نه و پارتی له باتی نه وهی له پرچه کدرای نه و بپیارانه دا ببنه نو پوزسیونیکی نهینی چه کدار و توندوییز، به نهارسته پیکھینانی حزبی نوی و دهستکردنوه به چالاکیه کانیان هنگاویان نا. (پارتی داد و گه شه پیدان به سه رؤکایه تی ره جه ب تهیب نه ردوگان، که یه کیک له سه رکرده کانی پارتی ره فای نه ریه کان و دواي نه ویش پارتی فه زیله ره جائی کوتان بwoo و دواي هه لوه شاندنه وهی له دواي یه کی هه ردو حزب له ۱۹۹۷ و ۱۹۹۸ داد، له گه ل عه بدولاً گویل و چهند په رله مانتاریکی ترى فه زیله دا نه و حزبی یان دامه زراند، له هه لبڑاردنه په رله مانیکه که ۲۰۰۲ دا زورینه کورسیه کانی به دهست هینا و حکومه تی پیک هینا. له هه لبڑاردنی دواتریشدا له ۲۰۰۸ توانی بق جاري دووهم سه رکه وتن به دهست بھینه ته وه وه رگی.

رده‌هندیکی گرینگی نه و به شداریکردنه نه و هیچ نه یاری و به رهه‌لستکاری موسلمانه کونه‌پاریزه‌کان بۆ بیروکهی حاکمیه‌تی ئافرهت، سی گهوره‌ترین دهولتی ئیسلامی له جیهاندا (نه‌نده‌نووسیا، بهنگلادیش و پاکستان) (\*) چ له رابردوو چ له ئیسته‌یاندا ئافره‌یان وەك سه‌رۆکی حکومهت ھەلبزازدیووه ھیچکام له و زنانه بەئاشکرا ئیسلامی نه بیوون و یەکیکیان راسته‌وحو لەلایەن حزبکی ئیسلامیه‌وو رکابه‌ری دەکرا.

لهم چو اچیوه ناللوزهدا، ئەوه روونە كە ئىسلام بەھىچ شىيە يەك لەگەل ديموكراسيە تدا ناكۆك نىيە. ئىسلامى سىياسى  
ھەندىچار بەرنامە يەك بۇ ديموكراسيە تىكى ئايىنى نەك ئە جىئندا يەك بى بۇ شەرى پىرۇز يان تىرۇرۇزىم.

\* \* \* \* \*

\* لئندەنۈسىا: مىگاواتى سۆکارقۇ يۇتىرى سەرۋىكى ئەندەنۈسىا (٢٠٠١-٢٠٠٤).

\* له بهنگلادیش: خالدہ زیا سهروک وہزیرانی بهنگلادیش (۱۹۹۱-۲۰۰۵) که سی جار بووته سهروک وہزیران (۱۹۹۱، ۱۹۹۶، ۲۰۰۱). دواي ئه ويش شيخه حوسينه واجيد که له ههليزارنه که ۲۰۰۵ دا سهروکه وتنی بهدهست هینا و بوو به سهروک وہزیران.

\* له پاکستان: بینه زیر بوقت سهروکوہ زیرانی پيشووی پاکستان (۱۹۸۸-۱۹۹۰، ۱۹۹۳-۱۹۹۶)، واته دووجار بووته سهروک وہزیرانی پاکستان.

هروهها له تورکيابيش تانسق چيللری سهروکي حزبي نيشتماني دايك-ئي تورکيابيش له نيوهی يهکه می نه وده کانی سهدهی رابردوودا بق چند سالیك بوو به سهروک وہزیرانی ئه و لاته. -وهرگئير.

\* سهراوه: <http://www.neh.gov/news/humanities/2001-11/islam.html>

نووسینی: گرامام فوللەر  
وەركىپانى لە ئىنگلىزىيەوە: عومەر عەلى غەفور

چى دەبوو ئىگەر ئیسلام لە بىنەرەتدا نەبوايە؟ بۇ ھەندى كەس، ئەمە بىرۆكەيەكى ئارامىيەخشە: نە پىكدادانى ۋىيارەكان، نە شەرە ئايىنېكە كان، نە تىرۆرىستەكان سەريان ھەلنىدەدا. ئاخۇ مەسىحىيەت دنسىاي دەگرتەوە؟ رۆژھەلاتى ناوهەراست دەبۈوه مىرگى ديموکراسىيەت؟ ئايى ۱۱ ئى سىپتەمبەر رۇوى نەدەدا؟.

لەراستىدا، ئیسلام لە لەپەرى مىزۇو بىرەوە، دنسىا رىك وەك ئەوە دەبۈو كە ئىستە ھەيە.

بىنە پىش چاو كە تو جىهانىكى بى ئیسلامت دەوى. وادىتە پىش چاو كە ئیسلام لە پشت ژمارەيەكى نۇر لە نائارامىيە جىهانىيەكانەوەيە: ھىرشه خۆكۈزىيەكان، ئۆتۈمىبىلە مىنپىزىكراوهەكان، داگىركردنە سەربازىيەكان، خەباتە بەرگىيكارىيەكان، پىشىوييەكان، فەتواكان، جىهادەكان، شەرە پارتىزانىيەكان، دىمەنە ۋىدىيىيە ھەرەشە ئامىزەكان و تەنانەت ۱۱ ئى سىپتەمبەرىش.

بەدلەنلەن ئىمەيە، كە بۇنى ھەلگىرسانى جەنگى جىهانىي سىيەمى لىۋە دى. سەرسەختى ئىمەيە، كە بۇنى ھەلگىرسانى جەنگى جىهانىي سىيەمى لىۋە دى.

بەلام كەمىك بوارم بىدەن! چى دەبوو ئىگەر شتىك نەبوايە بەناوى "ئیسلام"، كەسىك بەناوى پېغەمبەر مەممەد لە مىزۇودا نەبوايە، چىرۆكى بلاپۇونەوە ئیسلام لە ناوجەيەكى بەرفراوانى رۆژھەلاتى ناوهەراست و ئاسىيا و ئەفرىقىيادا رۇوى نەدایە؟.

بە لەبەرچاوجىتنى تەركىزىرىنى تونىمان لە سەرتىرۆزىم، شەر و ھەستى بەرپىلۇى دزھەنەمەرىكايى - كە ئەوانە ھەندى لە پرسە ھەستىيارە نىيەدەولەتىيەكانى رۆژن، گىرىنگە تىيىكەين سەرچاوهى راستەقىنەي ئەو قەيرانانە چىن؟ ئايى بەراستى ئیسلام سەرچاوهى كىشەكەيە، يان رىئى تىيدەچى ئەو بەشىك بى لە ھۆكارە قوللىر، بەلام كەمتر رۆشنەكانەوە؟ تەنبا يۇرۇشى ئەنلىكى مىزۇوې خەيال ئامىزدا وىنەي رۆژھەلاتى ناوهەراست بىكىشە كە قەت ئیسلام تىيىدا سەرى ھەلنىداوە. ئايى ئىمە لە نۇر لە ھەرەشە و مەترسىييانە لە پىشىمان، دوور دەبىن؟ ئايى رۆژھەلاتى ناوهەراست لە ئىستە ئاشتىر دەبى؟ سروشتى پىوهندىيەكانى رۆژھەلات و رۆژئاوا چەندە لە ھى ئىستە جىاواز دەبى؟ ئايى بەدلەنلەن ئىمەيە، سىستىمى جىهانى وىنەيەكى نۇر جىاواز لە وە ئەمۇق ھەيە پېشىكىش دەكتات؟

ئەگەر ئیسلام نەبى، ئەمە چى؟

لە رۆژگارە زۇر بەرایيەكانى رۆژھەلاتى ناوهەراستى گەورەوە، ئیسلام وا دەركەوتۇوە كە نۇرمە كولتۇرلى و تەنانەت مەرجەعىيەت سىاسىيەكانى شوينكەوتوانى رەنگىزىش كردووە. لە بارىكى وادا چۆن دەتوانىن ئیسلام لە رۆژھەلاتى ناوهەراست جوئى بىكەينەوە؟ وەك دىيارە شتەكە و ئىنكارىنى زەممەت نىيە.

با لە نەزادەوە دەست پى بىكەين. بى ئیسلام رۇوى ناوجەكە ھىشتا بە ئالۇزى و قەيراناوى دەممايەوە. گروپە ئەتنىكىيە بالا دەستەكانى رۆژھەلاتى ناوهەراست: عەرەبەكان، فارسەكان، توركەكان، كوردەكان، جوولەكە كان و تەنانەت بەرەبەكان و پشتۇنەكانىش ھەر لە سىاسەتدا بە بالا دەستى دەمانەوە. فارسەكان بە نموونە وەرىگەرە: زۇر پىش ئیسلام، چەندان ئىمپراتۆرى گەورەي يەك لەدواي يەكى فارسەكان بەرە دەروازمەكانى ئەسىنا كىشان و راكابىرى بەردەۋامى ھەمۇ ئەوانە

بوون که له ئەنادۇلدا نىشته جى بۇون. گەله سامىيە رکابەرەكان بە درىزايى هىلالى خەسىب و ھەروەها له عىراق لەگەل فارسەكاندا جەنگان. ھەروەها ھىزە بەتواناكانى ھۆزە عەرەبىيە ناکۆكەكان و بازركانەكان پەليان دەھاوېشت و كۆچيان دەكىد بۇ ناوجە سامىيەكانى ترى رۆژھەلاتى ناوهپاست پىتش ئىسلام. مەغۇلەكانىش لە سەدەي ۱۳ يەمدا ھېرېشيان دەكىردە سەر ئىبارەكانى ئاسىيى ناوهپاست و بەشىكى زور لە رۆژھەلاتى ناوهپاست و تىكىيان دەشكاندىن. تۈركەكانىش ھەلىاندە كوتايە سەر ئەنادۇل و له بەلقانەوە بۇ قىيەنا و زور لە رۆژھەلاتى ناوهپاستيان داگىر دەكىد. ئەم ململانىييان، لەسەر دەسەلات و خاك و ھەزمۇون و بازركانى زور پىتش لە ئىسلام سەريان ھەلداپۇو.

هاوکات، کاریکی زوره ملیانه یه که نئاین به ته اوی له هاوکیشنه که بکهینه دهرهوه. ئگهه له راستیدا نیسلام قهت دهرنه وکه تایه، ودک پیشتر ناینی مه سیحیهت، به مه زبه جوراوجوره کانیه وه، له زوربیه روزهه لاتی ناوه پاستدا به بالا دهستی دمه مایه وه، ودک نئو کاتهی تازه نیسلام هاتبوو. جگه له ههندی زهردهشتی و ژماره یه کی که م له جوو، ناینیکی تری سهره کی نه بیوو.

بەلام ئاخۇئەگەر رۆزىە لاتى ناوه پاست ھەر لە سەر ئايىنى مەسيحىيەت بىمايە تەوه، پىيوەندىيىەكى ھارمۇنى و تەباي لە گەل رۆزئاوادا دەبىو؟ ئەمە زۇر دۇورە.

ئىمە گريمانەمان دەكىد كە دنیاى ئەورۇپاى فراوانخوازى سەدەكانى ناوهپاست بۆ دۆزىنەوەي جىپپىيەكى ئابوروى و جوگراف، دەسەلات و هەزمۇنى خۆى بەسەر رۆزھەلاتى دراوسييىدا نەدەكىشىا. دواى ھەموو ئەوانە، شەپى خاچدارەكان چى بۇون جىڭە لە فراوانخوازىي رۆئىتىا بە پالىنەرى پىداويىستىيە سىياسى، كۆمەلەيەتى و ئابوروىيەكان؟. دروشمى مەسىحىيەت ھېچ نەبۇو جىڭە لە سىيمبولىيەكى كارىگەر، ھاوارىيەكى بەنرکە بۆ پىرۇزىكىرىنى خواستە دنیاىي (سېكىيولارەكان) ئەورۇپاىيەكى دەھىتىز.

له راستیدا ئایینى دانىشتوانى رۆژهەلاتى ناوه را پست قەت ژمارە يەكى قورس نېبۇوه لە كىشانى ئىمپېرىالىزمى رۆژئاوا بە درىيەتىلىك دنیادا. رەنگە ئەوروپا بە دەنگى بلند باسى لە هىننانى بەها مەسيحىيە كان بۇ دانىشتوانى ئەسلىي ئەنۋەچە يە كىرىدى، بەلام ئامانجى بىنەرەتى دامەز زاندىنى پىنگە يەكى ئىمپېرىالى بۇوه وەك سەرچاوهى سامان بۇ شارە ئەوروپايىيە كان و سىنكەگە لىك بۇ فراوانلىكىنى بىرۆژەي دەسەلاتى، رۆژئاوا.

که واته ریٰ تیناچی دانیشتونه مه سیحیه کانی رۆژه لاتی ناوە راست پیشوازییان له شەپولی ئۆرددووه ئەوروپاییه کان و بازرگانه کانیان، که بە تۆپه رۆژئاوابییه کان پاسهوانی دەکران، بکردایه. دەکرا ئیمپریالیزم له نیو موژاییکی ئەتنیی ئالۆزی ناوچەکەدا بگشاپتەوە، کە مادەبەکی خاوه بۆ گەمە کونەکەی "پەرتکە و زالبە". هەروەھا ئەوروپاییه کانیش بەردەوام دەبۇون لەسەر سەپاندى ھەمان حۆكمىانە لۆکالیيە کان، کە بۆ بەدیھىنانى ئامانجە کانیان بە ئاسانى دەستەمۇ دەکران.

ئایا دهولەتانی رۆژهەلاتی ناوەراست، با مەسیحیش بۇوناچى، پېشوازىيان دەکرد لە دامەززاندىن كۆلۈنىيالىيە ئەوروپايىھەكان لە ناوچەكانياندا؟ زور زەحمەتە. رۆژئاوا بەبەرددەوامى چەند پىگەيەكى بۆ خنکاندىن ناوچەكە دروست دەکرد وەك كەنالى سوپىس. ئەو ئىسلام نەبووه واى لە دەولەتانى رۆژهەلاتى ناوەراست كردوووه بە توندى بەرهنگارى پرۆژەي كۆلۈنىيالى بىكەن، كە توندرەوانە سننورەكانى بەو شىيۋەيەى لە بەرژەوەندىبى حەزە جىيۆپوليتىكىيە ئەوروپايىھەكاندا بىٰ وىنە دەكتىشىيەوە. مەسیحیەكانى رۆژهەلاتى ناوەراست زىاتر لەوەي موسىلمانەكان كەرىيان پېشوازىييان لە كۆمپانىا نەوتىيەكانى ولاتانى ئىمپېرىالى رۆژئاوا نەدەكىد، كە لەلاين وەسى و دىپلۆمات و بەكىيگىراوەكانى دەزگە ھەوالگىرييەكان و سوبىا ئەوروپايىھەكانەوە پالىپشتى دەكەزان.

سه‌یزی میژووی دور و دریزی کاردانه‌وهی ئەمەریکای لاتینی له به‌رامبەر بالا‌دەستىي ئەمەریکا به‌سەرنوته‌کەيان، ئابورىيەکەيان و سپاسەتىاندا، بکە. رۆزه‌للتى ناوه‌پاست مکور دەبۇو له سەر پىكھىتىنى بىزۇتنەوهەگلى نىشتمانى دزه كۆلۇنىالىزم بۆ دەرهەتىنلىنى كۆنترۆلكردى خاك، بازارەكان، سەروھرىي و چارەنۇرسىان له دەستى بىيگانە، رېك وەك خەباتى دزه ئىمپېریالىزم له نىۋە هندستانى هندۇسى، چىنى كۆنفوشىوسى، قىيىتىنامى بوزى و ئەفريقيا مەسيحى و بىپەستدا. هەروھا بەدلنىايىھە فەرسەنسايدىكەان بەزۇويى بەرھە جەزائىرى مەسيحى دەكشان، تادەست بەسەر زەوبيي بەپىتەكانيدا بگىن و كۆلۇنىيەك دروست بکەن. ئىيتالىايىھەكان، بەھەمان شىۋە، قەت رېيان بە مەسيحىتى ئەسيوبى نەدەدا رېيان لېيگەن له وە ئە ولاتە بگۈرن بۆ كۆلۇنىيەك، كە دلرەقانە حوكىمانى دەكرا.

بەكورتى، هيچ پاساوىك نىيە بۆ ئە وە باوەر وا بىي كاردانه‌وهى رۆزه‌للات ناوه‌پاست بەرامبەر ناسۆرەيەكانى كۆلۇنىالىي ئەورپايدى، نۇر جىاواز دەبۇو له و شىۋەيە لەزىز سايە ئىسلامدا رووی دا.

بەلام ئايا رۆزه‌للتى ناوه‌پاست بەبىي ئىسلام ديموکراسى تر دەبۇو؟

مېژووی ديكاتۆريت له خودى ئەورپا لېرەدا دلنىاكەرە وە نىيە. ئىسپانيا و پورتوگال تەنبا له ناوه‌پاستى حەفتاكاندا كۆتايىان بە ديكاتۆريتىي سەرسەخت مەيتىنا. يۇنان تەنبا چەند دەيەيەكى كەم لەمەپېيش لە ديكاتۆريتى پېۋەست بە كەنیسە رىزگارى بۇوە. رووسىيە مەسيحى ھېشتا له نىۋە دارستان رىزگارى نەبۇوە. تا ئەم دوايىھە نىزىكانە ئەمەریکاي لاتين لەزىز بالى ديكاتۆريتدا خنكابۇو كە زۆرچار بە دەستخۇشانى ئەمەریکا و بە ھاوبەشى لەگەل كەنیسە ئاسۇلىكىدا حوكىمى دەكىد. زۆرەيە ولاتە ئەفريقيايدى مەسيحىيەكان زۆر باشتى نەبۇون. بۆچى دەبىي رۆزه‌للتى ناوه‌پاستى مەسيحى باشتىر بوايە؟

با نمۇونە فەلەستىن وەرگىن. بەدلنىايىھە، ئەو مەسيحىيەكان بۇون كە بىيشه‌رمانە دلرەقانە بۆ ماوهە زىاتر لە هەزار سال جۇوه‌كانىيان دەچەوساندەدە، كە ئە و شالاۋى قىركىدنە له ھۆلۆكتى نازىيەكاندا كەيىشىتە لوتکە. ئەم نمۇونە توقىنەرانە دزه سامىيەت بەشىۋەيەكى رىشەدار لە ناوجە مەسيحىيەكانى رۆزئاوا و كولتۇرەكەياندا ھەبۇو. بە و ھۆيەشە وە جۇوه‌كان بە دوايى ولاتىكىدا دەگەپان بۆ خۆيان لە دەرە وە ئەورپا، دەبۇو بىزۇتنەوهى زايونىزرمىش سەرەلبىدات و ئە و پېڭەيە لە فەلەستىندا داوا بىكەت. هەروھا دەولەتە جوولەكە نوئىيەكەيش ٧٥ ھەزار عەرەبى فەلەستىنى ئەسلىي لە ولاتى خۆيان بەدەر دەنە تەنانەت ئەگەر مەسيحىش بۇونايدى، كە لە راستىدا ھەندىيەكىان مەسيحىش بۇون. ئايا ئە و عەرەبە فەلەستىننە دەرە دەرگەراوانە شەپىان لەپىنناو پاراستن ياخۇ گىپانە وە خاكەكەياندا نەدەكىد؟

كىشە ئىسرائىل - فەلەستىن لە جەوهەردا وەك كىشەيەكى نىشتمانى و ئەتنىكى و ھەرېمى دەمەننەتە وە تەنبا لەم دوايىھەدا دروشىمگەلى ئائىنى وە بەردا كراوه. لە يادمان نەچى كە مەسيحىيە عەرەبەكان رەقلىكى سەرەلەدانى كۆي بىزۇتنەوهى ناسىيونالىستىي عەرەبى لە رۆزه‌للتى ناوه‌پاستدا بىنۇوە. دامەززىنەر ئايىدېلۆجىي يەكەم حزبى بەعسى عەرەبى، مىشىل عەفلەق بۇو، كە مەسيحىيەكى سورىيائىي دەرچۈو زانقۇ ئۆزۈرۈن بۇو.

بەلام ئايا بەراستى مەسيحىيەكانى رۆزه‌للتى ناوه‌پاست لانى كەم لە رووی ئائىننە و بە رۆزئاواه وابەستە دەبۇون و بە وەيىش لەو ھەموو ململانە ئائىننە دوور دەبۇون؟ لە راستىدا، دنیاى مەسيحى خۆى لە خۆيدا بەھۆى ناكۆكىيە ناوخۆيەكانىيە وە ھەر لە سەدە بەرایيەكانى دەسەللتى مەسيحىيەتە و بەھۆى لادان لە ئائىنى باو، ياخۇ ھەرتەقەكانەوە (heresies) تۇوشى لېكترازان بۇوبۇو، كە بۇو بە بەرە بازى سەرەلەدانى نەيارىي سىياسى بۆ دەسەللتى كەنیسە ئۆمانى يان بىزەنتى. دوور لە يەكگەرلىكىان لە ۋىرە بەيداخى ئائىندا، شەرە ئائىننە كانى رۆزئاوا ھەمېشە رووپۇشىك بۇون بۆ ململانە يەكى ئەتنى، ستراتيجى، سىياسى، ئابورى و كەلتۈرۈي قوللۇر لە پىنناو بالا‌دەستىدا.

تەنانەت ئاماژەکىرىنىك بۇ "رۆژھەلاتى ناوه‌پاستى مەسيحى" رقىكى دىزىو لەخۆيدا حەشار دەدات. بەبىي تىسلام، گەلانى رۆژھەلاتى ناوه‌پاست بەشىۋە دەمانەوە كە لەكتى هانتى تىسلامدا لەسەرى بۇون، كە رۆزبەيان پابەند بۇون بە مەسيحىتى ئەرسۆزۆكسى رۆژھەلاتىيەوە. بەلام ئاسانە لەيادى بىكەن كە يەكىك لە درېڭخايىنتىرىن و تۈندوتىزلىرىن و دژواترىن مملانە ئايىتىيەكانى مىڭزو ئەو بۇ كە لەنیوان كەنيسەئى كاسۆلىكى لە رۆما و مەسيحىيە ئۆرسۆزۆكسەكانى رۆژھەلاتدا بۇو لە قوستەنتىنە، ئەو رقى تا ئىستەيش ماوە.

مەسيحىيە ئۆرسۆزۆكسەكانى رۆژھەلات قەت لە دەستدانى قوستەنتىنە مەسيحى لەسەر دەستى خاچىپەرسەتە رۆژئاوابىيەكان لە سالى ۱۲۰۴ لەبىر ناكەن و نابەخشىن. نىزىكەي ۸۰۰ سال دواتر، لە ۱۹۹۹ پاپا يۆحەنا پۆلسى دووهەم ھولى دا چەند ھەنگاوىيەكى بچۈوك بۇ سارپىڭىزدىن ئەو بىرىنە بنى، ئەويش لە يەكم سەردانى پاپا يەكى كاسۆلىكىدا بۇ دەنلىي ئۆرسۆزۆكسى لە ماوەى ھەزار سالدا. ئەوە تەنبا سەرەتايىك بۇو، بەلام درىزى نىتوان رۆژھەلات و رۆزئاوا لە رۆژھەلاتىكى مەسيحىدا لەوە ئىستەتە ھەي زىاتر دەبۇو. يۇنان بە نومۇنە وەرگەرە. پىسى ئۆرسۆزۆكس بىزۇينەرىكى بەھىز بۇو لەپشت ھەستى ناسىيونالىستى و دژە رۆژئاوابىي لە و لاتەدا، ھەروەھا ھەستى دژە رۆژئاوابىي لە سىياسەتى يۇنانىدا، تا دەيەيەك لەمەپىشىش، ھەمان بۆچۈون و تىپۋانىنى گوماناوى بۇو بەرامبەر رۆزئاوا كە ئىمە ئەمپۇ لە زۆر لە سەركىدە ئىسلاممەيەكانى دەبىستىن.

كولتۇرلى ئەنلىكى ئۆرسۆزۆكسى زۆر جىاوازە لە سىستەمى ئەخلاقىي رۆزئاوابىي دواى رۆشىنگەرى، كە جەخت لەسەر سىكىولاپىزىم، سەرمایه دارى و ئەولەويەتى تاكەكەس دەكتات. (كەنيسە ئۆرسۆزۆكسى) ھەلگەن مەترىسييە رىشەدا كوتاواھە كانى خەلکە لەبارە رۆزئاوابە، كە لە زۆر رۇوهەوە ھاوتەرىيە لەگەن مەترىسييە ھەنوكەيىھە كانى موسىلمانانە كانەوە: مەترىسى لە نىزىدە كانى مژددەدەرانى بەفەلە كەنەن ئۆزئاوابىي، سەيركەنلى ئائىن وەك پەناگە و ئامرازى سەرەتكىي پاراستنى كۆمەلگە و كولتۇرەكەيان و بەدگومانىييان لە بەرامبەر بىنیاتى "خراپ" و ئىمپېریالىساتانە ئۆزئاوابە. لە راستىدا لە رۆژھەلاتىكى ئاوه‌پاستى مەسيحىي ئۆرسەزۆكسىدا، مۆسکۆ كارىگەرىيەكى تايىھەتى دەبىي، تەنانەت ئەمپۇيىش، وەك دواين گەورە سەنتەرى ئۆرسۆزۆكسى رۆژھەلاتى. جىهانى ئۆرسۆزۆكسى وەك گۇرەپانىكى جىيپۇلىتىكىي بىنچىنەيى لە لە مملانە ئۆزھەلات و رۆزئاوابادا لە شەرى ساردا دەممايەوە.

سامۆيل ھەننەتكەن، جىهانى ئۆرسۆزۆكسى رۆژھەلاتى لەنیو ژمارەيەك شارستانىيەتدا داناوه كە لەگەن رۆزئاوابادا دەكەونە مملانە ئۆرسۆزۆكسى دەكەنە.

داگىركەنلى ئەمپۇيى عىراق لەلايەن ئەمەريكاوه، لەلايەن عىراقىيەكانەوە پىشوازى زىاتى لەنەدەكرا ئەگەر كەلى عىراق مەسيحى بۇونايه. ھەروەھا لەبەر موسىلمانبۇونەكە ئەبۇو كە وىلايەتە يەكگەرتووھە كانى ئەمەريكا سەدام حوسىنى رووخاند، كە سەركىدەيەكى فۇول ناسىيونالىست و سىكىولاپ بۇو. ھەروەھا ئەو كاتىش گەلانى ترى عەرەب يارمەتىي عەرەبە كانى عىراقيان دەدا بۇ رووبەپۇوبۇونەوە لەگەن كۆستى داگىركەننىدا. لە ھىچ جىيەك گەلان پىشوازى لە داگىركارىي بىانى و كۆززانى ھاولاتىيانيان لەسەر دەستى سوپاى بىانى ناكەن. لە راستىدا ئەو گۇرۇپانە ئى بەشىۋازى جۇراوجۇر لەلايەن ئەو جۇرە ھىزە دەرەكىيانەوە ھەپەشەيان لى دەكىرى، چاودەگىپن بۇ دۆزىنەوە ئايىدىپۇلىجىياكى گونجاو تا بەھۆيەوە پاساو و شىكۇ بۇ خەبات و بەرەنگاربۇونەوەيان لەگەن ھىزى داگىركەرى بىانى بەدن. ئائىن يەكىكە لە و ئايىدىپۇلىجىيانە.

كەواتە ئەمەيە وينە ئەرىمانەيى "جىهان بەبىي تىسلام"، تىيىدا مەسيحىيەتى ئۆرسۆزۆكسى رۆژھەلاتى ئاوه‌پاستدا بالا دەستە، ئەو كەنيسەيەي لە رووى مىڭزووئى و سايىكۇلۇجيەوە بەلاي رۆزئاوابادو جىڭگومان و بىگە دىرى بۇوە. رۆژھەلاتى ئاوه‌پاست لەبارىكدا ھېشتا بە دەست جىاوازىي ئەتنى و تائىقىي گەورەوە گرفتارە، ھەستىكى تۆقىنەرى ھۆشىيارىي مىڭزووئى و بىزازى دىز بە رۆزئاوابادا ھەيە. چەندان جار لە لايەن سوپا ئىمپېریالىيەكانەوە داگىر كراوه، سامانەكانى

تالان کراون، سنوره کانی لایه ن رۆژئاوه بەپیّی بەرژه وەندییە جۆراوجۆرە کانی داریزداونە تەوە، هەروەھا ئە و رژیمانە يان تىدا دانراون كە ملکە چى فەرمانە کانى رۆژئاوا بۇون. ئەوکاتىش فەلەستىن بەردەوام دەسووتا، ئىران گیانىكى نىشتمانىي بەرلىكى دەبۇو. دەمانبىنى فەلەستىنە کان بەرەنگارى دەسەلاتى جووه کان دەكەن، چىچانىيە کان بەرەنگارى رووسىايىيە کان دەكەن، ئىرانىيە کان بەرەنگارى بەريتانى و ئەمەريكا يە کان دەكەن، كشمیرىيە کان بەرەنگارى هندىيە کانيان دەكەن، لە سريلانكا تامىلە کان بەرەنگارى سەنھالىيە کان دەكەن، هەروەھا ئېڭۈر و تېتىيە کان بەرەنگارى چىنەيە کان دەكەن.

رۆژه لاتى ناوه راست بەردەوام مۆدىلىكى مىۋۇسى شىكەندىيان دەبۇو -ئىمپاراپورىيەتى گەورەي بىزەنتى كە زىاتر لە ۲ هەزار سال بەردەوام دەبۇو-، وەك سىمبولىكى كولتۇرلى و ئائىنى سەيرى دەكرا. لە زۇر رووه و دابەشبوونى رۆژه لات و رۆژئاوا درېزەي دەكىشا.

### لەزىز بەيداخى پېغەمبەردا

بەدلنیايىيە وە، شىتكى بىيىمانايە پېمانا وابى بۇنى ئىسلام هيچ كارىگەرىيەكى سەربەخۇى لە سەر رۆژه لاتى ناوه راست يان پېۋەندىيە کانى رۆژه لات و رۆژئاوا دا نىيە. ئىسلام ھېزىكى يەكخىستى كارىگەرى لە ناوجەيەكى بەرفراواندا دروست كردووه. وەك بىرپاپاھرېتى كەردوونى، شارستانىيەتىكى بەرفراوانى دروست كردووه كە ھەلگرى چەندان پېنسىپى گشتىي فەلسەفى، ھونەرى، كۆمەلایەتىيە، تىپوانىنە خلاقى، ھەستىكىن بە دادپەرەرەي، دادوھرى و دەسەلاتى راسالە. ھەموو ئەوانە لە كولتۇرلىكى بالا خاوهن رىشەي قولدا.

وەك ھېزىكى كولتۇرلى و ئە خلاقى، ئىسلام جىاوازىيە ئەتنىيە کانى نىوان نەتەوە مۇسلمانە کانى لە بۆتە داوه و ھانىان دەدات خۇيان وەك بەشىك لە پېرۇزە شارستانىيەتى بەرفراوانى ئىسلامى بىزان. تەنبا ئە وە قورساقىيەكى زۇرى پېتەدات. ئىسلام كارىگەرى لە سەر جىيپۇلەتىكىش بۇوه: ئەگەر ئىسلام نەبوايە ولات ئىسلامىيە کانى باشۇرۇ ئاسيا و باشۇرۇ رۆژه لاتى ئاسىيائى ئەمۇق - بە تايىەت پاكسستان، بەنگالاديش، مالىزىا و ئەندەنوسىيا - لەباتى ئە و دەبۇونە بەشىك لە جىهانى ھيندۇسى.

شارستانىيەتى ئىسلامى نەمۇونە يەكى ھاوېشى پېشىكىش كردووه كە ھەموو مۇسلمانان دەتوانن بەناوى بەرەنگارىكىدنى تالانكارىي رۆژئاوا دووی تى بکەن. تەنانەت ئەگەر ئە و روو تىكىدەنە نەشىتوانىيە لە تەواوى رى لە شەپۇلى ئىمپریالىي رۆژئاوا بىگرى، بەلام ياداھرىيەكى كەلتۈرۈ لەبارە چارەنۇسو ھاوېشەوە دروست كردووه، كە لەنەو نە چووه. ئەوروپا يە کان توانىيەن ژمارەيەكى زۇر لە گەلانى ئە فەرىقىيەي، ئاسىيائى و ئەمەريكا لاتىن پەرت و حوكىمانى بکەن، كە ھەرىيە كەيان بە تەننیايى لە بەردەم ھېزى رۆژئاوا دا چۆكىيان دادا. بەھۆى نەبۇنى هيچ سىمبولىكى ئەتنى يان كەلتۈرۈ كېشىتىدا بۇ بەرەنگارىبۇنە وە، سەرەھەلدىنى بەرەنگارىيەكى يەكگەرتووی بان-نەتەوەيى لەنیو ئە و گەلانەدا ئەستەم بۇو. لە دنیايەكى بى ئىسلامدا، ئىمپریالىزمى رۆژئاوا زۇر بە ئاسانتر ئەركى پەرتىكىن، داگىركردن و بالكىشان بە سەر رۆژه لاتى ناوه راست و ئاسىيائى جىيەجى دەكىد. خەيالگەيەكى ھاوېشى كولتۇرلى كەلەكەن و شىكىت لە ناوجەيەكى فراواندا نەدەبۇو. ئەمە ھۆيەكى سەرەكىيە بۇ ئە وەي ئىيىستە ئەمەريكا كەلەكەن خۇى لە جىهانى ئىسلامى گىر دەكەت.

ئەمۇق ھۆكارە کانى پېۋەندىيە كەن جىهانى و وېئە کانى مانگە دەستىكەدە كان ھۆشىيارىيەكى ذاتى لەنیو مۇسلمانە کان و ھەستىكىن بە گەمارقىدەن ئىمپریالىزمى رۆژئاوايى بۇ كولتۇرلى گشتىي ئىسلامى دروست كردووه. ئە و گەمارقىيە لەبارەي مۆدىرىنەتە و نىيە، بىگرە لەبارە خواتى لە بن نەھاتۇرى رۆژئاوا دەي بۇ بالا دەستبۇون بە سەر فەزا، سەرچاوه کان و تەنانەت كولتۇرلى جىهانى ئىسلامىدا، ئەويش لە رىيى ھەولدان بۇ دروستىكىن رۆژه لاتىكى ناوه راستى سەر بە ئەمەريكا.

ناخوشبهختانه، ویلایته یه کگرتووه کانی ئەمەریکا نەزانانه پىپى وایه تەنیا ئىسلامە بەریهستە لەنیوان ئەو و چىنینەوەی بەرھەمەكەدا.

نهی چی له باره‌ی تیرقریزمه وه بلیین، که هستیارترین پرسه که روزنماوا نه مرق بیپه روا دهیه‌ستیته وه به نیسلامه وه؟ نهایا به بی بوونی نیسلام ۱۱ی سیپتہ مبهه رووی دده‌دا؟ نه گهه ناسورییه کانی روزه لاتی ناوه‌هه راست، که ریشه‌ی خویان له سهه سالانیک له تورپه‌یی سیاسی و عاتیفی دژ به سیاسه‌ت و کرده‌وه کانی نه مه‌ریکا دامه‌زراندووه، له ژیر دروشمیکی تردا کوبوویايه‌ته وه، نهایا ده کرا رووداوه کان زور جیاواز بن له وهی رووی داوه؟ جاریکی تر، گرینگه یادمان نه چی که چه‌ند به ناسانی ده توانری نهاین تیوه بگلینری و رابکیشیریته نیو ملمانه کانه‌وه، ته نانه‌ت له کاتیکدا ده بی ناسورییه دریخایه‌نه کانی تر له و رووه‌وه لوقمه بکرین.

۱۱) سیپتە مېھرى ۲۰۰۱ سەرەتاي مىڭزۇ نېبوو، بەلای رفىنەرەكانى قايعىدەوە، ئىسلام وەك زەپە بىنىيەكە لەبەردەم تىشكى خۆدا، كە ئەو ناسۇرىيە گشتىيە ھاوېشە بەرپلاوانە كۆدەكتەوە و تەركىزيان دەكتە سەر و دەيانكاتە تۆپەلە تىشكىيەكى گەورە.

له ته رکیزکردنی روژتاوادا له سه رئو و تیرۆریزمه‌ی بهناوی ئیسلام‌موه ده کری، یاده و هریبه کان کورتن. گه ریلا جوله که کان له فله ستین تیرۆریان دژ به بریتانیا به کار هیتنا. تامیله هندیبه کانی سریلانکا "پلنگه کان" هونه‌ری پشتینه خۆکوژیبه کانیان داهیتنا و بۆ ماوهی زیاتر له دهیبیه که جیهانیان بەره و بەکارهینانی مینپێژکردنە خۆکوژیبە کان برد، له نیویاندا تیرۆرکردنی راجیف گاندی سه‌رۆک و هزیرانی هندستان. تیرۆریسته یونانیبە کان کردەی تیرۆرکردنیان دژ به بەرپرسانی ئەمەریکایی له ئەسینا بەکارهیتنا. ریکخراوی تیرۆریسته سیخە کان ئەندیرا گاندیبی سه‌رۆک و هزیرانی هندستانیان کوشت و پشیوییان له و لاته‌دا نایه‌وه، بنکه‌یه کی له ودیو ده‌ریاکاندا له که‌نده‌دا دامه‌زراند و فروکه‌یه کی نه‌فرهه لگری هندییان له سه رزه‌ریای ئەتلەسیدا خسته خواره‌وه. تیرۆریسته مەکدۆنلیبە کان له کاتی جه‌نگی جیهانیی یەکه‌مدا هەموو خەلکیان بەشیویه کی بەرفراوان له سه‌رانسەری بەلقاندا توقاندبوو.

دەيىان لە غافلکۈزۈيە گۈرەكان لە كۆتايىيەكانى سەددەي ۱۹ و سەرەتا كانى سەددەي بىستەمدا لەلایەن ئەنارشىيىتە ئەوروپايى و ئەمەرىكايىيەكانووه ئەنجام دراون، كە ترسىتكى گشتىيان بىلەو دەكرەدە.

سوبايى كومارى ئىرلەندى بۇ دەيىان سالان دىلپەقانە تىرۆرى دىز بە بەريتانيا ئەنجام دەدا، هەروەها گەريلە كۆمۆنىيىتەكان و تىرۆرىيىتەكانى قىيتىنام ھەمان شتىيان بەرامبەر ئەمەرىكايىيەكان كرد، بە ھەمان شىۋىھ مەلاوييە كۆمۆنىيىتەكان لە پەنجاكاندا دىز بە سەرەبازانى بەريتانيايى ئەنجامىيان دا، ئەمە جىڭە لە ھىرىشەكانى تىرۆرىيىتە ماوماوهكان دىز بە بەرپىسانى بەريتانيايى لە كېنەيا. لىستەكە بەردەوامە. پىتىرىيەت بە موسىلمان نەبوو تا تىرۆر ئەنجام بىدات.

نهنانت میژروی ئەم دواييانه چالكىيە تىرۆريستىيە كانىش زور جياواز لەم نايەنە بەرجاوا. بەگۈيەرى پۆلىسي ئەوروپى، لە سالى ٢٠٠٦ دا ٤٩٨ هىرishi تىرۆريستى لە ولاتانى يەكىتى ئەوروپادا روويان داوه. لەوانە ٤٤يان لەلایەن گروپە جوداخوازە كانەوە ئەنجام دراون، ٥٥يان لەلایەن چەپرەوە تىرۆريستىيە كانەوە بۇوه، ١٨شىyan لەلایەن گروپى تىرۆريستىي جۇراوجۇرەوە بۇون. تەنبا ١ كىدەوەي تىرۆريستى لەلایەن ئىسلاممېيە كانەوە ئەنجام درابوو. بۇ ئەوەي دلىيا بىت، ۋەزارەتلىك ھەۋىي گروپە ئىسلاممېيە كان، كە لەئىر جاودىرىي تونددان، يۈوچەل كىغانەوە.

که واته ئایا زە حمەتە وىنَا بىكەيت، كە عەرەبەكان -جا مۇسۇلمان بن يان مەسيحى- لە ئىسرائىل يان داگىركارىيە بەردەوامەكانى ئىمپېرالىزم، كودەتاكان، دەستىۋەرداڭەكان، كە ھەمان كارى كارى تىرۇریستەكان و شەپە پارتىزانىيەكانىان بەكار دەھەتىنا، تۈورە بىوون؟ لە بىرى ئەو دەكىرى يېرسىارەكە بە و شىۋە يە بىز: بۆچى ئەو رووداوانە زۇوتىر رووپىان نەدا؟

له باریکدا گروپه رایکالییه کان له مسده‌می جیهانگه راییه‌ی ئیمەدا ناسورییه کان دەخنه روو، بۆ دەبىٽ ئیمە پیشبینى نەکەین کە مملمانەکە يان بۆ نیئو جەرگەی رۆژناوا بگویزنه وە؟

ئەگەر ئیسلام رقى لە مۆدیرنیتە يە بۆچى چاوه‌پى كرد تا ۱۱ ای سیپتەمبەر، تا ھېرشەكە دەست پى بکات؟ بۆچى بیرمەندانى ئیسلامى لە سەرتاکانى سەدەي بىستەمدا باسیان لە پیویستىي لە ئامیزگىتنى مۆدیرنیتە دەكىد.

پرسى ئوسامە بن لادن لە قۇناخە بە رايیه کانىدا بە هېچ شىيۆھە يەك باسى پرسى مۆدیرنیتە نەبوو، ئەو باسى لە فەلەستىن، پۆستالى ئەمەريكا يەكەن لە سەر خاكى عەرەبستانى سعودى، ملکەچىي دەسەلاتدارانى سعودى بۆ ئەمەريكا و شەپە خاچپەرسىي نويى كرد. جىي سەرسورمانە كە تەنبا لە كۆتاکانى سالى ۲۰۰۱ دا بۇو كە يەكەمین توورەبىي موسىلمانانمان بىنى دىز بە ئەمەريكا يەكەن لە سەر خاكى ئەمەريكا، وەك كاردانە وە يەك بەرامبەر رووداوه كەلەكە و مىزۇویيە كانى ئەم دوايىه و سياسەتى ئەمەريكا. ئەگەر ۱۱ ای سیپتەمبەريش رووی نەدايە رىي تىدەچوو ھەندى رووداوى ترى ھاوشىوھ روو بەدەن. ھەروەها تەنانەت ئەگەر ئیسلام وەك بناغە و بەردە بازىك بۆ بەرگرى قەت سەرىشى ھەلتەدايە، ماركسىزم ئەو كارە دەكىد، كە ئايىيۇلۇجىيە يەك بۇ ژمارە يەكى بىشومار تىرۋىرىست و گەريلا و بزووتە وەي ئازادىخوازىي نىشتىمانى بەرهەم ھىنناوه.

ئەو ئايىيۇلۇجىيە بزووتە وەي ئىتاي باسک، بزووتە وەي فاركى كۆلۈمىبا، "رېگەي دروھشاوه" لە پىرق، ھەروەها سوپاى سوورى ئەمەريكا يەندووه. جۇرج حەبەش دامەزىنەرلى بەرەي مىللەي بۆ رىزگاركىدنى فەلەستىنى كە رېكخراوېكى ترسناك بۇو، پىاوىيکى يۇنانىي مەسيحىي تۇرسۇرۇقكس و ماركسى بۇو كە لە زانكى ئەمەريكا يە بەيرۇوت خويندبوو. لە سەرددەمەكىدا كە توورەبىي ناسىيونالىزمى عەرەب لەگەن توندوتىزىي ماركسىزمدا تىكەل بۇوبۇو، زۆر لە مەسيحىيە فەلەستىنىيە كان پاشتىوانىييان لە حەبەش دەكىد.

ئەو گەلانە رۇوبەرۇوی سەركوتىكىدىنى بىانى دەبنووه، ھەول دەدەن دروشمىك بۆ خۆيان بىزىنە وە كە بتوانى گۈر و تىن و شىڭ بە خەباتە كە يان بىدات. خەباتى چىنایەتى لەپىناو دادىپەرەيدا سەرتاگە يەكى باشى دەستە بەر كەردووه. ناسىيونالىزم لە ويش باشتە، بەلام ئاين لەرۇوە وە لە مەموئەوانە باشتە و كارىگەرتە. ھەروەها ئاين لە ھەموو جىيەك دەتوانى ھۆكارييک بۆ بەھىزىكىدىنى يەكەرىزىنى نەزاد و نەتەوە بەكار بىي، بەتايىھەت كاتى دۈزىمنە كە لە ئايىنەكى تر بىي. لەم حالە تانەدا ئاين لەوە دەكەرۈ سەرچاوهى يەكەم بىي بۆ پىكىدان و رۇوبەرۇوبۇونە وە، بىگە تەنبا وەك بەردە بازىك رۆل دەبىنى.

ئىمە لە سەرددەمەكىدا دەزىن كە تىرۋىزم بە زۆرى ئامرازى دەستى لاوازەكانە. ئەو بە راستى ھېزى بىۋىنە سوپاى ئەمەريكا لە عىراق و ئەفغانستان و شويىنانى تردا رسوا كرد. بەم شىيۆھە يە لە زۆر لە ولاتە ناموسىلمانە كاندا بىنلايدن وەك "دۇوهەم چى گىشارا" ناو براوه.

### دۆخى ديموكراسىيەت بەبىٽ بۇونى ئیسلام

بەلام ئەو پرسىيارە دەمەننەتە وە ئەوە يە: ئايا ئەگەر ئیسلام سەرى ھەلتەدايە، ئاشتى لە جىهاندا زىاتر بەقەرار دەبۇو؟ لە بەردەم ئەم گۈزىيانە نېوان رۆزھەلات و رۆژناوادا، بىشىك ئیسلام رەگەزىي زۆر عاتىفي زىاد كەردووه، چىنەكى ترى بۆ ئالۇزىيەكان زىاد كەردووه. بەلام ئیسلام ھۆكاري ئەو كىشانە نىيە. رەنگە پەرەگرافىيەك لە قورئاندا بەزۆزىتە وە كە شرۇفە ئەوە بکات "بۆچى موسىلمانە كان رقيان لىيماھە". بەلام ئەوە چاولە سرووشتى دىاردە كە دادەخات. چەند بۆ مرۇۋ ئاسانە كە ئیسلام وەك ھۆكاري كىشە كە بناسىتىت. ئەوە بە دەلىيابىيە وە دۆزىنە وەي كارىگەرە جىپەنجە نىونە تەوەيي زەبەلاخە كانى تاکە زلهىزى دنیا زۆر ئاسانترە.

جیهاننیکی بی ئیسلام هیشتا زوربەی ئەو مملمانە درېژخایەن و خویناویيانە بەخۆوه دەبىنى کە شەر و ناسۆربىيەكانيان بالىان بەسەر دىمەنە جىۆپۆلىتىكىيەكەدا كىشاوه. ئەگەر ئائينىش نەبوايە، هەموو ئەو گروپانە ھەندى دروشمىيان دەبىنىيەوە كە لە سايەيدا گۇزارشت لە نەتەوايەتى و حەزى سەرىيەخۆبۇنيان بکەن. بەدلنیايىيەوە دەقاودەق ھەمان ئەو رېپەوەي نەدەبۇو كە ئىستە بەسەريدا رۆيشتۇوە، بەلام لە جەوهەردا، مملمانە رۆژھەلات و رۆژئاوا بەبرەوامى بە دەورى پرسە مىژۇويى و جىۆپۆلىتىكىيە بنەرەتتىيەكانى مىژۇوى مرۇقايەتىدا دەخولىتەوە: نەزادگەرایى، ناسىونالىزم، خەونەكان، چلىسى، سەرچاوهكانى سرووشتىيەكان، چىنايەتى، دەسکەوتە دارايىيەكان، دەسەلات، دەستىۋەرداڭەكان و رقلىيۇنى بىيانىيەكان، پەلاماردەرەكان و ئىمپېرالىزمەكان.

لە بارىكدا لەگەن ئەو پرسە بىكوتايانەدا رووبەپۇو بى، چۈن دەكىرى پەنا بۇ ھېزى ئاين نەبرى. لە يادتاتان نەچى، ھەموو كارەساتە تۆقىنەرە گەورەكانى سەددەي بىستەم لەلایەن رژىمە سىكىولارە توندرەوەكانەوە بۇوە، لىقۇلدى دووھەم پادشاي بەلジكا لە كۆنگى، هيتلەر، مۆسۇلىنى، لىينىن و ستالىن، ماو و پۇل پۇت. ئەوە ئەورۇپايىيەكان بۇون كە دوو جار شەپى جىهاننیيان دۇز بە باقىيى جىهان ھەلگىرساندۇوە - دوو مملمانە جىهانىي وىرانكەر كە وىنەيان لە مىژۇوى ئىسلامىدا نىيە.

رەنگە ھەندى كەس ئاواتەخوازى "جىهاننیکى بى ئىسلام" بن، كە -پىيان وايە- ئەو كىشانە لە بىنەرەتدا نەدەبۇون. بەلام لە راستىدا پېنچى مملمانەكان، كىبەركىكان و تەنگىزەكانى ئەو جىهانە خەيالكراوه زقر جىاواز بن لەوەي ئەمۇق ھەيە.

\* \* \* \* \*

\* گرامام فوللەر يارىدەدەرى پېشىووی سەرۆكى دەستەي ھەوالگرى نىشتمانىي ئازانسى ھەوالگرى ناوهندىي ئەمەرىكايە و بەپرسە لە خەملاڭدىنى ستراتيجىي دوورىمەدا، ئىستە پەرفېسۇرى مېتۇوە لە زانكۇرى فەریزەر لە ۋانكۇفەر. دانەرى چەندان كتىبە لەبارە رۆژھەلاتى ناوهپاستەوە، لەوانە كتىبى "داھاتوی ئىسلامى سىياسى" كە لە سالى ۲۰۰۳ لە خانە بالگرىف ماكمىلان لە نیویۆرك بىلۇ كراوهتەوە.

سەرچاوه : <http://www.foreignpolicy.com>  
بەناونىشانى : A World Without Islam

\*\*\*\*\*

## ریفورمی ئاینی-ئیسلامی و قۇناغى "پۆست سەلەفیزم"

نووسینی: جەمال بەننا  
لە عەربىيەوە: عومەر عەلى غەفور

جەمال بەننا بىرمەندىكى ئیسلامىي مىسىرييە و برابچووکى حەسەن بەننا دامەززىنەرى كۆمەلى ئىخوان موسىلىمىنە. لە سالى ۱۹۲۰ لە مەحمودىيە لەدايىك بۇوه.

يەكەم كىتىبى بە ناونىشانى "سى كۆسپ لەسەر رىي گەيشتن بە شىڭمەندى" لە سالى ۱۹۴۶ دەركرد و دواى ئەو كىتىبى "دىموكراسىيەتىكى نوى" ئى دەركرد و لە نووسىن بەردەۋام بۇو تا زىمارەي كىتىبەكانى لە ۱۵۰ كىتىب تىپەپى.

بەننا چەندان بۆچۈونى فيقەي ھەيە كە لەگەل بۆچۈونى نىرىيە زاناكاندا جىاوازە، لەوانە پىيى وايە ئىن بۇي ھەيە ئىمامەتى نويىز بۇ پىاوان بکات ئەگەر شارەزايى لە قورئاندا زىاتىرى، ھەروەھا پىيى وايە حىجاب لەسەر ئاقىرەت فەرز نىيە و قورئان تەنبا لەسەر ئىننى پېغەمبەرى فەرز كىدوووه. ھەروەھا پىيى وايە گۈپىنى ئايىن و چۈونە سەر ئايىنى جولەكايەتى و مەسىحىيەت حۆكمى كوشتنى نىيە. ھەروەھا پىيى وايە جەڭرەكىشان رۇقۇو ناشكىنى. ئەم بۆچۈونانەش بابهەتى ھەرا و مشتومپىكى فراوان بۇون لە ناوهندى ئايىنى و روشنبىرىي ناوجەكەدا.

جەمال بەننا لە لېكۈلینەوە كانىدا، كە ئەم بابهەتە يەكىكە لەوانە، جەخت لە كۆتاھىتىن بە كولتۇرلى باوى ئايىنى لە بوارى فيكەر و فيقدا، كە بە "سەلەفەيت" ناوى دەبات دەكەت و تىۋىرize بۆ قۇناغىكى نوى لە بىرى ئیسلامى دەكەت، كە تىيدا عەقل ئازاد بىي و پابەند نەبىي بەو تەفسىر و پىيور و مىكانىزمانە زاناكانى ئیسلام لە سى سەدەتى يەكەمى كۆچىدا دايانتاون ولهوھ بەدوا دەرگائى ئىجتىهاد داخراوه و عەقلى مۇسلمان جەڭ لە جووينەوە و پىيەرەوەكىدنى ئەو ياسا و رىسا و تەفسىرانە ئەو زانايانە دايانتاون نەيتوانىيە هىچ داهىنائىك بکات. ئەو پىيى وايە ئىدى عەقلى ئیسلامى سەردەمى سەلەفەيت بە جىيەتلىق و پىيەنەتى سەردەمەتكى نويىوھ كە بە سەردەمى دواى سەلەفەيت (پۆست سەلەفیزم) ناوى دەبات، كە تىيدا عەقل دەگەرپىتەوە بۆ چاوغە رەسەن و بنەرەتىيەكە ئايىن، كە قورئان و راستەو خۇ لەوەوە لە ئايىن حالى دەبىي، نەك لەرىي كەلەپورى زانايانى پېشىنەوە.

بۆ رەنگىزىكىدىنى پايە سەرەكىيەكانى ئەو قوتاپخانە ئەن نويىيەش (كە بە قوتاپخانە ئەن نويىكىرىدىنەوە ئیسلامى ناوى دەبات) چەندان كىتىبى لە بوارە جىاجىياكانى فيكىرى ئیسلامىدا داناوه. لەوانە "المرأة المسلمة بين تحrir القرآن وتقيد الفقهاء، جواز إماماة المرأة الرجال، قضية الفقه الجديد، الإسلام والعقالنية، حرية الاعتقاد في الإسلام، ما بعد الإخوان المسلمين، نحو فقه جديد (٢ بەرگ)، العودة إلى القرآن، الربا، قضية الحرية في الإسلام، هل يمكن تطبيق الشريعة؟، الإسلام دين وأمة وليس دينًا ودولة، الإسلام وحرية الفكر، الجهاد، تنفيذ دعوى حد الردة". ئەم بابهەتە، كە نووسەر وەك لېكۈلینەوە يەك پېشىكىشى كۆنفرانسى "ریفورمی ئیسلامى و دىموكراسىيەت" ئى كىدوووه لە سېپتەمبەرى ۲۰۰۴، دەروازەيەك بۆ تىگەيشتن لە بىرکىرىدىنەوە ئەو پىاوه، كە بىرکىرىدىنەوە كانى ئوى و نامۇن بە بىرى باوى ناوهندە ئايىيە ئیسلامىيەكە-وەرگىپ.

\*\*\* \*\*\*

## گرنگی و له پیشتربوونی ریفورمی ئایینی-ئیسلامی

نوسه‌ر و بیرمه‌ندان بۆچوونی جیاوازیان ھەبۇ لەبارەی ئەوهى چ جۆرە ریفورمیک گرینگترە لە پیشەوە بکرى. زوريان پییان وابو ئەولەویەت بۆ ریفورمی سیاسىيە و ریفورمی ئایينى ناكى ئاپىشىر ئەندا ئەنەنەش باوه‌پیان بەلایەنى مادى ھەيە پییان وا بۇ ریفورمی ئابورى گرینگترە، چونكە ھەر ریفورمیکى سیاسى يان ئایينى هىچ نرخىتىكى نىيە مادام ھاولاتى ھەزار و رووت و رەجال و برسى بى و بەدواي پارووی ژياندا ھاسكى بى.. ئەو كاتى بەتال و دەروونىيکى ئارامى نېھ تا بىر لە مافەكانى مروقق يان بارودۇخى سیاسى بکاتەوە.

لەراستىدا ریفورم يەك پىرىسى پىكەوە گىرەدراوه، ریفورمی سیاسى رەھەندىكىيەتى، ریفورمی ئایينى رەھەندى دووھم و ریفورمی سیاسى رەھەندى سىيەمەمەتى و ھەريەك لەو سى رەھەندىش كار لەيەكتىر دەكەن. بەلام ئىمە لەوانەيە لەگەل راي زىرىنەدا جیاواز بىن، كە پىيى وايە پىويىستە ئەولەویەت بە ریفورمی سیاسى بىرى و پىمان وايە ریفورمی ئایينى-ئیسلامى لەپىشترە كارى بۆ بکرى.

بۆچى؟

لەبەرئەوە مەبەستمان لە ریفورمی ئیسلامى چاكسازىكىردنە لە دوو لایەندا كە بايەخىتىكى ھەرمەزنيان لە كۆمەلگەدا ھەيە چ وەك تاك چ وەك كۆمەل، ئەوانىش برىتىن لە عەقل و وېزدان.

مروقق بەھۆى عەقلەوە راست لە ھەلە و ھيدايات لە گومپاىي جىا دەكاتەوە، ئەگەر ئەو عەقلە تىكچوو يان نەما، مروقق سەرگەردان دەبى، باوه‌پ بە ئەفسانە دەكات و پىيى وايە راستقىنەيە، دەست بە گومپايبىوە دەگرى و بە ھيداياتى دەزانى، بەوه‌پ تاوان بەرامبەر بە خۆى و خىزانەكەى و ھەروھا كۆمەلگەيش دەكات.

ئەوە ھەزار سالە فەقىيەكان دەرگائى ئىجتىهادىان داخستۇ، بە واتا موسىلمان لەسەريەتى رىورەسمەكانى خوابەرسىتى ئەنجام بىدات و حۆكمە فيقهىيەكان (كە ھەموو بوارەكانى ژيانى گىرتووهتەوە) جىبەجى بکات بەبى پرسىيار و بەبى تىكەيشتن لە ھۆكارەكانى ئەو حۆكمانە. ئەوه، وەك نىز جار وتۈۋىمان، ماناي ئەوهىي ئۆممەتى موحەممەد مۇلەتىكى ھەزار سالەي بە عەقلى خۆى دا، جا با سوپاسى خوا بکەين كە هيشتا لەسەر دوو پى دەپقىن نەك لەسەر چوار پى، ئاخىر دەكرا لەسەر چوار پى بېرىن، چونكە خواي گەورە لەبارەي ئەوانى عەقلەيان بەكار ناهىن تا راست و ھەلەي پىچ جوى بکەنەوه، دەفرەرمۇي "أُولَئِكَ كَالْأَعْمَامُ بَلْ هُمْ أَضَلُّ أُولَئِكَ هُمُ الْغَافِلُونَ" {١٧٩} الاعراف}. واتە ئەوانە وەك ئازەل وان و بىگە گومپايراتر لە ئازەللىشىن، ئەوانە بىئاگان.

جا ئەگەر لەسەر چوار پى ناپقىن بەپقۇ، ئەوه دلىنابە من دەيان يان سەدان كەسم دىوه، كە جۆرە عەقلەكىيان ھەيە لە عەقلى ئازەل باشتىرنىھە و قەت نايانەوى بىر بکەنەوه، بىگە لە ھەموو شتىكى بچووك و بىنرخدا پرسىيار دەكەن، پرسىيار لە موقتى دەكەن يان پەنا بۆ نویزى ئىستىخارە دەبەن و لەبەردەم ھەندى گرفتدا سەرسام دۆش دادەمىنن كە مندالى ئەروپاىي تەنانەت لە ئاستىشىدا ناوەستى. من ھەر جارىك كە ھانم دەدان بۆ بىركىدىنەوە و پىيم دەگوتىن "ئەوهىي يەم كەرسەتى لىكۆلىنەوهى ئەوتۇمان لەبەردەستىدەيە كە پىشىنەكان خەونىشيان پىوه نەبىنیوھ"، بەرپەرچيان دەدایەوە و پىداگرىيان دەكىد لەسەر دروستىي قىسىكانى پىشىنەكان، كە كەس ناتوانى بگاتە ئاستيان.

ئەم ژەنگىرتىنە عەقلەيە- ئەگەر ناوى نەننەيەن فەلە جبۇون- ھۆكارى بەرەتىي چەقبەستن و دواكەوتىمانە، چونكە هىچ ئۆممەتىك پىش ناكەوى لەبارىكدا عەقلى پەكى كە وتبى، بەتاپىت لەم سەرەدەمەدا كە ھەموو شتىك لەسەر عەقل دەوەستى. تاوانى گەورە ئەم تىكەيشتنە سەقەتە لە ئائىن لەم سىنورەدا ناوەستى، بىگە دەستى دەگاتە وېزدانىش، كە دووھم سەرمایەي مروققە و لە ئازەللى جىا دەكاتەوە. ئایينەكان يەكەم لايەن بۇون وېزدانىيان دايە مروققايەتى و بەھۆيەوە توانى

جیاوازی له نیوان خیر و شه، پیویست و ناپیویستدا بکات و ئەو بهایانه يان کرد که پیویسته خەلک له مامەلە کردنیاندا له گەل يەكتەر رەچاویان بکەن وەك راستگۆيى، دلسۇزى و وەفادارى.

ئەم ويژدانە كە جىشانازىي ئايىھەكانە، گۈرانىكى ترسناك رووى تىكىرد، ئەو يىش كاتى لە بوارى پىوهندىيە مرۆڤاچىتىيەكانە و گۇرا بۇ بوارى دروشە خواپەرسىتىيەكان، بەشىوه يەك مۇسلمانى ئاسايىي ويژدانى ناخەوييەتەوە تا پىنج نويزەكە لە كاتى خۆياندا نەكەت، رۇذۇرى رەمەزان نەگرى و خۆى لە شتە حەرامەكانى وەك كوشتى بەراز و مەيخواردنەوە دوور نەگرى. ئەگەر ئەوانەيى كەد ماناي وايە ئەوەي ويژدانى مۇسلمانى لەسەرى پیویست كەد دەستەتىنەن دەسکەوتى شەخسى دواي ئەوە هېچ گرفت نىيە ئەگەر درق يان دوورپۇرى كەد، فيلى يان ھەلپەرسىتى كەد بۇ بەدەستەتىنەن دەسکەوتى شەخسى و... هەندى. بەمە ئەو بناغانە ھەرسىيان هىتىنە كە پىوهندىيەكانىان لەسەر دامەزرابۇو، ھەرۇھە كەرامەتى لەدەست دا و واي لى هاتووە ئىستىغلال و بەكۆيلەكىرىن و رسواكىرىنى قبۇل بى و ويژدانى لەئاست سەتمەدا نەبزوئ، چونكە ئەنجامدانى پەرسنەكان ھەموو ويژدانى زەوت كەد و بوارى بۇ لايەنە كۆمەلايەتىيەكە نەھېشتەوە.

بەمە ئەو دوو پايىھە، عەقل و ويژدان، كۆمەلگە يان لەسەر دەدەستى ھەرسىيان هىتىنە، ئىدى رېفورمى سىياسى چى پىددەكى؟

پرسەكە پرسى عەقل و دەرۇونەكانە، كە دەسەلات و دەولەت كە مترين شتىيان لە بوارەدا پىددەكى. ھەرۇھە دەولەمەندىي مالىي خۆپەرسىتى و چىلىسىي زىاتىر دەكەت و هانى دەدات بۇ زىاتر، ئەو يىش دواي ئەوەي ويژدانى كۆمەلايەتى لەدەست دا و ويژدانى عىبادى جىيى گرتەوە.

ئەگەر بشىگەرپىنه و بۇ مىشۇو، دەبىنەن يەكمىن بىزاقى چاكسازى كە كۆمەلگەي ئەرۇپاپىي خستە سەر رىيگى پېشىكە وتن بىزاقى رېفورمى ئايىنى بۇو، كە دەرگائى عەقلەكانى كەدەوە و ويژدانەكانى ئازاد كەد، بەو يىش كۆمەلگە ساز و ئامادە بۇو بۇ قبولكىرىنى ھەر رېفورمىي سىياسى، يان وردتر بىلەن بۇ دەستەتكەن بە ھەر رېفورمىي سىياسى. رېفورمى ئايىنى رېفورمىي گەورەيە، ئەو تەنبا بىرىتى نىيە لە رېفورمەكىرىن لە پەرسنەكاندا، يان نويكەنەوە لە بنەماكانى فيقەدا، بىگە چاكسازىكەنە لە ناخى مرۆقدا كە عەقللى فەلەج كراوه و ويژدانى شىۋىيەزاوه، لە بەرئە و پىویستە پېش ھەر رېفورمىك گىرىنگى بە رېفورمى ئايىنى بەدەين. بىگە رېفورمى سىياسى قەت سەرناكە وئى ئەگەر بىنکە يەكى جەماوەربى كاراى نەبى، كە بىر بکاتەوە و راست و ھەلە جىا بکاتەوە، ويژدانى كار بکات و رىيگى لى بکات لە ھەلپەرسىتى، لاوازى يان رسواكىرىن و ورە و وزەي بىداتى تا لەپشت باڭگەشەكارانى رېفورمى سىياسىيە و بۇھەستى، بەبى ئەو بىنکە و روپۇشە جەماوەربىيە باڭگەوازى رېفورمىستەكان دەبىتە باڭگەوازىكى لە ھەوادا ھەلۋاسراوى بى رەگ و رىشه.

\*\*\*

### پاساوهكانى لە پىشتبۇونى رېفورمى ئايىنى

سى ھۆكار دەيسەلمىن رېفورمى ئىسلامى پىش رېفورمى ئابورى و سىياسى دەكەوى. يەكەم: ئەو رېنۋىنېيە لە ئايىھەوە ئاراستە بىكىرى رىز و سەنگىيکى واي ھەيە رەنگە بىگاتە ئاستى پىرۇزى و خەلک پىوهى پابەند دەبن. بەها كانى خىر و شەپ و جوانى و ناشىرىنى و... هەندى پىش دەركە وتنى ئايىھەكان ھەبۇون، كاتى دەريشكە وتن تەنبا ئايىھەكان لە بەھایانە نەدوان بەلکو فەيلەسۇفە مەزنەكانى رۆزەلەلات و رۆزئاوايش لەبارەيەنەوە دوان و نۇوسەر و ئەدېبەكان قىسەيان لەبارەوە كەد، بەلام كاتى رېنۋىنېكەن لەبارەي ئەو بەھایانە لەلایەن خوا و پېغەمبەرەوە بى، قورسایىيەكى دەبى چەند قاتى ئەو سەنگەي كاتى لە زارى هيگەن يان ديكارت يان ھەر فەيلەسۇفييەكتەرەوە دەربچى.

ئەگەرچى دەرەنjamى كۆتاي ئەوهى فەيلەسۈوفەكانيش پىشىكىشيان كردوووه زۆر دوور نىيە لەوهى پىيغەمبەرە كان پىشىكىشيان كردوووه، بەلام ئەوهى ئائينە كان پىشىكىشيان كردوووه رىز و پىرۇزنى زياترى دەبى و پابەندبۇون پىوهى زۆر بېھىزىر دەبى لەوهى فەيلەسۈوفەكان پىشىكىشيان كردوووه. ئەم قىسىمە رەنگە هەندى كەس توورە بکات، بەلام راستىيەكەي پىغەمبەران فەيلەسۈوفى جەماوەرە پانوبەرينەكەن، پىغەمبەران بىرۇكەكانى فەيلەسۈوفەكانىان بۇ خەلکە گشتىيەكە پوخت و سادە كردوووه، ئەويش چونكە ئائينە كان بۇ خەلکى گشتىن نەك بۇ كەمىنە يان دەستەبىزىرىك، بۆيە دەبى ئەوهى پىشىكىشى دەكەن رۇون و راشكاو و سادە و بىرىگى و گول و گومان بى. بەلام كىن ئەوانەي دەتوانى لە گفتۇڭ و گىريمانە و قوولبۇونە و كانى فەيلەسۈوفەكان تىيگەن، كە هەندى جار وا ھەست دەكەيت ئەۋىندارى ئالۇزكىرىن؟ بۆيە ئەگەر جەماوەر گوئى بۇ نەگرتن و شوئىن پىغەمبەران و ئائينە كان كەوتىن دەبى تەنیا لۇمە خۇيان بکەن.

لىّرەوە رىفۇرمى ئائىنى چانسى گوئى لېگرتن و لېتىيگەيشتن و پىوه پابەندبۇونى زياترە. ھەربىيە ئەگەر ويستانمان خەلک بۇ دەزايىتىي دىكتاتورىيەت و سته مكارى هان بىدەين، بەكارهىنانى زاراوەكانى نىيۇ فەرەنگى ئىسلامى لەبارەي سەتم و سته مكارى و فيرۇعەنەوە، زۆر گوئى لېگىراوتر دەبى لەوهى باسى شۇرۇشى فەرسىي يان بانگەشەي ئازادىخوازانە ئۇلتىريان بۇ بکەين. لەبەرئەوە تەنیا كەسىك قىسىمە فەيلەسۈوفەكان يان سىياسەتوانە رۆزئاوايىيەكان لەبارەي ديموكراسىيەتەوە، بەسەر شىوازى قورئان لە سەركۈنە كردنى سته مكارى و ملهپى و تاڭرەویدا ھەلددەبىزىرى، كە زەحمەت بەسەر ئاسان و ئالۇز بەسەر رۆشن و بىيگانە بەسەر خۇيىشدا ھەلددەبىزىرى.

دۇوهەم: داواكىرىنى رىفۇرمى ئائىنى بەشىۋەيەكى راستەخۇ لەگەل رژىيە دەسەلاتدارەكان و ئىمتىيازاتەكانى دەسەلاتدا لىك نادات، چونكە ئەگەرچى دەرەنjamى كۆتاي رىفۇرمى ئائىنىش ھەمان دەرەنjamى رىفۇرمى سىياسى و ئابورىيە، بەلام ئەمە يان بەناپاستەخۇ يان بەبى پەلاماردانى كەسىي لەلاین خاوهەن بەرژەوەندىيەكانەوە ئەنjam دەدرى. ھەروەها لەبەرئەوە رىفۇرمى ئائىنى شىتىكى بابەتىيە، دوور نىيە ھەندى لە كەسانى نىيۇ رژىيە دەسەلاتدارەكان يان دەستەبىزىرە سەرمایەدارەكانىش باوهەپى بىيىن و پشتىگىرى بکەن، چونكە سەركۈنە كردى ئەو جۆرە رىفۇرمە روو لە كەسەكان ناكات بەلکو روو لە سىستەمەكان دەكتات.

لە كۆتايىدا ئامانجى رىفۇرمى ئائىنى چاڭىرىنى تاكەكەسە وەك چۈن ئامانجى كۆمەلگەيىشە و رەنگە يەكەم جار كار لەسەر تاك بکات، ئەمە يىش مىتۆدىكى دروستە لە ئەنجامدانى رىفۇرمدا، چونكە لەگەل داننان بە كارىيەرىي قۇولى فاكەتەر سىياسى و ئابورىيەكاندا، ھىشتا كەسايەتىي تاك خىشتى يەكەمە لە بنىاتى كۆمەللايەتىدا و چەندە ئەو كەسايەتىيە چاكسازى تىدا بىكىرى، ئەوهندە بنىاتى كۆمەللايەتىي كۆمەلگەيىش چاڭ دەبى. ھەروەها وېپاى زەھەتىي چاڭىرىنى تاك لەنېو بارودۇخى ئابورى و سىياسىي ئالەباردا، ھىشتا دەكىرى ئەو پېرىسىيە سەركەوتىن بەدەست بىيىنى، چونكە پشتئەستوورە بە توانا شاراوە مەزن و كارىيەرەكانى ئائينە كان، بىگە دەكىرى ھەندى جار بارودۇخى ئابورى و سىياسىي خراب پالىنەر و يارمەتىدەر بىي بۇ ئەنjamدانى چاكسازى و قبۇولىكىرىنى ئەو چاكسازىيە.

پىويسىتە ئەوهىش لە ياد نەكىين، كە ئائينە كان گەورەترين شۇرۇشى جەماوەرەيىان لە مىزۇوى مروقايەتىدا ئەنjam داوه و بناغەي شارستانىيەتىيە گەورەكان بۇون پىش ئەوهى خراپە دزە بکاتە ناويانەوە، ھەروەها تەنانەت دوايى روودانى خراپەكارىيەكانىش ئائينە كان ھەر وەك جىمتىمانەي جەماوەر ماونەتەوە، وېپاى ھەموو ئەو رەخنانە ئىدى دەگىرەن ئائينە كان بەردەۋام نوينەرى بەها مەزىنە كان و ھەلگرى سرووشتىكى جەماوەرى و جىهانىييان بۇون، كە گوتاريان ئاراستەي ھەموو ئادەمیزادەكان بۇون.

## ئاما نجى ريفورمى ئىسلامى كوتاھىننان بە سەلەھىيەت و گەرانەوەيە بۇ چاوگەكە

ريفورمى خوازراو، كە بەيەكجارى و تاھەتايە لە خەمى ريفورم و ريفورمى نیوهەچل و ناتەواو بمانھەۋىنىتەوە، بريتىيە لە كوتاھىننان بە سەلەھىيەت كە ماوھى هەزار سالە بەسەر فيكىرى ئىسلامىدا بالادەستە و بەھۆى ئەو بارودۇخە نالەبارەي كۆمەلگەي ئىسلامى تىكەوتبوو، توانىيويتى ئەو ماوھ دوور و درېزە بمىننەتەوە. ئىستەيش دەستەودامانى رابردۇوه و چاوى لهەۋىيە ماوھىيەكىتەر درېزە بە خۆى بىدات، بەلام ئەوھە مەحالە، چونكە سەردەمەكە گۈراوه و زەھىنە بۇ بزاوەتى ريفورمى ھەممەلايەن ساز بۇوه، كە سەردەمى سەلەھىيەت كوتا پى دىيىنى، ھەمۇو ئەو تەمومىز و توېكىلە كەلکەبۇوانەي بە ئىسلامەوە لەكتىراون فېرى دەدات و دەگەپىتەوە بۇ چاوگە رەسىنەكە، كە قورئانى پېرىزە.

لەگەل ئەم گەرانەوەيەدا - بۇ چاوگە رەسىنەكە - و رەنگە پىش لەوە پېۋىست بەوە دەكەت لە سرووشتى ئاين تىبگەين، چونكە ئىسلام وېرىاي تايىبەتمەندىيەكەي، ئاينىكە و پېۋىستە ھەلگرى سرووشتى ئاينەكان بى. بەراسلى سەيرە كە جەماوھر لە ھەمۇو رەگەزەكان ئاينەكانىيان وەك شتىكى بېپارىدارو كە پېۋىستە پېۋە پابەند بن وەرگەرتۇوە. يان وەك بەشىك لە كەلەپۇر وەريانگەرتۇوە كە مندال لە باوانىيەوە بۇيى دەمەننەتەوە، رېك وەك خەسلەتە جەستەيىەكانى لە درېزى و كورتىي بەشىن، سېپەتى يان رەشىي پېست، يان وەك ئەنجامى ئەو دۆخەي تىيىدا لە دايىك بۇوه و واى كردووە لە ولاتىكى دىيارىكراودا لە دايىك بىي و لەۋىشەوە شوينى ئاينى ئەو شوينە بکەۋى و لەۋەيىشدا ھىچ فەزلىكى نىيە. ئاخىر كەس پرسىيارى لى نەكىردووە ئايان ئەو دۆخەي بەدلە يان نا، خۆيىشى بىرى خۆى پېۋە سەرقالان نەكىردووە، چونكە وەك راستىيەكى واقعىيەكەي لىتەتاووه. كەس ھەولى نەداوه لە خۆى بېرسى بۇچى ئەو نارى ئەحمدە و يەكىكى تەنارى جۆرچە، ھەرودەها بۇچى ئەو ھەلگرى ئاينى ئىسلامە و يەكىكى تەنارى ئاينى مەسيحىيەتە. ئەي ئىسلام چىيە و مەسيحىيەت چىيە. ئەم بېرۇكانە بەخەيالى تاكەتكەي خەلکى گەلانى دنیادا نايەت. ئەو پرسە لە رۆزەھەلات و رۆزئاوا بۇ دامەزراوهى ئاينىي پېسقۇر بەجى ھېلىراوه، ئەو باوهەرە زال بۇوه كە تاكەتكەسەكان ناتوانى چارەسەرى پرسە ئاينىيەكان بکەن و ئەوھە ئەركى دامەزراوه ئاينىيەكەيە، واتە كەنیسە لە مەسيحىيەت و جولەكايەتىدا و فەقيەھەكان لە ئىسلامدا.

بەلام راستىيەكەي ئەوھىيە دامەزراوهى ئاينى شتىكى نۇي پېشكىش ناكات، ئەو نايەۋى خەلک ھۆشىيار بىكەتەوە، بەلگۇ دەبىيە دۆخەكە وەك خۆى بېھىلىتەوە و دروشمى ھەمېشەيى بىرىتىيە لە "لەتونادا نىيە لەوھى ھەبۇوه باشتى دابېئىرى". ئەم ھەلوېستە چەندە ھۆكارىك بۇوه بۇ تىكەيىشتن لە قۇولالىي ئاين و ئەو ھۆكارانەي تىيىدا سەرەلەدەن و چۈنۈتىيە ئاگەداربۇون لەم لايەنانە گۈرينگە بۇ تىكەيىشتن لە قۇولالىي ئاين و ئەو ھۆكارانەي تىيىدا سەرەلەدەن و چۈنۈتىيە مامەلەكردن لەگەللىيەندا.

دواي ئەم تىكەيىشتن نوېيە لە ئاين و دواي ئەوھى خۆمان چەدار كرد بەم رۆشنېرىيە، دەگەپىنەوە بۇ ئىسلام تا لە ھەلوېستەكانى تىبگەين، چ لەوەدا لەگەل ئاينەكاندا ھاوبەشە، يان لەوەدا كە لەوان جىاوازە. كاتى دەگەپىنەوە بۇ چاوگى ئىسلام كە قورئانە دەمانگەيەننەتە ئەو ئامراز و ئامانجانە تىيىدان و رېكەي قورئانمان فيئر دەكەت لە مامەلەكردن لەگەل كېشە و پرسەكاندا، جا كۆمەلايەتى بىن يان سىياسى يان ئابورى. بەوھىش دەچىنە نىيۇ سەردەمى نوېيە - سەردەمى دواي سەلەفيەت (پۆست سەلەفيزم).

چەرخى زەمانە سووراپايەوە و وا ئىمە خۆمان لە ھەمان ئەو ھەلوېستەدا دەبىننەوە كە پېشىنەمان لە سى سەدە يەكەمەكەي كۆچىدا تىيىدا بۇون، كە دەبۇو مەعرىفە ئىسلامىيەكان، كەلە فەرمۇودە و فېقەو تەفسىردا خۆى دەنواند، شەن و كەو بکەن، رېكىيان بخەن و رىسا و مىتۇدىيان بۇ دابىنن.

ئىستە كە ئە و رىسىيانە رزيون و دەستەپاچەن لەئاست وەلامدانەوەي پىداويسىتىيە كانى سەرەمدە، ئەركى سەرشانى ئىمەي قۇلى مەردانەى لى ھەلمالىن و خولىكى نوى دەست پى بکەين و سەرەدەمى "پۆست سەلەفيزم" ئى تىدا پېشىش بکەين. ئىمە ئىستە لە جومگە يەك لە جومگە كەنە مىۋودايىن، مالئاوايى لە چاخىك دەكەين و پى دەننېنە چاخىكى نويىھ، كە هيشتا دەستى پېنىڭكردووه.

ئەگەر بمانەوئى ئەم بانگەشە يە ورد بکەينەوە، دەتوانىن پاساوىك بۆ كۆتاھىنانى سەلەفيت بخەينە روو. چەندان ھۆكار ئەو كۆتاھىنانە دەكەنە شتىكى پېویست، كە ھەر دەبى بەئەنجام بگات.

لەو ھۆكارانە، ئەوھە يە ئەو بناغە مەعرىفىيە ئىسلامبىيە لە ماوەى سى سەدەى يەكەمدا دارپىزاوه چەندان گىپانەوە ياخۇ حەدىسى دروستكراوى تىكەن كراوه بەمەبەستى لەنېبىردىنى ئىسلام يان بۆ ھېننەنەدى سىاسەتكەلىكى تايىھەت و ئەو دەقانەيش بەسەر ئىمامەكاندا تىپەرىيون و وەك دەقى پىرۇز بەكارىيان ھېنناون، ئەوھە كەموکورپىيە كە لە بىنیاتى ئەو تەلارە مەعرىفىيە نايابەدا.

ھەروەھا لەو ھۆكارانە، ئەوھە يە كە ئەگەر واش دابىنلىن ئەو بناغە يە ساغ و دروست بۇوه و ئەو كاتەى يەكەم جار بەرھەم ھېنراوه بى كەموکورپى بۇوه، ئەوھە تىپەرىيىنە ھەزار سال بەسەرىدا واي لىدەكەت تىزىكى دواكە وتۇو بى، ئەوپىش بەھۆرى جىاوازى بارودۇخەكان و پەرسەندىنى كۆملەكەكان بەشىوھە يەك كە دنیاى كۆن و ئىنائى نەكىردووه، ئەو جىاوازى و پەرسەندىنى يىش كارىگەرە خۆى ھە يە لەسەر تىكەيىشتىنى حوكىمە شەرعىيەكان لەلایك و لەسەر گۈنچانى ئەو حوكىمانە لەلایكى تەرەھو.

ھەروەھا لەو ھۆكارانە، ئەوھە يە گىرينگەرىن شت ئەوھە يە عەقلى خۆمان وەگەر بخەين، چونكە عەقل چەكى مرۇقە لە زىياندا و بەھۆرىيە لە ئازەل جوى دەبىتەوە و توانى لىكجىا كەنە دەنەرىدەت، بەلام ئۆمەتى ئىسلام بەدرىۋىيە ھەزار سال عەقلى لە كاركىرن راگرتۇو بەشىوھە يەك عەقلى موسىلمان خەرىكە فەلەج دەبى، چەندان چىن ژەنگ و تەمومۇز لەسەرى كەلەكە بۇوه، كە پېویستە رابىمالرىن.

يەكىك لە گەورەتىرىن ھەلەكانى سەلەفيت ئەوھە يە عەقلى تەندىرۇستى سەرنگون كىردووه و "نەقل" ئى لەجىيى دانادە، بەوھىش عەقلەتى موسىلمانان بۇوەتە عەقلەتىكى نەقلى، كە نىزىكە لە پەكسىتنى عەقل. تا ئەو كاتەيش سەلەفيت بىيىنە عەقلەتى نەقلەتىش ھەر دەمەنلىنى و هىچ جۆرە پېشىكەوتتىك نە لە بىرى ئىسلامى و نە لە كۆملەكە ئىسلامىدا رۇونادات.

\*\*\* \*\*\*

وتمان سەرەتاي "پۆست سەلەفيزم" گەرانەوە يە بۆ چاوگەكە، واتە قورئان. بەلام ئەو تىزى نويىكەنەوە يە قورئانى پىرۇز كە مەبەستىمان تەواو جىاوازە لە تىپوانىنى تەفسىرە كلاسىكىيەكان. بىگە پىيمان وايە ئەو تەفسىرانە گەورەتىرىن زىيانىان لە قورئان داوه، تىكەيىشتىنى راۋەكارەكانىان بەسەر قورئاندا سەپاندۇوه، سروشت و چەمكە كانى سەرەدەمى خۆيان، بەھەموو ئەو ئەفسانە و گوتەزا و شتە پىپۇوجانە باو بۇون، تىكەلى قورئان ردووه، بۆيە هىچ رىفۇرمىك نايەتە كايىھە و رىزگاربۇون لە سەلەفيت مەحالە تا ئەو كاتەى خۆمان لە تەفسىرەكان رىزگار نەكەين. تاكانە تەفسىرى پەسەندىكراو قورئان خۆيەتى، كە خۆى خۆى راۋە دەكەت.

لىرىھە بانگەشە ئىنېكەنەوە خۆى بە تەفسىرەكانەوە نابەستىتەوە، ھەر لە يەكەم تەفسىرەوە كە تەفسىرەكە ئىبن عەباسە تا تەفسىرەكە ئىسەيد قوتب.

ئەم بانگەوازە، پىيى وايە قورئان پېش ھەموو شتىك ئيرادەيە كى گۆپىنى زۆر بەھېزە، كە مرۇقايەتى وئىنە ئەدۇيو، بەشىوھە يەك زىدەرۆيى نىيە ئەگەر بلىيەن ئەو شۆرپشە قورئان بەرپاى كرد گەورەتىرىن شۆرپشى جەماوەرە بۇو لە مىۋودا،

که شورشی جوله‌کایه‌تی و رزگارکردنی بهنی نئیسrael له سته مکاری فیرعهون و شورشی مه‌سیحیه‌ت و رزگارکردنی سته ملیکراوان له سته‌می رومانیش له تیروتوه اویدا پیی ناگه‌ن.

عه‌ره‌به‌کان بتی بی‌سعود و زیانیانیان ده‌په‌رست، به‌چاوی پیروزیه‌وه بُو داب و نه‌ریتی باوبایپیرانیان ده‌روانی، زیانیان له‌سهر فه‌رهوود و تالان و مه‌یخواردن‌وه و قومار دامه‌زرابوو. قورئان به‌توندی سه‌رکونه‌یه ئه‌م جووه زیانه و عه‌قللیه‌تی پیروزکردنی داب و نه‌ریتکانی باوبایپیرانی کرد "ئیوه و باوبایپیرانیان له سه‌رگه‌رداشکارادا بیون". قورئان کومه‌لگه‌ی نه‌فامیی عه‌ره‌به‌کانی فیری ئه‌وه کرد که مرؤوه بیونه‌وه‌ریکی ریزداره و خوا فه‌رمانی به فریشتکان داوه کرپنووشی بو بیه‌ن و ئه‌رکی ئاوه‌دانکردن‌وه‌ی زه‌وی به ئه‌مانه‌ت به مرؤوه سپاردووه.

ئیراده بو گوپینی ئوه‌ی له باوبایپیرانه‌وه به‌جی ماوه و سه‌رکونه‌کردنی پشتگویی‌خستنی عه‌قل و بانگ‌شه بو ریزگرتنی مرؤوه بریتیه‌یه له روحی قورئان، ئه‌وه‌یش نه‌تینی نکاریگه‌رییه‌که‌یه‌تی، که ئه‌وه له‌لایه‌ن ته‌فسیره کلاسیکیه‌کان و لایه‌نه ئیسلامیه‌کانه‌وه ئاماژه‌ی بُو ناکری و ره‌نگه پیشیان نه‌زانیبی و هله‌لویستیان له رووه‌وه هه‌مان هله‌لویستی سه‌رده‌می نه‌فامییه.

وشکانی قورئان چیزیکی موسیقی و زینگانه‌وه‌یه‌کیان هه‌یه وهک زینگانه‌وه‌یه زیپ و زیو که گویکان تیده‌په‌پینی و ده‌گاته قوولایی ویژدان. چه‌ندان ده‌برینی تیدایه که به‌بی زورله‌خوکردن ده‌کری چه‌ندان رافه‌یان بو بکری، هه‌ر رافه‌یه‌ک بو کات و شوینیکی دیاریکراو. ئیمه هیچ ناپه‌حه‌تی‌کمان نه‌دی له‌وه‌دا که ته‌فسیریکی سه‌ندیکاییانه بو ئایه‌تی ژماره ۲۸۲ سووره‌تی ئه‌لبه‌قه‌ره (ئایه‌تی قه‌رز، که دریزترین ئایه‌تی قورئانه) بکه‌ین به‌شیوه‌یه‌ک ببیت‌ه بنچینه بو ریکه‌وتنه ده‌سته‌جه‌معییه‌کان، له‌کاتیکدا مه‌حال بیو ئه‌م جووه رافه‌یه به‌بری رافه‌کارانی سه‌رده‌م دیزینه‌کاندا بی، چونکه ریکه‌وتنه ده‌سته‌جه‌معییه‌کان له ناوه‌راستی سه‌ده‌یه‌مدا سه‌ریان هله‌لدا کاتی کریکاره به‌ریتانیایی و ئه‌مه‌ریکاییه‌کان توانیان کومه‌له سه‌ندیکاییه‌کی به‌هیز دابه‌زیزین، که بتوانی ریکه‌وتنامه و به‌لیننامه له‌گه‌ل کومپانیا و خاوه‌نکاره‌کاندا ئیمزا بکات. هه‌روه‌ها وشه‌ی (ظلمون)ی دووه‌م له ئایه‌تی "فلکم رؤوس اموالکم لاظلمون و لاظلمون" -واته سه‌رمایه‌که‌تان هه‌لده‌گرنووه نه سته‌م بکه‌ن و نه سته‌متان لی بکری، که باس له قه‌رزدان و سوو (ربا) ده‌کات، بواری ئوه‌ده‌دا که ته‌فسیر بکری به‌شیوه‌یه‌ک به‌های قه‌رزه‌که بریتی بی له به‌ها راسته‌قینه‌که‌ی پاره‌که، نه‌ک به‌ها ناوییه‌که‌ی، که به‌هه‌وی هه‌لاوسانه‌وه نرخه‌که‌ی داده‌به‌زی و به‌وه‌یش کیشی سوو له‌سهر بناخه‌یه‌کی داده‌په‌روهه و ماقوول چاره‌سه‌ر ده‌بی و چیدی وه‌رگرتنی زیاده‌یه‌ک له پاره قه‌رزکراوه‌که به‌هه‌وی روودانی هه‌لاوسانه‌وه به سوو حسیب نابی، بگره ئوه‌وه مافیکی ره‌وای خاوه‌ن قه‌رزه‌که‌یه، قورئانیش داده‌په‌روهه بو هه‌مووان ده‌هوی.

هه‌مان شت له‌باره‌ی ئوه‌هی ده‌وتری "قورئان چه‌ند رووه‌یه‌کی هه‌یه" و ده‌کری حوكیک و دژه‌که‌یشی تیدا بی، راسته. ئوه‌هیش له باشییه‌کانی قورئانه، چونکه بوار بو فرهی خوشه‌ده‌کات. قورئان هله‌لیزاردنی جوواوجوو ده‌خاته پیش چاو، هه‌ر هله‌لیزارده‌یه‌ک بو کات و دوختیکی تایبیه‌ت گونجاوه.

ئایه‌تکانی شه‌ر و ئاشتی له سیاقی خویاندا جیبه‌جی ده‌کرین، ئوه‌ش کومه‌لگه بپیاری له‌باره‌وه ده‌دات. کاتی ئیسلام شه‌ری له‌گه‌ل ده‌کری به‌ئایه‌تی "وقاتلهم" وه‌لام ده‌داته‌وه، به‌لام کاتی شه‌ری له‌گه‌لدا نه‌کری ئایه‌تی "لَا يَنْهَاكُمُ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ لَمْ يُقَاتِلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ أَنْ تَبْرُوْهُمْ وَتُقْسِطُوا إِلَيْهِمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ" {۸} المحتنة} جیبه‌جی ده‌کری.

هه‌ندی ئایه‌ت به‌لینی پاداشتی فراوان ده‌دهن و هه‌ندیکیش هه‌ره‌شه‌ی سزای سه‌خت ده‌که‌ن، هه‌ریه‌ک له‌وانه‌یش بو جوئیک له مرؤوه‌کان گونجاون و له جیبی خویاندا رول ده‌بینن.

قورئان باسی هەندى شت دەکات، بەلام خەلک ئەو باسکردنە وەك داننان بە ناوەرۆکى قىسەكە لىك دەدەنەوە، بۇ نمۇونە زە ما مامۆستايىھەكى زانكۆي ئەزەر بۇ ئىسىپاتىكىرىنى لەپىشتر بۇونى پياو لە ئافرهەت ئاماژەدى بە ئايەتى "وليس الذكر كالاثنى" كرد، ئىدى نەيزانى كە ئەو قىسەيە لە قورئاندا لە سەر زمانى مەريەم ھاتۇوە كە لە ناو كۆمەلگە يەكى جوولەكەدا ژياوه كە باوەرپىان بە ھەلبىرىنى كورپان بە سەر كچاندا ھەبۇو، نەك ئەو بۇچۇونى قورئان بى.

يەكىكى تر باسی لەو كەدبىوو كە ئافرهەتان حىلە بازىن، بۇ ئەوھېش ئايەتى "ان كىدكەن عظيم" بە بەلگە ھىنابۇويەوە، لە كاناتىكىدا قورئان ئەو قىسەيە لە سەر زمانى يەكىكى لە دەستوپىيەندە كاڭى فېرىعەون دەکات. بۇ يە ئابى ھەموو شتە كان لە سەر قورئان حسېپ كىرىن.

هیچ له پیروزی قورئانیش که م ناییته وه بهوهی هندی له نایه ته کانی حومکه لیکیان تیدا بی تاییه ت به کومه لگهی عه ره بی سده دی حه و ته می زاینی، که چاره سه ری هندی کیشهی ئه و کاته یان کرد ووه. کاتی پیشکه وتنی کومه لگهی ئه و حاله تانه ای تیپه راند ئه و حومکانه ای قورئانیش له باره یانه وه ده پیچرینه وه. بق نمودونه ئه و کاته به هه وی پیکه اهاته خیله کیيانه ای کومه لگهی عه ره بیه وه ده دولت سوپایه کی پروفیشنالی نه بیو، که مووچه له ده دولت وه بگری، به لکو سوپا له خه لکیکی خوبه خش پیکه اتبیو، که زیانی خویان له سه رئو چه ک و تالانیه دابین ده کرد له دوژمنه کانیان ده ستیان ده که وت، نیسته ئه و وینه یه نه ماوه، سوپای پروفیشنال دروست بیو وه که مووچه له ده دولت وه ردگری و نیتر تالانی جیی ناییته وه، بهوهیش ئه و نایه تانه ده پیچرینه وه که له قورئاندا له باره ای تالانیه وه هاتوون.

عومه‌ری کورپی خه‌تاب کاتی بینی دلپاگیراوان (المؤلفة قلوبهم) دوای سه‌رکه وتنی نئیسلام نه‌ماون، سلی نه‌کردوه له راگرتني پشکي نه‌هو تاقمه له زه‌کات، له‌گه‌ل نه‌وهی ده‌قی قورئانی له‌سره. هه‌روه‌ها کاتی بینی پیاوان به‌خرابی سوود له و حومه و‌ردنه‌گرن، ته‌لاقی کرده يه‌ك ته‌لاقی لکاتیکدا به ده‌قی ئایه‌ت ته‌لاق دووجاره "الطلاق مردان". هه‌مان شتی له‌گه‌ل جیب‌هه‌جی‌کردنی سزاکان له‌کاتی شهر و برسیه‌تیدا کرد.

ئەم نموونانە دەرىدەخەن كە ھاواه لان داخراو و چەقبەستوو نەبۇون لەبەردىم قورئاندا، رەنگە ئەوهىان لەبىر بوبىيى كە قورئان خۆى ستايىشى ئەوانە دەكەت كە كاتى نىشانەكانى خوايان ياد دەخىرىتەوە وەك كەپ و كويىر بەسەريدا تىنلاپەن.

وَالَّذِينَ إِذَا ذُكْرُوا بَأْيَاتٍ رَبِّهِمْ لَمْ يَخْرُجُوا عَلَيْهَا صُمًّا وَعُمْيَانًا (الفرقان-٧٣).

## سوننه بیویستی به بیوه رسانی نوی هه یه

بزافی نویکردنی و همراهی سوننه نکولی له سوننه - که به وته و کردار و پهسه نکردنی کانی پیغه مبهه ر پیناسه کراوه - و روئی سوننه ناکات، به لام پیی وايه سووننه نه و همه که قورئان فهرمانی پیکر دووه کاتی دواي له پیغه مبهه ر کردووه نه و شته بوق خه لک روون بکاته و که دابه زینراوه.

له گه ل ئە وە يىشدا نابى چاپقۇشى لە هەندى راستى بکەين لە بارەي سوننەوە . لەوانە، سووننە لە نیوان سالى ۱۰۰ تا ۲۵۰ كۆچىدا تۆمار كراوه، ئە وە يىش بوارى خوش كردووه بۆ پەيدابۇونى دەيان ھەزار حەدىسى دروستكراو.. دوپاتى دەكەينەوە: دەيان ھەزار.

هروده‌ها له و راستیانه، پشتیبانی بگیره و کانی حدیث به سنه د له و ماوه‌یدا که دهکه ویته پیش قوئاغی نووسینه‌وه و تومارکردنی حدیسه کان له ری گواستنوه و ده‌ماوده‌مه و (که نیزیکه ۱۵۰ سال بوده) ریگه‌یه کی جیتمانه نیبه، چونکه گواستنوه و ده‌ماوده به که لکی نایه‌ت بکریته بناغه بق سه‌لماندنی ماشه کان به تایبته ئه‌گه ر ماوه‌که دریز بیووه‌وه، هروده‌ها له بیرئه‌وهی ته رکیزکردن له سه‌ر سنه د ته رکیزکردن له سه‌ر ئه و بردی دهکه کانی به سه‌ردا

په پیوه ته وه نه ک له سه ر خودی بابه ته که. له چهندان نووسیندا ئاماژه مان بهوه داوه که قورئان رىگه يه کي تاييه تي بخ سه لماندنى مافه کان (الحقوق) داناوه ئه ويش "بەلگەنامەي نووسراو" که دوو کەسى دادپه روهر شايەتى راستى بۆ بدهن. قورئان راشكاوانه دەلى "لا تساموا أَن تكتبوا صغيراً أو كبيراً". واته بىزار مەبن لهوهى ورد و درشتى تومار بکەن. جا ئەگەر قورئان له بارهى شايەتىدانيك بۆ ئىسپاتى خاوهندارىيەتىي چەند ديناريک ئەم مەرجانه دابنى، دەبى لە دانانى مەرجەكان له سه راستىي هەندى دەق، که بەھۆيانه وە له گەردن دەدرى و داوىن حەلەل دەكرى، توندگىرتر بى. کە واته هيچ چارەسەر يك بۆ ئەو كېشە دلىابون له راستىي حەدىسە كان نىيە تەنبا بە دىسپلىنكىرىنى سووننە نەبى بە پىوه رەكانى قورئان، هيچ موسىلمانىكىش نىيە ئەم بنەمايە رەت بکاتە وە يان بە بىبايە خىركدنى سووننەتى بىزەنلى، بىگە ئە وە گەرهنتىيە بۆ سووننە و سووربۇونە له سه رئە وەي دەقه راستەكانى دەربىكەون و ناپاستەكان پاكسازى بىرىن.

بزاوتى نويىكىرنە وەي ئىسلامى، کە بانگەشە بۆ نويىكىرنە وەي گشتگىر دەكتات و پىيى ناوه تە سەرەدەمى "پۆست سەلەفىزم" وە، دوازدە پىوه رى قورئانى بۆ ھەلسەنگاندى دەقه كانى حەدىس و ناسىنە وەي راستەكان له دروستكراو و لاوازەكان داناوه، ئەگەر حەدىسيك لەگەل يەكىتك لەو پىوه رانەدا نەگۈنجا ھەلۋەستەي له سه ر دەكەين و كارى پىنناكەين، چۈنكە ئە وە نيشانەي ئە وەيە ناتەواوېيەكى تىدایه (بپوانە كتىبى "السنة" بەشى دووھم لە كتىبى "نحو فقه جيد").

ھەروھا كتىبى "الاسلام" كما نقدمه دعوة الاحياء الاسلامي".

جگه له نوييکردنوه ريشه ييه له سه لماندنی راستيي حده ديسه کان، که ره نگه چهند سه ده ديسیکي سه حیح دور  
بخاته وه، نئمه باوه رمان وايه هه موو ئوهی پيغه مبه ر له ده ره وهی چوار چيي و قورئانيي که و تويه تى يان کردو يه تى به پيي  
نيگايي کي سوننه يي بووه جيا له وه حي قورئاني، که ئامانچ ئوه بووه کاري پي بکري تا ئوه کاته واقعه که بيخوازي،  
به بى ئوهی ودک وه حي قورئان حوكمی تاهه تايي (تأبیدي) هه بي.

بزاوتی نوييکردنوه ئەم بيرۆکه يي دانه هيئناوه و به ئاره زوي خۆي دايي تاشيوه، بگره له سه ر بناغه يي چهند پيشه کيي کي  
جيگير و جيتمانه بنياتي ناوه، که بريتىن له مانه:

يەكەم: قورئان وردە کاري عيبارەتە کانى ودک نوييژ و زەکات و ئەوانى ترى باس نە كردوو، ئەوه يش بىگومان له  
لە بيرچوونه و نە بووه "وما كان ربك نسيأ" (مريم-٦٤).

بە تىيگە يشتى نئيمه قورئاني پيروز ويسلى و ا بووه پرسه هەممە كييە مەزنە کان تاهه تايي بکات، هەر بؤيە باسى كردوون،  
ھەرچى وردە کاري يەكانىانه نە يو يستووه تاهه تايي (تأبید) يان بکات، ئەگىنَا باسى دە كردن.

دووھم: لە بارىكدا پيويست بووه ئە وردە کاري يانه باس بکريي، ديارىكىردى ئە وردە کاري يانه بە پيغه مبه ر سپىزىدا راوھ  
الثَّيْنَ لِلنَّاسِ مَا نُرْزَ إِلَيْهِمْ .

سییه‌م: پیغمه‌بر له خویه‌وه بهم کاره هه لنه ساوه، بگره به پیی وه حیه‌کی سووننه‌یی ئه و کاره‌ی کردووه، که شیواز و مرجه‌کانی له وه حیي قورئان جیاواز بوروه. وه حیي قورئانی سرووشتیکی تایبہت و مه رجیکی توندی هه‌یه، ئه ویش ئه وه‌یه دهقه قورئانییه‌که ریک به وشه‌کانی خۆی رابگه‌یه نزی.

چواره‌م: له هه‌مان کاتدا پیغمه‌بر ریگری کردووه له تومارکردنی وته‌کانی خۆی و فه‌رمانی داوه هه‌ر که‌س قسسه‌ی ئه وه‌ی نووسیوه‌ته‌وه با بیسپیتیه‌وه. ئه‌مه پرسیکی سه‌لاماوه و ناکری مله‌جه‌پیی تیدا بکری. نووسینه‌وه و تومارکردنی حه‌دیس له کوتای سه‌ده‌ی یه‌که‌می کۆچیدا و له‌سهر دهستی خه‌لیفه‌ی ئومه‌وهی عومه‌ری کورپی عه‌بدولعه‌زیز -که هه‌ندی سه‌رچاوه به خه‌لیفه‌ی پینچه‌می راشدی ناوی ده‌بهن - دهستی پیکردووه. چوار خه‌لیفه راشدییه‌که ره‌تیان کردووه‌ته‌وه سوننه تومار بکه؟

ئەو رووداوه نىشاندەرى ئەوهىيە پىغەمبەر خۆى نەيوىستۇووه سىفەتى تاھەتايى قورئان بەو وردەكارىيىان بىدات كە فەرمانى پىكراوه، لەۋەيشىدا لەگەل قورئاندا كۆكە، هەر ئەوهىش چاوهپىكراوه. ئەوهى وەحىي سوننەبىي ھىنناوبىيەتى دەمېنېتەوە تا ئەو كاتەتى دۆخەكە دەيخوازى، ئەگەر دۆخەكە گۆرپىسىتە بگەرىتىنەوە بۆ قورئان و لەوهۇ بېپارى نوى بەرهەم دىنин كە لەگەل دۆخە نوييەكەدا بگونجى.

ھەندى لە فەقىيەكان، لەوانە رەشيد رەزا ئامازەيان بەوه داوه كە ھاوەلانى پىغەمبەر رەتىيان كردووهتەوە حەدىسەكان وەك قورئان بە ئايىيىكى گشتى و ھەميشەبىي وەربىگەن. بەپىي فتوايىهكى ئەزەريش تەنبا سوننە بەس نىيە بۆ سەلماندنى واجببۇون يان حەرامكىرىنى شتىك.

\*\*\* \*\*\*

\* پوختەي لىكلىينەوهىيەكە پىشكىشى كۆنفرانسى "رىفۆرمى ئىسلامى و ديموكراسىيەت" كراوه لە ٢٧-٢٩ سىپتەمبەرى . ٢٠٠٤

[http://www.islamiccall.org/Dirasat\\_IslahManshud.htm](http://www.islamiccall.org/Dirasat_IslahManshud.htm)

\*\*\* \*\*\*

## ئایا دهکری شەريعەت پیادە بکرى؟

نۇوسىنى: جەمال بەنتا

لە عەرەبىيەوە: عومەر عەلى غەفور

### زە حەمە تىيە كانى بە ياساكردىنى شەريعەت

دروشمى پیادە كىردىنى شەريعەت يەكىكە لە دروشىمە ھەرە بەناوبانگە كان و گەورە تىرين كۆلکەي ھاوېشى نىتوان دەستە و گروپە ئىسلامىيە جىاوازەكانە، رەنگە لە مەودا ياخۇچۇنىيەتىي پیادە كىردىنەكەدا جىاواز بن، بەلام ھەموو كۆكىن لە وەى ھەر كەس نكولى لى بكا لە ئايىن وەرگەپاوه.

ئە دەستە و گروپانە پىيىان وايى پیادە كىردىنى شەريعەت وەلامدانە وەى خواستىيىكى جەماوەرى و جىبىيە جىيەكىردىنى ئەركىكى ئىسلامىيە و ئە و ياسايانە يىش كە ئە و كارە رىك دەخەن، ئامادە كراون، ئە و بۇ چەندان لېزىنە بەسەرۆ كايەتىي دكتور سوفى ئە بوتالىپ لە سەرددەمى سەرۆ كايەتىي ئەنۇھە ساداتدا دەستى دايى (پىرۆزە يەك بۇ بە ياساكردن (تقىننەي شەريعەت)، بەلام رىفعەت ئە لەمە حجوبى سەرۆكى ئەنچۈرمەنە كە نە يەھىشت رووناڭى بىبىنى.

بەلام وردىبونە وە تىپامان دەرى دەخا باپەتكە نۆر زە حەمەتىر و ئالۇرتىر لە وەى ئەوانە وىتىا دەكەن و چەندان لە بەرچاڭىرنى و ھۆكارەن كە پىيىستە يەكلا بکرىنە و پىيش لە وەى پەنا بۇ ئە و كارە بېرى، ھەندى لە و ھۆكارانە يىش سەختن، ھەندىيەكى تىريشىيان وادەكەن بە دېيەنەنى پیادە كىردىنى شەريعەت لەم دۆخە ئازايىدا مەحال ياخۇن نەزۆك بى.

بە چاڭىران بە مىزۇودا بۆمان دەردەكەۋى - جەك لە ماوەى پىيغەمبەر (د.خ) خۆى - پیادە كىردىنى شەريعەت ئازاد بۇوە و ملکەچى چەندان ئىجتىيەد بۇوە و شىۋەرى "ياسا" ئى وەرنە گىرتووە تەنانەت كاتىيەكىش توركىيا "كۆوارى ئە حەكامى عەدىليە" ئى دانا و تەنانەت دواى ئە وەيىش مەحەممەد قەدرى كتىبى "مرشد الحيران إلى معرفة حقوق الإنسان" ئى دانا، كە ئە و دوو سەرچاۋەيە دەقەكانى شەريعەتىيان لە مادەگەلى ياسايدا دارشت.

ھەرەها مىزۇو پىيىمان دەلى بىرۆكەي بە ياساكردىنى شەريعەت بە جۆرەكە لە جۆرەكان ختۇوكەي ھەندى لە خەلەفەكانى ئۆمەوى و عەباسى داوه، بەلام ھەموويان لە وەدا شىكتىيان ھېتىاوه.

يەكە مىيان عومەر كورى عەبدولەزىز بۇ كە دەستى بە تۆماركىردىنى سوننە كرد، مەبەستىيىشى شتىك بۇ زىاتر لە وەى مەترسى فەوتانى ئە و زانستە ھەبى، وەك لە حەدىسەكە ئەبى زەرەعەدا كە رۇونى دەكاتە وە مەبەستى ناوبىراو لە تۆماركىردىنە كە ئە و بۇ بىيىتە ياسايكەن و خەلکى پىيە پابەند بكا، بەلام خەلافەتكە ئە تەنبا دوو سالى خايىاند. ھەندى نۇوسەر پىيىان وايى پىيش لە وەلدى كورى عەبدولەلەيکىش ويسىتۈۋەتى ئە و كارە بكا و نامەى بۇ دادوھە كان نۇوسييە كار بە بۇچۇنى خالىدى كورى ئەلكەلاعى بکەن، بەلام ئە و ھەولە لە بەردەم نەرىتە فيقهىيە باوهەكاندا شىكتى ھېتىا.

بەلام لە ھەمووان بەريلاؤتىر و اتاتارتر ئە و گفتۇرى كە لەنیوان ئىيام مالىكى كورى ئەنەس و ئە بوجەعفەرى مەنسۇوردا رۇوى دا، وەك مالىك خۆى دەيگىرېتە وە دەلى "كاتى ئە بوجەعفەرى مەنسۇور حەجي كرد، بانگى كىرم چۈمىھە لائى، قىسم لەگەن كرد، پرسىيارى لى كىرم وەلام دايەوە، گوتى من بەنیازم فەرمان بکەم چەند دانەيەك لەم كتىبەي داتناوه - مەبەستى (موطأ) بۇو - وىنە بگىرىتە وە ھەرىيەكە يان بۇ ناوجەيەك لە ناوجەكانى مۇسلمانان بنىتىم و فەرمانىيان پى بکەم كار بە وە بکەن و لىتى لانەدەن بۇ شتى ترو واز لە ھەر شتىكى تر لە و زانستە داهىنراوه بىىن، چونكە من دەبىنم بىنچىنە ئى زانست (ى شەرعى) رىوايەت و زانستى خەلکى مەدىنەيە. منىش گوتىم: ئە ئەمیرى ئىيامداران ئە وە مەكە، چونكە خەلک پىيىشتەر ھەندى گوته يان پى گەيىشتوو، ھەندى حەدىسىيان بىستۇو و ھەندى رىوايەتىان كېپاوهەتە وە و ھەرىيەكە يان لە و جىاوازبىيانە لەنیوان ھاوه لانى پىيغەمبەر و ئەوانى تردا ھەبوون، شوين ئەوانە ئەپىش خۆيان كەوتۇن و كاريان پى كىدووھ

و ملکه چی بون، هربویه بهر پی گرتنيان ئاسته مه، وازيان لى بىنە چۆن و هر ولاتىك چييان هلبزاردووه با وا  
بىيننه وە...، ئەويش گوتى "سويند بى ئەگەر بەگويت بكردمايمه، فەرمانم بەوه دەگەرد".

ئىبن موقەفع سەرى سورما لهەدى حوكىمەكان بەپىي شار(مصر)ەكان دەگۈرۈن، بويه لە كتىبى "رسالە الصحابە" دا  
دەنۇوسى "لە شتانە لە كاروبارى ئەم دوو شارەدا (كوفه و ميسىر) و باقىي ميسىر و ناوجە كانى ترفەرمانزەۋاي ئىمانداران  
تىيى دەپوانى، جياوازى ئەم حوكىمە ناكۆكانە يە كە هەندى جار ئاسەوارى گەورە لە خوين و دامىن و مالەكاندا بەجى دىلى،  
بەشىوه يەك خوين و دامىن لە حىرە حەللىن دەگۈرۈن و لە كوفه حەرام دەگۈرۈن، همان جياوازى لە ناوجە رگەي كوفە يېشدا  
بەدى دەگىرى و هەندى شت كە لەناوجە يەكىدا حەرامە لە ناوجە يەكى تىريدا حەللىن دەگىرى.. ئەگەر ئەمیرى ئىمانداران فەرمان  
بکا ئە و باس و بابەتە لىك جياوازانە بى بۆ بەرز بکىتىه و لەگەلېشيدا بەلگەي هەر كۆمەلەتكىشى لە سوننە و قىاس بۆ بەرز  
بکىتىه وە، ئەنجا ئەمیرى ئىمانداران سەيريان بکا و بە و شىوه يە خودا ئيلهامى دەكا راي خۆى دەرىپىرى، جا پىداڭرى  
لەسەر بکا و قەدەغەي كاركىدن بە غەيرى ئەوه بکا و لە رووھوھ نۇوسراؤيىكى گشتگىر بنۇوسى.. ئەويش ئىشەلا ئىمامى  
ئاخىزەمان دەبىي".

بەلام ئەم هەولەيش وەلامى نەبۇو.

تىيىنى دەگىرى دەستپىشخەرى لەم هەولاندا لەلایەن حوكىمان و يارىدەدەرەكانىانە و بون، ئەويش شتىكى ئاسايى و  
چاوه پوانكراوه، چونكە ئە و كارە جلەوه كەي دەختىتە دەستيان و دەسەلاتى زياترى پى دەبەخشىن و بەرگى شەرعىيەتى  
و بەر دەسەلاتە كەيانوھ دەگەرد، يان رەنگە ئە و كەشوهە و ئازادە لە و كاتەي باو بۇوە سەرى كىشابى بۆ نائارامى و  
پشىۋى و بى سەروپەرى لە دەركىرنى ئە حكامدا وەك ئىبن موقەفع ئاماژە پى داوه، بۆ دەولەتىش ئەستەمە لە ئاست  
دۆخىكى وادا بىندەنگ بى، هەر بويه حوكىمانە كان زياتر بەپەرۇش بۇون بۆ تەقنىنى شەريعەت، بەلام لە وەدا سەرکە و توو  
نەبۇون، چونكە بابەتە كە زۇر لە وە ئالۇزتر بۇوە كەوان و ئىتايان دەگەرد، لەبەرئە وە لەلایە كە و شەرعزان(فقىيە)ەكان ئە و  
ھەولەيان رەت دەگەردە و كە دەسەلاتى لەوان دەسەند و دەيدا يە دەست دەولەت ئەگەرچى ھەندىكىان وەك دادوھر لە ناو  
دەولەتىشدا بۇون، ئەويش چونكە لە و كاتەدا پشت بۇ قازىيانە نابەسترى كە لە خزمەتى دەولەتىدان، بەلگۇ پشت بە و  
شەرعزانانە دەبەسترى كە دانەرى ئە و ئە حكامانە قازىيەكان كارييان پى دەكەن.

ئە ماوه يە قۇناغى كەوتتە سەرپىي فيقە و كەشانە وە ئىجتىهاد بۇو و ئاسان نەبۇو سەركوت يان لە قالب بدرى،  
چونكە لە باوهەرى قوللى شەرعزانە كان بە پەيام و رۆلىان و ئە و راسپاردە يە ئەركى پاراستنیان پى سېپەردرابۇو،  
سەرچاوهى گرتىبوو.

لە هەموو ئەوانە يېش گرینگەر ئە و هەستە بۇو كە لە قوللىي ناخى كۆمەلگەي ئىسلامىي ئە و كاتەدا - بە جەماوهر و  
شەرعزانە وە - هەبۇو، كە واي دەبىنى حالەتى سرووشتىي شەريعەت ئە وە يە بىسپەردرى بە شەرعزان و نۇوسىنگە كانىان و بە  
جەماوهر و هەست و شعورى خۆيان و پىوهندىيەكان ئازاد و كراوه بن، دۆخىكى لەم شىوه يە دەبىتە مايەي كەشانە وە  
فيقە و لەويشە و شەريعەت و ئاسق و تەكىنە كانى دەگىرنە وە، هەروھا دەرفەت بە جەماوهر دەدا ئازادانە دەست بە راي  
ئەم يان ئە و شەرعزانە و بگرى، شوين ئەم يان ئە و مەزەب بکەۋى، هەموو ئەمانە يېش، چەندە فە رەنگ بن، چوارچىۋەي  
قورئان كۆيان دەكاتە وە هەمووان بە "پالىھى قورئان" دەبىزۇن.

ئە وە قۇناغىيىكى مىزۇوبىي ئازاد بۇو كە هەموو جۆرە بەستنە وە نويىكىرنە وە يە كى رەت دەگەردە و سوور بۇو لەسەر  
ئە وە ئازادانە، بە و شىوه يە خۆى دەيەوى، هەنگاۋ بىنى، رىك وەك ئە و ئەسپە كىتىيەي زىن نەكراوه و لغاو نەخراوه تە  
دەمى و رازى نابى كەس سوارى پشتى بىي.

ئاخو کۆمەلگە يەكى كراوهى لە و شىۋە يە كە شەرعزان و جەماوهەرەكەي شانازى بە خۇيانە و دەكەن و ئازادى بوارى بۇ  
ھەموو جياوازىيە كان كردووهتەوە، مل بۇ حوكىمى دەولەتىكى مەركەزى و دەسەلاتنىك كە لەرىي ياساوه دەسەلاتى خۇى  
بە سەر ھەموواندا بىسەپىيىنى، كەچ دەكا.

بە دەلىيابىيە و كۆمەلگە يەكى لە و شىۋە يە نەيدە توانى بىيىنى و بەردەقام بىي، لۇشىكى پەرەسەندن و ئەو بنەمايانەي  
كۆمەلگە كانيان لە سەر دادەمەزىي، ئەو بىان رەت دەكردەوە.

تەنانەت ئەگەر شەرعزانە كانيش كە مىك ملىان بىايە، ھېشتا ئەو تەقنىنە خوازلاوه پىيوىستى دەكرد يان ئەوەتا مەزەبىك  
وەرىگىرى و ئەوانى تر بەلاوه بخىن كە ئەو لەلایەن شەرعزانە كانى مەزەبە فەراموش كراوهەكانە وە پشتگىرى ناكىرى، يان  
ئەوەتا تەقنىنە كە بە شىۋە يە كى ناوېگىرى /پىيە و پەرۇبىي (انتقائى / تلفيقى) بىكى، ئەو بىش ئەستەم، چونكە جياوازىي نىوان  
مەزەبەكان جياوازىيە كى بناوانىيە، واتە پىيەندىييان بە بنەماكانى كە يىشتن بە حوكىمە شەرعىيەكانە وەھەي، ناوېگىرى و  
پىيە و پەرۇبىش ناكىرى چونكە ناتەبايىي بناوا كان رېگە لەوەي ھەموو لە بۆتەيەكدا بتوينە وە جوش بدرىن مەگەر بە بازدان  
بە سەر چوارچىوەي بەلگە كانى حوكىمگەل (ادله الاحكام) كە لە ئۆسۈلى فيقەدا جىڭىر كراوه، بۇ ئامانجەكانى شەريعەت وەك  
چەمكى "بەرژە وەندى" لاي توفى يان "مەقاسىد" لاي ئىمامى شاتبى، ديارە كە كۆمەلگە ئەو كاتە و تا ئەم ساتە يىش رېگەي  
نەداوه بە و قۇناغە بىگەن.

دەسەلاتداران، بەم شىۋە يە، خۇيان لە بەردەم گىزلاۋىكدا دۇزىيە وە كە ناتوانى بىكەنە رېگەي مەبەست، دواي ماوهەيە كى  
نۇر دوور و درىز ئەنجا توانىييان ئەو بىكەن، وەك ئەوەي دەولەتى عوسمانى كەدى كاتى مەزەبى حەنەفى كەدە مەزەبى  
رەسمىي دەولەت و كۇوارى ئەحکامى عەدلىيە دانا، يان كاتى دەولەتى سەفەوى لە ئىرمان مەزەبى جەعفەرى كەدە مەزەبى  
دەولەت، ئەمە يىش ديارە پاش ماوهەيە كى زۇر لە داخستنى دەرگاى ئىجتىهاد و دادانە وە لەپەرەي داهىنان و گەشانە وە  
بالادە ستبوونى لاسايىكىرنە وە، كە رېگەي بە هەنگاۋىكى لە و جۆرە دا.

يە كلاكىرنە وە كە يىش بە دەستپېشخەري دەولەت بۇو، لە حالتى دەولەت توركىيە عوسمانىيە كەدا بەبى مىملانە رووى دا،  
چونكە دەولەتى عوسمانى بە شىۋە يە داهىزرابۇو ئومىدى سەرەھەلدىنى هېچ بەرنگارىيەك بۇ ئەو پېرۇزەيە نەمابۇو، بەلام لە  
ئىرمان دواي جەنگىكى قورس لە دىرى مەزەبە سوننىيە كان هاتە دى، كە بە رووبار خويىنى تىدا رىزا.

ھەروەك چاوه رۇان دەكرا، دەستتىۋەردانى دەسەلات بۇ پىيادە كەدە شەريعەت، تەنانەت ئەگەر لە پىاوانى شەرعزانىش لە  
رېزى دەسەلاتدا بن، بۇوەتە مايەي گەناندىن ھەموو شتىك و لە دەستدانى رۇحى شەريعەت، چەندە گەرەتىش بدرى ئەوە  
دەسەلات بەم يان بە و شىۋە پېچ بە دەورى ئەو گەرەنتىياندا لى دەدا، سېيان دەكا و سەرەنجام لە كوتايدا ھەموو شتەكان  
دىنەوە سەر "پالىنەرى سولتان".

بىگە روانىنى خەلک بۇ شەريعەتىش دەگۈرى، لە كاتىكىدا پىشتر گەورە تىرين ھۆكار بۇ بەگەرخستنى شەريعەت باوهەر بۇو،  
ئەو ھۆكارە دەگۈرى بۇ "ملکەچى"، ئاي ج جياوازىيە كى گەورە يىش لە نىوان شىرىينىي باوهەر و تالىي ملکە چىكىرندا ھەيە.  
ورده ورده شەريعەت پىرۇزى و گەرمى و ئەو ھەستەي كە شەريعەت ھى خوا و پېغەمبەر و يارانى و وەچە كانى شەرعزانە كان  
و ئەو زانايانە بە ئىلھامى باوهەر و دلسۆز و نىزىكىبۇونە و لە خودا كاريان دەكىد، لە دەست دەدا و دەبىتە ياساىيە كى  
رەقوتەق كە دەولەت دەرى دەكا و سەرپەرشتىي جىيە جىڭىرنى دەكا.

ئاخو ئەوانەي بانگە شە بۇ پىيادە كەدە شەريعەت دەكەن، بىريان لەم شىيمانە و پەرەسەندىنان كردووهتەوە كە لە كەن  
ئەنjamى ئەو كارەدا دىئە پېش؟

دكتور رەزوان ئەلسەيد دەلى "بە كورتى دروشمى پىيادە كەدە شەريعەت ئەنjamىكەلىكى لى دەكە وىتەوە كە لە كەن  
ئامانجە كانى ئەوانەي بانگە شە بۇ دەكەن ناكۆكە، چونكە دەبى فيقە لە وىنەي دەقىكى ياساىيدا تومار بىكى، ئەو بىش لە

پیگه‌ی شهربیعت و ئەركه کۆمەلایەتىه كەى داده بەزىنى كاتى دەيخاتە شوينى ياسايدىكى سەركوتىكەر، هەروهدا دەسەلاتگەلىكى نوى بە دەولەت دەدا كە كۆمەلگەمى مىشۇويى ئىمە لىيى سەندووهتەوە، بەوه دەسەلاتتىكى ترى سەركوتىكەرانەى دەداتى، ئەوه يش ناكزكە لەگەل ئەزمۇونى مىشۇويى ئومەت كە لەسەر بىرۇكەى كۆمەل (الجماعه) دامەزراوه، چونكە كۆمەلگە پەرت دەكا و لە كۆتايدا سىستېكى بەهايى نوى دېننەتە كايە كە لەگەل پىداويسىتەكانى دەولەتى ناسىونالىستى خاوهن مۆركى هەريمايەتى بىگونجى".

\*\*\* \*\*\*

### ھەرشتىك شەربىعەت ھىنابىتى قابيل بە ھەمواركىرنە

سەير لەۋەدایە ئەم بابەتە (ھەمواركىرنە) لە كاتىكى نقد زۇوىي مىشۇوي شەربىعەتدا سەرى ھەلدا، لە سەردەمى عومىرى كورپى خەتابدا كە هيشتا پازدە سالىك بەسەر مردىنى پىغەمبەردا تىپەرى كىدبۇو و پىتىناچى ئەو ماوهىيە ئەوهندە بى پىويسىت بە "ھەمواركىرنە" دەقى قورئانى بكا و پەرسەندن ئەو ھەمواركىرنە دەق ناسەپېتىن، بەلام ئەمە رىك ئەوه بۇو كە رووى دا و بۇوە مايەى ئىجتىهادەكانى عومەرى كورپى خەتاب كە تائىستەيش لكىكە لە قورپى شەرعانە كاندا و لە بىرامبەرىدا تەنبا ئەوه دەلىن و دەلىنەوە "ئايى ئىمە وەك عومەرى كورپى خەتابىن؟ ئىمە لە كوى و عومەر لە كوى؟". لە ئايەتى زمارە ٦٠ سۈورەتى تەوبەدا كە باسى ئەو توېزە كۆمەلایەتىيان دەكا زەكاتىيان پى دەدرى، ئاماژە بەوه دراوه دلپاگىراوان (المؤلفه قلوبهم) بەشىان ھەيە (ئەو كەسانەن بۆ بەستنەوەيان بە ئايىنەكەوە لە زەكات پېشكىيان ھەيە)، ئەوانىش سەرۆك ھۆزەكان بۇون كە پىغەمبەر لە زەكات بەشى دەدان تا دلىان گرى بىدا بە ئايىنەكەوە، دواى ئەو ئەبوبەكىش ئەو بەشى دەدانى، بەلام كاتى عومەرەتات پەرسەندن كارى خۆى كرد و ئەو بەشە لە زەكاتى بۆ خەرج نەكىرن، چونكە ئىسلام باسکى ئەستور و دەسەلاتى جىڭىر بۇبۇو، ھەربىيە عومەر بىبىشى كىرن لەو پېشكەى بە دەقى قورئان بۆيان بىبۇيە، ئەوه يش بەو مانايدى ئىمە عومەر دەقىكى قورئانى پۇوجەل يان بەتال كەدووهتەوە، بەلام ئەو سەيرى ھۆ (عىللە) دەقهكەى كرد نەك رواھتى دەقهكە و پىيىوابۇو تەرخانكىرنى پېشكەكە لە داھاتى زەكات بۆ دلپاگىراوان پىوەست بۇوە بە بارودقىخىكى زەمەنلى تايىبەتەوە، كە ئەوهى خواتىۋو.

عومەر ھەروهدا ئىجتىهادى كرد و لە سالى رەمادە (برىسىتى)دا حوكىمى دەستېپىنى دىزى راڭرت، چونكە دەيزانى رەنگە بىرىسىتى مەۋڻا ناچارى دىزىكىرن بكا، ئەوه يش ئەو گومانەيە كە بەھۆيە و دەكىرى حەد جىبەجى نەكىرى. ھەرجى دابەشنى كەرنى زەھىيەكان بۇو بەسەر جەنگاوه رانى فەتحدا، سەرەداوېكى رەوايى لە ئايەتى "وَالَّذِينَ تَبَوَّءُوا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ مِنْ قَبْلِهِمْ يُحِبُّونَ مَنْ هَاجَرَ إِلَيْهِمْ وَلَا يَجِدُونَ فِي صُدُورِهِمْ حَاجَةً مِمَّا أُوتُوا وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةً وَمَنْ يُوقَ سُحْ نَفْسِهِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلُحُونَ \* وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْرَانَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلَالًا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَعُوفٌ رَّحِيمٌ" (الحشر : ١٠-٩) دا بۆ دۆزىيەوە.

ئىمە پىيمان وايە ئەوهى عومەر كەدووهتى نىزىكتە لە راستى نەك ئەوهى دەلى عومەرى كورپى خەتاب دەقىكى پەك خستۇوە يان راي گىتووە، كە ئەنجامى كردەنلى ھەردووكىيان يەك شتە، ئەوه يش جىبەجى نەكىرنە. شەرعانەكان بە دواي ھۆيەكى "شەرعى" دا دەگەپىن بۆ راڭتنى جىبەجىكىردن، دەشيدۇزىنەوە، ئىمە يش ھەمان شت دەلىن، بەلام بە دەرىپىنېكى جىاواز، پەرسەندنى زيان ھۆيەكى شەرعىي گشتىر و بەھىزىر لە شەربىعەتدا دېننەتە كايە لەوهى شەرعانەكان لە رىيىسا فيقهىيەكاندا دۆزىيانەوە، چونكە ئەوهى ئىمە ئاماژە پى دەدەين بىرىتىيە لەوهى دەقىكى لە دەقهكەكانى شەربىعەت لە توانىدا نابى ئامانج لە هاتنى، كە بەدېھىنانى دادپەرەرەيى، بەدى بىنلى.

كاتى ياساكانى زەواج و تەلاق و ميرات دانزان، كار بە سىستەم كۆيلايەتى و جزىيە كرا و قورئان تالانى جەنگەكانى دابەش كرد، ھەموو ئەمانە لە تەواوى دنیادا كاريان پى دەكرا، ئەوه حوكىمى سەردەم بۇو، ئەرسىتو پالپىشتى لە كۆيلايەتى

دهکرد، تهنانهت مارکس به قوئناغىيکى پىشىكە وتووتر لە قوئناغى پىشىرى دادەنا، ئىسلام نەيدەتوانى كۆمەلگە قىلىپ بكتەوه و ئەو دۆخەى تىيىدا دەزىيا لە رىشەوە هەلتەكتىنى دۆخگەلىكى تەواو نۇئى بىيىنتە كايمە با ئەو نوييە لە كۆنەكە باشتريش بى.

خوداي گەورە كۆمەلى ياسا و بنەماي بۇ پەرسەندى كۆمەلگە كان داناوه، نەدەكرا بۇ نموونە كۆيلە كان ئازاد بىكىن چونكە ئەگەرچى سىتم و نامرقۇايەتىش لەو سىستەمدا ھەيە، بەلام رۇلتىكى بىنجىيان لە بەرھەمەتىنادا ھەبۇ كە نەدەكرا دەستبەرداريان بن. لەگەل ئەمە موو ھەولەي "ويلېر فۆرس" لە ئىنگلتەرا و "لنکولن" لە ئەمەريكا بۇ ئازاكردىنى كۆيلە كان دايىان، بەلام كۆيلە كان ئازاد نەبوون، تەنبا ئەوكاتە ئازاد بۇون كە ئامىرى ھەلمى سەرى ھەل دا و واى كرد كارى كۆيلە لەبرى ئەوهى وەك پىشىر دەسکەوت بى، بىيىتە بارگانىيەك بۇ خاوهەكەي، بۆيە پىيوىست بۇو لە كۆل بىكىنەوە، ئەوهىش بە ئازادكىرىنیان بەدى دەھات. ئەمە نموونەيەك لە سەر شىۋەي كاركىدىنى پەرسەندى كۆمەلگەي بەشەريدا ھەبوون و ئەو ئەحکامانەي قورئان لەبارەي چەندان وينەي حالتى مىزتۇويي كە لەو سەرددەمەي كۆمەلگەي بەشەريدا ھەبوون دانىيان پىدا نزاوه، هاتون، وەك تالانى و جزىيە، ناچىتە عەقلى كەسەوە ئەمۇچى جىبىيە جى بىكىن، ئەويش لە بەرھۆيىكى سادە، كە بىريتىيە لەوهى تىستە جەنگ لەلايەن سۈپاڭەلىكەوە دەكىرى مۇوچەي مانگانەي خۆى لەلايەن دەولەتەوە پى دەدرى و تاكانە سەرچاوهى رزقى سەربازە كان تالانى شەرنىيە، ھەروەها لە بەرئەوهى جزىيە وەرگرتەن وينەيەك بۇوە لە وينەكانى دۈرۈمنايدىيەتىي قۇولى دەولەتە كان بۇ يەكتىر، ئەوهىش بابەتىكە لە سەرددەمى نوپىدا جىكەي نابېتەوە و ھاولاتېبۈون جىكەي جزىيەي گىرتووهتەوە.

كەواتە ھەموو ئەوهى لەبارەي شەريعەتەوە (مەبەستى حوكىمەكانى ھەلسۇكەوت و رەفتار و مامەلەي كۆمەلەيەتىيى كەسەكانە-وەرگىن) لە قورئان و فەرمۇودەي پىيغەمبەردا ھاتۇوە وەك دەقەكانى تايىبەت بە عەقىدە سرووشتىكى پېرۇزىيان نىيە، بىگە ملکە چى رەگەزىكى گرىنگەن، ئەويش بەرددەوامىي حوكىمەكانە لە بەدېيىناني ئەو ئامانجانەي لەپىناؤياندا ھاتۇون كە "دادپەرەرەي" يە، جا ئەگەر پەرسەندن ئەو ئەحکامەتى پەرەن و نەيانتوانى دادپەرە وەرى بىتنە دى، ئەوكاتە پىيوىستە ھەموار بىكىن، چونكە دادپەرەرە رۆحى شەريعەتە، بۆيە لە راستىدا كاراكردىنى دەق بىريتىيە لە بەدېيىناني ئەو ئامانجە.

ياسايدىكى لۆجييکى و عەقلىي گشتىتەر و گشتىگەتىرىش ھەيە دەلى "ئەوهى پىوهندى بە ورددەكارىيەكانى كاروبارە دنیايدىكانەوە ھەبى ناکرى ھەلگرى سىفەتى بەرددەوامى و پېرۇزى بى، يان تاھەتايە بىتە جىبەجىكەن، چونكە ئەوهە پىچەوانەي سرووشتى شتەكان و ياساكانى سرووشتە، رەنگە تىيىبىنى ئەوهىش بىكەين كە قورئان لە حەرام و حەلەلكردىدا باسى لە ورددەكارى نەكىدووھ، چونكە كارىيەكى لەو چەشىنە لەگەل خەسلەتىكى تايىھەتى قورئاندا ناكۆك دەبى، كە بىريتىيە لەوهى ئەوهى قورئان دەيلى سىفەتى ھەميشەيى نىيە، ئەوهىش لە ورددەكارىدا نايەتە دى.

\*\*\* \*\*\*







## لیبپورده‌بی‌ئی‌سی‌لامی‌له‌نیوان‌له‌مه‌ریکا و میسردا

نووسینی: ئەحمد سوبھى مەنسۇر  
وەركىپانى لە عەرەببىيە: عومەر عەلى غەفور

جۆن هنرى وقتى لە ٢٧ ئادار/مارسى ١٩٥٠ لە ويلايەتى نیوجېرسىي ئەمەريكا لە خىزانىكى سەكسۇنىي دەولەمەندا ھاتە دنیا، دواي ئەوهى پلەيەكى بەرزى زانستى بەدەست ھىننا، لە سلکى دىيلۇماسىي ئەمەريكادا دەستى بەكار كرد و لە سەرەتاي ھەشتاكانى سەدەرى رابردوودا لە بالوئىزخانى ئەمەريكا لە قاھىرە گىرسايدە.

لە كاتەدا خۇوى پىيە گرتىبوو كە ژەمەتكى خىراي لە كافيتىرياي نىزىكتىرين ھۆتىل لە بالوئىزخانەكە وە بخوات، نەك لە بەرئەوهى نىزىكتىرين لە شوئىنى كارەكە يەوه، بىگە لە بەرئەوهى بوبوبۇ دىلى چاوانى "سوھام"، كە كچە شۆخىكى مىسىرى بۇو، بە كالۋىرىيۇسى لە گەشتە وەرى و ھۆتىلە كاندا بەدەست ھىنابۇو و لە كافيتىريايىدە كارى دەكرد.

وقتن نۇر جار ئەگەر بىرسىشى نەبوايە ھەر دەچۇووه ئەو كافيتىريايى و بە خشىيىكى نۇردىشى بە نرخى ئەو كاتە بە جى دەھىشت "٢٠ دۆلار" ھەر بۇ ئەوهى سەرنجى ئەو كچە شۆخە بۇ لای خۆى رابكىشى. سەرەنجام توانى سەرنج و دلى كىش بىكەت. جا بۇ ئەوهى بتوانى بىخوازى جۆن بىپارى دا مۇسلمان بىي و ناوى خۆى بىگۈرى بۇ "شەريف" و لە سالى ١٩٨٤ بەرەسمى زەماونىدیان كرد.

هاوسەرایەتىيەكە يان بە ھەموو پىيەرە كان ھاوسەرایەتىيەكى بەختە وەر و پىرۆز بۇو، شەريف ياخۇ جۆن هنرى وقتى چىزى لە خۆنە ويسىتى و دلسۆزىي ژنهكەي بىنى و خواي گەورە دوو كىزۇلەي جوانى پىيەخشىن. بەھۆى پاكى و رەوشە جوانەكەي ژنهكەي وە مىرددە ئەمەريكا يەكەي ھەر بەراستى و لە دلەوە ھاتە ناو ئىسلام، ھاوكات دەستى بە پىيەندىيە دۆستانە و بەھىزەكەي لە گەل باوان و خوشك و برا مەسيحىيە كانىشىيە و گرت، ئەوانىش پىرۆزىيائى ئەو ھاوسەرگىرىيە يانلى كەر و رېزىيان لە ئازادىي كورەكە يان لە ھەلبىزاردەن ئاين و بىرۇباوەر و ھاوسەرەكەيدا گرت.

ئاواتى گەورە ئەو ژنه دواي جىڭىربۇونىان لە ئەمەريكا ئەوه بۇو پىيەندىي مىرددەكەي لە گەل يەكىك لە سەنتەرە ئىسلامىيە كاندا بەھىز بىكەت تا لەنیو خىزانە گەورەكەي مىرددەكەي يەدا خۆى پىيەنە و ھەلبىكىشى، ھەروەھا مىرددەكەيشى بەھەمان شىيۆھ حەزى دەكرد لە نىيۇ مۇسلمانە كاندا ھاوارپىيان ھەبى، بەلام وېرەي ھېشىتە وەرى يىشىش لە لايەن شەريفە و ھەولە كانىيان بىيەوودە بۇو.

دواتر مىرددەكە تۇوشى نەخۇشىي شىرىپەنچە بۇو، بۇ ماوهى پىيەنچ سال بە ھەموو توانانى خۆى و بەپشت بەستىن بە ھەموو توانانى زانست، بەرەنگارى كرد، بەلام وەك باوه نەخۇشىيە نەفرەتىيەكە لە كوتايدا سەرەكەوت و جەستە شەريفى داهىزىزىنەن و بە درېزىايى دوا سالى تەمنى كەنەفتى نىيۇ جىڭىگەي كەيدا خزمەتى دەكرد و بەختە وەر بۇو بە وشەي پىزنانىيە ھاوسەرە دلسۆزەكەي بىنى، كە خۆنە ويسىتەنە لە دەرەدەدارىيەكەيدا خزمەتى دەكرد و بەختە وەر كەنەفتى نىيۇ جىڭىگەي دەچۇو، لە گەل ئەوه يىشدا لەنیو ئازار و نالە كانىدا كاتىكى دەبىنېيە و تا تىيىدا چىزەلە تىپوانىنى دوو كىزۇلە جوانەكەي و ھاوسەرە دلسۆزەكەي بىنى، كە خۆنە ويسىتەنە لە دەرەدەدارىيەكەيدا خزمەتى دەكرد و بەختە وەر كەنەفتى نىيۇ جىڭىگەي دەچۇو، لە گەل ئەوه يىشدا لەنیو ئازار و نالە كانىدا كاتىكى دەبىنېيە و تا تىيىدا چىزەلە تىپوانىنى دوو كىزۇلە جوانەكەي و مىرددەكەي لە بەرەدەم كەس و كار و دۆستانىدا لە بارەيە و دەيگۈتن. سوھام ئەوهى لە توانانىدا بۇو بۇ بەختە وەر كەنەفتى مىرددەكەي كەرىدە، خۆشحال دەبۇو بە وەرى شەريف بە رووى ئەو و خەلکى تردا پىيېكەنلى و كاتى لە ھەوال و ئازارەكانى دەپرسن بە زمانى عەرەبى بىلى "الحمد لله".

تەنبا شىتىك كە مىرددە خۆشە ويسىتەكەي لىي داوا كرد و وېرەي ھەولە كانى نەيتوانى بۇي جىېھەجىي بىكەت، ئەوه بۇو دواي كەر زانايەكى مۇسلمانى عەرەب بىنى تا بە زمانى عەرەبى قورئانى پىرۆزى بۇ بخويىنەتە وە، چونكە قورئان سىحرىيەكى

هه يه كه ئه و پىي ئاشنا بwoo و ئاواته خواز بoo ئه و سىحره لەكتى ئازارەكانى و له دوا گەشتى زيانىشيدا پىش ئه وەي بە پەروەردگار بکات، هاوارپانى بى.

لە تەنېشىت مالەكەياندا گەورەترين مزگەوت هەبۇو كە جمەى دەھات لە دەيىان رەدىندارى سامدار، كەسيان كاتى نەبۇو بە دەم تکاي ئه و خاتۇونە و مىرددەكەيەوە بچى، هەر بۆيە ئه و ئافرەتە بە هەناسەساردى و دلشكاوى گەپايەوە و له برى ئه و پياوانە كۆمەلى كاسىتى قورئانى هيئابۇو. جۇن هنرى وقتن ئاواتەكەي نەھاتە دى و له ٨ كانۇونى دووھم /يەنايەرى ٢٠٠٥ دا چاوهەكانى بەيەكجاري لىك نا و له رۆزى پىنجشەم ١٣ يەنايەردا، تەنبا چەند سەعاتىك پىش له نۇوسىنى ئەم وتارە، بەخاك سېپىدرە. لەنیوان مردن و ساتى ئەسپەرەدەكەنلىكى مىرددەكەيدا، ئه و ئافرەتە لەپەرەيەكىتىر لە بىئەمەككىي ئه و كۆمەلە شىخە ئابرووبەرە (١) دى.

سوھام سوور بwoo لەسەر ئەوھى تەرمى مىرددەكەى لە مزگەوتە و بچىتە دەرەوە تا لەنیو برا موسىمانەكانىدا نويىزى مردوولى لەسەر بکرى، بەلام كەسى لە مزگەوتەكەدا نەدى گۈيىلى بگرى. شىتىكى سروشتى بwoo كە شىخەكان رازى نەبن بە هاتنى كەسوکارە مەسيحىيەكانى و ئافرەتە رووت و قوتەكانيان بۇ مزگەوت بۇ ئامادەبۇون لەسەر تەرمەكەى، زىياد لەوەيش تەنبا شىخىتكى نەبىنييەوە كە لە نەخۆشخانە يان لە مال نويىزى لەسەر بکات.

سەرى لى شىوا كە چى بکات. دەستبەجى فرياديەس لە نىزىكىترين كلىساكە مزگەوتەكەوە پەيدا بwoo. كلىساكە پىيەشنىيازى كرد ئه و مىۋاندارى تەرمى مىرددەكەى بکات و رىۋەسمىيەنى خواحافىزى و ناشتن و تازىيە ئىسلامى بە تەوابى ورددەكارىيەكانىيەوە بۇ رىك بخات.

ئەمە چارەسەرىيەكى كاتى بwoo، بەلام ئه و ژنە موسىمانە هيىشتا گەردىكە دلىدا مابۇو كە لىيى رىزگار نەدەبۇو مەگەر بە دۆزىنەوەي زانايەكى موسىمان نېبى كە لەسەر جەنازەكە ئامادە بى و نويىزى لەسەر بکات، بەوە دلى ئاوى دەخواردەوە. هاوسەرەكەم لەرىي يەكىلە دەستە خوشكەكانىيەوە بەو بايەتەي زانى و داواىلى كىرمەن بەو كارە هەستم كە ئه و شىخە بىسەفتانە خۆيانيان لى لادا. منىش پىشوازىم لە داواكە كرد. بەيانى زوو من و خىزانەكەم لە كلىسا ئامادە بۇوين و چاوهەپوانى بەرپرسى يەكەمى كلىساكەمان دەكىد كە بە رىكخستنى رىۋەسمى جەنازە و تازىيە و ناشتن لە كلىساكەدا هەلددەستى. سەرم سورپما كاتى بىنیم ئه و كەسە خاتۇونىيەكى بەپىز بwoo، چونكە كلىساكە سەر بە مەزەبى پرۇقتستانى بwoo كە ماف بە ئافرەت دەھات پلەوپايدى كەھەنوتى وەرىگرى.

هاتە لامان و بەگەرمى خىراتنى كردىن، كاتى خۆم پى ناساند كە من ئه و شىخەم هاتۇوم نويىز لەسەر جەنازەكە بکەم، نۇر بەگەرمىر پىشوازى لى كىرمەن و فرمىسىك بە روومەتىدا فوارەي بەست، بەشىوه يەك شەرمەن لە نەجيىزەدىي و لېپورەدىي كرد.

بە هەموو لەخۆبۇردەيىه كى ئەمەرىكايىيەوە لە كاركىردىدا، ئه و خاتۇونە بەپىز بۇي باس كىرمەن كە بەرنامەي جەنازەكەى چۇن داپشتووە. بەرنامەكە بە دوو شىوە دانرابۇو: يەكىكىيان بۇ بارىك ئامادە كرابۇو كە من لەۋى نېبم، لەو كاتەدا ئه و خۆى بە كارەكان هەلددەستى، بۇ ئەوھەيش و تارىيە ئائىنى بە زمانى ئىنگلىزى ئامادە كربابۇو، ئه و ئايەتانا ئى قورئانى لەخۆ گرتىبۇو كە لە گەل ئه و بۇنەيەدا گونجاوەن. خۆيىشى ئامادە كربابۇو بۇئەوە ئەگەر من نەھاتم خۆى ئه و كارە بکات.

لە بارى هاتنىشىمدا ئەوھە بەرنامەكە هەمان بەرنامەيە تەنبا ئەوھە نەبى ناوى منى تىخراوە و مافى رەهايىش پى دراوه دەستكارى بکەم.

لە هەموو بارەكاندا ئه و خاتۇونە بەپىز چەندان كاسىتى قورئانخويىندىنەن هيئابۇو، ئەمە جەكە لە نزاكرىن بە زمانى عەرەبى. دواي باسکەنلى بابەتەكە بە وردى پىي گۇتم ئەگەر دىمەنلى خاچەكە لە ھۆلەكەدا ئازارت دەھات دەستبەجى داپېۋشىن تا هەستت برىيندار نەكەت! منىش ئەوھەم رەت كردىوھ و نەمتوانى فرمىسىكەكانى چاوم بشارمەوھ. ئايَا

نه جیبزاده‌بی و لیبورد همی تا ئەم راده‌یه یه؟ زنگ‌کەم گوتی "ئەو یەکەم جاره فرمیسکە کانت دەبینم". گوتم: "ئەو ئائینی لیبورد همی ئیسلامییە کە باوه‌رم پیشیتی و لهنیو موسلمانە کاندا نەمدیو و لیرە لەم کلیسا ئەمریکاییە دەبینم، لە کاتیکا مزگ و تەکەی نیزیکیان بە شیخ سووکە کانیه و له سەر زھوی و له پەنای ئەواندان و بە خیراتی ئەوان دەژین، کەچى لە ھەموو نویزیکدا نەفرەت لە ئەمریکاییە کان دەکەن".

ئەو خاتونە سورور بۇو له سەر ئەوھى لەگەلیدا بچەم سەر دوانگە کە و پیکەو و شەکانى سەرە خۆشى و ئامۆڭگارى پیشکیش بکەین. ئەو نەجیبزاده‌بییە له سەرروو توانای میشکى منوھ بۇو کاتى چیرۆکى چەوساندنە و ئازارى بخشدە کەی خۆم و قورئانیيە (۲) موسلمانە کانیتىم لە میسر دەھاتە و بىر و بەراوردم دەکرد بەوھى لیرە دەبینم.

ئەو دەستى بە قىسە كرد لە بارە چیرۆكى زيانى كۆچكىدووھو، باسى كرد كە چۈن چۈنى سوهامى خۆشە و يىستى ناسىيە و چۈن بۇ ئەوھى بتوانى بىھىنە موسلمان بۇو، چۈن لە ئیسلامدا ئەو بىكەرىبىيە رۆحىيە بىننە و كە دەبىسىت، چۈن لەگەل سوهااما وەك دوو ھاوسەرى بەختە وەرپىكە و زيان، چۈن سوهاام نموونە ئەنیكى موسلمانى پیشکیش كردووھ، چۈن ئەو پىاوه باوكىكى نموونەيى و مىرىدىكى دىلسۆز و رۆلە يەكى بەئەمەك بۇو بۇ باوك و دايىكى و چۈن ئىمانىكى گەورى بە خواھ بۇوھ.

ئەو زنە ناوى "الله" بە عەرەبى دەگوت تا كە شوھە وايەكى ئیسلامى بە ریپەر سەمى جەنازە كەي "شەريف" ئى موسلمان بېھ خشى.

ئەم لیبورد همی ئەمە ریکایيە كارىگە رىبىيە كى گەورە لە سەرەستى من بە جىيەيىشت بەشىۋە يەك ترسىم لېنىشت لەوھى نە توانىم خۆم بىگرم كاتى دەچەم سەر دوانگە کە، بە تايىبەت كە بە زمانىك قىسەيان بۇ دەكەم زمانى خۆم نىيە. بۇ ئەوھى لە و روزانە دە رۇوونىيە تىيى كە و تبۇوم دەرچەم خۆم لە كۆمەللى پىرسىيارى تەنزايمىزدا نغۇرۇ كرد: ئاخۇ من ئىستە لە كلیسا يەكى ئەمە ریکایيەم يان لە مزگ و تىكدا؟ تو بلىي عەملى كورپى عاس يان كاك عەمرو خالد ئەمە ریکاييان فەتح كردىي و كلیسا كانىيان كردىيەت مزگ و تىكدا؟

نویزى مردووم لە سەر كرد و ھاوسەرە كەم و سوهاام و ھەندى لە دەستە خوشكە موسلمانە کانىشى لە نویزە كە دا لە پاشىمە و بۇون، ھەروەھا برايەكى موسلمانى هندستانىش بە شدارى نویزە كەي كرد. دوو وتارى ئامۆڭگارى پیشکىش كرد يەكىكە لەنیو كلیسا كەدا و يەكىكىش لە سەر گۇرە كەي لە كاتى ئەسپەر دە كردىيە.

لە وتارى يەكەمدا پۇزىشم ھىنايىه و لە بىر ئەوانە ئامادە ئەرپەر سەمە كە نە بۇون و مە بەستىيشم شىخە بىئەمە كە كانى مزگ و تە نیزىكە كە بۇو، بە عەرەبى ئايەتى ژمارە (۱۳) ئى سورەتى (الحجرات) م بۇ خويىندە و "يا أىيە الناس انا خلقناكم من ذكر و انشى و جعلناكم شعوبا و قبائل لتعارفوا، ان أكرمكم عند الله أتقاكم، إن الله عليم خبير"، بەئىنگلىزىش واتاكەم بۇ شى كردىنە و، كە خواي گۇرە بىپارى داوه ئىمە و ئىپارى جىاوانىيە كانى نىوانمان ھەمۇ برا و يەكسانىن و دروستكراوى يەك خوداين و خودا ئىمە بە رەنگ و زمانى جىاواز دروست كردووھ تا يەكتەر بناسىن نەك يەكتەر قېركەين. يەكتەناسىنى ئىسلامى لەنیوان گەلان و كولتۇرە كاندا ھەست و زانىنى مەرقۇقىيەتى فراوان و سۆز و خۆشە و يىستى لە نىوانىاندا پەتە و تر دەكەت. گوتم ھەندىكىمان خۆى بە رەنگ يان سامان يان ھېز و پەلە و پىايه و ھەلدە بېرى، بەلام پېوھى راستە قىينە بەرزى و گەورە بىي لای خودا تەنبا تەقوا و لە خواتىسانە، بە رېزىتىن مەرقۇقىيەتى خودا ئەوھىانە زۇرتىن تەقوابى ھەيە. تەقاویش واتە ئىمانى راستە قىينە بە خودا تاك و تەنبا و بەرده و امبۇن لە سەر كەدارى چاک و بە سوود بۇ كۆمەلگە و خەلک.

بۇ ئەوھىش كەس پۇز لېنە دات بەوھى بلىي "تەقدارم" و بازىگانى بەوھو بەكتا، خواي گۇرە لەم ئايەتدا بىپارى داوه كە تەنبا خۆى دە توانى دىيارى بکات كىن ئەوانە كار و ئىمانىان نىشانە ئەوھى تەقدارىن، ئەوھىش تەنبا لە رۆزى

قیامه‌تدا ده‌بی. تا ئو رۆژه‌یش دى با له سایه‌ی لیبورده‌بی و خوش‌ویستیدا پیکه‌وه بژین و ئو وانه‌یه به‌رجه‌سته بکه‌ین که له م کلیسا‌یه و فیری بووین، که میوانداری جهنازه‌ی موسلمانیکی کردووه و ریزی له هاوسره و بنه‌ماله‌که‌ی ناوه.

له گوتاری دووه‌مدا پیم گوتن: ئیسلامیکی له بیرکراوه‌یه که له نیو دووتویی قورئاندا پاریزراوه و ده‌توانیت له ریزی خویندن‌وه‌ی قورئانه‌وه به زمانی عره‌بی و له ریزی چه‌مک و زاراوه‌کانی خویه‌وه، نهک له ریزی و هرگیزانه‌کانی‌وه بیناسیت، وک به‌لگه‌یش ئایه‌تەکانی ۱۰-۱۲ ای هه‌مان سوره‌تم بۆ خویندن‌وه (۳) که مرۆڤ بۆ ره‌وشته به‌رژه‌کان هان دده‌هن. له دوا وته‌یشما، له کاتى به‌خاکسپاردنکه‌دا، باسم له هه‌ندى له راستیه‌کانی مردن کرد که له قورئاندا باس کراون.

جوانيي گوييراديرانه‌که‌يان و په‌سنیان بۆ قسه‌کانم له باره‌ی ئیسلامه‌وه، هاتنى زۆريه‌يان بۆ لام و سوپاسکردنیان بۆ ئوه‌ی به‌هۆی منه‌وه له باره‌ی ئیسلامه‌وه زانبيان و پيزانينيان به‌وه‌ی قايل بوم بچمه کلیسا‌که، له‌پیشيانه‌وه که‌سوکاري کۆچکردوو، سه‌رسامي کردم.

دایكى به‌هۆی مردنى كوره‌که‌ي و پیشتر مردنى كورپىكى ترى و مېرددكە‌ي و رۆر گریا و داواى كرد نزايان بۆ بکه‌م. دواى ریوره‌سمى ناشتنەک، کلیسا‌که ریوره‌سمىکى تازىه‌ی رېك خست و داواى له چیشتخانه‌یه‌کى ميسرى كرد كه له سه‌ر شیوه‌ی ئیسلامى خواردن بۆ تازىه‌که دروست بکات، بانگىشتىكراوه‌کانىش ده‌سته خوشكە‌کانى سوهام و هاوكاره‌کانى و ئو و موسلمانانه بون که خۆ ویستبوو ئاماده بن.

داواى لیبوردنم كرد له‌وه‌ی ناتوانم ئاماده‌ی ریوره‌سمه‌که بم و گه‌رانه‌وه ماله‌وه و ئه‌م وتاره‌م نووسى.  
ده‌لیم: چەند مەزنه ئه‌م گەل ئه‌مەريكا دلپاک و لیبورده‌يە !

وینه‌كان به خەيال‌مدا رىچكە‌يان به‌ست و كەوتنە به‌راوردكاري و ئاراسته‌کردنى پرسىيارى ئازارى‌هەخش:

۱- بىنە به‌رچاوت که ميسىيەکى مەسيحى له ميسىر موسلمان بىي، ئاخۇ ده‌توانى بە درىزايى زيانى خوش‌ویستىي خىزانه‌کى لە‌دەست نە‌دات؟ ئايا ئەگەر به موسلمانى مەر و سەرکەشىي سەلەفيه‌تى وە‌هابى خۆلى بىبېرى كرد و رازى نە‌بۇو بە‌شدارى ریوره‌سمى نويزىلەسەركىدن و ناشتنى بکات، کلیسا‌یه‌کى ميسىر ئاماده ده‌بى لە‌نیو خۆيدا ریوره‌سمىکى جهنازه و تازىه‌ی ئیسلامى بۆ رېك بخات؟

لە وەلامى ئه‌م پرسىيارەدا قەشە ئىبراھيم عەبدولسەيدى هاۋىرەمم هاته‌وه ياد، كە گەورەترين ريفورمخوانى کلیسا‌یي بۇو له مىژۇووی کلیسا‌ی قىبىتى لە سەرەدەمى نويىدا، كە تا ما لە‌زىرە حەشمى پاپا شنۇدە-پاپاي قىبىتىيە‌کانى ميسىر-دا زىيا، كاتىكىش مەر پاپا شنۇدە رەتى كرده‌وه ریوره‌سمىکى جهنازه‌ی مەسيحى له هىچ کلیسا‌یه‌کى قىبىتىدا بۆ رېك بخرى. لىرەدا باس له دەمارگىرىي مەسيحى له ميسىر ناكەين، كە بىيگومان ئو دەمارگىرىي له كۆمەلگە‌کى قىبىتى لە ميسىر و له تاراوجە‌يش هە‌يە، بەلام لە كۆتايدا ئوه پەرچە‌کردارى چە‌وساندنه‌وه‌ى سەلەفيه‌تە كە پىوه‌ندىي نىوان ميسىيە‌کانى زەهراوى كردووه کاتى چە‌وساندنه‌وه‌کە‌ي گەياندە رادەي حەللاڭىرنى خۆين و مال.

۲- بىنە به‌رچاوت موسلمانىکى ميسىر بۇوته مەسيحى، ئايا به سەرەبەر زى و رىزىدارى تا مردن لە‌نیو لات و كە‌سوکاره‌کىدا دەزىيا و چاودىرى دەكرا؟ يان سزاي كوشتن بە‌تۆمەتى ھەلگەرانه‌وه له ئاين دواى دەكەوت و زيانى لى تال دەكىد، ئەمە ئەگەر له زياندا بمايە؟ يان لانى كەم تۆمەتى "سووکردنى ئاين" دەدرایە پال.

ئەو كەسە له هەموو باره‌کاندا لاي دەزگاي ئاسايشى دەولەت دەبىتە میوان و بە‌جۈرۈك میواندارى دەكىي كە ناو و نازناوی خۆى له بير چىتە‌وه و تەنبا كات و شىوازه‌کانى شەلاقكارى بىر بىتىن.

بە هەر حال بىرمە كاتى لە سالى ۱۹۸۷دا بە‌تۆمەتە كۆمەتىيە‌کە "نوكولىكىدن لە سوننەت" دەستگىر كراین، له کاتى گەپه‌کانى لىكۆلىنە‌وه‌مان لە‌لایەن نوینه‌رایەتىي ئاسايشى بالاى دەولەت‌وه، تۆمەتبارىيكتىرمان بىنى كە بە تۆمەتى بون بە مەسيحى لىكۆلىنە‌وه‌ى له‌گەلدا دەكرا و رىكخراوه جىهانىيە‌کان خۆيانىان بە بەرگى لىكىرنىي و سەرقاڭ كردىبوو، كەچى

ئىمەئى قورئانىيەكان كەسمان نەبۇو لهنىو زىندان و دەرەوهى زىنداندا دلەمان بىداتەوه، بىگە بەپىچەوانەوه مىدىيائى رەسمى و حزبى شەرەف و نامووسمانىيان دەھارپى و درۆيان بۆ ھەلددەبەستىن و فتواكانى شىخەكانىيان لەبارەھى تەكفيركىرىنمان و حەللىكىرىنى خويىنمان بىلەو دەكىردىوه.

کاتی ئىمەيىك، كە نە دىزىمان كردىبوو، نە كە سمان كوشتبۇو و نە دەستمان بۆ كەس درىېز كردىبوو، بە كەلەپچە كراوى لهنىو ئۆتومبىلە كانى ئاسايىشى ناوهندىدا بۇوين، بە رىكەوت ئەو موسىلمانە بەفەل بۇوهمان بىنى، پىيى گوتىن "حالى ئىيۇه لە حالى من خراپىر و دۆختان لە دۆخى من مەترسىدارتىرە".

هر به راستیش، ئه و به زوویی ئازاد کرا و ئیمەيش دواى ئه و بۆ ماوهی نیزیکەی ٦ هەفتە لهنیو زپەی زنجیردا ماینەوە. ئیستەيش قورئانیبە کانى میسر لە لایەن دەسەلاتدارانی ئه و لاتەوە دەچەوستىرېنەوە. من تاکە قورئانى بۇوم كە كۆچم كرد بۆ ئەمەريكا و لە ليپوردە يىھە كە سوودمهند بۇوم، لە كاتىكدا هيشتا خىزان و كەسوکار و خوشك و برا ھاوئاينە كانم لە زىر گەمارقى سەلەفىيە كاندان. كاتى هاتمە ئەمەريكا رووم كرده نیزىكتىرين مزگەوت، بىنیم سەلەفىيە كى توندپەوە، دواتر زانيم حۆن حۆنى سەلەفىيە كان دەستت دەسەر زۇرىيە مزگەوتە ئىسلامىيە كان و رەوەندە ئىسلامىيە كاندا دەگەن.

ههروهك چون ناوي ئىسلاميان رفاند لە كاتىكدا ئەوان سەرسەختىن دۇزمىنى ئىسلامن، ليپوردەيى ئەمەريكايشيان لە بوارى ئازادىي بېرۋاوهەر و دەرىپىندا رفاند و ئەو ئازادىيەيان بۆ شەركىدىن لە دىزى ئەمەريكا لە مىزگەوت و قوتا باخانە بەناو ئىسلامىيەكانىيىدا بەكار ھىتىندا و لەوەدا ناوي گەورەي ئىسلام و ياساي ئازادىيە مەدەننېيەكانى ئەمەريكايان بۆ بەرژەوندىي خۆيان قۆستۆتەوه.

ئاپا بىّمروهتى لەمە زىاتر ھەيە؟

ئەمەریکا دەرگاكانى خۆيانىيان بۇ دەكاتە وە و ئازادىيەكىان پى دەدا كە لە ولاتەكانى خۆياندا نايىپىن، چىڭ لە خىر و بىر و خۆشگۈزەرانى و پېشىكەوتتە زانستىيەكەى دەبىن، كەچى شەو و رۆزئەفرەتى لى دەكەن. خۇ ئەگەر يەكتىكىانلى بىرى  
كە لە تاوانىتكە وە گلابى، سىستىمى دادى ئەمەریکايى بەھەموو ھىزى لەپشتىيە وە دەھەستى، مىدىياكان بەبىلايەنانە و بابهەتىانە  
بەدواوچۇون بۇ دۆسىيەكەى دەكەن، گرووبەكانى مافى مرۆڤ و ئازادىيە مەدەننەكەن بە وردى و دلسۈزانە چاودىرىيە ھەر  
پېشىيەكەن و راپورتەكانى لەبارە پېشىيەكارىيەكانە وە، ئەلبەت بەپىي كولتۇر و پىوهەر ئەمەریکايىيە  
نایابەكان لەبارە مافەكانى مرۆڤ و پاراستنى كەرامەتى مرۇۋە، بۇ ھەموو دىنيا بىلە دەكەنە وە. ئىيمە هيشتى ئە و  
پىوهەرانەمان نەناسىيە و بەدرىزىايى مېشۇوو عەرەبىمما ئىيى ئەگەپىشتووين.

رۆژنامە کان ئە و راپورتاتانەی حاڵەتە کانى پېشىلکارى بىلۇ دەكەنەوە، كە لەچاو ئەوهى دەسەلاتتارە عەرەبىيە کان لەدزى ئىمەدا دەيکەن و دەك گەمەي مەنداان وايە، كە چى رۆژنامە بۈودەلە کانى لاي خۆمان دەيقۇزۇنەوە و فۇوى پىدا دەكەن و دەيکەن مادەيەك بۇ تانەدان لە ئەمەريكا بەگشتى و كۆرى رەھەندە کانى وىنە ئەمەريكا يىيە كە لەبىر دەكەن، زىاد لەوه ئەو سەركىزى و سىتم و ملھورى و گەندەلى و دواكەوتىن و دەمارگىرى و توندرەوىيە لەبىر دەكەن كە خۆيان لە سايدەيدا دەزىن، بىگە زۇر جار بەرگىرى لى دەكەن، يان نكولى لە بۇونى دەكەن.

ملکه چپوون ته‌نیا بُو ئهو، هر ئەمەيشە واتای ئایەتى "ان الدین عند الله الاسلام، ومن يبتغ غير الاسلام دينا فلن يقبل منه وهو في الآخرة من الخاسرين"-ال عمران.

بەلام بەداخه‌و وشەی ئىسلام لە زمانى عەرەبىدا كراوهەتە وەسف بُوكۆمەلە خەلکىكى تايىھەت لە چەند سەردەمىكى دىيارىكراوا.

خودا بەلايەوە گريڭ نېيە مروققەكان چ ناوىك لە خۇيان دەنئىن، باوهەدار، جوولەكە، مەسيحى، سابىئە، بۆيە قورئان جەخت لەوە دەكتات ئەوانەي باوهەپىان بەخودا و بە رۇنى دوايى ھىنناوه و لەگەل خەلکدا بەباشى دەجولىئەوە، ئەوانە دۆستانى خودان جا ئاخۇ لەوانە بن كە شوينكەوتەي قورئان، يان مەسيحىن، يان سابىئەن (البقره ٦٢، المائده ٦٩).

ھىچ مروققىك بۆي نېيە لەم دنیايەدا بېپىار لەسەر باوهەپى كەسىكى تر بىدات، هەركەس وابكەت ئەوە لافى خودايەتى لى دەدات، ئەمەيە واتاي ئىسلامى ناوەكى و دلى. ئەو كەسە بە دل ملکەچى خودا بۇوه، ئەوهش زمانىكى جىهانىيە و ھەموو مروققەكان لەسەرى كۆك و لەسەر ئەو بىناغەيەش ھەموويان رۆزى قيامەت لەبەرەدم خودادا حسېت و كتىبيان لەگەلدا دەكىرى. هەر مروققىك ئازادىي رەھاى ھەيە لەوەي لەم ئىسلامە ئىعتيقادىيەدا بىتىپەتەوە يان لىيى دەربىچى، هەركەسىكىش لەو ھەلبىزاردەيدا لە رۆزى قيامەتدا تەنیا لەبەرەدم خوداى گەورەدا بەپىرسىارە.

ھەرجى ئىسلامە وەك مامەلەكردىنى رووالەتى، ئەمە يان بىرىتىيە لە ئاشتى (السلام)، ئاشتى لەنیوان مروققەكاندا بەچاپقۇشىن لە بىرۇباوهەكانىيان، خودا دەفەرمۇئى "يا ايهما الذين أمنوا ادخلوا في السلم كافة" البقرة 208، سلاوكىدىنى ئىسلام سەلامە واتە ئاشتىيە، سەلام يەكىكە لە ناوەكانى خودا. ھەموو ئەوانە جەخت لە رۇوه ئاشتىخوازانەكەي ئىسلام دەكەن. ئەو مروققەي ئىسلامى سلوکى بەرجەستە دەكتات، واتە ئاشتىخواز و بىۋەھىيە و دەستدرىزى ناكاتە سەركەس، موسىمانە بەچاپقۇشىن لە بىرۇباوهەكەي.

ئەوهەيە پىۋەرى موسىمان لە قورئاندا. لەرىيى رەفتارىيەوە دەيناسىنەوە كە موسىمانە و وەك موسىمان مامەلەى لەگەلدا دەكەين ئىدى با لە بىرۇباوهەر و پەرنىندا مەسيحى بىي و بچىتە كلىسا، جوولەكە بىي و بچىتە كنېسى جولەكەكان، بۇنى يان تەنانەت مولھىدىش بىي.

بۇ ئەوهەي بېيتە بىرامان لە ئىسلامدا، ئىسلام بە واتا سلوکى و رووالەتىيەكەي، گريڭ ئەوهەيە بىۋەي "مسالم" بىي، ھەرجى بىرۇباوهەر ئەو يان ئىمەيە ئەوهەيان پىۋەندى بە خوداوه ھەيە لە رۆزى قيامەتدا، هەر ئەو بە دادپەوهەرىي خۆى بېپىارمان لەبارەوە دەدات.

تا رۆزى قيامەتىش دى پىۋىستە لەم دنیايەدا بە ئاشتى بىشىن.

\*\*\* \*\*\* \*\*\*

### پەرأيىزەكان:

(۱) نۇوسەر زۇر دىرى سەلەفييە وەھابىيەكانە و مەبەستىشى لەو شىخانەي باسيان دەكتات و زۇر جار وشەي رەقيان بەرامبەر بەكار دىئنى، شىخەكانى ئەو تەۋزىمەيە.

(۲) نۇوسەر ئەم بابەتە يەكىك لە تىۋرىيستە سەرەكىيەكانى تەۋزىمەكى ئىسلامىيە پېيان دەوتى "قورئانىيەكان". لەبارەيانەوە جەمال بەننا دەلى "قورئانىيەكان لە دەيەيى حەوتەمى سەدەيى راپىدوودا لە مىسر سەريان ھەل دا، خاوهەنى بىرۇككە ئەحمد سوبھى مەنسۇور بۇو، كەبىرمەند و زاناي ئەزەھەر و كەسىكى لىتوھشاوهەي، باوهەپى وايە ئىمە قورئانمان بەسە و لە ئىجتىيەدە خۆيدا گەيشتە ئەو باوهەر ئەوهە پىي دەوتى سوننە، سوننە نېيە بىگە حەدىسەكانە، ھەرجى سوننەيە بىرىتىيە لە كرددەوەي پىغەمبەر چۈنكە سوننە ئەو واتايە دەگەيەنى و نابىي بە واتاي فەرمۇودەكان بىي. ھەروەها پىي

وایه سوونته‌ی کرداری، واته شیوه‌ی پیغه‌مبهر له نویژکردن و... هتدادا ئهوانه هه موو روون و زانراون و ناکوکییان له سره نبیه، بگره ناکرکی له سره ئه و فرمودانه هه یه که نه یارانی ئیسلام و خاوهن به رژه وهندییه کان دایان ناون و به سره زاناياندا تپه‌پیون، ئه گه رچی له و رووهه هه ولیکی نه به ردانه یان داوه. ههندی له و حه دیسانه يش هوی دواکه وتنی موسلمانان. کاتی دکتور بیروبچوونه کانی ئاشکرا کرد تووشی ته نگ پیه‌ه لچنین بیو، چهندان له لایه نگرانی ته وزمکه به تومه‌تی سووکایه تیکردن به ئاین گیران.

(۳) "إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَاصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوِيهِمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعِلْكُمْ تُرْحَمُونَ. يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخِرُ قَوْمٌ مِّنْ قَوْمٍ عَسَى أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِّنْهُمْ وَلَا نِسَاءٌ مِّنْ نِسَاءٍ عَسَى أَنْ يَكُنْ خَيْرًا مِّنْهُنَّ وَلَا تَلْمِزُوا أَنفُسَكُمْ وَلَا تَتَابِزُوا بِالْأَلْقَابِ بِئْسَ الْإِسْمُ الْفُسُوقُ بَعْدَ الإِيمَانِ وَمَنْ لَمْ يَتُبْ فَأُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ. يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَبِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَوَابٌ رَّحِيمٌ. يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا حَفَّنَاكُمْ مِّنْ ذَكَرٍ وَأَنْثَى وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعْارِفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَنْقَافُكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ حَبِيرٌ".

\* ئه م بابه‌ته پوخته‌ی به‌شیکه له کتیبی "حد الردة المزعوم" دانه‌ر.

\*\*\*\*\*

## په‌رگیری نه خوشی بیری ئیسلامییه

نووسینی: رنجی گارودی  
و هرگیزانی لە عەربیبیه و: عومەر عەلی غەفور  
سەرتایەك:

رۆجیه گارودی، فەيلەسوف و نووسەرى فرهنسایى، لە سالى ۱۹۱۳ لە مارسیليا لە فەرەنسا لە دايىك بۇوه، لە تەمەنی ۱۴ سالىدا بۇوهتە پرۆتستانت، دواتر چووهتە رىزى حزبى شیوعىي فرهنسایى، لە سالى ۱۹۴۵ دا بۇوهتە ئەندامى پەرلەمان، لە سالى ۱۹۵۳ دكتورای فەلسەفە لە زانکۆ سۆرىپۆرن بەدەست ھىئاوا، لە سالى ۱۹۵۴ دكتورای لە زانستەكاندا لە مۆسکۆ وەرگەتووه و لە سالى ۱۹۷۰ بۇ ئەندامىيەتىي ئەنجوومەنى پیرانى فەرەنسا ھەلبىزىدرادو و سەنتەرى باس و لېكۈلىنە وە ماركسىيەكانى دامەزراند، كە ماوهى ۱۰ سالا سەرۆكى بۇو. ھەر لە و سالەدا -بەھۆى رەخنەگىتنى بەردەۋامى لە يەكىتىي سوققىيەت- لە حزبى شیوعى دەكرا.

بەھۆى ئەوهى ئەندامى دايەلۆگى مەسىحى-شیوعى بۇو لە شەستەكان راپردوودا لە ئائىن نىزىك بۇويە، لە حەفتاكاندا ھەولى دا كاسۆلىكىيەت و شیوعىيەت پېكەوە گرى بدا. لە سالى ۱۹۸۲ دا مۇسلمانبۇونى خۆى راگەياند و ناوى خۆى گۆرى بۇ (رەجا گارودى).

گارودى ئامازەي بەوه دا كە زىيارى رۆژئاوا لە سەر بناخە تىڭى يىشتىنەكى ھەلە لە مروۋە بنیات نزاو و ئامانچ و واتاي لە زىياندا بىز كردووه، ھەميشە بەدواي پرسىيارى "چۆن" دا دەگەرى و قەت بە دواي پرسىيارى "بۆچى" دا ناگەپىن بۇ نموونە دەپرسى: چۆن بچىنه سەر مانگ؟ بەلام قەت ناپرسى: بۆچى بچىنه سەر مانگ؟ ئايا چوونە سەر مانگ كە دەيان ملىا. بەر بۆيە بەدواي ئەو واتايەدا دەگەپا و راي تى دەچى، بۇ مروۋاپايدى گىينىڭتەر و لە پېشترە يان بىنپەركەننى ھەزارى و برسىيەتى؟ لىرەوە پېشکەوتتىكى گەوە لە ئامازەكاندا ھاتووهتە دى، بېبى ئەوهى ئامانچ و بەها مروۋاپايدى كان پى بېپىي ئەوە پېش بکەون.

گارودى راي گەياند لە ئائىنى ئىسلامدا ئەو واتا زىيانىيە ديووهتە، بەلام دواي مۇسلمانبۇونىشى ھەر پابەند بۇو بە بەها كانى دادگەريي كۆمەلایەتى كە پېشتر لە حزبى شیوعى و لە فەلسەفە ماركسىزىمدا باوهەرى پى ھىئابۇو و پىيى وابۇو ئىسلام لەگەل ئەو باهایانەدا گونجاوه و بەباشىش پراكەتكىيان دەكات.

دواي مۇسلمانبۇونى زىمارەيەك كتىبى نووسى لەوانە: (بەللىنەكانى ئىسلام، ئىسلام ئائىنى داهاتووه، ئىسلام و قەيرانى رۆژئاوا، گفتوكى زىيارەكان، بەرەو شەپىكى ئائىنى)." .

لە كۆتاكانى نەوەدەكاندا دەنگى ئەوە لە ھەندى لە مىدىاكاندا بىلابۇويەوە كە لە ئىسلام پاشگەزبۇوهتە، بەتاپىيەت دواي ئەوهى رەخنە لە مەرجەعىيەتى سوننە (سەرچاوهى دوومى شەريعەتى ئىسلامى) و شىوهى نويىزىكەن گرت ئامازەي بەوه دا كە ئەو لە بەها كانى ماركسىيەت پاشگەز نەبۇوهتە، ھەندىكى تر پېيان وابۇو ئەوە دەنگوئە تەنبا ھەلمەتىكى راگەياندە كە "زاپۆنیزم" بۇ لەكەداركەن و پەراوېزخىستى ناوبىراو دەيدەن بەتاپىيەت دواي ئەوهى لە كتىبى "ئەفسانەكانى دارپىزەر سىياسەتى ئىسراىئىلى" دا گومانى خستە سەرقەبارە راستەقىنە رووداوى كۆمەلگۈزى جولەكەكان لەلاين نازىيەكانووه (ھۆلۈكۆست) و بەو ھۆيەوە دادگەيى كرا.

گارودى لەم بابەتەدا، كە بەشىكە لە كتىبى "نحو حرب دينية" بەناونىشانى (التطرف الاسلامي مرض الاسلام)، پىيى وايە ئىسلام شەريعەت و فيقە، ئەوهى زىندووه و گۆرانى بەسەردا نايەت شەريعەت، كە بىرىتىيە لەو بەها منقۇيى و ئەخلاقىيانە ھەموو ئائىنەكان ھىئاوايانە و زىاتر لە ۹۵٪ ئائىتەكانى قورئانىش جەخت لەو بەهايان دەكەنەوە. ھەرچى

فیقهه، واته ئەو یاسایانەی وردەکارییەکانی ژیانی کۆمەلایەتى و سیاسى و یاسایى رېك دەخەن و نىزىكەی ۲۰۰ ئايەتن لە کۆي ٦ هەزار ئايەتى قورئان، لەوانە سیستىمى سزاکان، بەپىي سەرددەمە جىاوازەکان دەگۈرپىن و مەرج نىبىء، بۇ نموونە، یاساکانى بارى كەسایەتى و سزاى دەستېرىنى دىز كە قورئان دايىاون لەم سەرددەمە يىشدا كاريان پى بکرى و بە بىيارىكى ئەبەدى دابىزىن. ئەو پىي وايد خودا بە زمانى ئەو سەرددەمە و بە لەبەرچاوجىرنى سروشت و تايىەتمەندىي کۆمەلگەکانى ئەو قۇناخە مىزۇوبىيە ئەو یاسایانە داناوه و دەكىرى كۆمەلگەکانى دواتر بە سوود وەرگىتن لە بەها گشتىيەکان و ئامانجى دەقەکان، یاساى نوى و جىاواز لەوانە و گۈنجاوا لەگەل سەرددەمى نويىدا بۇ خۆيان دابىزىن.

گارودى پىي وايد پەرگىريي ئىسلامى، بە لافلىدانى ئەوهى هەلگرى راستىي رەھايە و ھاواكتا پىداگىريكردنى لەسەر پابەندبۇونى حەرفىيانە و دەقاودەق بەو دەقە یاسایيانە وە رەتكىرنە وە نويىكىرنە وە سىستىمە یاسایيەکان، نە خۆشىيە بۇ ئاين و بىزاقە ئىسلامىيەکان. - عومەر.

\*\*\* \*\*\*

پەرگىريي ئىسلامىي نە خۆشىي ئىسلامە، هەروەك ئوسولىيەت (فەندەمېننالىزم) نە خۆشىي گشت ئاينەکانه. ئوسولىيەت بىرىتىيە لەوهى كەسى ئوسولى لافى ئەوه لى بىدات كە ئەو هەلگرى راستىي رەھايە و لىرەشەوه، نەك تەنبا مافى ھەيە، بگە ئەركى سەرشانىيەتى ئەو "راسىتى" يە بەسەر ھەموواندا بىسەپىتى، ئەگەر بە ئاگر و ئاسنىش بۇوه. يە كەم ئوسولىيەت نەزەعە ئىمپېریالىزمييەن رۆزئاوايە، كە سەرەتا بۇ پاساودانى پەلامار و داگىركارىيەکانى و لە روانگە وە كە خۆى بە "گەلى ھەلبىزادە خودا" دەزانى، بەرفراوانىكىرنى سەرتاپاگىرى ئاينەكەي - كە بە بالاترین ئاينى دنیاى دادەنا - كىرده بىانوو. دواي پاشەكشە ئىلىساكانىشى، ئەو ھەر خۆى بە سەنتەرە جىهان و تاكانە خولقىنەرەي بەھا كان دادەنا و لە كۆتاي سەدە ئۆزدەيە مىشەوە دەستى دايە ئەوهى كولتوورە تەكىنلىكى و بازىگانىيەکانى خۆى، كە ناوى مۆدىرىنىتە لى ناوه، بەسەر دنیادا بىسەپىتى.

ھەموو ئوسولىيەتەكانى تر، لە شۆرپى كولتوورىي چىنەوە، تا دەگاتە پەرگىريي ئىسلامى، پەرچەكىدارى ئەو ئوسولىيەت ئىمپېریالىزمييەن، ئەويش لەپىتىناو خۆپاراستن لە پاشكۈيەتى و رىزگاركىرنى ناسنامەدا، با ئەو ناسنامەيە لەپەرى كۆنى و ئەفسانە يىشدا بى، ئەويش ناسنامە دىز بە رۆشنېرىيە هاوردە و "گەرانە بۇ بنەماكان" ھ، بۇ سەرددە مىيىكى زېپىتى دوور، كە لە راپردوودا بۇوه.

لەو كاتەدا لافلىدانى رۆزئاوا بەوهى ئەوتاكانە "كولتوور" ھ نەك يەكىك لە كولتوورەكان، بە ئەفسانە ئىسلاماندىن بەرهنگارى دەكىرى، كە سروشتە ھەمەلايەنەكەي ئىسلام بە واتاي "خۆ بە خودا سپاردن" "التسليم لله" لە بىر دەكات و خۆى وەك خاوهنى "راستىي رەھا" پېشىكىش دەكات.

ھەلەيە پىمان وابى پەرگىريي ئىسلامى هېچ نىبى جە لە شەكلەنلىكى نوى و شۇوم لە ھەموو بارۇدۇخەكاندا و زادەي شكسىتى پەرۋەز نەتە وەيى و ئىشتراكىكىيەكانى جىهانى ئىسلامىيە. هەروەك ھەلەيە بىبىهستىنەو بە چەند كارتىكەرېكى دەرەكىيەو (كە ئەو كارتىكەرەن گەرينگى خۆيان ھەيە لە كۆپىنى ئاراستە بىزازوتەكەدا، بەلام ئەوان سەرچاوهى نىن) وەك چاوكىرن لە شۆرپى ئىرانى، يان پارەداركىرنى لەلايەن عەرەبستانى سعۇودىيەوە.

سەرچاوه قۇولەكانى ئەوهى ئەمېق روودەدات بۇ نىوەمە دووهەم سەدە ئۆزدەيەم دەگەرپىتەوە كاتى بىزازوتى رېنىسанс (بىدەرپۇونە وە ئىسلام) لەسەرددەستى بىرمەندانى وەك جەمالەدینى ئەفغانى (1۸۹۷ مىردووه) كە لە سالى ۱۸۸۳ دا رووبەرپۇوبۇونە يەكى ھزىرىي گەرمۇگۈرى لەگەل ئەرنىست رىيان ھەبۇوه. يان مەممەد عەبدە (1۹۰۳ مىردووه)، ئەنجا رەشيد رەزا (1۹۴۵ مىردووه)، يان حەسەن بەنا (1۹۴۹ مىردووه)، يان مەممەد ئىقبال لە هندستان (1۹۳۸ مىردووه)، يان مالك بن نبى (1۹۷۳ مىردووه)، يان شىخ بن بادىس (1۹۴۰ مىردووه).

پرسی سه‌ره‌کی لای ئم نه‌وه‌یه له بیرمه‌ندان رون و ئاشکرایه. له کاته‌وه ئه‌فغانی سه‌رقاڤله ده‌ستی به‌کاره‌که‌ی کردووه گرفته بنچینه‌ییه‌که خراوه‌ته رooo. هه‌روه‌ها له هه‌مان کاتدا له‌بهریه‌که‌هه‌لوه‌شانی سیاسی ئیمپراتوریه‌تی عوسمانی و وشكه‌هه‌لانتی روحی که له ئه‌نجامی ته‌ئویلیکی سه‌له‌فیبانه‌ی روحچوو له کونیدا بۆ یاسارپیزی ئیسلامی هاته کایه، هه‌روه‌هه فراوانخوانی ئیمپریالیزمی روحثاوایی که ئو لیکه‌هه‌لوه‌شانه سیاسی و داته‌پینه فیکریه‌ی خیراتر کرد، خستیه رooo. ئه‌فغانی ریگه‌ی لیکولینه‌وه و گه‌رانی ده‌ست پی کرد که سه‌ده‌یه‌کی ته‌واو دریزه ده‌کیشی و له‌سه‌ر دوو ته‌وه‌ره‌ی سه‌ره‌کی په‌ره ده‌ستی:

- ۱- هه‌موو رینسانسیکی سیاسی و روحی ئیسلام پیویست به خویندن‌وه‌یه‌کی نوی بۆ قورئانی پیروز ده‌کات، خویندن‌وه‌یه‌ک نازاد بی له ته‌فسیراته وشك و وشكه‌وه‌که‌کانی زانا ره‌سمییه‌کان.
- ۲- ناکری گرفتی مودیرنیتیه له روانگه‌ی ئایدیولوچیا‌یه‌کی روحثاواییه‌وه، که به "نوی"ی داده‌نین، چاره‌سه‌ر بکری، ئایدیولوچیا‌یه‌ک که ئامانجه کوتاکانی مرؤفه فراموش ده‌کات و کاری عهقل له گه‌ران به دوای ئامرازه ته‌کنیکیه‌کانی هیز و ده‌وله‌م‌ندیدا قه‌تیس ده‌کات، که بناخه‌ی نه‌زعه ئیمپریالیه سه‌ربازی و ئابوری و کولتووریه‌که‌یه‌تی. ئامه‌یه پالنهری بنچینه‌یی ئه‌و ئيله‌مامه، که له ماوه‌ی سه‌ده‌یه‌کدا سه‌روبنکردن و لادانی زوری به‌خووه بینیوه. هه‌موو شتیک له بنه‌مای بنچینه‌یی ئیسلام‌وه ده‌ست پی‌ده‌کات که يه‌كتاپه‌رسنی (توحید)ه، واته داننان نه‌ک ته‌نیا به تاکانه‌یی خودادا، بگره به تاکانه‌یی هه‌موو واقعیعیدا، به تاکانه‌یی هه‌موو کومه‌لی مرؤفا‌یه‌تیشه‌وه. ئه‌فغانی ده‌لی "تایبەتمەندىي ئیسلام ئه‌وه‌یه ئامانج ده‌داته هه‌موو كدراریک له دنيا‌یه‌کدا كه عه‌قلانیه‌تى روحثاوا له‌ریي ئامرازپه‌رسنیي‌وه به‌ره‌و بیواتایی په‌لكیشی ده‌کات".

يه‌كتاپه‌رسنی (ربیازی يه‌کایه‌تی) پرنسپیپی هه‌موو بیریکی ره‌خنه‌گرانه‌یه له ئیسلامی زیندوودا، ته‌نانه‌ت له تومه‌تبارکدنی نه‌ريته‌کانیشدا کاتی تووشی وشكه‌هه‌لانت دیئن. ئه‌فغانی له وه‌لامدانه‌وه‌که‌یدا بۆ ریستان (۱۸۸۳ ئاداری) رونونی ده‌کاته‌وه که چون ئیسلام له ناوه‌پاستی سه‌ده‌یه‌هه‌شته‌مه‌وه تا ناوه‌پاستی سه‌ده‌یه‌سیازده‌یه‌می زاینی توانی زانسته‌کان بیزوینی، تا ئه‌و راده‌یه‌ی بwoo به مامۆستاي جيهان له شاخه‌کانی "بیرینی" يه‌وه تا ده‌گاته شاخه‌کانی هیمالایا، دوای ئه‌وه تووشی داته‌پین (انحطاط) بwoo، ئه‌ویش دوای ئه‌وه‌ی بیری ره‌خنه‌گرانه (ئیجتیهاد)ی تىدا كوزایوه و دوگماپی موفه‌سیره ره‌سمییه‌کانی شه‌ريعه‌ت بالی به‌سه‌ردا كیشا، ئه‌و دوگماپیه‌ی بۆ ملهوپه‌کان زور به‌نرخه.

به هه‌مان گیان مەھمەد ئیقبال له كتیبە‌که‌ی "بیناکردن‌وه‌ی بیری ئانینی له ئیسلامدا" ئامازه‌یه به‌وه دا که "ئیجتیهاد بنه‌مای جووله‌یه له ئیسلامدا". ئیقبال ده‌لی "قورئان بريتی نییه له کومه‌لی حوكمی شه‌رعى.. بگره ئامانجى ئه‌وه‌یه هوشیارییه‌کی بالا له مرؤفدا بورۇزىنى لەباره‌ی پیوه‌ندىيە‌کانی له‌گەل خودا و گەردووندا. پیم وايه داواکردنی ته‌فسیرکردن‌وه‌ی حوكم شه‌رعیي بونچینه‌ییه‌کان له‌بهر رۆشنایی مەرجه جیاوازه‌کانی زيانى نويىدا قسە‌یه‌که پاساوی ته‌واوى هه‌یه. قورئان فيرمان ده‌کات زيان پرۆسەی خولقاندىنیکی به‌ردەوامه، ئه‌مەپش ئه‌وه ده‌گەیه‌نی هەر نه‌وه‌یه‌ک مافی ئه‌وه‌یه‌یه خۆی كیشە تایبەتە‌کانی چاره‌سه‌ر بکات، ئه‌ویش له‌ریي سوود وەرگرتن له ئه‌زمۇونى پېشىنە‌کان، نه‌ک ئه‌وه ئه‌زمۇونە بکریتە كۆسپ".

هه‌لە‌ی بنچینه‌یی و باوه‌کوشتە‌ی داهاتووی ئیسلام به وردی ئه‌وه‌یه ئم پرنسپیپی جووله‌یه رهت بکریتە‌وه، هه‌ر ئه‌وه‌یش واى لى ده‌کات له ئاست سازکردنی پرۇزه‌یه‌کی ئائيندە‌ی بۆ چاره‌سه‌ری كیشە‌کانی سه‌رده‌می خۆی ده‌سته‌پاچه بى.

ئوهی تویژه ران ناویان ناوه "په رگیری ئیسلامی"، نه خوشیه که له ئیسلامدا، له به رئوهی شه ریعت، که برتیبیه له و ریگه ئخلاقیه ئبه دییه سه رتایاگیرهی هه مهو پیغه مبه ران به ناوی خوداوه دهستیان پی کردووه، له گل ياسادانان (فیقه) دا، که ده کری له هه رسه رده میکدا بق چاره سه ری گرفته کان له شه ریعه توه ئیلهام و هرگری، تیکه ل ده کات.

ئم نه خوشیه، بق نموونه، له و دا ده رده که وی که ده یه وی سزاکانی سه دهی حه وته می زاینی (وهک بپینی دهستی دز، يان شه لاقلیدانی زیناکار، فقیهه کانیش، به پیچه وانهی ویستی قورئانی پیروز و به ناوی لاسایکردن ووه، سزا

به ردبانکردن تا مردندیان بق زیاد کردووه) جیبه جی بکات و یاسای مهدهنی و یاسای باری که سایه تی که له گل هه لومه رجه میژووییه کانی سه دهی حه وته مدا گونجاو بووه، له کاروباره کانی زهواج و ته لاق و میراتگری ئه میکدا جیبه جی بکات.

بانگه شه کردن بق پیاده کردنی شه ریعت، له باریکدا شه ریعه تی ئیلاهی، وهک که قورئان باسی کردووه، له گل فیقه، واته ئه و پیاده کردنی به شه ریيانه له میژوودا کراون، تیکه ل ده کری، تا ئیسته په رگیری ئیسلامی ده شیوینی.

ئم بزاوته که هه قى ته اوی بهدست بwoo له ره تکردن ووه داته پینی روزئاوا و دوپرووییه که لوهه لافی "هه ق" لى ده دات و ره تکردن ووه بق هه مهو فیل و ته لکه و پیلانه کانی مهیلی ئیمپریالیزمانه و هاوکاری له گل "تاکانه بی بازار" که ئه مه ریکا و شوینکه وته روزئاوا یه کانی ده يانه وی بفه رمانی سندوقی دراوی نیوده وله تی بیسەپینن، ئم بزاوته خۆی به "شکسته" ده بینی کاتی بابه ته که پیوه ندی به هاتووه ووه هه بی. له گل ئه وهیشدا، شه ریعه تی قورئانی له توانیدا هه يه ئه و پرسنیپانه ببەخشى که بق ئه نجامدانی لیکولینه و و گەراندا به دواي دۆزینه ووه ئامرازه کانی نویخوارییه کى ترجیواز له مۆدیرنیتە روزئاوا، پیویستن.

قورئان خۆی فیرمان ده کات که ریگه ئیلاهی ئه بدهی (شه ریعت) - که ٥٨٠٠ ئایه ته له کۆي ٦ هه زار ئایه ت - له ٢٠٠ ئایه تی تاییه ت به حوكمه شه ریعیه میژووییه کان، که وابه ستی هه لومه رجی تاییه تی ئه و سه رده مه بون، جیا بکەینه وه.

بۆمان نییه ئه و دوو جۆره به يهك چاو سهير بکەين به پاساوی ئه وهی هه ممویان له قورئانی پیروزدا هاتوون. میژووییبونی ئه م يان ئه و حوكم قهت "بالاي" ئی پرسنیپه که رهت ناکاته وه. ره نگه، بق وه لامدانه ووه دو خگه لیکی نوی، ئایه تیک نه سخ بکریتە وه و ئایه تیک نوی لە جییدا دابنرى. "ما ننسخ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُسْخَهَا ثُأْتِ بِخَيْرٍ مَّنْهَا أَوْ مِثْلُهَا.." البقرة / ٦٠ .

ده کری ئه م گەرانکارییه له نویژدا روو بدت. باشترين نموونه يش گورپینی قibileه يه، ئه و ئاراسته يهی لە کاتي نویژکردندا رووی تى ده کری له يه كەم مزگەوتدا که پیغه مبه ر له شارى مه دينه له سالى ٦٢٢ دا دروستى كرد. سه رهتا قودس رووگەن بwoo له نویژدا، دواتر قورئانی پیروز فه رمانی كرد به گورپینی رووگەي موسلمانان له قودسە وه بق كەعبه و ئه و بابه تهی شى كرده وه. البقرة / ١٤٢ - ٥٠ .

لەم رووداوه دا و له پشت ئه و هه مواركىردن میژووییه وه - که بق پیوه ندی به ئامازه به يه كیتىي ئيمانى ئېبراھىمی هه رووهها به يه كیتىي ئوممهت و كۆمەلگە ئیسلامى له يهك كاتدا، بکات. له هه روو باره كەيشدا رووگە كە، قودس بى يان كە عبەي مەككە، لاي ئېبراھىم شوینى پا يە بەرزن.

قورئان خۆی جەخت لە سەر گویزه يى (نيسبىيەت)ى رووداوه ده کات بە بەراورد له گل واتادا "لله المشرق والمغارب فايىما" البقرة / ٦١ .

خودا، جیاواز له هه موو بیروشکی و دهستگرتن به شکلیاته کانهوه، پیمان دهله "لیس البر ان تولوا وجوهکم قبل المشرق والمغرب" البقره-۱۷۷، بگره با نگمان دهکات بـ ناواخنیبوبونی ئیمان دـ به تقسیمه‌تی دروشمگه‌را، بـ ئیمانیک کـ له کـ دـ وـ مـ اـ نـ دـ دـ اـ تـ رـ نـ گـ دـ دـ اـ تـ هـ وـ هـ "لن تـ تـ الـ البرـ حتـ تـ تـ فـ قـواـ ماـ تـ حـ بـونـ" الـ عمرانـ ۹۲.

ئـمـ مـیـژـوـوـیـبـوـونـهـ قـورـئـانـ زـیـاتـرـ لـهـ هـرـ شـتـیـکـ، لـهـ دـهـقـهـ کـانـیـ پـیـوهـ سـتـ بـهـ ئـافـرـهـ تـانـدـاـ دـهـرـدـهـ کـهـ وـیـ.

قـورـئـانـ بـهـ زـمـانـیـ خـوـیـانـ وـ بـهـ پـیـیـ ئـاستـیـ تـیـکـهـ یـشـتـنـیـانـ لـهـ گـهـلـ گـهـلـ گـهـلـ دـهـدـوـیـ، تـاـ لـهـ پـهـیـامـهـ کـهـ تـیـ بـگـهـنـ. قـورـئـانـ لـهـ گـهـلـ عـهـرـهـ بـهـ کـانـیـ سـهـدـهـیـ حـهـوـتـهـ مـداـ دـهـدـوـیـ، وـاتـهـ قـسـهـ لـهـ گـهـلـ کـوـمـهـ لـیـکـدـاـ دـهـکـاتـ کـهـ سـهـرـ بـهـ کـوـلـتـوـرـیـ باـوـکـسـالـارـیـانـیـ رـوـزـهـ لـاـتـیـ نـاوـهـ رـاـسـتـهـ، کـوـلـتـوـرـیـ نـهـوـهـ عـیـرـانـیـ، کـهـ باـوـهـرـپـیـ بـهـ نـزـمـیـ بـنـچـینـیـیـ ئـافـرـهـتـ هـهـیـهـ. کـوـلـتـوـرـیـ مـهـسـیـحـیـهـ تـیـ قـهـشـهـ پـوـلـسـیـ دـوـزـمـنـیـ سـهـرـسـهـ خـتـیـ ئـافـرـهـتـ. کـوـلـتـوـرـیـ پـیـاـوـسـالـارـیـانـهـ خـیـلـهـ کـیـانـهـیـ نـیـوـهـ دـوـرـگـهـیـ عـهـرـبـیـ.

جاـ بـوـ ئـهـوـهـیـ پـهـیـامـهـ کـهـ بـچـیـتـهـ نـیـوـ زـمـانـیـ ئـمـ گـهـلـ وـ ئـهـوـ کـوـلـتـوـرـهـ باـوـکـسـالـارـیـیـهـوـ کـهـ بـوـ ۴ـ هـزارـ سـالـ

دـهـگـهـ رـیـتـهـوـ، پـیـوـیـسـتـ بـوـ ئـهـوـ بـهـ لـگـهـنـهـوـیـسـتـهـ قـبـوـلـ بـکـرـیـ کـهـ هـهـزـارـ سـالـیـ بـهـ سـهـرـدـاـ تـیـپـهـرـیـوـهـ، کـهـ سـهـیرـکـرـدـنـیـ بـالـاـدـهـسـتـیـ بـیـاـوـانـهـ بـهـ سـهـرـ زـنـانـدـاـ وـدـکـ بـهـ لـگـهـنـهـوـیـسـتـیـکـ "الرـجـالـ قـوـامـونـ عـلـیـ النـسـاءـ بـمـاـ فـضـلـ اللـهـ بـعـضـهـمـ عـلـیـ بـعـضـ وـبـمـاـ أـنـفـقـوـاـ مـنـ أـمـوـالـهـمـ" "الـنـسـاءـ" ۳۳ـ.

بـهـ پـیـیـ ئـهـوـ کـوـلـتـوـرـهـ باـوـکـسـالـارـیـیـ دـهـکـرـیـ زـنـ تـهـنـیـ لـهـ بـهـ گـوـمـانـکـرـدـنـیـکـ لـهـ ئـهـمـانـهـتـیـ لـیـ بـدـرـیـ "الـنـسـاءـ" ۳۴ـ). کـاتـیـ پـهـیـامـهـ کـهـ لـهـ وـ سـهـرـدـهـمـدـاـ وـ بـهـ زـمـانـیـ ئـمـ گـهـلـ وـ بـهـ پـیـیـ ئـاستـیـ تـیـکـهـ یـشـتـنـیـ دـهـدـوـیـ، ئـهـوـ ئـاـسـایـیـهـ کـهـ شـایـهـتـیـ دـوـوـ ئـافـرـهـتـ بـهـ رـاـمـبـهـ شـایـهـتـیـ پـیـاـوـیـلـکـ حـسـیـبـ بـکـرـیـ (الـبـقـرـةـ" ۸۲ـ)، هـرـوـهـاـ لـهـ کـاتـیـ سـهـرـکـهـوـتـنـ لـهـ شـهـرـکـانـدـاـ پـیـاـوـانـیـ لـایـهـنـیـ بـرـاـوـهـ مـاـفـ سـهـرـجـیـیـکـرـدـنـیـانـ بـهـ سـهـرـ ژـنـهـ دـیـلـهـ کـانـهـوـهـ هـهـبـیـ، هـرـوـهـاـ پـیـاـوـ بـوـیـ هـهـبـیـ گـهـلـ ژـنـهـکـهـیـ مـاـمـهـلـهـ بـکـاتـ وـدـکـ چـوـنـ مـاـمـهـلـ لـهـ گـهـلـ کـیـلـکـهـکـهـیـدـاـ دـهـکـاتـ.

لـهـ رـوـانـگـهـیـ ئـمـ زـمـانـهـ وـ ئـهـوـ نـهـرـیـتـهـیـ تـایـیـهـتـنـ بـهـ گـهـلـ وـ کـوـمـهـلـهـ کـانـیـ سـهـرـدـهـمـیـکـیـ دـیـارـیـکـرـاـوـهـوـ، قـورـئـانـ سـهـرـتـاـ هـهـوـلـ دـهـدـاتـ لـهـ زـیـانـهـ کـانـیـ لـاـسـایـیـکـرـدـنـهـوـ کـمـ بـکـاتـهـوـ وـ سـنـوـوـرـدـارـیـ بـکـاتـ، بـقـیـهـ کـوـشـتـنـیـ مـنـدـاـلـانـ وـ شـوـیـنـکـهـوـتـنـیـ کـوـیـرـانـهـیـ نـهـرـیـتـیـ زـینـدـهـ بـهـ چـالـکـرـدـنـیـ کـچـانـ، کـهـ لـایـ عـهـرـهـ بـهـ کـانـیـ پـیـ نـیـسـلـامـ بـاـوـ بـوـوـهـ، قـهـدـغـهـ دـهـکـاتـ.

فرـهـنـزـنـیـ رـیـیـ پـیـ درـاوـهـ، بـهـ لـامـ رـیـکـ خـرـاوـهـ "الـنـسـاءـ" ۳ـ، بـهـ شـیـوـهـیـهـ کـهـ دـهـرـفـهـتـیـ پـهـنـاـ بـوـ بـرـدـنـیـ زـوـرـ کـهـ مـ کـرـدـوـوـهـوـهـ. بـوـ ئـهـوـهـیـ بـتـوـانـیـنـ باـشـتـرـ سـنـوـوـرـبـهـنـدـیـکـرـدـنـیـ قـورـئـانـ بـوـ فـرـهـنـزـنـیـ لـهـ سـیـاقـهـ مـیـژـوـوـیـ وـ لـاـهـوـتـیـیـکـهـیـدـاـ دـیـارـیـ بـکـهـینـ، جـیـیـ خـوـیـهـتـیـ ئـاـمـاـزـهـ بـهـوـ بـدـهـیـنـ کـهـ لـهـ تـهـوـرـاـتـاـ فـرـهـنـزـنـیـ بـهـ رـهـاـیـ وـ بـهـبـیـ قـهـیدـوـشـهـرـتـ، رـیـیـ پـیـ درـاوـهـ. تـهـوـرـاتـ باـسـیـ ژـنـهـکـانـیـ دـاـوـدـ دـهـکـاتـ، هـرـوـهـاـ باـسـیـ ۷۰۰ـ ژـنـیـ سـوـلـیـمـانـ دـهـکـاتـ جـگـهـ لـهـ ۳۰۰ـ دـوـسـتـ (مـحـظـیـةـ). (الـمـلـوـکـ الـاـوـلـ" ۳ـ۱ـ۲ـ).

هـرـوـهـاـ لـهـ سـهـرـدـهـمـیـ شـارـلـمـانـدـاـ، دـوـوـ سـهـدـهـ دـوـایـ دـابـهـ زـینـیـ قـورـئـانـ، هـهـنـدـیـ لـهـ کـاهـینـهـ کـانـ فـرـهـنـزـ بـوـونـ وـ لـهـ سـهـرـدـهـمـیـ گـرـیـگـورـیـ حـهـوـتـهـمـاـ دـاوـیـنـپـاـکـیـ لـهـ سـهـرـ کـهـنـوـتـ (۱۰۲۰ـ ۱۰۸۵ـ).

ئـایـاـ پـیـوـیـسـتـهـ باـسـ لـهـ مـافـیـ تـهـ لـاـقـدانـ بـکـهـینـ کـهـ لـهـ سـهـرـدـهـمـیـ پـیـغـمـبـرـدـاـ بـهـ ژـنـانـ درـابـوـوـ؟

یـهـکـیـکـ لـهـ ژـنـهـکـانـیـ پـیـغـمـبـرـ (ئـمـیـمـهـیـ کـچـیـ جـونـ) دـاـوـیـ تـهـ لـاـقـیـ کـرـ مـافـیـ تـهـ لـاـقـانـیـ هـهـبـیـ، پـیـغـمـبـرـیـشـ ئـهـوـ مـافـهـیـ پـیـداـ وـ خـهـلـاتـیـشـیـ دـایـهـ (الـبـخـارـیـ" ۶۸ـ ۳ـ) لـهـ کـاتـیـکـداـ ژـنـ لـهـ رـوـثـنـاـوـاـ مـافـیـ تـهـ لـاـقـیـ نـهـدـرـایـهـ تـهـنـیـاـ لـهـ سـهـدـهـیـ بـیـسـتـهـمـاـ نـهـبـیـ، پـرـسـیـ خـاـوـهـنـدـارـیـیـهـتـیـ مـالـ وـ سـامـانـیـشـیـ بـهـ هـهـمـانـ شـیـوـهـ.

هـرـوـهـاـ لـهـ روـوـهـوـ کـهـ هـهـموـوـ ئـهـرـکـهـ بـیـوـهـنـدارـهـ کـانـ بـهـ بـهـخـیـوـکـرـدـنـیـ خـیـزانـ وـ مـالـ لـهـ کـوـمـهـلـهـ کـهـیـ عـهـرـبـیدـاـ، ئـهـوـهـیـ ئـهـمـرـقـ پـیـیـ دـهـلـیـینـ "دـهـسـتـهـ بـهـرـیـ کـوـمـهـلـایـهـتـیـ"، لـهـ ئـهـسـتـوـیـ مـیـرـدـاـ بـوـوـهـ، ئـهـوـاـ پـشـکـیـ نـیـرـ لـهـ مـیـرـاتـدـاـ دـوـوـ هـیـنـدـهـیـ پـشـکـیـ مـیـ

هه موو ئه و حوكمانه پىوه ستن بے بارودوخىكى مىژۇويي تايىبەتەوە، لە پىتىنا ئە وەيشدا ئە و سنورانە خودا بە و شىۋە يە دانراون (تىك حدود اللە) (٤-٢)، ئە و سنورانە شەریعەت بۆ كۆمەلگەي پېش ئىسلام دايىاون پېشكەوتنىكى گەورە بۇون، لە و كۆمەلگەياندا ئافرەت، ھاوسمەر بوايە يان كچ، مافى ميراتگىتنى نەبۇ.

ئە و سنورانە هيچ شتىكىيان تىدا نىيە پاساوا بى بۆ جياكارىي رەگەزى بەرامبەر ئافرەت، كە ئەمۇق لە زياتر لە ولاتىكى ئىسلامىدا باوه. ئە و جياكارىي زادە دابونەرىتىك لە دابونەرىتەكانى رۆزھەلاتى ناوه راستە، نەك ئىسلام. لە ئىسلامدا، لە سەردەمى پېغەمبەر و خەلیفە راشدىيەكاندا، لەگەن ئە وە دابەشكىرىنى كار و ئەركە كان لە بەرچاودەكىرا ئافرەتان لە هيچ چالاكىيەكى كۆمەلایەتى بىبەش نەكرابۇون، تەنانەت لە شەرىشدا ئافرەتان تەنبا پەرسىتا نەبۇون، بىگە جەنگاوه رىش بۇون (البخارى ٥٦-٦٢، ٦٢، ٦٣). ئىدارەي كاريان دەكىد (١١-٤٠)، خەلیفە عومەر ژىتكى وەك چاودىر لە شارى مەدىنەدا دامەز زاندبوو. عائىشەي ھاوسمەر پېغەمبەر زانستە ئايىننەكىنى فيئرى خەلک دەكىد. عومەر هيچ بىزازىيەكى پېشان نەدا كاتى ژىتكەتارەكى پى بىرى، بىگە لە سەر ئە و رەخنە دروستى لە عومەرى گرت سۈپاسىشى كرد.

ھەموو جياكارىيەكان پىوه ندىييان بە مىژۇوىي ولات ياخۇ سەردەمىكەوە ھەيە. قورئان ئە و جياكارىيەيانە هەلۋەشاندەوە. قورئان حەوت جار باسى لە دەكەت كە كارى چاکە و كارى خراپە دەكەن، جا پىاوا بن يَا ئافرەت.

بەم شىۋە يە لە پاش ھەموو سەروبىنگىرنەكانى مىژۇوه وە ئەم پېنسىپە ئەزەلىيە دەچەسپى كە ھەموو جياكارىيەك لەنیوان پىاوا و ئافرەتدا رەت ناكاتەوە، كە بەتەنبا يەكسانى و تەواوكارىي ھەر دوو رەگەز ناجەسپىنى، بىگە يەكايەتىي ئەنتلۆجىيېشيان دەچەسپىنى. لە يەكەم ئايەتى سورەتى (النساء) دا ھاتووه "اتقوا ریكم الذى خلکم من نفس واحدة". يەك بۇونەوەر، كە مروقە، بەسەر دوو بەشى يەكسان لە كەرامەتدا دابەش بۇون، تەنبا لە ئەركەكانياندا جياوازن.

كاركىرنى دللسۆزانە بۆ گىانى ئىسلام بە و شىۋە يە دەبى كە زانىيانى سەدە سەرەتاكانى ئىسلام كەدىان، ئەو يەش كاتى بىرى خۆيان خستە كار بۆ تەئويلىكىرنى دەقە ئاسمانىيەكان بەمە بەستى دۆزىنەوەي چارەسەر ئايىنى پېۋىست بۆ رووبەر و بۇونەوەي بارودوخە نوييەكان. بۆ يە ئىمە دوپاتى دەكەينەوە: پېۋىستە ئىمە لە دەستكەوتە مىژۇوييە راستوخۆكانى ئە و زانىيانە، ئە و بىنە ما ئەزەلىيەن دەرىيەن كە بۆ رووبەر و بۇونەوەي كىشەكانى ئەمۇق يارمەتيمان دەدەن.

مىژۇوييېبۇونى قورئان ھەر دەكەت كە ھەر دەكەت دەقە ئاسمانىيەكان ئاراستەي گەلىكى تايىبەت كراوه لە ساتىكى مىژۇويي تايىبەتدا و بەزمانىكى كە ئە و گەل بەتوانى لىلى تىيگەت "و ما ارسلنا من رسول الا بلسان قومە" (٤-١٤).

دانەرە بەرايىيەكانى مىژۇوى ئىسلام كە خەرىكى كۆكىرنەوەي گوتەكانى پېغەمبەر بۇون، زور بايە خيان داوه بە وەي لە بارەي ھەر ئايەتىكەوە باس لەو سياقە مىژۇوييە بکەن ھەر ئايەتىكى تىدا دابەزىو، كە ھەندى ئەندا ئەندا بە رۇودا و گەلىكى سادەي ژيانى پېغەمبەر وە بۇون، ھەمېشە مە بەستى پەيامەكە وەلامىكى بەرھەست بۇون بۆ پرسىيارىتەك، كە لە پىتىنا كۆمەلەكەيدا پېغەمبەر لە خۆى كردووه. ئەم مىژۇوييېبۇونە هيچ لە بايە خى بەها گەورە و ئەزەلىيەكەي پەيامى پېغەمبەر كەم ناكاتەوە. ھەموو دەستوەر دانىكى خودايى لە كاروبارى گروپە ئايىنى و سىياسىيەكەدا لە مەككە ھەر دەكە ھەر دەكە، بىنە ما يەكى بۆ كار تىيدا يە كە بۆ ھەموو گەل و سەردەمىك بەكەل، بەلام لە فۇرمىكدا كە پىوه ستن بە ھەلۇمەرچە بەرھەستە كانى ئە و سەردەم و ولاتەوە.

قورئان كاتىك باس لە ماماھە كۆيلە دەكەت و بۆ نمۇونە دەللى "ولعبد مؤمن خير من مشرك" البقرة - ٢٢١. ئايى ئەم ئايەتە كە لە كۆمەلگەيەكدا دابەزىو كۆيلايەتى تىدا باو بۇون، لە كۆمەلگەيەكدا كە كۆيلايەتى تىدا نەماوه بەھا ئە خۆى لە دەست داوه ؟ نە خىر. دىيارە فۆرمە مىژۇوييەكەي لە دەست دەدات، بەلام وەك پرسىيارىكى ئەزەلى تەواوى

هیزی خوی ده پاریزی که پیمان ده لی به های مروف پیوهندی به پله و پایه یان سامانه که یوه نیبه، بگره پیوهندی به ته قوا و ره و شتبه زنی ئوه وه هه یه. ئمه مانای ئوه یه ناکری خویندنه وهی قورئان هه میشه خویندنه وهیه کی حرفی بی. هه مهو جاری که به زمانیکی جزرا یه تی باس له بنه ما یه کی کار و له هه لومه رجی سه رد همی دابه زینیدا ده کری، ئامانچ لیده رهیتان (استباط) و گه لاله کردنی بنه ما یه کی زیندووه له وشهی مردوو. به ده ربینتیکی تر له پیناو پیاده کردنی شه ریعه تی ئیسلامیدا ناکری ته نیا پشت به لیده رهیتان ببه ستی، بگره ده بی پشت به پرسیپی پیوانه سازی (قیاس) یش ببه ستی.

لهم سه رد هم ماندا که س ناتوانی له به رامبر گرفته نوییه کاندا، له به پرسیاریه تی ئیجتیهاد کردن له پیناو داهیتانی ریگه چارهی پیویست بچاره سه رکردنی کیشہ کانی ئه م سه رد هم له روانگه شه ریعه تی قورئانیه وه بمانبویری. شه ریعه تی ئیسلامی ته او پیچه وانهی یاسای رومانیه: یاسای رومانی هه ستيکی وا ده دات وه ک ئوه وهی له خهیال و ئه بستراکتدا یاساریزی بکات و له هه ولی پیش بینیکردنی کومه له چوار چیویه یه کی ئه زه لیدایه بچه و کارانهی له داهاتوودا روو ده دهن. به لام ده قه کانی قورئان که بنه ما کانی شه ریعه تی ئیسلامیان لی ده رهیزانه، به پیچه وانه وه، مامه له له گه ل کومه لی روود اوی راسته قینه میزوویدا ده کن. ئه ده قانه وه لام میکی ئیلاهین بچه دوختیکی میزووی، وه لام مگه لیکی پشت به ستیو به نیله امی خودایین. به لام گرینگه که ئیمه له هه مهو ساتیکدا ئامانچ و هوکاره راسته قینه کانی ده قه کان بدوزینه وه، تا به سه ر دوختیکی نویدا جیبه جیبی بکهین.

پیغه مبه رلو کاتهی به ناوی خود اوی قسهی ده کرد، دوختی جوگرافی و میزووی ئه و گلهی به ته اوی ره چاو ده کرد که له پیناویدا بنه ما ئه زه لییه کانی به شیوه یه کی جزرا یه تی جیبه جی ده کرد.

کاتی فه رمان ده کات به رؤژووگرتن له به ره بیانه وه تا رؤژتاوبون "حتى يتبين لكم الخيط الاسود من الخطط الابيض من الفجر" ، ئه وه رونه گوتھ کانی له و کاته دا روو به گلهیکه که ماوهی رؤژ و شه و تییدا که میک جیاوازیان هه یه، به لام لای ئه سکیم و کان جیاوازی نیوانی شه و رؤژ شه ش مانگه. کواته پیویسته بیر بکهینه وه وه ک له مه سه لهی کولیکاندا- تا ده قه که به شیوهی حرفی جیبه جی نه کهین، بگره پیویسته به دوای ئامانجه که دا بگه پین تا له هه لومه رجیکی نویدا ئایه ته که جیبه جی بکهین.

هه مان شت به نیسبه کومه لی ئایه تی تری قورئانی شه وه راسته. خودا بارودخ و ئاستی هوشیاریی ئه و گه لانه له به رچاو ده گری که ئه و ئایه تانه له گه لیاندا ده دوین، ئه ویش بچه وهی په یامه که به ناخیاندا شوپ ببیت وه، له به رئه وه به یه کجاري سیستمه باوه که هه لناوه شیئنیت وه، بگره ههندی دابونه ریت کانی قبول ده کات ئه گه رچی به ته اوی داخوازییه ره ها کانی شه ریعه تی شدایه که نه گریت وه.

کواته ئه رکی ئیمه له ئاست هه ر حوكمیکی شه رعیدا ئه وه یه بپرسین: ئامانچ چی بووه کاتی ئه م فه رمانه داریزراوه؟ ئه و بارودخه میزووییه چی بووه که ئه و ده رکردنی ئه و فه رمانی پیویست کرد ووه؟ زاراوهی "شه ریعه تی" ته نیا یه که جار له قورئاندا به کار هاتووه (۴۵-۱۷). له سی ئایه تی تردا ههندی وشهی تر هه ن که له هه مان چاگ دروست کراون وه که فه رمانی (شرع) (الشوری ۱۳-۱۲) و ناوی "شرعه" (۴۸-۵).

به پیی ئایه تی "ثم جعلناك على شريعة من الامر" شه ریعه تی به واتای "ریگه" دی. ئه م ریگه (شه ریعه تی) له سه ر چی دامه زراوه؟ ئایه تی "الله اکرم" شه ریعه تی که:

أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا تَتَرَكُوا فِيهِ.. الشوری/۱۳

۱- ئەم رىيگە (شهرييعەت) دىرىگى خودايە.

۲- ئەو رىيگە يە لەنئىوان ھەموو ئەو گەلاندا ھاوبەشە كە خودا پىيغەمبەرە كانى خۆى بە زمانى خۆيان بۇ ناردوون.  
بەلام وەك زانزاوه حوكىم شەرعىيەكانى تايىەت بە دزى و سزاڭەسى، حوكىمەكانى تايىەت بە دۆخى ئافرهەت و زهواج  
و ميرات لەنئىوان تەوراتى يەھودى و ئينجىلى و قورئاندا جياوازن.

شەرييعەت (ياسايى ئيلاهى) ناكىرى ھەموو ئەم (فيقه) انه لە خۆ بىگرى. شەرييعەت جياوازىيەكى بىنەرەتى لەگەل فيقهدا  
ھېيە لەو رووھوو كە لە ھەموو ئائىنەكاندا ھاوبەشە، لەكتىكە فيقە لە ئائىنېكە و بۇ يەكىكى تر دەكۈرى، ئەويش بەپىي ئەو  
سەردەم و كۆمەلگە يەھودا يەكىكە لە پىيغەمبەرە كانى بۇ رەوانە كىردووھ.

لە قورئاندا خودا دەفەرمۇز (لكل اجل كتاب) (ولقد بعثنا في كل امة رسولها) (وان من امة الا خلا فيها  
ندىز).

ئەگەر جياوازى نەكىرى لەنئىوان پىنسىپە ئەزەللىيەكان لەبارەي پىيۋەندىيەكان لەگەل خودا و ھەروەھا لەگەل ئەو  
ياسا تايىەتانە خەلک لە ھەموو سەردەمەكىدا لە روانگەي ئەو بىنەمايانەوە پىيۋەندىيە كۆمەلەيتىيەكانىيانى تىدا رىك دەخەن،  
ئەوا ئەو وېنەيەي لەبارەي قورئانەوە پىيشكىش دەكىرى وەك وېنەيەكى كارىكتاتىرى دىتە پىش چاو.  
ئەم جياوازىكىدىنە لەنئىوان شەرييعەت و لەنئىوان ئەو مىتىقىد و بەرنامانەي كە خودا بەرپرسىيارىيەتىي پىادەكىرىنىانى لە<sup>1</sup>  
بارۇدۇخە بەرھەستەكانى كۆمەلگە و سەردەمەكەيدا بە مرۆڤ سپارادووھ، وشەي "شەرييعەت" جەختى لى دەكتەوە، واتە  
"رىيگە بەرھە چاوگەكە". ئەوھىش شىۋازىيەكى نايابە بۇ گۈزارشتىكىدىن لە رىيگەي "بەرھە خودا".  
دواى ئەوهى قورئان لە ھەردوو ئايەتى ٤٤ و ٤٥ سوورەتى ئەلمائىدەدا باسى لەوە كە ھەردوو پەيامى  
مووسا و مەسيح، تەورات و ئينجىل، نور و رىئىشاندانىان تىدايە "فيها هدى و نور" ، دواى ئەوه دەللى "لكل جعلنا منكم  
شرعة و منهاجا" ، واتە بۇ ھەر يەكىكتان رېباز و مىتىقىدىكىمان داناوه.

لە رۆشنىايى ئەو دوو ئايەتدا، دەردەكەوى، كە شەرييعەت، رىيگە و رېباز، بەھايىكى ھەممەگىرى ھەيە، چونكە  
بەشىۋەيەكى تايىەت لەنئىوان ھەموو خاوهن كەتكەكاندا ھاوبەشە. شەرييعەت رىئۇيىتىمان دەكتات بۇ ئامانجە بالاگان،  
لەكتىكەدا بەرنامە و مىتىقىد ئامرازىگەلىكىن لە ھەرقۇناخىكى مىئۇوپىيدا رىيگە بۇ ھېتىنانەناوهوھى بەها بالاگان خوش دەكەن.  
لە راستىدا شەرييعەت لە ھەرسى كەتكە ئاسمانىيەكەدا ئامادەيە و يەكە. قورئان چەند جارىك باس لەوە دەكتات كە  
مولىك تەنبا بۇ خودايە: "وَلَهُ الْمَشْرُقُ وَالْمَغْرِبُ" البقرة-١٦. ھەروەھا لە (سفر التثنية) تەوراتدا هاتووھ "ئاسمانىكان و  
زەۋى و ھەرچى تىيىاندايە بۇ خوداي پەروردىگارى تۆيە". ھەروەھا لە عەھدى نۇرى (ئينجىل)دا و لە پەيامى يەكەمى قەشە  
پۆلسدا بۇ خەلکى كورنىسە (٢٦-١٠) دەللى "...چونكە زەۋى و ئەۋى تىيىاندايە ھى خودايە".

ھەروەھا ھەمان شتىش لەبارەي "الامر لله وحده" و "العلم لله وحده" لە ھەرسى كەتكەدا ھەمان شتە.  
ئەركى سەرشانمانە لە ھەرساتىكىدا ئەو ئامرازە مىئۇوپىيانە بىدۇزىنەوە كە زامنى بەدىھىنانى ئەو ئامانجە بالايانەن،  
وەك كە قورئان نموونەيەكمان بەنىسبەت كۆمەلگەي "مەدینە" وە دەداتى.

ئاشكرايە كە ئەم جياكارىيە قورئانىيە -لەنئىوان شەرييعەت و فيقهدا- ھەموو حەرفىيەتىك رەت دەكتەوە و ھانمان  
دەدا بىر لە نموونەكان بىكەينەوە، نەك كويىرانە حوكىم مىئۇوپىيەكانى قورئان لە ھەموو سەردەمەكىدا جىيەجي بىكەين.  
ھەرچى پىداگرتىنە لەسەر ئەوهى پىيويستە ھەر حوكىمەك لە قورئاندا هاتووھ جىيەجي بىكى، ئەوه تىكەلگىرىنى  
شەرييعەتە، كە ياسايى ئەزەللىي خودايە و جىيگىر و رەھا و ھاوبەشە لەنئىوان گشت ئائىنەكان و جۆرەكاي حىكمەتدا، لەگەل ئەو  
فيقهەي تايىەت بۇوە بە رۆزەلەتى ناوه راست لە سەددەي حەوتەمدا (كە جىيەجىكەنەنەكى مىئۇوپىي بۇوە بۇ ياسا ئەزەللىيەكە

تاییهت به و ولات و قوئاخه میژووییه). دیاره هه ردووکیشیان (فیقه و شهربیعت) له قورئاندا هه ن، به لام تیکه لکردنیان و پیاده کردنه کویرانه بیان -له گهه ره تکردنه وهی ئه و بیرکردنه وهی قورئان بیپه روا بانگه شهی بق دهکات - و امان لی دهکات نه توانین شایه تی بق په یامه زیندووه که، بق قورئانی هه میشه نوی و زیندوو، بق خودای زیندوو بدین.

یاسای خودایی، شهربیعت، هه موو ئیمانداران کو دهکات وه، له کاتیکدا سه پاندنی یاساگه لیکی تاییهت به نیوه دورگهی عه رهی له سهدهی حه وته مدا، به سه رخه لکانیکدا له سهدهی بیسته مدا، کاریکی په رتکارانه یه که وینه یه کی هله و بیزراو به قورئان دهکات. ئه مه تواننیکه ده رهه ق به ئیسلام.

ئه وینه کاریکاتیرییه شیواوه شهربیعت که ههندی له رژیمکان بلاوی دهکنه وه و پالپشتی لی دهکه ن، زه لکاوی رهشی - خنکاندنی - ئیسلامه. به لای سه رانی ئه و رژیمانه وه شیواندن و ئاوه ژووکردنه وهی شهربیعت، بق مانه وهی ئه وان پیویسته. شهربیعت، وه ک قورئان پیناسه دهکات، هه موو گهنده لکارییه کانی مولکداری، ده سه لات و مه عریفه سه رکونه و ریسوا دهکات.

ئه گهه ره مولک ته نیا بق خودا بی، وه ک شهربیعتی قورئانی ده بیزی، ئه وه سه رما یه کانی ده وله مهنده کان ته نیا هی خویان نییه، ئه وان ته نیا سه رکار و هه لسوپننری ئه و ماله ن و بیوان نییه - به ئارزووی خویان - له ویلایه ته یه کگرتووه کان و سویسرا، یان له فیرده و سه داراییه کاندا بیخنه گه، بیوان نییه له گازینق جیهانییه کاندا به فیروی بدهن یان کوشکی لوتبه رنی و فه خفه خه له ماربیا له که ناری لازوردی فرهنسادا پی به رز بکه نه وه. به پیچه وانه وه ئامانجی هه موو حوكمه ئابورییه کانی قورئان چ ئه وانه پیوه ندیبان به سوو (ربا) وه هه یه، یان ئه و پاره یه به بی کار دیتھ دهست، یان زه کات (ئه و پشکه) له سامان ده برى) ریگرتنه له کله که بوونی سامان و ده وله مهندی له جه مسہ ریکی کومه لگه دا و کله که بوونی نه هاما ته له جه مسہ ره که تردا.

ئه گهه ره رمان (ده سه لات) ته نیا بق خودا بی، وه ک شهربیعتی قورئانی ده لی، ئه وه مولکیه تی رهها و کانتونه کانی سه ره و مولکیه ته، سه رکونه کراون، له به رئه وهی له دابه شکردنی داهاته کاندا داهاته که سییه کان له گهه پشت پیپه ستنه کانی ده وله تدا تیکه ل ده کهن، کومه لی کاسه لیس بق خویان دروست ده کهن و دواکه و تووترين ئوسولیياته کان له دنیادا پاره دار ده کهن تا ئیسلام بکاته تلیاکتیک بق گه لان، که زه لیلانه بالا ده سه لاتی ئه و قبول دهکات.

ئه گهه زانست ته نیا بق خودا بی، وه ک شهربیعتی قورئانی ده لی، ئه وا زه نگی مردن بق هه موو دو گمامیه کان و بق هه موو لافلیدانه کانی خاوه نداریه تی راستی رهها، که ده رگای ئیجتیهاد داده خات لی ده دری. ئه و داخستن حه نه لی - یانه بق بیرکردنه وهی ئاینی پیچه وانه ویستی قورئانه که ده خوازی هه موو موسلمانی بپرس بی و هه میشه بانگی دهکات بق بیرکردنه وه له و نموونه ئیلاهیانه پیغه مبهه ره ئاشکرای کردون. له سایه ی شهربیعتی قورئانیدا هه موو ئینتیمایه ک بق لاهوتی ده سه لات خوازی تاریکه رست له پیتناو ملکه چکردنی جه ماوه ردا ورد و خاش ده بی.

له به رام به ردا، ئه و پر پاگه نده یهی ههندی رژیم به مزگه و ت و ئیمامه و تارییزه کانیانه وه به نارهوا به ناوی شهربیعته وه له سه رانس سه ری دنیادا بلاوی ده کنه وه، بریتیه له شتھ قه ده غه کراوه کان و جوره کانی سه رکوتکردن. بپینی دهستی دز بق پاراستنی ده وله مهند، ته نانه ت ئه و ده وله مهندییه به خراپترين شیوه به دهست هاتووه، هیمامیه بق ئه م جوره پیاده کردنه شهربیعت، که شیوه یه که له گهه ده وله مهند و به هیزه کاندا گونجاوه.

جیاکردنه وهی ئایه تی "والسارق والسارقة فاقطعوا ایدیهمما.." له ته واوی سیاقی قورئانی له بارهی سزادانه وه، وهک سزای بپینی دهست، له گهه وینای قورئاندا بق "خودا" که "ره حمان و ره حیم" ه، ناگونجی. ئه وه له بیرکردنی ئایه ته که دواترھ که ده لی "فمن تاب من بعد ظلمه و اصلاح فان الله يتوب عليه، ان الله غفور رحيم"، واتھ هه که س دوای توانانه که توبه بکات خوا توبه که توبه گیرا دهکات.

ئەوە تەنانەت لەگەل سوننەتى پىيغەمبەرىشدا نەگۈنجاوە.

نه سائی و ئەبوداود دەگىپنەوە، عەباد بن شەرھە بىل دەلئى "لەگەل باوك و دايكم هاتمه مەدييە، چوومە نىو كىلگە يەكى گەنمەوە و ھەندى گولەگە نەم لېكىدەوە و دانە كانىم دەرهەتىنا. خاوهنى كىلگە كە هات جله كانى بىد و لېي دام. منيش چوومە لاي پىغەمبەر و شكارەتلىكى دەلئى كەم و گولەگە نەمە كانى لى كەدەوە و دانە كەي بىد". پىغەمبەر گوتى "ئەو وئىش وەلامى دايەوە "ئەم پياوه هاتە ناو كىلگە كەم و گولەگە نەمە كانى لى كەدەوە و دانە كەي بىد". پىغەمبەر گوتى "ئەو نەزان بۇ تو فېرت نەكىد، برسى بۇ تو تېرت نەكىد؟ جله كانى بۇ بىكىپەوە" و فەرمانيشى كەد گەنم بدرېتى. يە حىايى كورى عەبدۇرەحمانى كورپى حاتەب گىپايرەوە: كۆيلەكانى حاتەب هوشتىرىكى هوزى مازنەيان دىرى و سەريان بېرى تا بىخۇن، دانىشيان بە كارەكانىيان دا نا. عومەرىش فەرمانى دا بە هيئانى خاوهنى كۆيلە كە و بە سەرەتە كەي بۇ گىپايرەوە و فەرمانى دا بە بىپىنى دەستى كۆيلە كان. دواي ئەوە عومەر بە خۆيدا چووهە و فەرمانى دا بە هيئانى خاوهنى كۆيلە كان و پىيى گوت "من بېپىارام دابۇو دەستىيان بېرم، بەلام بېرم كەدەوە و پىيم وابۇ تو برسىت كەدوون بۇيە بەناچارى ئەو كارەيان ئەنجام داوه كە خواقەدەخە كەدۇوە، بەلام سويند بە خودا سزاي توندى تو دەدەم ". جا لېي پرسى: بەهاكە ئەندا ؟ ئەو وئىش گوتى "ئەگەر ۴۰۰ درەھەمى بىداما يە پىيم نەدە فرۇشت". عومەر بە خاوهنى كۆيلەكانى گوت " ۸۰۰ درەھەمى بەدەرى".

ئەم رىوایەتە لە (الموطا) ئىيام مالىكدا باس كراوه.

نهام زه لیلکردن و به کویله کردنه به روکی نه داره کان ده گری و ئه وانهی پاره مۆل دده دهن و هک به رزه کی بانان سه لامهت ده ده چن و له کاری به دی خویان، که ما یهی دابه شبوونی کۆمه لایه تیه، به رده وام ده بن.

که واته پیش له بلاوکردن و هدی دادگری کۆمه لایه تی هیچ شتیک هیندەی جیبە جیکردنی سزاکان پیچه وانهی گیانی قورئان نییه، قورئان له بارهی ئەم خاله وه زور پاشکاو ده دوی و به توندی سه رکونهی ئه و که سانه ده کات که هر خه ریکی پاره مۆل دان و نزای سزای سختیان لى ده کات (جمع مala وعدده) (٤٣-٩) (٢-١٠٤).

لەو ولاتەی ئەم حوممانه بە توندی جیبە جی ده کرین شەریعەتی خودا ده گەپیتە و، شەریعەتی پاستەقینە لە سەر هەر دوو ئاستی ئابورى و کۆمه لایه تی، ئەو کاتە "ئاتاجى" نامىنى كە پەنگە خەلک ناچار بە دزیکردن بکات.

ھەندى لە رژیمە ئیسلامییە کان بە مiliاران دۆلارە کانیان -كە لە بانكە کانى ئەمەریکادا دایان ناوه - و کاسەلیسە کانیان کە دزهیان کردووھەت نیو گرووپە ئیسلامیيە کانى دنیا، بۇونەتە دوورپووترين ھاپپەیمانى ئەو شتەی پیچەوانه و دۇزمى باوه کوشته ئیسلامە، کە "یەکایەتی بازار" ھ.

ئەمپە داما لىنى مۆركى ئەم جۆرە سیستمانە لە ئیسلام، يەکیکە لە ئەركە جەوهە ریبە کانى موسىلمانانى دنیا، ئەویش لە پىنناو گىپانە وەی رووی راستەقینە شەریعەتدا. جیبە جیکردنی شەریعەت واتاي ئەوھىي ٢٤ سەعاتى رۆز لە گەل خودادا بىزىن کە مولك و فەرمان و زانست تەنبا بە دەستى، ئۇوه. تەنبا بەم شىۋىيە موسىلمانانە کان دەتوانىن لە بەگىڭ حۆتون وەي

له هه موو ئاينه كانى دنيادا ئەم ئومىدە سەرەلەدەدات. مەسيحىيەكان لە مە جەمعى ۋاتىكاني دووهەدا و دواتريش له كۆنگەرى "ميدلان" دا لە ئەمەرىكاى لاتىنى سالى ١٩٧٠ ئاسقۇيەكى نوييان بۆ ئىمانەكەيان بەدى كرد. ئىسلام پېويسىتى بە لاھوتى ئازادى ھە يە تا پېوەندىيەكانى لەگەل سەدەكانى "لاسايىكىرىنەوە" دا بېچۈتنى. وەك كە مەسيحىيەكان پېويسىتىان پېيەتى تا مۆركە رۇمانىيەكە لە كلىساكان دامالىن و رى بگەن لە وەپەشىپەتى و ئىمپراتورىيەتى بۆ بگەپەتەوە. هەردوولا پېويسىتىان بە وە يە لە ئەفسانەي "گەلە ھەلبىزىدراروەكان" رىزگار بن كە ئەفسانەيەكى خىلەكىيانە و پاساوى ھەمو جۆرە دەست بە سەرداڭىتىكە. بە لای سەركردە ئەمەرىكايىھەكان و شوينكە و تەرەققىتە كەن و بەپىي فرمانەكانى سندووقى موسىلمانانى خراپ ھەن: موسىلمانە پياواباشەكان ئەوانەن خزمەتى سیاسەتەكانىان دەكەن و بەپىي فرمانەكانى سندووقى دراوى ئىتىدەولەتى دەجولىيەوە. موسىلمانە پياوخراپەكانىش ئەوانەن كە فرمانەكان رەت دەكەنەوە. ئەم باشترين ئازوقەيە بۆ بەھىزىكىرىنى بزاوته ئوسولىيەكان.

ئەگەر بىئابۇوئى سىياسى پېوەرى رەفتارى باش بىي، ئەو شەرهەف و كەرامەتى ئىنسانى دەخوازن بەرەيەكى رەفز دروست بىرى لە دىرى خراپتىن نەفينكىرىنى مەرقىدە، كە لە يەكايەتىي بازاردا بەرجەستەيە. رەنگە ئەم بەرەيە ھەندى جار بىتە هوى دۆشدامان بە سەر شىۋەيەك لە شىۋە دىرىنەكانى باوەردا.

خەباتكىرىن لە دىرى ئوسولىيەت خەبات نىيە لە پىتىا دەمەجكىرىنىكدا كە داوا لە ئەوى تەركات واز بىينى لە وە خودى خۆى بىي، بىگە لە پىتىا ئەوەدایە كە بە قۇولى خودى خۆى بىي و بە پېشتبەستن بە ئەزمۇونى تايىھەتى خۆى بەشدارى لە دەھولەمەندىكىرىنى چەمكى شار و چەمكى زياندا بکات كە واتايىكى مەرقىبىي بە شار و زيان دەبەخشىن. ئەم واتايى كە يەسوع ناوى ناوه (مەملەكتە) و بەشىۋەيەكى بەھىزىتەر پەيامى پېغىمبەرانى پېشىۋە لە خۆگەرتۇوە. ھەرئەوەيىشە قورئان ناوى ناوه (شەرىعەت) و روونى كەردووەتەوە كە ئەوە شەرىعەتى ئېبراهىم و ھەروەها شەرىعەتى يەسوع (مەسيح) يان مەممەدە. شتىكى بىي ئەقلانىيە بگۇترى ئىسلام، وەك سەرەتا، دىرى زانست و لېپوردەيى ئاينىيە.

تەنبا پىشەوەرەكانى سىياسەت، ئەوانەيى هيچ لە بارەدى كولتۇرە تايىھەتكەيانەو نازانى، رەنگە جاپى ئەوە بەدەن كە فەنسا نابىتە ولاتىكى فەرەكولتۇر، وەك ئەوە كولتۇرە عەرەبىي ئىسلامى بەشىك نەبىي لە كولتۇرلى رۇئايمان. نۇر جار دەبىيستىن كەسانىيەك دەلىن: ئەم كولتۇرە دوو سەرچاوهى ھەيە: سەرچاوهى يۇنانى رۆمانى و سەرچاوهى يەھودىيە مەسيحى. ئەوەيىش لە بېرکىرىنى رۇلى كەلەپۇرۇ عەرەبىي ئىسلامىيە.

ئەو كەسەي بە راستى زانستى ئەزمۇونى هىنايى ئەوروپا، راهىبىي ئېنگلىزى رۆجەر باكون بۇو. باكون لە كتىبەكەيدا "المجموعة الكبرى" لە خۇبوردووانە دان بە وەدا دەنلىكە ئەوە مەمو شتىك لە قوتا باخانە ئىسلامىي شارى قورتوبە فيئر بۇوە. ھەروەها بە بەرەدەوامى نمۇونە لە كتىبىي (الناظر) ئېبىنلەھەيسەمى مىسىرى دىننەتەوە، كە يەكمىن نمۇونە زانستى ئەزمۇونى پېشكىش كە: ئەوېش گۈيمانەكىرىنى گۈيمانەيەكى ماتماتىكىيە، ئەنجا ئامادەكىرىنى كەرەستەيەكى ئەزمۇونى بۇ دلىنابون لە راستىيەكە يان تانەلىيەن و پۇچەلگەرنەوە.

لە ھەندى مەيدانى ترىيشدا، بە سە بۆمان كتىبىي "في الحب" سىندال بخوينىنەوە، كە باس لە وە دەكەت خۆشەويسىتىي راستەقىنە تەنبا لە زېر رەشمەلى رەشمەلەشىنە رەشپىستە كەدا گۈزارشتى لى دەكىرى. لە كتىبىي (طوق الحمامە) ئېبىن حەزمىشدا لە بارەدى خۆشەويسىتىي ناسك، ھەروەها لاي ئېبىن عەرەبى، گۈزارشتىك لە بە يەكە يېشتنى خۆشەويسىتىي مەرقىبىي و خۆشەويسىتىي ئىلاھى دەبىنەن، كە دەبىتە سەرچاوهى ئىلەام - وەك ئاسىن بالا يۆس دەلى - بۇ ئۇخرەوياتە ئىسلامىيەكە لە كۆمەدىيائى ئىلاھىي دانتى.

ههمان شت له بارهی لېبوردېيشهوه راسته. نالېبوردېي له ئىسلاموه سەرچاوه ناگرى، بىگره له لادانه كانىي وە سەرچاوه دەگرى.

له ئىسپانيا جولهكە كان بۇونە وەزىر. تەنبا له سالى ١٤٩٢دا، لهگەل ھەرسەپىنانى غەرناتەدا و لهگەل دەركىدى جولهكە و عەرەبەكاندا له ئىسپانيا "پاكتاوبى نەڙادى" دەستى پى كرد، كە ئەو كاتە ناوى "خوتىپاڭى" لى نرا. بىئاكايى له ھەموو ئەمانە سەرددەكىشى بۆ ئەو سىاسەتە سەركوتىكەرانە يەوي واي كردووه كەشوهە واي فەنسا تا بى بوارى ھەناسەدانى تىدا بەرتەسک بېتتەوھ لە كاتە خەلقانىتكى ئاسايى كە شوين دابەنەرىتى ولاتەكانيان دەكەون، لهگەل "ئىرەبى" يەكاندا تىكەل دەكەت و بەتوندى يەكسان دەكەن.

له سىستمى پىوهندىيە نىودەولەتىيەكاندا، ھەروەك له پىوهندىيە سىاسىيە ناوخۆيىيەكاندا، چارە نېيە دەبى يەككىك لەم دوانە ھەلبىرىن: دىالۆگ يان شەپ. نەفرەتى لى بى ئەوهى شەپ ھەلدەبىرى.

\*\*\*\*\*

سەرچاوه: كتىبى "نحو حرب دينية، جدل العصر"، رؤجية غارودى. ت: صياح الجهيم، ط ٢ ١٩٩٧

٤ - ٣٢٤

\*\*\*\*\*

## ئیسلامی فەیلەسوفەکان.. وینایان بۇ وەھى و پېغەمبەر ئەتى

نۇوسىنى: مونجى لەسۇد

لە عەرەبىيە: ئۆمەر عەلى غەفور

### پېگەئى فەلسەفە و فەیلەسوفەکان لاي مۇسلمانان

وەك سەرچاوه مىڭۈزۈيەكەن باسى دەكەن، ئەھلى حەدىس و فەقىيەكەن دۇزمىنايەتىيەكى قۇولىيان لە ناخى خۆياندا بەرامبەر فەلسەفە و فەیلەسوفەکان ھەلگەرتىبوو. ئەوهىش لەو رىوشۇينە تۈندانەدا بەرجەستە دەبى كە دىشان گەرتىبوويانە بەر.

"ھەرىيەك لە ئىبىن سەلاح لە (فەتاوى) ھەكىيدا و مۇسەنەيف لە (طبقات) ھەكىيدا و چەندان زانى شافىعى، ھەروەھا ئىبىن عەبدولبەر و غەيرى ئەو لە مالىكى بەتايبەت خەلکى مەغىرېب، ھەروەھا حافز سەراجەدین ئەلەقەزوينى و غەيرى ئەو لە حەنەفييەكەن، ئىبىن تەيمىيە و غەيرى ئەو لە حەنبەلەكەن و زەھبى لە ھەموو دانزاوه كانىدا بەئاشكرا لە پلەو پايەى فەیلەسوفەكانيان دابەزاندوووه و كىپرانەوە (رواية) كانىيان قبۇول نەكردووھ" (۱).

ھەر چوار مەزەبە فيقەيە سوننەكە لەگەل جىاوازىيەكانياندا، ھەموو لەسەر بەخراپىدانانى فەیلەسەفەكەن و فەلسەفەكەيان يەكەنگ بۇون. بە لاي فەقىيەكەن و ئەھلى حەدىسەوە فەلسەفە لە زانستەكانى پېشىنەكانە (يۇنان) كە پې بۇوە لە پېپوچى و گومرایى، ھەربۆيە ئەو كەسەى بە فەلسەفەوە سەرقالى بوبىي بۇوەتە جىيى گومان و دوودلى، بىگە بە زندىقى و كوفر و ئىلحاد تۆمەتبار كراوه. ھەر بۆيە سەرقالبۇونى كەسىك بە فەلسەفەوە بەلاي زانىيانى حەدىسەوە مايەى پلاتيگەرن و تانەدان بۇوە لە جىمەتمانەيى و رەۋشتى.

بەلام ھەندى جار فەیلەسوفەكەن لە كىتىبەكانى ئەو زانىيانەدا لەپال ئەم وىنە تەلخەدا كە بەھۆى سەرقالبۇونيان بە زانستە فەلسەفييە بىزراوه كانەوە، بەتايبەت زانستى ئىلاھىيات و مەنتىق، كە بەلاي ئەھلى حەدىسەوە لە بىزراوتىرين زانستە فەلسەفييەكەن بۇوە، وىنەيەكى دراوشادىشىيان پى دراوه لەوكاتەى بە زانستە شەرعىيەكانەوە سەرقالى بۇون. زەھبى ئاخ و ئۆف بۇ ئىبىن حەزم ھەلدەكىتشى بەھۆى ئەوهى كىتىبىكى داناوه تىيىدا ھانى فيرىبۇونى (مەنتىق) ئى داوه، كەچى پىرۇزبايى بىزراندىن و سووتاندىنى كىتىبەكانى بەو ھۆيىوھ دەكەت. تەنانەت غەزالى خۆيشى كە بەھۆى رەخنەى توندى لە فەلسەفە ناونراوه "حەجى الإسلام"، لە سەرزەنلىكتىرىن دەرىيازى نەبۇوە ھەر لە بەرئەوە ماوەھى كەمتر لە دوو سال سەرقالى خويىندەوەزى زانستەكانى فەلسەفە بۇوە، دواى ئەوهىش لىيى تىيىگە يىشت بۇ ماوەھى نىزىكە سالىك بىرى لى كەرددووھتەوە، لىيى راماوە و بەدواى خلتە و كەلەپەرەكانىدا گەراوه، تا لە ئەنجامدا ئەو "فرىودان و چەواشەكەرن و بەخەيالدا بىردى" ھى ئاشكرا كەرددووھ كە تىيىدایە (۲).

لەگەل ئەوهىشدا زەھبى رەخنە لە غەزالى دەگرى بەھۆى "زانستەكانى فەلسەفە خويىندەوە پېش لەھەنەرەكەنى ئۇسۇلدا قۇول بېيتەوە، ھەر بۆيە فەلسەفە بويىرىيەكى لەسەر واتاكان و بەئاسانى ھېرىشكەرنە سەر راستىيەكەن پى بەخشى، چونكە فەیلەسوفەكەن شتى وا بە خەيالىاندا دىت و دەچى كە شەرع قبۇولى ناكات" (۳).

رەنگە ھۆكارى رەخنەگەرنەكەى لە غەزالى ئەوه بوبىي كە غەزالى لە كىتىبى (معيار العلم في فن المنطق)، دا پېي وابۇو مەنتىق، ھەروەك ماتماتىك، نە بە نەفى و نە بە ئىسپات خۆى لە قەرەى ئائىن نادات، غەزالى دەللى "ھەرچى بابەتكانى زانستى مەنتىقە نە بە نەفى نە بە ئىسپات ھىچ پىۋەندىيەكىان بە ئائىنەوە نىيە، بەلگۇ مەنتىق تەنبا سەيركەرنى رىيگەكەنى بەلگە و پىۋەرەكەن و مەرجەكەنى پېشەكەنى بەلگە و چۆنەتىي رىكخستانىان و مەرجەكەنى سەنورى راست و چۆنەتىي رىكخستانى ئەو سەنورەيە... ئەمە يىش ھىچ شتىيەكى تىدا نىيە كە پىۋىست بىكەت سەرزەنلىكتىرىن بىرى" (۴).

زانستی مهنتیق یان "زانستی ته رازنوو" و هک ته هانه‌وی ناوی ناوه، له زانستانه بوروه که له لایه‌ن فه‌قیه‌ه کان و ئه‌هلى حه‌دیس‌هه وه نورترين سه‌رکونه کراوه، له به‌رئه‌هه وه شته مه‌عقوله کان بابه‌تی مه‌نتیق بوروون و له راستی و ناراستی و هیز و لاوازیدا مه‌حهک و پیوه‌هه ری هه‌ممو زانسته کان بوروه. ئه‌م زانسته چه‌نده لای فه‌یله‌سوفه کان خوش‌هه ویست بوروه هینده لای ئه‌هلى حه‌دیس بیزراو بوروه. ئه‌گه‌ر فارابی مهنتیقی به "سه‌رکی زانسته کان" و ئیبن سینا به "خزم‌هه تکاری زانسته کان" یان داناوه و ئه‌گه‌ر غه‌زالی پیی وایه هر که س شاره‌زای مهنتیق نه‌بی ئه‌سله ن ناتوانی له زانسته کاندا شاره‌زا بی، که‌چی فه‌قیه‌ه کان له بوسه‌دا بوروون بۆ هر که سیک خوانیاری ئه و زانسته بورویی یان بایه‌خی پی دابی.

به‌لام خاوه‌نی (کشف الظنون) پیی وا بوروه ئه‌م رق و کینه تونده به‌رامبهر (مهنتیق) بۆ دوو هو ده‌گه‌پیت‌هه وه: یان بۆ ئه‌هه وه ده‌گه‌پیت‌هه وه ئه‌هه و که سه‌ی ده‌کاته‌هه وه لیی تینه‌گه‌یشت‌تی و له سووده‌کانی بی ئاگایه، یان هۆکاره‌که‌ی ئه‌هه وه‌هه خه‌لک و گومان ده‌بهن مهنتیق بروای خه‌لک تیک و پیک ده‌دات، ئه‌هه ویش هه‌مان بۆچوونی غه‌زالیه که ده‌لی "ئه‌هه مهنتیق‌هه نه به نه‌فی و نه به ئیسیپات خوی له قه‌ره‌ی مه‌زه‌هه کان نادات، ئه‌گه‌ر وترانه وه له زانسته کانی فه‌یله‌سوفه مولحیده کانه سروش‌تی ئه‌هلى دین لیی ده‌تکیت‌هه وه" (۵).

ده‌کری ئه‌م بیزاری و لی خویندنه له مهنتیق بگیرینه وه بۆ سروش‌تی پیوه‌ندی مهنتیق به زانسته کانی حه‌دیس‌هه وه، مهنتیق به حوكمی ئه‌هه وی-به‌گوت‌هی حاجی خه‌لیفه- پیوه‌هی بپیاردانه له سه‌ر هه‌ممو زانسته کان له دروستی و نادروستی و به‌هیزی و لاوازیدا، رهنگه گه‌وره‌ترين هه‌په‌شه بی له سه‌ر ئه‌و زانستانه هر له سه‌ره‌تای سه‌ره‌ل‌دانیانه وه، چونکه "مهنتیق" یه‌ن قلیی ئه‌و زانستانه له‌گه‌ل مهنتیقی فه‌لسه‌فیدا که له سه‌ر به‌لکه دامه‌زراوه، ناگونجی. □

ئه‌مانه به‌شیکن له و هۆکاره نور و زه‌بندانه‌ی که ده‌کری له رییانه وه له نهیتی ئه‌و نه‌یاری‌هی فه‌قیه‌ه کان و ئه‌هلى حه‌دیس بۆ مهنتیق به‌شیوه‌یه کی تایب‌هه‌تی و فه‌لسه‌فه به‌شیوه‌یه کی گشتی تی بگه‌ین و وینا قه‌باره‌ی ئه‌و ره‌فزه بکه‌ین که ده‌گاته ئاستیک ئیبن سه‌لاح (له ۶۴۳ ک مردووه)، فتوایه‌ک ده‌ربکات و فه‌لسه‌فه به بناغه‌ی گه‌وجی و بیزه‌وشتی و که‌ره‌سته‌ی سه‌راسیمه‌یی و گومپایی و سه‌رچاوه‌ی بیزپوایی و زندیقی دابنی، هه‌روه‌ها بلی "هر که س بفه‌لسه‌فینی، چاری له ئاست جوانیه‌کانی شه‌رعه‌تدا کویر ده‌بی، هر که س به‌رگی فه‌لسه‌فه بپوشی رسوایی و بیب‌هه‌شی به‌شی ده‌بن، شه‌یتان به‌سه‌ریدا زال ده‌بی و دلی له پیغه‌مبه‌رایه‌تی مه‌مداد (د.خ) تاریک ده‌کات، بؤیه ئه‌رکی سولتانه خراپه‌ی ئه‌وانه له موسلمانان دوور بخاته‌هه، له فیرگه‌کان ده‌ریان بکات و دووریان بخاته‌هه" (۶).

لیره‌دا ده‌گه‌ینه مه‌ترسیدارترین هۆکار له‌پشت ره‌تکردن‌هه وی فه‌قیه‌ه کان بۆ فه‌لسه‌فه، ئه‌ویش بريتییه له مملانه‌ی سیاسیی نیوان هه‌ردوولا، که پیمان وایه ئه‌ممه له گرینگترين هۆکاره‌کانه که خوی له‌پشت هۆکاره‌کانی تره‌وه حه‌شار داوه. بۆ راستیی ئه‌م بۆچوونه ئه‌وهنده به‌سه بگه‌پیت‌هه وه بۆ ئه‌و به‌سه‌رهاته‌ی ئیبن که سیر توماری کردووه (۷)، که ده‌گیریت‌هه وه له سالی ۵۹۵ ک ئاشوبیکی گه‌وره له ناوچه‌ی خوراسان رووی دا کاتی شا غه‌یاسه‌دینی غوری خاوه‌نی غه‌زنه ویستی وهک ریزنانیک له فه‌خره‌دینی رازی (فه‌یله‌سوف و موافه‌سیر) قوتا بخانه‌یه کی بۆ دروست بکات، خه‌لکی غه‌زنه رقیان له رازی هه‌لگرت و فشاریان خسته سه‌ر شا، ئه‌ویش ناچار فه‌رمانی دا رازی له ولات دوور بخیت‌هه وه.

گرینگترين شت له م رووداوه‌دا ئه‌وهیه چه‌ندان گرووپ و مه‌زه‌بی ناکۆک له‌دژی رازی هاپه‌یمانییان به‌ست، له که‌رامیه و فه‌قیه‌ه کانی حه‌نه‌فی و شافیعی و واعیزه‌کان و هه‌ندی له پیاوماقوله کان، ئه‌ممه جگه له ره‌شه خه‌لکه که. ئه‌وانه ویپای جیاوازییان له چه‌ندان پرسی جه‌وهه‌ریدا که پیوه‌ندییان به لایه‌نی عه‌قائیدییه وه هه‌یه، که‌چی هاپه‌یمانیه کی و به‌هیزیان پیک ده‌هیزنا که ئه‌سته‌م بورو فه‌یله‌سوف بتوانی خوی له‌بهرده‌مدا رابگری، بگره بۆ سولتانیش ئه‌سته‌م بورو فشاره‌کانیان نادیده بگری و ملکه‌چی داواکارییه‌کانیان نه‌بی.

ئەم وىنە تارىكەكى فەيلەسوفە مۇسلمانەكانە لاي فەقىيەكان و ئەھلى حەدیس، بەلام كتىبەكانى ژياننامەكان (التراجم) وىنە يەكى تىريشيان بۇ ئەو فەيلەسوفانە پېشكىش كردووه، كە بەبەراود بە وىنە يەكم وىنە يەكى پەشنىڭدارە، چونكە لم بەشەدا سيفەتكانى كوفر و زەندەقە و ئىلحاد بىز دەبن و سيفەتكانى رىز و پياھەلدان جىيان دەگرنەوە، وەك ئەوهى غەزالى بە "حەجە الإسلام" دانراوه كە لە سەرتاى پىنجەمین سەددەدا هاتووه بۇ نويكىرىدىنەوە ئائين بۇ ئومەتى ئىسلامى، هەروەها ئىبن روشد بە "قارىيى جەماعە" و ئەبوبەكر ئىبن ئەلسائغىش بە "فەقىيە" وەسف كراون.

### فەيلەسوفەكان و رەشەخالك (عاممه)

ئەگەر فەقىيەكان و ئەھلى حەدیس و موتەكەليمەكان دۇزمىنى راستەقىنەي فەيلەسوفەكان بۇون، بەلام ئەوانە نەيانتوانىيە بەسەرياندا زالى بن لەرپى تىۋەگلەندىنى رەشە خەلکەوە نەبى لە مەملانەكەدا، تا بەھۆى ئەوانەوە مەملانەكە لە بەرژەوەندىي خۆيان يەكلا بىكەنەوە، زۆر جارەلگىرانى رۇشنبىرىيى كلاسيكى بەھۆى رەشە خەلکەوە سەركەوتىنى گەورەيان دىرى فەيلەسوفەكان بەدەست ھىتاواه، ھەر بۆيە فەيلەسوفەكانىش ھەولىان داوه بە شىۋازى جۆراوجۇر رۇوبەپۈيان بىنەوە. هەروەها فەيلەسوفەكان زۆر جار تارادەيەكى زۆر بە چاوى سووك سەيرى رەشە خەلکەكەيان دەكىد و فەرامقشيان دەكىدن، ئىبن سينا ناوى نابۇون "كەوجهەكان" و پىتى واپۇو چارەنۇوسى ئەوانە لە دوارقۇدا ھەمان چارەنۇوسى مندالانە كە لەنیيان خۆشىبەختى و بەدبەختىدا بە ھەلواسراوى دەمىننەتەوە. ئىبن روشد ناوى نابۇون "مندالە گەورەكان". ئەم گۆيىپىنەدانە تەنانەت لە ناونىشانى كتىبەكانىشيانەوە دىيارە، وەك كتىبى "الجام العوام عن علم الكلام" ئىبن روشد و كتىبى "المضنوں به علیٰ غیر اہلہ" كە دراوهتە پال ئەبۇحاميدى غەزالى.

ئىبن روشد زۆرترىن بايەخى بە جىاكرىدىنەوە و پۆلەندىيىكىدىنى خەلک بۇ گشتى و تايىبەت داوه، لە چەندان بۇنەدا باسى لەوە كردووه كە خەلک لە ئاستەكانى وەرگىتنى زانستدا جىاوازان، "ھەندىيەكىان بە بەلگە باوەر دەكەن، ھەندىيەكىان بەقەدر باوەرپى بەلگەيىەكان بە بەلگە كان باوەرپىان بە قىسە جەدلەيەكان ھەيە چونكە سروشتىيان بەو شىۋەيە، ھەندىيەكىشيان باوەر بە قىسە خىتابىيەكان دەكەن وەك باوەرپىكىنى خاوهەن بەلگە بە قىسە بەلگەيىەكان(۸). بەلگەيىشى بۇ ئەو پۆلەندىيە ئايەتى ژمارە ۱۲۵ اى سورەتى نەحلە "اذْعُ إِلَى سَبِيلٍ رَبِّكَ بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَجَادِلُهُمْ بِالْتِي هِيَ أَحْسَنُ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهَنَّدِينَ {النحل/۱۲۵}."

بە بۆچۈونى ئىبن روشد حىكمەت بۇ فەيلەسوفەكانە، ئامۇرچىكارىيى دروست بۇ رەشە خەلک و جەدەلىش بۇ ئەھلى جەدەلە، كە موتەكەليمەكان. بەلام ئىبن روشد موتەكەليمەكان بە زانا دانانى لەبەرئەوە زانىارىيەكانىان زانىارىيى گومانەلگە (ظننى) يە، بۆيە ئەو پىتى وايە خەلک دەبن بە دوو بەشەوە: بەشىكىيان بۇ زانىنى راستىي شىتەكان ساز و گونجاون، ئەمانەيش باشتىرين جۆرەكانى خەلکن كە پىييان دەوتىرى ئەھلى تەئویل، يان ئەھلى تىپوانىن، يان بەلگەيى (برەمانى) يەكان، يان زانىيان يان ئەوانەى لە زانستدا قوقۇل بۇونەتەوە.

ھەرچى جۆرى دووھەمە، ئەوانە ھەموو خەلک يان زۆرىنەي خەلک (جمهور) و ھەر كەسى دەگىيەتەوە كە لە پايەتە ئەوانەى سەرهەدا نىيە و لە ئەھلى زانست نىن، بەوانەيشەوە كە ئەھلى جەدلەن واتە موتەكەليمەكان(۹).

لەسەر بناغەي ئەم پۆلەندىيە ئىبن روشد وىنە (تصور)ى خۆى بۇ شەريعەت دادەمەززىنى، ئەو شەرعى بە دوو وىنە ھىتاواه، وىنە يەكى روالەتى (ظاھرى) كە ھەموو خەلک تىيى دەگات، بىگە پىيوىستە رەشە خەلک ناچار بىرى بەو شىۋەيە كە هاتووه شوين بىكەوى.

ھەروەها وىنە يەكى ناوهەكى (باطنى) كە ھەموو خەلک تىيى ناگەن، بىگە تايىبەتە بە ئەھلى بەلگە، ئەوانىش فەيلەسوفەكانى كە لەرپى تەئىيلەوە پىتى دەگەن.

ئىين روشد لەرىي ميكانيزمى تەئوپەلەوە خەلکى بۆ (تايىهت) و (گشتى) دابەش كردووه، پىيى وايه زانىنى راستىي شەرع تايىهتە بە ئەھلى زانستەوە ئەويش بەپىي ئايەتى "هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ مِنْهُ آيَاتٌ مُّحَكَّمَاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكِتَابِ وَأَخْرُ مُتَشَابِهَاتٌ فَإِمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ رَيْغُ فَيَتَبَعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ أَبْتِغَاءُ الْفِتْنَةِ وَابْتِغَاءُ تَأْوِيلِهِ وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلُهُ إِلَّا اللَّهُ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلُّ مَنْ عِنْدَ رَبِّنَا وَمَا يَدْكُرُ إِلَّا أُولُوا الْأَلْبَابِ **{آل عمران/٧}**". بە واتايىھى ئەوانەي لە زانستدا قوولۇن لە زانىنى تەئوپەلى شىتە نارپونەكان (متىشابهات)دا لەگەن خودادا ھاوبەشن. ئەمە بەنيسبەت خويىندەوەي ئەھلى زانست بۆ ئايەتەكە كە (الراسخون في العلم) بە تەواوکەرى (الله) دادەنلى و بە پىيەش ئەو بەشەي ئايەتەكە بەم شىيەي دەخويىنرىتەوە (وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ) واتە تەنیا خودا و ئەوانەي لە زانستدا قوولۇن و پىسپۈپەن تەئوپەلى ئەو ئايەتە نارپونانە دەزان.

بەلام بۆ رەشه خەلکەكە دەبىي ئايەتەكە بەو شىيەي دەخويىنرىتەوە (وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ) و لەۋىدا بۇھستىن و (الراسخون في العلم) دەكە وەك رىستەيەكى سەريەخۇ لەگەن پاشماوهى ئايەتەكەدا دەخويىنرىتەوە، بەم شىيەي: (والرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلُّ مَنْ عِنْدَ رَبِّنَا وَمَا يَدْكُرُ إِلَّا أُولُوا الْأَلْبَابِ)، بەو پىيەش واتاي ئايەتەكە ئەوە دەبىي كە "تەنیا خودا تەئوپەلى ئەو ئايەتانە دەزانى، ئەوانەيىش لە انسىتدا قوولۇن دەلېن باوهەپمان پىيەتىنە دەزانى".

ئىين روشد دوای قەدەغە كىدىنى رەشه خەلک لە تەئوپەل، خۆى لە بەرگى بەرگىكار لەواندا خۆى نىشان دەدات، ئەويش لەرىي تەكىرىكىدىنى ھەر كەسىك لە ئەھلى تەئوپەل كە راستىيەكاني تەئوپەل (واتە ئەو راقانەي بە تەئوپەل پېيان گەيشتۇوە) بۆ رەشه خەلک بىركىتىن. ئەو دەللى "تەئوپەلدن بۆ ئەو خەلکە باوهەپيان بە واتاي روالەتى ھەيە ھەيە كوفە، چونكە دەبىتە ھۆى كوفە، بۆيە ھەر كەس ئەوهى بۆ ئاشكرا بکات ئەوه بانگى كردووه بۆ كوفە، ھەر كەسىكىش بانگ بۆ كوفە بکات كافە".<sup>(10)</sup>

ئامانجى ئىين روشد پاراستىنى رەشه خەلک لە بىباوهەپى و كوفە، جارىكە بە پابەندىكىدىنى بە رازىبۈون بە روالەتى شەرع، جارىكىش بە پابەندىكىدىنى بە خويىندەوەيەكى تايىهت بۆ دەقى قورئانى، بىگە ئەو لەسەر دەسەلاتى سىياسى پىيويست كردووه كە رەشه خەلک لە خويىندەوەي ئەو كتىبانەي ئەو جۆرە مەعرىفە تەئوپەللىيە يان تىيدا يە قەدەغە بکات، ھەروەك لەسەر ئەھلى تەئوپەلى پىيويست كردووه ئەو خويىندەوانە تەنیا لەو كتىبانە بورھاندا تومار بىكەن كە رەشه خەلک ناتوانى دەستيان بىيانگاتى.

ھەروەها دەتوانىن لەزىز رۆشىنايى پىيەندىي فەيلەسۇفە كان بە رەشه خەلکوھ تەفسىرى ئەم حالتە بىكەين، ئىين روشد دەييىست لەرىي بانگە شەكرىن بۆ ئەو جۆرە رىوشۇيىنانە پارىزگارى لە خۆى بکات، چونكە ھەستى بە مەترىسىي ئەو توپۇزە لە خەلک لەسەر خەممە فەلسەفييەكани و لەسەر ژيانشى دەكەد، ھەروەها ئاگاى لە رادەي ئەو رقە ھەبۇوه كە رەشه خەلک لە دلىاندا بەرامبەر فەيلەسۇفە كان و فەلسەفەكە يان ھەليانگرتووە، ئەويش بەھۆى ھاندانىيان لەلایەن فەقىيە و موتەكەليمەكانوھ، ھەربۆيە ھەندىي جار رەخنەكانى لە غەزالى تۇند بۇون، ھەروەها ئەوهى رۇون كردووه تەوە كە غەزالى ھەلەي كەد كاتى كتىبى ناماقوولىيەكىدىنى فەيلەسۇفە كان (تهافت الفلسفە) لە بەرچاوى رەشه خەلک دانا، چونكە تىيدا لە دەرگاى ھەندىي بابەتى ئىلاھى داوه، كە زۆر دوورە عەقلى رەشه خەلک لىيى حالتى بىن، بىگە ئىين روشد غەزالى بە بە دلىڭەتكىنى ئەو توپۇزە تۆمەتبار دەكات، بەوهى ئەو كتىبى (تهافت الفلسفە) تەنیا بۆ رازىكىدىنى ئەوان دانادە، ھەر بۆيە ئىين روshed ناوىيىكى نوپىي لەم كتىبە نا " راستىرین ناو بۆ ئەم كتىبە ئەوهى ناوبىرى كتىبى (ناماقوولىيەكىدىنى رەھا) يان (ناماقوولىيەكىدىنى ئەبو حامىد) نەك (ناماقوولىيەكىدىنى فەيلەسۇفە كان)<sup>(11)</sup>.

به لام هیرشی ئىبن روشد بق سەر رەشەخەلک له و كاتھى خۆرى زانستەكانى فەلسەفە روو له ئاوابۇن بۇو، ئەۋى نەپاراست، چونكە بەھۆى پالپەستقۇي رەشەخەلک له سەر دەسەلات و بە فيت و ھەلنانى فەقييەكان ئىين روشد دۈور خرایەوه. وېپاي رەخنەكانى ئىبن روشد لە غەزالى، غەزالى خۆيىشى بەئاگا بۇو له پىيوىستىي دوورخىستنەوهى رەشەخەلک له زانستەكانى فەلسەفە، چونكە رۇونى كىرىبۇوهوه كە ھەندى لە رەشەخەلک "ئەوهى فەيلەسوف دەيلى" بە نكولى لېكىدىن وەلام دەداتەوه... شىوارى عارفيش ئەوهە يە كە چاپۇشى لى بکات، بىگرە هيچ نەيتىنېكى خۆى بق نەدرىكتىنى، چونكە ئەوه بق ئەوه سەلامەتتەرە و زىياتىر لە غەلېغەلېي نەفامەكان دەبرى، مەرج نىيە ھەر شىتىڭ بىنرا بگۇترى، بىگرە سىنەي ئازادەكان گۇرى نەيتىنېكانه" (۱۲).

ویزای فهیله سوپه کان بق و هجی و پیغه مبه رایه تی

به پیشنهاد کتابخانه ملی ایران و نشریه های علمی پژوهی این مقاله در سال ۱۳۹۰ تقدیم شد. این مقاله در بررسی این اتفاقات، از دو منابع اصلی استفاده کرد: اسناد اداره اسناد و کتابخانه ملی ایران (که شامل اسناد رسمی و غیررسمی می باشد) و اسناد اداره اسناد و کتابخانه ملی ایران (که شامل اسناد رسمی و غیررسمی می باشد). اسناد اداره اسناد و کتابخانه ملی ایران (که شامل اسناد رسمی و غیررسمی می باشد) و اسناد اداره اسناد و کتابخانه ملی ایران (که شامل اسناد رسمی و غیررسمی می باشد).

چہ مکی وہ حی

له (لسان العرب) دا هاتووه : (الوحى) واته ئامازه و نووسين و په يام و ئيلهام و قسهى نهيني. بريتىي له ئاكاداركردن به نهيني. نيكى ياخو وەھى ناو نزاوه (وەھى) چونكە فريشته له ئادەمیزادەكانى شاردۇوەتەوە و تايىھەتى پېغەمبەرى كردۇوە، پى راگەياندىن لەرىي وەھىيەوە زۆر بەخىرايى روو دەدات. لەسەر بناغەي ئەم پىتاسەيە دەتوانىن بلىيin "وەھى پرۇسەيەكى پى راگەياندىن، لايەنەكانى بريتىيin لە خودا (بنىر) و پېغەمبەر (بۇ نىيەدراب) و فريشته (ناوهەند)، ناوهەرۆكە كىشى كۆمەلېك زانىارييە. ئامانجىش گواستنەوەي ئەو زانىاريييانەيە بۇ مرۆز لەرىي پېغەمبەرەكانەوە بەئامانجى هيديايدەن و رۆشنەرنەوەي رېنگە بۈيان".

نهم پیشنهادیه له دهقه قورئانیانهدا ههیه که رهگی (و، ح، ی) یا نتیجهایه (۱۳). نهم رهگه به دارشته‌ی جیاواز هاتووه گرینگرتینیان له حاله‌تی فرماندایه و به زوری دراوه‌ته پال زاتی نیلاهی (اوحی، اوحیت، اوحینا)، بهم پیشنهاد و محی واتای گیاندنی په یام، یان هه‌والدان له باره‌ی غهیب، یان فه‌رمان پیکردنه. و محی بخ کراویش یان پیغمه‌ره ریکه (نیبراهیم، موسا، عیسای...)، یان زینده‌وه‌ره ریکه (هنگ...)، یان دروستکراویکی تره (ئاسمان...)، هروه‌ها هندی جار کرداره‌که دراوه‌ته پال شهیتانه‌کان و بی بپواکان، بؤیله‌لم باره‌دا و محییه‌که به درز و قسسه‌ی رازاوه و هسف دهکری (۱۴) و دژبه و محیی یه‌که‌مه که له خواه بمه.

کتیبه کانی حه دیسیش خالی نه بون له بابه تی تاییهت به وحی، بۆ نمونو نه بوخاری له سه حیجه کهیدا سه ریاسیکی ته رخان  
کردیووه به ناوی "كتاب بدء الوحي". که ژماره یه که دیسی تیدایه باس له چونیه تی روودانی ئەم جۆره مەعریفه یه  
دەکەن و ئەو حالە تە ده رونیبیانە بە سەر وحی بۆهاتوودا دین، که لە نیوان خە و بىدارى، ئاگایى و نائاگایى، ترس و  
دىلىتىدا يابايدا.

نهاده بیاته نیسلامیه کان با یه خی نوریان به شیکردنه و هی نهم دیارده یه داوه به تاییهت نه و هی پی ده و تری هد دیسی ده ستیگرنی و هی و به دورو دریزی پاس له سرو و شنی سهیر و سه رسور هننره ری نهم بیروسه مه عیفیه ده کن که

پیغه‌مبه‌ران ئاماده دەکەن تا بتوانن له راستییه غېبییه کاندا زانا بن، ئىین خەلدون له ميانى باسکردنى ئەو جۆره مروقانەي غېب دەزان، پۇختى كردۇوه تەوه "نىشانەي ئەم جۆره ئادەمیزادە ئەوھىي له حالتى وەحيدا له خەلکانى دەرۈپەريان دادەپرېن لەگەل پەشۇقاوییەك وەك ئەوھىي له حالتى لەھۇش خۆچۈندا بى، بەلام ھىچ لەوانە نىيە، بەلكو له راستىدا رۆچۈونىيەتى له دىدارى فريشته رۆحانىيەكەدا بەو ھەستكىرىدەن گونجاوەي كە بەتەواوى له دەرەھەي ھەستيپېكىرىدى مروقەوەي، ئەنجا ئەو حالتە بۆ بازنەي ھەستكىرىدى مروق دادەبەزى يان لەرىي دەنگىكەو كە لىيى تى دەگات، يان لەشىۋەي كەسىكەدا بەرچەستە دەبى و لەبارەي ئەوھى خودا بۆئى ناردووه قىسى لەگەلدا دەگات، ئەنجا ئەو حالتە لەسەرى دەرەۋىتەوه و ھەست دەگات ئاگاى لەو شتە بۇوه كە پىيى گوتراوه".

لە چوارچىۋەي بايەخنانى روولەزىاد بە دەقه پېرۇزەكان يان لە چوارچىۋەي مىزۇوى بەراوردىكارىي ئايىنه کاندا، زۇر لە توپۇزەران ھەولىيان داوه لەم دىاردەيە (واتە وەحى) بىكۈنلەوه. (لەم رووه دەتوانى سەيرى كارەكانى مەممەد ئەرەكىن بىكەيت).

ھەرچى فەيلەسوفە موسىلمانەكانن ئەوانىش بە نۇرەي خۆيان ھەولىيان داوه لەم بابەتە ورد بىنەوه و تىپوانىيەكانىشيان لەنىوان لاسايىكىرىدىنەو و ناسكىدا بۇوه. بەلام ئەوھى لەو تىپوانىيەدا بەلامانەو گىرىنگە بايەخ و تايىەتمەندىي ئەو چوارچىۋەيە كە تىيىدا مامەلە لەگەل ئەم جۆرە پرسانەدا دەكى.

بىكۈمان گوتارى فەلسەفى ھەندى شتى ھەي كە لە گوتارەكانى ترى جوئى دەگاتەو. گوتارى فەلسەفى گوتارىكە لافى مەعرىفەدارى لى دەدات. ئەگەر فەلسەفە بەپىيى گوتەكەي لويس غارديي پادشائى ناوجەي فيكىر بى، ئىدى بۆچى باس لە جۆرى ترى مەعرىفە بىرى؟ بە بپواي فەيلەسوفە موسىلمانەكان وەحى چىن روودەدات؟ ناوه رۆكەكەي چىيە؟ جياوازى چىيە لەنىوان پىغەمبەر و فەيلەسوفدا و لەزىز رۆشتىي ئەو جياوازىيەدا چ پىوهندىيەك لەنىوان فەلسەفە و شەريعەتدا ھەيە؟ كاتى دەتوانرى وەلامى ئەم پرسىيارانە بىرىتەوه، كە ئەو سياقە دىاري بکىن كە تىيىدا دەست بۆ ئەم پرسە ئايىنېي براوه وەك بابەتىك بۆ گوتارى فەلسەفى لاي فەيلەسوفە موسىلمانەكان، چونكە قىسى كىرىدى ئەوان لەبارەي وەحىيەوە لە زۆربىي كاتدا لە چوارچىۋەي ئەو ئاراستە ئىمانىيەدا بۇوه كە پىوهى ناسراون، ئەوھىش شان بەشانى رەوتە عەقلانىيەكەيان بۇوه لە پەسەندىرىنى شتەكان و ھەولىدان بۆ لى تىيىگەيشتنىيان. دەتوانىن بە روونى ئەوھىش تىيىبىنى بکىن كە باسکردن لە پرسەكانى وەحى و پىغەمبەر رەيەتى و پىغەمبەر لە چوارچىۋەي قىسى كىرىدا بۇوه لە "مەعرىفە و رىيمازەكانى"، يان ئەوھى كە دەكى ئاۋى بىتىن "تىورى مەعرىفە لاي فەيلەسوفە موسىلمانەكان"، يان لە چوارچىۋەي بەراوردىكىرىدىان لەنىوان زانستى خودا و زانستى مروقىدا، يان لە سياقى سەلماندىيان بۆ بۇونى ئەم دىاردەيە لەرىي مىتۇدى بورھانىيەوە كە پاشت بە بەلكە عەقلانىيەكان دەبەستى و دەتوانى بىتىتە بەرىھەست لە بەردهم گومانكاران لە بۇونى پىغەمبەران، لەوانەي جگە لە عەقل دان بەھىچ رىيگەيەكى تر بۆ زانىنى حقىقەتدا نانىن.

با لە كندىيەوە دەست پىيى بکىن. كندى مەعرىفە دەگات بە دوو بەشەوه: مەعرىفەي يەزدانى و مەعرىفەي ئادەمى. روونى كردۇوه تەوه كە مەعرىفەي ئادەمى بۆ ناسىنى راستى گىرىنگە، گەيشتن بە راستىش بە بەردهوامىي داواكىرىدى دەبى، ئەويش بە قوولبۇونەوە لە دىراسەكىرىدى زانستە عەقلانىيەكان، كە گىرىنگەتىرىنىان مەنتىق و ماتماتىكە، بەرھەمى ئەم زانستەيىش دوايى كۆشش و لىزانى و خۆماندووكرىن دەبى لە داواكىرىنىدا.

بەلام مەعرىفەي يەزدانى پلەي لە مەعرىفەكەي پىشىو بەرزترە و كندى ناوى ناوه (زانستى جەوهەرەكان) كە بە دەستەپەنلىنى پىۋىستى نە زۇرلە خۆكىرىن دەبى و نە بە كاتىكەي، لەوانەيىش وەحى (زانستى پىغەمبەران) كە خودا تايىەتى كردۇوه بە پىغەمبەران.

کندی له پیناسه‌ی ئەم زانسته‌دا دەلئى "زانستى يەزدانى پىوهندى بە داواکىرىن و نۇرلە خۆكىرىن و بە داداگەپان و هېچ حىلەيەكى ماتماتىكى و مەنتىق و كاتىكى ديارى كراو نىيە، بىرە تەنبا بە ئىرادە خوداي بەرز و بالاوه پىوهستە، ئەۋىش بە پالفتىركىدى دروونەكانيان و رۇشكىركىنى وەى بۇ راستى لەرى پشتگىرىكىرىن و رىنۇينىكىرىن و ئىلهاام بۇ ناردىن و پەيامەكانىيەوە، ئەم مەعرىفە يە تايىبەتە بە پىغەمبەران، سلائى خوايانلى بى".

كندى ئايەتەكانى ٨٣-٧٨ ئى سورەتى (يس) (١٥) دەكتە بەلگە بۇ ئە توانا سەيرە لە پىدانى ئە و مەعرىفە يە بە پىغەمبەران و جەخت لەوە دەكتە كە ئە و ئايەتانە بەلگەن لەسەر بۇنى شتىك لە هېچ شتىك، ئەۋىش لە توانى فەيلەسۇفدا نىيە بەو شىّوازە بەلگە لەسەر بىننېتەوە. فەيلەسۇف ناتوانى "لە و تەيەكدا كە زمارەي پىتەكانى بەقەدەر زمارەي پىتەكانى ئە و ئايەتانە بى، هىننە زانستى سەرچاوه گىتوو لە عەقلى ھەمەكى (كلى) كۆ بکاتەوە كە خوداي گەورە بۇ پىغەمبەرهەكى كۆ كردووهتەوە"، هەر بۇيە عەقلى فەيلەسۇفەكانى ناوناوه عەقلە بەشەكى (جزئى)ەكان.

ئەگەرجى فارابىش ھەمان دابەشكىرىنى بۇ مەعرىفە كردووه، بەلام وردەكارىي زياترى لەبارەي چۈنەتىي روودانى وەحى باس كردووه. ئە و باسى لەوە كردووه كە مەعرىفە لە دوو رىيگەوە دەست دەخرى: رىيگەي عەقل و رىيگەي وەحى، بەلام ئەم دوو رىيگەيە لە كۆتادا لە خالىكدا بەيەك دەگەن. مرۆڤچ فەيلەسۇف بى يان پىغەمبەر پىوپەست بگات بەوهى ناوى دەنلى عەقلى كارىگەر (العقل الفعال). فارابى پىيى وانىيە ئەم جۆرە مەعرىفە يە تايىبەت بى تەنبا بە پىغەمبەران، بەلگۇ پىيى وايە هەر كاتى مروۋە توانى پىوهندى بە عەقلى كاراوه بكتات، ئەوە وەحى روو دەدات جا ئاخۇ ئەو كەسەي پىوهندىيەكەي بەستووه فەيلەسۇف بى يان پىغەمبەر: "تەنبا پىغەمبەران ئەللى وەحى و نىئىدراو نىن (... سەرۆكى شار لەوانە)" (١٦).

ئەوەي فەيلەسۇف لە پىغەمبەر جىا دەكتەوە ئەوەي يەكەميان پلەبەپلە و لە ئاستىكى عەقللىيەو بۇ ئاستىكى تر بەدواي دەستخستنى مەعرىفەدا ھەنگاولەنلى تا لە كۆتايىدا دەكتە ئەوەي ناوى دەنلى عەقلى سووولىيېنزاو (العقل المستفاد)، كە لەو پلەيەدا لە مادە رىزگارى دەبى: "مروۋ ئەو كاتە دەكتە ئەم پلەيە، وەحى بۇ دى، ئەۋىش ئەگەر هېچ نىوهندىك لەنیوان ئەو و عەقلى كارادا نەما" (١٧).

لەم چوارچىوھىدا فارابى باس لە سروشتى پىوهندىي نىوان ئەو عەقلانە دەكتات و پىوهندىيەكە لە دەقاقتىس دەكتات كە ناوى ناوه تىورى فەيز (نظرية الفيض): "ئەو كاتە ئەو هىزە لە عەقلى كارىگەرەوە بەسەر عەقلى كارتىكراو (العقل المنفعل)دا دەجمى كە بەھۆيەوە دەتوانى شتەكان و كىدارەكان بەرەو بەختەوەر ئازاستە بكتات، ئەم جمانى فەيزە لە عەقلى كارىگەرەوە بۇ عەقلى كارتىكراو لەرىي ناوهندىكەوە كە بىرتىيە لە عەقلى سووولىيېنزاو (العقل المستفاد)، بىرتىيە لە وەحى" (١٨).

فارابى لەرىي ئەم تەفسىرەوە وىنەيەكى نويىمان بۇ وەحى پىشىكىش دەكتات، چونكە بازنهى ئەو كەسانە فراوان دەكتات كە دەكىرى وەحىيان بۇ بنىدرى، بەلام ئەو كەسەي لەرىي عەقلەوە بە عەقلى كاراوه پىوهست دەبى پىيى دەوتىرى "ھەكىمىي فەيلەسۇفى عەقلانىي بەتەواوى" (١٩).

بەلام پىغەمبەر پىوپەستى بە پلەبەپلەيى عەقلى نىيە. ئەو لەبرى ئەو عەقلى كارتىكراوهى كە فەيلەسۇف بۇ وەرگەتنى فەيز لە عەقلى كارىگەرەوە، لاي پىغەمبەر خەيالدىنى بەھىز ئەو فەيزە وەردەگرى، ئەو فەيزە "كاتى لە عەقلى كارىگەرەوە بۇ هىزە خەيالكارەكە رىچكەي بەست دەبىتە پىغەمبەرلىك، كە ھەوال دەدات لەبارەي ئەوەي ئىستە ھەيە و ھۆشدارى دەدات لەبارەي ئەوەي لە داھاتوودا روو دەدات" (٢٠).

فارابى لە ميانى باسکىرىنى لە خەونەكان (المنامات) پىناسەي خەيالدىن و سروشتى پىوهندىي بە شتە بەرھەستە كانەوە كردووه، بۆيە ناكىرى تىپوانىنى ئەو بۇ خەيالدىن (المخيله) و ھەروەها بۇ وەحى لە خەون جىا بکەينەوە، چونكە ئەو خەيالدىنە كارىگەرەيەكى گەورەي نابى تەنبا لەكتى خەودا نەبى، چونكە لەو كاتەدا زياتر لە دنیاى بەرھەست سەربەخۆ دەبى، لىرەوە

روله بنچينه ييه که ده رده که وئي، چونکه ئه و له هه مووئه و خه ونانه دا که ببنيونى، لره يئه ئه و وينانه ي پيشتر له دنياي شته برهه سته کاندا کوي کردوونه ته و به پرسه لاساييکردنوه (محاکات) هه لدھستي، ليزه و چونيه تي کارتىكىرنى خه ونه کان له لايەن خه يالدان ره گەزە کانى خهون له وينه ئه و شته برهه سтанه پىك دىنى، ليزه شەوه دەبىتە برهه مەيىنەرى جىهانىك لە و رەمزانە خه ونيان لى پىك دى.

به لام پیو هندی ئەمە به وە حییە وە چىيە؟

کاری خهیالدان لیرهدا همان شیوه‌یه لهگه‌ل هردوو جیهانه‌کهدا، واته جیهانی بهره‌ست و جیهانی بالا (علوی) که له ریی عهقلى کاریگه‌رهوه وهی لیوه ریچکه ده‌بستی. هردوو پیوه‌ندیبیه که خهونن، چونکه لای فارابی خهون کاتی روو ده‌دات که کاری ههسته‌کان تییدا ده‌وهستن، ئه‌ویش حاله‌تی نووستن. بهم پیئیه‌ش وهیش جوریکه له خهوبینین. له سه‌ر ئه‌م بنچینه‌یه خهیالدان له ریی ئه‌و وینانه‌ی لای خوی پاریزراون موحاکاتی ئه‌و راستییانه ده‌کات که له عهقلى کاریگه‌رهوه وه‌ری گرتون، جا ئه‌و کاته ئه‌و راستییانه ده‌گورپن بۆ رموز و له زمانی پیغه‌مبه‌ردا به‌رجه‌سته ده‌بن که وهک به‌توانترین مرؤڤه‌له تیگه‌یشتني ئه‌و ره‌مزانه و گهیاندنی ناوه‌رۆکه‌که‌ی به خه‌لک داده‌نری. واته لیرهدا پیغه‌مبه‌ر راستیه‌کان پیتاوپیت (به هرفی) ناگویزیتیه‌وه، به‌لکو مه‌عريفه‌که‌ی مه‌عريفه‌یه‌کی ته‌ئویلیبیه. ئه‌و مه‌عريفه ته‌ئویلیه‌یش میسداقیه‌تی خوی له به‌هیزینی خهیالدانی پیغه‌مبه‌ر و شاره‌ذابی، زوری له و زمانه‌ی وهیه‌که‌ی بی‌ده‌گه‌یه‌نی، وه‌رد‌گه‌گری.

فارابی جیاوازی له نیوان هه ردوو شیوازی پیوهندیکردنی فهیله سوف و پیغه مبهر به عهقلی کاریگه رهوه دهکات. فهیله سوف پله به پله به پلیکانه کانی عهقله کاندا سه رده که وئی تا ده گاته عهقلی کاریگه رهوه دهکات. به لام پیغه مبهر پیویستی بهو پله به ندی و راهینانه عهقلیه‌ی فهیله سوف نییه، چونکه ئه و هر له سه رهتای پیگه یشتنيه وه ئاماذه يه بق و هرگرتنی مه عريفه‌ی ئيلاهي، ئه ويش به هوئي ئه و خه يالدانه به هيزه‌ي که يارمه‌تى ده دات بق خود امالن له دنیا مادى تا راسته و خو بق جيهانى مه عقولات به رز ببیته وه و تىيدا پیوهندیکردن به عهقلی کاریگه (جبريل) که فارابي به (الامين) ناوی ده بات. "ئه م خه يالدانه که يهكىك له کاره کانى موحاکاته تواناي ئه و هى ده داتى مه عريفه غه يبيه کان و هر يگرى و به خه لکى رابگه يهنى، به لام له حاله‌تى گه ياندند دهگه رېتته وه سه رسو وشتى خوئ و هه ست به کار دىنى، هر بويه و هك فارابي و فهیله سوفانى تر بوي چوون، قورئان له شیوه‌یه کي ماريدا هاتووه" (۲۱).

به لام و هك ئىپىن تەيمىيە بۇي چووه، فارابى تەننیا پىيغەمبەر اىيەتىي لە توخمى خەونەكان داناده "مروقى ئاسايىي دەكىرى" لەو كاتەي خەوتىدا ئەو چاپروونىيە لە توانانى دروستكىرنى وىنەكان وەربىگىر ئەو خەونە راستەقىنانەي بە وەھى بۇي ھاتۇون رۇون مكتاتەوە.

وهك چون فارابي له کندی پیش خوی روشنتر بود، نیبن سینای قوتاپی فارابی له هردووکيان روشنتر و پروردەکاريتر بود  
بو پرسى وهى و پىغەمبەرايەتى، ئەو پىناسەتى وهى دەكتات بەهەد "گەياندىكى پەنهانى فەرمانتىكى عەقلىيە به فەرمانى  
خودا يەو دەرروونە ئادەمپىانەتى بۇ وەرگەرتىنى ئەو يېدانە ئامادەن، ئەمە له حالەتى بىدارىدا بىئى دەھوترى وەھى و له حالەتى

خه و تنداد پیّی ده و تری رهوع، که و اته حه قیقتی پیّغه مبه رایه تی له ریّی به یه کگه یشتنی ده روونه ئاماده کان بُو پیّغه مبه رایه تی و ئه مری عه قلیبیه و، یان ئه کگه ر ویست بلی جبریل، دیتہ دی" (۲۳).

هه رووهها روونی کردده وه که ئاماده بیی ده روونه کان بُو و هرگرنی ئه و پیّغه مبه رایه تی بیه جیاوازه، چونکه هه موویان ناتوانن بگهن به وهی ئیبن سینا ناوی ده نی جه و هره ده روونی بیه کان "الجواهر النفاسانیة" به تایبیه له و هرگرنی جوزئیاته کاندا. له سه ر بنه ماي ئه م جیاوازیه يش ئیبن سینا ده روونه کانی له رووی ئاماده بییان بُو و هرگرنی پیّغه مبه رایه تی پولبهندی کردوده. هه ندیکیان ئه م ئاماده بییه تیياندا لاواز و کم ده بی، ئه ویش به هری لوازی هیزی خه یالکار تیياندا. هه ندیکیشیان ئه م ئاماده بییه تیياندا به هیزتره و هه ستیان بوار به هیزی خه یالکاریان ده دات که پیّوهندی به جیهانی بالاوه بکات و ئه وینانه تیدا چاپ ده بن (۲۴).

هه رچی چینی سیّیمه ئه وهیانه که "ئاماده بییه ده روونیه که بیه هیز ده بی تا ئه وهی له وی دهستی که و تووه جیگیر ده کات، خه یالی له سه ر جیگیر ده کات به بی ئه وهی خه یال بسه ریدا زال بی... ئه مه ده بیتنه ئه و خه ونهی که پیّویستی به ده ربپین نییه" (۲۵).

هه رچی چینی چواره مه که پیّغه مبه رانن ئه مانه ئاماده بییان زیاتر و به هیزتره له چینه کانی تر "ئه مانه ئه و خه لکن که ته و اوی و به هیزی هیزه خه یالکاره کیان گه یاندوونیه تیه ئه و ئاسته هیزه هه ستیه کانیان نه توانن بینه به ربیست له به ده م هیتیانی ئه وهی پیّی ده گات... هه رووهها له حاله تی بیداریشدا پیّوهندی ده گری و ئه و وینانه و هر ده گری و... وینه گه لیکی یه زداني سه رسورهین ری بینزاو و گوتهی خودایی بیستراو ده بینی، که به هاکانی ئه و زانراوه و هحیانه ن. ئه مهیه واتای پیّغه مبه رایه تی" (۲۶).

ئیبن سینا سیّه مر جی داناوه که پیّویسته له و که سه دا هه بن تا پیّغه مبه رایه تی بیتنه دی و ئه و کسه و هحی به دهست بینی، ئه وانیش بریتین له وهی:

- ئه و که سه ده بی خاوهن هیزیکی پیروز (قدوسی) بی که توانای ئه وهی پیّبدات به بی بیر و تیپامان پیّوهندی به عه قلی کاریگه رهوه بکات، (ئه و هیزه) وای لی ده کات به بی فیربون و فیرکار یان رینویتیکار زانستی ته و اوی هه بی، تا وای لی دی هه ممو ئه و شتانه ده زانی که خوا ویستی لییه بیانزانی له ناسینی خودا و فریشتہ کانی و به نده کانی و کاروباری دنیا و ئاخیرهت و ئه و شتانه تر که له زانستی یه زداني له خویان ده گری.

- هه رووهها پیّویست خاوهن خه یالدانيکی به هیز بی که له توانایدا بی خه یال به کاروباره کانی رابردو و ئیسته و داهاتووهوه بکات و وای لی بکات رابردو بخوینیتہ وه و هه والی له باره وه بدات و داهاتوویش بخوینیتہ وه و هر شداری له باره وه بدات.

- جگه له م دوانهی سه رهوه، پیّویسته خاوهن ناخیکی بزوینه ریش بی بُو ئه وهی بتوانی راستیه کان هه لگه رینیتہ وه و موعجزه بخولقینی و یاساکانی سرووشت ببی زینی.

ئیبن سینا پیّغه مبه رپیناسه ده کات به وهی مرؤفیکه "تایبہ تمہندییه کی ههیه له مرؤفہ کانی تردا نییه بُو ئه وهی خه لک ههست بکهن شتیکی تیدایه له واندا نییه و به وه له وان جیا بکریتہ وه، به وهیش ئه و موعجزانهی له دهست روو ده دات که ئه و مرؤفه باسی بُو کردوبین" (۲۷)، ئه م مرؤفه "که پیّغه مبه ره له وانه نییه که هه ممو کات دووباره ببیتہ وه" (۲۸).

ئیبن سینا دوای ئه وهی تایبہ تمہندییه کانی پیّغه مبه ره باس ده کات، پرسیکی تر ده خاته روو ئه ویش ئه وهیه: چون ده توانری پیّوهندی به عه قلی کاریگه رهوه بکری؟ و هحی چون رووده دات و ناوه رؤکه کهی چییه؟

ئه و له په یامی "الرسالة العرشية" دا هه ول ده دات و هلامی ئه م پرسیارانه بداته وه. ئیبن سینا پیّی وایه پیّغه مبه ره به هری ئه و هیزه قدسیهی ههیتی ده توانی پیّوهندی به فریشتہ وه بکات، له برهئه وهیش فریشتہ عه قلی رووتھه - عه قلیش شته کان ته نیا به دابپاوه زه مان ده بینی - بؤیه و هحی له م حاله تهدا بریتی ده بی له گه یاندنی شتیک بُو پیّغه مبه ره ببی زه مان" (۲۹).

ئەمەيش واتاي ئەوهىي پىغەمبەر فريشتكە (جبريل)ى بەشىوھىيەكى ھەستى نەبىنیوھ چونكە ئەو عەقلە، عەقلېش لە شىۋە مادىيەكەيدا دەرناكەۋى.

ئەو بىنینىيە لە حەدисى "واحيانا يتمثل لىي الملا رجلا فيكلمني فأعى مايقول" دا (٣٠) ئامازەي بۆ كراوه تەنبا بىنینىيەكى ناوهكىيە، واتە پىغەمبەر جبريل دەبىنى لە خەيالگەيەي كە تواناي وىناكىدنى شتەكانى ھەيە، لەكتى گەپانەوهى لە حالەتى پىۋەندىبەستنەكە و وەرگرتنى راستىيەكان كە تىيىدا لە مادە دادەبپى، پىغەمبەر بەشىوھىيەكى مادى گۈزارشت لە راستىيە ئەبىتكاراتانە دەكەت" (٣١).

ئەم حالەتە ئىبن توفىيل لە چىرۇكى (حەى بن يەقزان)دا بە حالەتى فەنابون لە خود و خودەكانى تر "الفناء عن الذات" تەعبىرى لىي كردووه، ھەروهەدا وەك شىۋەيەك لە مەدھۆشبوون و لەخۆچۈونى داناوه. بەم پىيە بىنینىيەكە راستىيەكى دەرەكى نىيە و تەنبا لە خەيالدانى پىغەمبەردا روو دەدات.

ئەم حالەتە ناوهزۆكى وەھىش دەگىتىتەوە. ئەگەر پىغەمبەران وەحى لە ھەمان سەرچاوهە وەردەگەن، ئەوھ ئىدى بۆچى تەورات و ئىنجىل و قورئان ھەن؟ بەلائ ئىبن سيناوه ئەمە دەگەپىتىتەوە بۆ كارى خەيالدان كە زانىارىيەكە بەشىوھى پىت و شىۋەكان وىنە دەكەت، ھەرجى فەرەيىەكەيە لەلایەكەوە بۆ ھىزى خەيال و لەلایەك بۆ جىاوازىي پىتەكانى زمان لەلایەكى تەرەوھ دەگەپىتىتەوە. واتە "سەرچاوهەكە يەكە و روەلتەكە جۇراوجۆرە" (٢٢).

پەرأويىزەكان:

- (١). السيوطي، تدريب الراوى ج ١ ٣٢٧.
- (٢) المنقد من الضلال، ابوحامد الغزالى لا ٤٢.
- (٣) الذهبي، سير اعلام النبلاء، ج ١٩ ، لا ٣٤١.)
- (٤) المنقد من الضلال لا ٥٣-٥٢.
- (٥) معيار العلم في فن المنطق، ابوحامد الغزالى لا ١٧٨ .
- (٦) الذهبي، سير اعلام النبلاء ج ٣٢ لا ١٤٣ .
- (٧) (البداية و النهاية، ابن كثير، ج ١٢ لا ٢٥ .
- (٨) ابن رشد، فصل المقال و تقرير مابين الشريعة و الحكمة من الاتصال، لا ٤٢ .
- (٩) عبدالحميد الشرفي، في ذكرى ابو الوليد، مقال ضمن: رحاب المعرفة حزيران ١٩٩٨ لا ١٨ .
- (١٠) ابن رشد، فصل المقال.. لا ٥٦ .
- (١١) ابن رشد، تهافت التهافت لا ٩٧ .
- (١٢) ابو حامد الغزالى، معيار العلم في فن المنطق، لا ٢٢٥ .
- (١٣) محمد فؤاد عبدالباقي، المعجم المفهرس للفاظ القرآن الكريم، ريشەي: (و، ح، ي)..
- (١٤) وەك لە ئايەتكانى:

"وَكَذَلِكَ جَعْلَنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوا شَيَاطِينَ الْإِنْسَانِ وَالْجِنِّ يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ رُّخْرُفَ الْقَوْلِ غُرُورًا وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ مَا فَعَلُوهُ فَرَهُمْ وَمَا يَفْتَرُونَ" {الأنعام/١١٢}.

"وَإِنَّ الشَّيَاطِينَ لَيُوْحُونَ إِلَى أَوْلَائِهِمْ لِيُجَادِلُوكُمْ وَإِنْ أَطْعَثْنُوهُمْ إِنَّكُمْ لَمُشْرِكُونَ" {الأنعام/١٢١}-وقطىر.

- (١٥) وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَسِيَ خَلْقُهُ قَالَ مَنْ يُحْبِي الْعِظَامَ وَهِيَ رَمِيمٌ {بِس/٧٨} قُلْ يُحِبُّهَا الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ وَهُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيهِ {بِس/٧٩} الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا أَنْتُمْ مِنْهُ تُوقِدُونَ {بِس/٨٠} أَوْلَى إِنَّمَا خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِقَادِرٍ عَلَى أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ بِلَى وَهُوَ الْخَلَقُ الْعَلِيمُ {بِس/٨١} إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ {بِس/٨٢} فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلْكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ {بِس/٨٣}.
- (١٦) لويس غارديه، التوفيق بين الدين والفلسفة عند الفارابي ١٢١-١٣.
- (١٧) الفارابي، كتاب السياسة المدنية ٨٩.
- (١٨) همان سه رچاوه ٨٩.
- (١٩) الفارابي، اراء اهل المدينة الفاضلة ١٢١.
- (٢٠) همان سه رچاوه ١٢١.
- (٢١) الحبيب الفقي، المعرفة و مسالكها عند الفارابي ٨٣.
- (٢٢) الفارابي، فصوص الحكم ١٤٥.
- (٢٣) حمود غرابة، التوفيق بين الفلسفة والدين عند ابن سينا لا ١٣٨، ئويش له: ابن سينا، رسالة الفعل والانفعال.
- (٢٤) ابن سينا، رسالة في النفس و بقائها و معادها، الفصل ١٣، لا ١١٣.
- (٢٥) همان سه رچاوه ١١٨.
- (٢٦) همان لا ١١٨-١١٩.
- (٢٧) ابن سينا، كتاب النجا ٣٠.
- (٢٨) همان سه رچاوه ٣٠٥.
- (٢٩) حمود غرابة، التوفيق بين لا ١٤١٠٠، ئويش له: الرسالة العرشية.
- (٣٠) بوخارى ریوايەتى كردۇوه. واتە ھەندى جار فريشته لهشىوهى پىباۋىكدا دىتە لام، قىسىم لەگەلدا دەكەت و منىش دەزانم چى دەلى.
- (٣١) حمود غرابة، پىشىو ١٤١.
- (٣٢) حمود غرابة، پىشىو ١٤٣.

\*\*\* \*\*\*

له كتبي: اسلام الفلسفه، منجي لسود، دار الطليعة، بيروت، الطبعة الاولى، نوفمبر ٢٠٠٦. لا ٦٢-١٥ به ھەندى پوخىرىدىن وەوه.

## ئاين و ناسنامه‌ي تاك/كۆمه‌لگه‌كان له سەردهمى مۇدىرىنىتەدا

نووسىنى: دكتور كازم عەلمدارى  
وەركىپانى لە فارسىيەوە: عمەر عەلى غەفور

ئەم بابەتە بەشىكە لە كتىبى "بىخورد تەمدەنها و گفتۇرى تەمدەنها" ئى دكتور كازم عەلمدارى، كە تىيىدا خويىندنەوە يەكى رەخنەيى بۆ كتىبى "پىكىدادنى ثىارەكان" ئى بىرمەند و ستراتيجىستى ئەمەريكا يى سامۋىئىل ھانتىڭتون (٢٠٠٨-١٩٢٧) دەكات، كە لە سالى ١٩٩٦ دەرچووه و بۆ ٣٩ زمان وەركىپىدا راوه، تىيىدا پېشىبىنى پىكىدادان لە نىوان "ثىارى ئىسلامى" و "ثىارى رۆزئاوا" دەكات.

نووسەر پىيى وايدە هانتىڭتون لە كتىبەكەيدا ستراتيجىكى بۆ ئىدارەت ئەمەريكا لە قۇناخى پاش رووخانى بلۇكى رۆزھەلات و كۆتاھاتنى شەپى سارد داناوه، بەشىوھە يەك گەرەنتىي بالادەستىي ئەمەريكا لە دنیادا بکات، ئەويش لەرىي گەلە كردنى سينارىيى شەپىكى وەهمىي ئىيارى-ئاينى لە نىوان رۆزھەلات و رۆزئاوا.

ھانتىڭتون ئاين بە بناخەتى ئىيارەكان دادەنلىق و بەم پىيىش ئىيارى رۆزئاوا ئىيارىيى مەسيحى، ئىيارى ولاتانى موسىلمانان ئىيارىيى ئىسلامى و ئىيارى چىن ئىيارىيى كونفوشيوسپىيە و... هەندى. ناوبراو راشكاوانە دەلى "ئاين سەنتە رىتىن تايىھەتەندىي پېتىساھى ئىيارە".

ھانتىڭتون، باز بەسەر رۆلى جياوازى و ناكۆكىيە ئەتنى و مەزبى و سىياسىيەكانى نىوان ولاتانى سەر بە ھەرىيەك لەو ئىيارەدا دەدات، لە كاتىكدا ھەندى جار پىوهندىيەكانى نىوان دوو ولاتى سەر بە بلۇكى ئىسلامى - بۆ نموونە - گۈزىر و خويىناويىرە لە پىوهندىيەكانى نىوان ولاتىكى ئىسلامى و يەكتىكى رۆزئاوايى. شەپى ٨ سالە ئىراق-ئىران نموونە يەكى زىندووه.

عەلمدارى پىيى وايدە ستراتيجىستە ئەمەريكا يەك بەھەلەدا چووه لە وەدا كە (ئاين) بە بناخەتى ئاسنامە ئاكەكان و كۆمه‌لگه‌كان لە دنیاى مۇدىرىندا داناوه، مەبەستى لە وەيش رىيگە خۇشكىرىدە بۆ شەپىك كە بۆ مسوگە رىكىدىنى بالادەستىي ئەمەريكا لە دنیاى دواى سەرددەمى دووجەمسەرە پىويىستە. جەل لە وەيش دەيەوى ئۆبالي دواكە وتن و كىشەكانى ولاتانى ئىسلامى بخاتە ئەستوئى ئاينە كەيانەوە. ئەمە لە كاتىكدا لە دنیاى مۇدىرىندا ئاين تاكە پىكەھىنەرە ئاسنامە ئاك و كۆمه‌لگه جياوازەكان نىيە، بىگە دىاريکەرلى ترى نوى بۇونەتە بناخەتى ئاسنامە، ئۇۋەتا لە هىچ بەلگەنامە يەكى رەسمىي ئەمەريكادا - كە لە چاۋ ولاتە ئەوروپا يەكىيە كاندا ئاينىتە - پرسىيار لە ئاسنامە ئاينى ناكىرى، هەردوو حزبى گەورە و سەرەتكىي ئەمەريكا (دىمۆكراط و كۆمارىخوازەكان)، ئاسنامە ئاينىييان نىيە. ئاينىييون يان ئاينى - نەبوونى تاكەكان وەك مەرجى بۇونە ئەندام لە حزبەكاندا لە بەرچاۋ ناگىرى. لە ھەلبىزاردە كانىشدا ئاين زىاتر رۆلىكى لاوەكى و رووالەتى و تەشريفاتىي هەيە. ئىدى چۆن ئاين بناخەتى ئاسنامە ئەمەريكا يە؟

ئەو پىيى وايدە سروشتى شەپ و ناكۆكىيەكانى نىوان ولاتە ئىسلامييەكان، ھەروەها نىوان ولاتانى رۆزئاوايى، بەلگە ئەوھە يە بەرژە وەندىي سىياسى و بەھاكانى دنیاى مۇدىرىن، نەك ئاين، بناخەتى ئاسنامە دنیاى مۇدىرىن و كۆكرىدە وەي ھەمۇ ولاتانى ئىسلامى لە بۆتە ئىيارىكدا، كە ھەلگرى يەك ئاسنامە و ھەلۋىست بن شتىكى نالقىچىكى و خەياللىيە. ھەروەك پىيى وايى ئەمۇق تەنبا يەك ئىيارە، كە ھەمۇوان تىيىدا بەشدارن. مىملانەيش لەنیوان ئىيارى مۇدىرىن و ئىيارى پېش مۇدىرىنىتەدايە. ھانتىڭتون لە كتىبەكەيدا دەلى "ئەمۇق تو ئىيار ياخۇ شارستانىيەت لە دنیادا ھەن، كە بىرىتىن لە ئىيارەكانى رۆزئاوا، ئەمەريكا ئاتىن، ئەفرىقيا، ئىسلام، ھند، چىن، ئۆرسۆرقەكس، بوداىيى و ۋەپسەن. ھەروەها ئاماژە بەوە دەدات كە لە نىوان

ئەو نۇر ئىيارەدا سىز ئىياريان دىز بە يەكتىن: ئىيارى رۇۋىۋا لەلايەك و ئىيارى ئىسلام و چىن لەلايەكى ترەوە. بەلام لەنىيە ئەو سىيەدا، بەھۆى ناكۆكىي ئائينەكانىانەوە ئەگەرى روودانى پىيکدادان لە نىوان ئىيارى رۇۋىۋا و ئىسلام لەئارادا يە. عومەر

\*\*\* \*\*\* \*\*\*

ئىسلام بە درېئىزىي ۱۴ سەدەي مىڭۇسى خۆى هېچ كات وەك سەردەمى مۇدىئىنەتە لەگەل مەملانەي كولتۇرلىكى تر يان رېكاپەرىكى هيىنە بەھىزدا رووبەرپۇ نەبووهتەوە. لە سەردەمى مۇدىئىنەتەدا بەھۆى گەشەپ يەپەندىيەكانى سەرمايەدارى ئىيارى مۇدىئىنە رۇۋىۋا بۆ يەكەمین جار مەملانى بىنچىنەبى رووبەرپۇ ئىسلام بۇوهتەوە وەك چۈن ئەو مەملانەيە سەرەتا بەرۇكى ئائينەكانى ترى گرت، لەوانە مەسيحىيەت و ئەوانى لەناوهە گۈرى، بەلام پېش ئەوهى رۇۋىۋا بەرە و گۈپىنى ئىسلام ھەنگاوشى مۇسلمانانى پېشىرەو لە وېئە سەيد جەمالەدىنى ئەسەد ئەبادى (ئەفغانى) و مەحمەد عەبدە (شىخۇلى ئىسلام) خۆيان بەپىرى ئىيارى رۇۋىۋاوا چۈن و ھەولىيان دا دىنیا ئىسلامىش بە دەستكەوتە نويكانى رۇۋىۋا ئاشنا بکەن.

ھەر لەو سەردەمدەدای ئىسلامى نەرىتى، كە سەدان سال گىرقدەي مەملانەي ناوخۆبى بۇو، لەگەل ئىيارى ئەورپا دەكەۋىتە مەملانەوە، ئەو ئىيارە جىاواز لە بۆچۈونەكە ئەنتنگۇن (كە ئائين بە بناغە ئىيارە كانى دىني دادەنی و لە ويىشەوە پېشىبىنىيە مەملانە و پىيکدادانى ئىيارى رۇۋىۋاوابى (مەسيحى) لەلايەك و ئىيارى ئىسلامى (جىهانى ئىسلام وەك كۆيەك) و ئىيارى كۆنفوشيوسى لەلايەكى تر دەكات) ئىيارى ئەسەد ئەبادى (ئەفغانى) لەگەل مەسيحىيەت و ھەم لەگەل ئىسلامدا جىاوازە ئىيارى نائايىنى و سىكىولار و مەرۆقەتەوەرە (خولگە و سەنتەرەكە مەرۆقە). ھەمان كولتۇر مەسيحىيەتى پەلكىشى مەملانە كەردى و سەرەنjam ئەو ئائينە گۈرى و لە قالبى دا، لە كايى ئەشتىيە و گواستىيە بۆ كايى ئىيارى تايىبەت و مەعنەوەيى تاكەكانى.

ئىستە ئىيارى مۇدىئىن پاستە و خۇ بۆ ھەمان مەبىست رووى لە كۆمەلگە ئىسلامىيەكانى كەردووە. ھەزموون پەيدا كەردنى مۇدىئىنەتە لە ولاتە ئىسلامىيەكانى لە سەرەتاكانى سەدەي بىستە مەدا كاردا نەوەي كۆنەپارىز و نەرىتىكە رايانى ئائين بەدۋاي خۆيدا هىننا. گەشەكەرنى ئىيارى مۇدىئىن لەرىي بە جىهانىبۇونە و ئائين نەرىتىكە راكان دەبىتە ھۆى سەرەلەدانى مەملانەي ناوخۆبى لە ئائينەدا، بە جۆرىكە كەنارگىر دەبن، ياخۇ بۆ مانەوەيان پەنا بۆ زەبەرۇزەنگ دەبەن.

بەلام جىاواز لە بىركرىنەوە ئەنتنگۇن، تەنبا كارىگەرى و گوشارى يەكلايەنە ئىيارى نويى رۇۋىۋا ئەنەن بە مۇسلمانانى دووچارى مەملانە كەردووە، كۆمەلگە ئىسلامىيەكانى لە ناوەوە خۆيشياندا دەركىرى مەملانەن و خوازىيارى قبۇولكەرنى تايىبەتمەندىيەكانى دىنیا مۇدىئىن . پىرسە ئەچاڭىغانە و بە ئىسلامى كۆنەخوازدا بە تايىبەت دواي شۆرپشى ئىرلان لە سالى ۱۹۷۹ و بە كەردهوە ئەزمۇونكەرنى حکومەتى ئائينى رووى لە زىادى كەردووە.

ئەگەر حکومەتى ئىسلامى ئىرلان لە سەرەتادا زۇر لە كۆمەلگە ئىسلامىيەكانى ترى خستە ئېر كارىگەرىي خۆيەوە و مەيلى ھاوشىوھى لە ولاتانى تريشىدا دروست كەد، بە دەركە وتىنى ناكارايىي تىكەلەرنى ئائين و دەولەت و بەد بەكارھەتىنانە سىياسى و دارايىيەكان و چەندان شىوھى كۆنترۆلەرنى زۆرەملىييانە دەسەلات (ھەمۇ ئەوانە لە ئېر پەرەدە ئائيندا) كۆمەلگە ئىسلامى لە ناوى خۆيەوە كۆپىوھ ئەم جارە ئىسلامى نەرىتىكە را و بىنیاتىكە را لەناو خۆيەوە بەتوندى رووبەرپۇووی رەخنە بووهتەوە.

"پروتستانىزمى ئىسلامى، بە رەتكەرنەوە ئەر جۆرە ناوەندىكە لە نىوان مەرۆقە ئائينپېرە و خودادا (پىاوانى ئائينى) و ھەروەها لەرىي رووبەرپۇوونەوە داونەرەتىپ پەپەپووجە كانەوە بەھىز بۇوە.

بىزاقى مەشروعتىيەت لە ئىرلان لەلايەن بىرمەندانى ئەو سەردەمەوە وەك ميرزا ئاغا خان كرمانى، فەتحەلى ئاخوندزادە، عەبدولەحيم تالىبىغۇت تەبرىزى و زەينولعابدين مراجەيىەوە تەرح كرابۇو. پېش لە شۆرپشى ۱۹۷۹، كەسانى وەك عەلى

شهريعتي و مهدي بازرگان به جوريکى تر به دواى ئو بابه‌تدا چوون. دواى شورپش نويخوازى و نويگەرى لە مەودايەكى فراونتر و قوولتىدا لەلایەن بىرمەندانى ئاينى و ئەو كەسانەي كە شورپش و حکومەتى ئىسلامىيان ئەزمۇون كرببۇو، كۆپا بۇ چەندان باسخواس و لېكۈلىنەوە جدى و بنچىنەيى لە كۆمەلگە. ئەم كۆپانكارىيە، هاوشيّوهى شورپشى ئىسلامىي ئىران، كاريان لە موسىلمانانى لاتانى تىريش كرد.

جۇن ئەسپۇزىتۇ، ئىسلامناسى ناسراوى ئەمەرىكايى دەنۇوسى "لە سەرانسەرى جىهانى ئىسلامىدا، لە ئەفرىقىيائى باكىرەوە تا باشۇرۇ ئۆزھەلاتى ئاسيا، موسىلمانان سەرگەرمى بەرهەمەيىنانى تەفسىرگەلى نۇئى و روانگە و بۆچۈونى فەرەلەيەنخوازانە و ھەمەگىر و لېبۈوردە (تۈلىرانت)ن لەسەر بناخە قبۇولكىرىنى بەرابەرىي مەرقەكان و باوھەر و بەها ھاوېشەكان، ھەروەها قبۇولكىرىنى جىاوازىيە ئاينى و كولتۇررىيەكان، كە مەرج نىبى لە كەلياندا تەبا و كۆك بى". بىمانەۋى و نەمانەۋى، ئەم كىشىمەكىش و گوشارە ھاوكاتانە، لە ئەنجامدا بەرھە يەك ئاراستە دەچن. رەنگە بە دوو پالنرى جودا بۇوبىن، بەلام ھەمان ئاراستەيان گرتۇوهتەبەر، ئۇوهېيش لە تايىھەتمەندىيەكانى دىنياى مۆدىرنە. ئەم كۆپانكارىيە جىهانىيە زقر بەھىزە، بەجۇریك ئەگەر رېڭىرىيەك وەك رېڭىرى گوزاشتكىرىنى نەرىيتانە بۇ ئاين، لە رېڭىيەدا ھېبى، ئەوا چارە جە لە كەردنەوهى ئەو رېڭىيە هيچى تر نىبى.

### ئايا ئاين تەوهرى ناسنامە ئاكەكان؟

گومانى تىدا نىبى كە ئاين گىرينگىي تايىھەتى لە كۆمەلگە كاندا ھەيە. ناسىنى كۆمەلگە و تاكەكان بەبى لە بەر چاڭگىتنى پېيگە و رۆلى ئاين، ناتەواوه. بەلام تاكەكان ھەمېشە چەند ناسنامەيەكىان ھەيە. ئايندارى، بىئاينى يان جۇرى ئەو ئاينەيە ھەلىان بىزاردووه، بىشىك بەشىك لە ناسنامە ئاكەكان، بەلام قەت تەوهرى ناسنامە ئەوان نىبى. ئاين لە سەرددەمى پېش مۆدىرنىتەدا، جىاواز لە دىنیاى مۆدىرن، تاكەكان بە ناسنامە بىنەمالەيى و خىلەكى و تائىفىيان دەناسرانەوە. ئەلېت ئەم دۆخە بە واتاي لاۋازبۇونى رۆلى ئاين نىبى لە سەرددەمى نويدا. لە دىنیاى مۆدىرندا تاكەكان سەرەتەخۆ لە ناسنامە نىشتمانىيەكان، زىاتر بە ناسنامە بىنەمالەيى و خىلەكى و تائىفىيان پېشەكە يان دەناسرىيەوە. بۇ نموونە لە دەورە پېش مۆدىرنىتەدا زەيد كۆپى عمرە، زەينەب ھاوشىرى عەباسە، لە دىنیاى مۆدىرندا زەيد يان زەينەب مامۆستايە، كوتالغۇشە، نەخشەسازە و.. هەندى. لە دىنیاى پېش مۆدىرنىتەدا ئاين ئەركە، لە دىنیاى مۆدىرندا ئاين ھەلبىزادە. لە دىنیاى پېش مۆدىرنىتەدا ئاين بە زەبرى شەمشىر گەشە دەكەت، لە دىنیاى مۆدىرندا بە راگە ياندىن. ئەگەر ئاين لە سىياسەت جىا بىرىتەوە رېڭى كە بلاڭكىرىنە كە ئەندا ھەنلىكە، واتە راگە ياندىن، جىلى رېڭى كۆنەكە، واتە شەمشىر، دەگىرىتەوە.

سامۆئىل ھانتىكتۇن ھەولى داوه تاكەكان و كۆمەلگە كان لە روانگە ئاسنامە ئاينىيەنەوە بىناسىتىن، بۆيە لەم كاتدا ئەگەر دواكە وتۈويى و ھەزارى لە كۆمەلگە يەدا ھېبى، بەرپرسىيارىيەتىيەكە دەكە ويىتە ئەستۆرى ئاينەكە. ئەگەر توندوتىزى ھېبى، ماف پېشىلەرنەن ھېبى، توندوتىزى دىرى ژنان ھېبى، لە گەردىن ئايندارىيە و ئەوهېيش ھەلبىزادەنە خۆيانە. بە دواى ئەم بەلگە رېزىيەدا ئەوان دەيانەۋى بلىن ناكۆكىيە جىهانىيەكان ناكۆكى و جىاوازىي ئاينىن. ئاينىكى دىايىكراو لە مانەوهى ھەندى لە كۆمەلگە جىهانىيەكان بە دواكە وتۈويى بەرپرسە و ئاينىكى تر ھۆكاري پېشىكە وتن بۇوه. هەر لەم روانگە يەوه ھەمۇ مىملانە و رىكاپەرىيەكانى جىهانىش بە مىملانە ئاين دادەنلى.

ئەو لە زمانى رۇنالد روپىنسۇنەوە دەنۇوسى "ملەمانە ئاينىيەكانى دىن، گەپانووه بۇ پېرۇزىيەكان، كاردانەوهى خەلکە بۇ ئەو جىهانە بۇوهتە جوگرافيايەكى يەكانگىر".

ئەلبەت ئەم بۆچوونە لىكدانە وەيە كى ورد و راستى ئەو ململانە هەنوكە يىيانە دنيا نىيە، بەلام خالى گرینگ ئەوەيە كە لە دەورانى پىش مۇدىرىنىتىدا، واتە لە و كاتە ئىشارە جياوازە كان ململانە يان لەگەل يەكتىدا دەكىد و بۇونى يەك ئىشارە يان يەك شوين بۆ ھەموو خەلکى جىهان وېتىنا نەدەكرا، دۆخە كە زۇرتا كەم بە ھەمان جۆر بۇوه. كاتى كۆمەلگە كان دووقارى ململانە تۈندوتىز دەبنەوە، وەك جەنگ، ئايىن بەئاسانى دەتوانى بېبىتە دەسکەلايەك بۆ خۆشكىرىنى ئاڭرى ئەو ململانە يە. بەم پىيە ئايىن ئامازى دەسەلاتتگەر ئاقمى دەسەلاتدارە. لە ھەلومەرجى ئاسايىدا وانىيە و خەلک بەھۆى جياوازى بىرپاواھەرپى ئايىنېيە و تۈندوتىزى بەرامبەر يەكتى بەكار ناهىيەن، بەتايىبەت لە دنياى مۇدىرىندا، كە خەلک لە ھەلبىزاردى ئايىنى خۆياندا ئازادىن، مەگەر سەركىرە ئايىنېيە كان ئەوان بۆ ئەو مەيدانە پەلكىش بکەن.

لەمپۇدا لە ئەمەريكا و ئەوروپا كە متى دەتوانى خەلک لەبارە بىرپاواھەرپى ئايىنېيە و لە دىرى ئەوانى تىرىزۈزۈنرەن. لەم سەرددەمەدا، جياواز لە رابىدوو، سەربازانى ئەمەريكاىيى و ئەوروپايى نە بە ناوى بەرگرى لە مەسيحىيەت، بىگە بەناوى بەرگرى لە ئازادى، ديموكراسى، سەرمایيەدارى (كابېتالىزم) و ئىشارى نویوھ دەچنە جەنگەوە. بەلام شەپى خاچپەرسەتكان كە شەپىكى داگىر كارانە بۇو، بە شەپى ئايىنى ناسراوە.

نە شەپى يەكەمى جىهانى و نە دووهەم، لەزىر دروشمى بەرگىيەرن لە ئايىندا ئەنجام نەدراون، سى سال شەپە لە قىيتىنام بەناوى بەرگىيەرن لە مەسيحىيەت نەبۇو، بىگە بەناوى بەرگرى لە ئازادى، سەرمایيەدارى و ديموكراسى لە دىرى كۆمۈنۈز بۇون. بەلام بەگىۋاچۇنە وەي كۆمۈنۈز لە ولاتى نەرىتىگەر و دواكە توودا لەزىر ناوى بەرگرى لە ئايى لە دىرى بىيىدىنى، ئەنجام دەدرى. بەم پىيە شىرقە كە ئانتىنگتون لەبارە ناسنامە ئايىنى و تەبىياركىرىنى تاكە كان لە كۆمەلگە ئىنەن دەسايدى راست نىيە. ناتوانى ئەمان پىوھەر كە ئوسامە بنلادى بۆ جۆشدانى تۈندۈرەوان بەكارىيان دىنى، لە رۆزئاۋايىش راست و پراكتىكى بى.

شەپى بنلادى لە دىرى ئەمەريكا لە بنچىنەدا شەپىكى سىياسىيە، نەك ئايىنى. ئايى، دروشم و ئايىدېلوجىيائى رىيكتىشن و ئاراستەكىرىنى ئەوە بۆ رووبەرپووبۇونە وەي كەسانىك كە ئەو پىيى وايە بېرىپىزى بە بهاكانى ئايىنە كە دەكەن، بەلام ئاشكرايە كەس بە ئەندازە خۆي يارمەتىي نابوتلىكىنى ئىسلامى نەداوە.

پەنابردىن بۆ زۇرلىكىرىن و تۈندوتىزى لە سەرددەمى مۇدىرىنىتىدا كۆتايى پى هاتووه.

شه په کانی خاچپه رسته کان کولتوروئی سه رد همی پیش مودیرنیتیه و ئائینته وهر بون، دنیای نوی دنیای مرؤقتنه وهره، واته لم سه رد همه دا مافه کانی تاکه کان، له وانه مافی هه لبزاردنی ئازادانه ئائین، له هه شتیکی تر گرینگتره.  
له کومه لگه يه کی وده ئه مه ریکادا، هاولاتیبیان ده توانن له سه ربه کارهینانی ئائین له لایهن دهوله ته وه، له دادگه سکالا له دزی دهوله ت تومار بکهن. بۇ نمۇونە هاولاتیبیه کی ئه مه ریکایی بەناوی مايكل نیودو بەھۆی بونى دەسته واژه ئی "نەتە وە یەك له سايی خودادا" (A nation under God) له بەياننامەی "وه فاداري بۇ ئه مه ریکا" دا كە له قوتا بخانه کاندا دەخويىنرى، له دادگه سکالا ئىتومار كرد و دادگه ئى بالا دواي ليکولىنە وه ئە و رستى يەي بە ناكۆك له يەكمىن پاشكۆى دەستوورى ئه مه ریکا، واته چاودىريکىردىنی مافه کانی تاک، دانا و له بەرژه وەندىي مايكل نیودو بېپارى دا. بىناغە ئى سکالا كە مايكل ئە و بۇ ئە و رستى يە لە گەل بىنە مائى جىاپى ئائين له دهوله تدا ناكۆكە.

روزی دوای راگه یاندنی بپیراه کهی دادگه، کونگریسی نئمه ریکا له کاردانه وهی بپیراه کهی دادگه دا -که سه ربه خو له ده سه لاته کهی تر کار ده کات- به بی له بره چاوگرتنی نئه و بپیراه، دانیشتنی خوی به خویندنوهی هاوچه میی به یاننامهی وه فادری بق نئمه ریکا دهستی پی کرد. نئه و کاره نیشانی ده دات که چون سیاسه تمه داران هر ده له هه ولی نئه و دان ناین بق مه رامی سیاسی خویان به کار بینن. نئه و دهسته واژه يه له سالی ۱۹۵۴ دا بق به یاننامهی وه فادری زیاد کرا و کونگریس په سهندی کرد. خویندنوهی به کومه لی به یاننامهی وه فادری له لایه نئه ندامانی کونگریس وه پالپشتی يه کی روون و سیمبولیک بمو بق بپیراه کهی سالی ۱۹۵۴.

له سه ردەمیکدا ئەگەر پرسیار له تاکەكان بکرايە لەبارەي ئائينيانه وە، خۆيانيان بە موسىلمان، مەسيحى، جولەكە، بوددایى، بىدىن و هى تر دەناساند، بەلام لە ھەلۇمەجى تردا، لە شوئىنى كار، زانكۆ، گەشتەكان و شوئىنه گەشتەورىيەكان، تەنانەت لە گۆپەپانى شەپدا تاکەكان بە ناسنامەي ئائينىييان ناناسرىيەنە. كاتى دوو كۆمەلگەي موسىلمان لەگەل يەكتىر بەشەر دىن، ھەر يەكىكىان ئەھۋى تريان بە كافر تۆمەتبار دەكتات. بەلام ئەھۋە رۈونە كە شەپ نە بەھۆى كافر و موسىلمانبۇونى ئەۋانەوە دەستى پى كەدووھ و نە بەھۆيەشەوە بەردەواام دەبى. كەسىكى ئېرەنلى لە ولاتانى تردا خۆى وەك ئېرەنلى دەناسىيەنەنك موسىلمان. ھەروەها كەسىكى فەنسايى، رووسىايى، بەرازىلى، ئەمەريكايى، چىنىيەتلىكىاميان خۆيان بە ناسنامەي ئائينى يان بىدىننېيان ناناسىيەن. كەسانى شارنىشىن پىش لە ھەر شتىك بە كار و پىشەكەيانەوە دەناسرىيەنە. كەسىكى گوندىشىن بەھۆى لېكچۇونى كارى جووتىيارەنە، بەناوى گوندەكانىانەوە خۆ دەناسىيەن. لە دنیاى پرۆفېسۈر ھانتنگتون تىيىدا دەزى، واتە ئەمەريكا، پرسیار لە هيچ كەس ناكىرى ئاخۇ باوهەرى بە چ ئائينىك ھەيە يان نا. دواي كار و پىشە، يەكەمین جياكەرەوەي ناسنامەي تاک، ناوى شار ياخۇ شوئىنى نىشەتەجىيۇونىيەتى. ھانتنگتون دەزانى كە جياواز لە كۆمەلگە نەرىتىيەكان، لە كۆمەلگە نوييەكانى وەك ئەمەريكادا لە هيچ بەلگەنامەيەكى رەسمىدا ناوى ئائينى تاکەكان نەبراوه، ئىدى چۈن ھەول دەدات ئائين بە تەوهەرى ناسنامەي تاکەكان بناسىيەن؟. ھانتنگتون كۆمەلگەي مۆدىيەن بە پىوەرەكانى سەردەمى پىش مۆدىرەننەتە وەك پىشكەننى باوهەر (ئەنگىزاسىيۇن) لە رۇۋئاوا يالە ھەندى لە كۆمەلگە نەرىتىيەكان كە تاکەكان بە زەبرى شەلاق ناچار بە باوهەرى ئائينى دەكىرىن يان بەھۆى جياوازىي ئائينىيەوە سزا دەدرىيەن، يەكسان دەكتات.

به لگه‌یه که تری نائینیبیونی ناسنامه‌ی بنچینه‌ی روزناییه‌کان، له وانه ئه مه‌ریکاییه‌کان که له چاو و لاته ئه وروپاییه‌کاندا ئایینیترن، ئه وه‌یه هه‌ردوو حزبی گه‌وره و سه‌ره‌کی ئه مه‌ریکا (دیموکرات و کوماریخوازه‌کان)، که تا راده‌یه‌کی زور ده‌سه‌لاتی سیاستی ئه و لاته‌یان کونترول کردودوه، ناسنامه‌ی ئایینیبیان نییه. واته ئایینیبیون یان ئایینی-نه‌بوونی تاکه‌کان وهک مه‌رجی بوونه ئه‌ندام له حزبda له‌رچاو ناگیری. له هه‌لېزاردنه‌کانیشدا ئایین زیاتر رؤیتکی لاوه‌کی و رواله‌تی و ته‌شیریفاتی هه‌یه. ئه مه پیشانی ده‌دات که سیاستی ناوچوی ئه مه‌ریکا له سه‌ر بناخه‌ی ئایین دانه‌پیزراوه ئه‌گه‌رچی دینداریی کاندیده‌کان فاکته‌ریکی گرینگه. سیاستی ئه مه‌ریکا سیاستیکی ئایینی نییه، به‌لام سیاست‌تمه‌داران ده‌توانن بۆ بزواندنی سۆزی خه‌لک ره‌نگ و نۆمەک، ئائىنە، بەه سیاسته دەه‌ن.

چهنده له کۆمەلگەی نه ریتگەرا دا بپریین، هیندە زیاتر له کۆمەلگەی مۆدیرن نیزیک دەبینەوە و روپی ئایینى به زۆرە ملى (ئیجبارى) كەمتر و روپی ئایینى به ئارەزوو (ئیختىيارى) زیاتر دەبى. هانتنگتون تايىيەتمەندىي نه ریتگەرا يانەي ھەندى لە كۆمەلگە ئىسلامىيە كان به نادروستى به سەر دنيادا گشتاندۇوە. لە شەپى عىراق-ئيراندا دوو روانگە بۆ سروشى ئەو شەپە دەخزانە رۇو: يەكىكىيان ناوى دەنا شەپى بەرگرى لە ئىسلام و ئەوى تريان ناوى دەنا شەپى بەرگرى لە ئيران. بەلام بە كىدەوە رۇون بۇوېوە، كاتى سەربازى عىراقى لە خاكى ئيران كرانە دەرەوە، شەپەكە واتا نەتەوهېيەكەي لە دەست دا و دواتر لە ئىرەن بەيداخى بەرگرى لە ئىسلام و ناردىنەدەرەوەي شۇپىشدا درىيەتى پى درا. ئازادىكىنى شارى خورە مشار لە ئىرەن دەستى سوپاى عىراق لوتكەي سەركەوتى ئيران بۇو. عىراق سەربازانى خۆي زیاتر بە دروشمى نەتەوهېي و كەمتر بە دروشمى ئايىنى رەوانەي بەرەكانى شەپ دەكىد. لە بەرامبەر ئەمەدا تەنانەت دژايەتى و كىشىمەكىش لە نىۋان دوو كۆمەلگەدا كە لە قۇناخى گواستنەوە بەرەو مۆدېرنىتەدان، دىاردەي نوپى نەتەوه و ناسنامەي نىشىتمانىي ئيران لە بەرامبەر ناسنامەي نىشىتمانىي عىراقدا بە پلەي بالاتر و گىرينگەر لە ئايىن -كە لاي ھەردۇو ولات ھاوېشە و ھەردۇو بەشىكىن لە دنلىي ئىسلام - كە يشتووە. بەم شىپوھىيە و ئىرای دروشىمە ئايىنېيەكان، شەرى ئىۋان دوو گەلى موسىلمان بۇو و جياوازىي ئايىن ھۆكاري

دهستپیکردنی شهربوو، هروده‌ها کوتاهاتنی شهربوکه‌یش به ریکه و تینیکی ئایینی نهبوو. بپیاری ژماره ۵۹۸ ئەنجومه‌نى ئاسایشى نەتەوە يەكگرتۇوهكان بەھېچ شىۋوھيەك باسى ئایينى هەردوو گەلى بە زاردا نەھاتووه.

شهربى عىراق-ئىران، وەك هەموو شهربەكانى تر، زادەي جىاوازى سىياسى بولۇ. بە هەمان شىۋوھ كە سەربازانى كويىتى لە بەرامبەر سوپاي عىراقدا بەرگىيان لە خاكى خۆيان دەكىد، ئەگەرچى هەردوولا موسىلمان و عەرەبىش بولۇن. فەلەستىنیيەكان بۇ ئازادىي خاكەكەيان شهربەدەكەن. ئەوان نالىن ئىسرائىل ئایينى ئىسلامى داگىر كردووه، يان دەھىيەۋى ئەوان لە ئایينەكەيان وەرگىپى. هەروده ئىسرائىللىش نيازىكى واى نىيە. فاشىزم لە جەنگى جىهانى دووهەمدا نەك بۇ بەھىزىكىن و بەرەوبىدانى مەسيحىيەت كارى نەدەكىد، بىگە بە دواى داگىركىردنى ولاتانى دىندا شهربى لەگەل مەسيحىيەكاندا دەكىد.

ھەموو ئەم نەمۇونانە دەرى دەخەن كە ئایين بناخەي ناسنامە و كۆمەلگە و تاكەكان نىيە.

ئەگەر ناسنامەي بەنەرەتىي خەلک لە كۆمەلگە جىاوازەكاندا ئایين نىيە، ئەى چىيە؟ لە سەرەوە ئاماڭەمان بە چەند جۆرىي ناسنامەي كەسەكان كرد و ئەۋەيشمان گوت كە ناسنامەي نەتەوەيى و بەرگرى لە بەما نوپەيەكان بایەخى زىاترى وەرگرتۇوه. بەها مۆدىرنەكان كار بۇ لاۋازىكىردنى ناسنامەي بەنەرەتىي تاكەكان و كۆمەلگە ناكەن، بىگە كار بۇ بەھىزىكىردنىان دەكەت. بە دەرىپىنېكى تر مۆدىرنىتىي ناسنامەيەكى رۆشن و دروست لەسەر بناخەي مافى ھاوللاتىبۈونى تاكەكان و ئازادىيەھەلبىزادەن، كە ئازادىي ئایين بەشىكەلىي، بە مرۇڭ و كۆمەل دەبەخشى.

ناكۆكىيە ناوخۆيىيەكانى كۆمەلگە روو لە گەشەكان لەبارەي ئەم خواتى و بەھايانەوەيە. ئەم خواتى لەگەل ژيارى نوپەدا كۆكە. هەمان خواتىگەلى ياساىي ھۆكارى قبۇللىكىردنى تايىەتمەندىيەكانى مۆدىرنىتىيە. پىۋىستە بېرسى: ئایا خەلک قبۇللىكىن و بەدەستەتىنانى ماۋە ياساىي و ھاوللاتىبۈونەكانى خۆى ناتەبا لەگەل دىندارىي خۆپەدا دەبىنى، تا لەبەر خاترى يەكىكىيان ئەوى تريان فەراموش بىكەت؟ وەلام رۆشىنە. ئایين لە رووى ھەلبىزادەن و عەقلانىيەتەوە رىك لەگەل بەدەستەتىنانى ماۋى ھاوللاتىبۈوندایە. تەنبا كەسانى كە خوازىيان لە هەردوو رووى چەندايەتى و چۆنايەتىيەوە ئایىندارى لەسەر خەلک قورس بىكەن، مۆدىرنىتىيە بە ناكۆك لەگەل ئایىندادەبىن، چونكە مۆدىرنىتىيە ئەو ماۋە لە ھەندى لە رابەرە ئايىيەكان دەسەننەتەوە كە روانگەيەكى تايىبەت بۇ ئایين بەسەر خەلک و كۆمەلگەدا بسەپىنن.

سەرچاوه: كىتىبى "برخورد تمدنها و گفتۇگوئى تمدنها"، دكتور كازم عەلمدارى، چاپ دووهەم، لا ۸۱-۹۰.

\*\*\*\*\*

## سوننه

له نیوان دهسه‌لاتی دهق و دهقی دهسه‌لاتدا

نووسینی: عبدولجاهاد یاسین

وهرگیانی له عره‌بیبهوه: عومه‌ر عهلى غهفور

دهتوانین وهک سه‌رها بلین "سوننه" يش وهک قورئان له ئاست باسکردنی ورده‌کارییه‌کانی پرسی دهسه‌لات له رووی فورمه‌وه، بیده‌نگی هلبزاردووه. واته له ئاست دیاریکردنی سیستمی حوكمرانی دهوله‌تدا بیده‌نگ بووه. له کاتیکدا دهق‌کانی قورئان و سوننه پیکه‌وه جهخت له سه‌ر "پیویستی" ئی بونی دهسه‌لات دهکه‌ن و به تایبەتی ئامازه بئرکه بابه‌تییه‌کانی دهکه‌ن، كهچی له نیوان دهق "راسته‌قینه" کانی سوننه‌دا حوكمیک نابینین كه ئامازه تىدا بئی بۆ ناوی حوكمران، مه‌رجه‌کانی به‌دهسته‌وگرتني دهسه‌لات، شیوانی دانانی حوكمران، يان ئامرازه‌کانی له سه‌ر کار لادانی. يان حوكمیک ئامازه به بینیاتی حکومه‌ت بکات، كه ئاخۆ قه‌واره‌یه‌کی بیده‌نگکراو (مصمم) كه پوستی حاكمه‌که هه‌مووی پر دهکاته‌وه، يان قه‌واره‌یه‌کی فره لق و پۆپه له پال حاكمدا چه‌ندان دامه‌زراوه‌ی ترەن كه دهسه‌لاتيان له دهستادي. ئایا تایبەتمەندی و به‌پرسیاریه‌تیي ئهوانه به‌رامبەر يەكتر و به‌رامبەر حاكم چيي، هه‌روه‌ها به‌رامبەر "ئازادىي تاكىكەسى" چيي كه رووه‌کەی ترى بىرۇكە سیستمە له پرۇسەی حوكمردندى. ئەو رېكارانه کامانه‌ن گەرەنتى ئەوه دهکه‌ن ئەم ئاستانه به رووی يەكدا نەوهستنەوه، بهو شیوه‌یه‌ی ئامانجى كۆمەلایەتى لە بىرۇكە خودى دهوله‌ت و هه‌روه‌ها ئامانجە‌کانی شەريعەت و ئامانجە‌کانی ئیسلام به‌دى بىن (۱).

بەلام ئەم تىزه ئىشکالىيەتىكى دووسه‌ره ده‌ردوو تىۋرە ئىسلامييەكە له بارەي دهسه‌لات‌وه: تىۋرى ئىمامەتى شىعى و تىۋرى خەلاقەتى سوننى. هه‌ردوو تىۋرە كە بىرۇكە بىدەنگبۈونى سوننه له بارەي دهسه‌لات‌وه رەت دهکەن‌وه، ئەگەرچى رەتكىرنەوه شىعە‌كان گەورەتە و توندترە. شىعە تىۋرە كە خۆى له بناخەوه له سه‌ر چەند دەقىك، كه دراونەتە لاي پىغەمبەر (درودى خوداي له سه‌ر بىي)، دامه‌زراندووه و بەو پىيە پىغەمبەر وەسىيەتى كردووه دواى خۆى ويلايەت بۆ عەلى كورى ئەبوتالىب بىي، دواى ئەويش بۆ زنجىرە‌يەكى دیارىكراو له نەوه‌کانى فاتىمە. هه‌رجى تىۋرە سوننەيەكەي، ئەگەرچى وەك شىعە ئىدىياعى بونى دەقىكى پىغەمبەر يەريان نەكردووه كە كەسى خەلیفە دیارى بکات، بەلام وەك كاردانه‌وه‌يەك له بەرامبەر شىعە‌دا له قۇناخىكى دواتردا ئەويش ئەو رېكەيەي بەكار هىينا.

تىۋىزىه‌کارىي سوننه بۆ خەلاقەت سه‌رەتا پىشتى بە كۆدەنگىي هاوه‌لانى پىغەمبەر بەست. دواتر لە پەرچە‌کىدارى جەختىرىنى شىعە له سه‌ر بونى دەقىك له بارەي كەسى خەلیفە‌وه - پەرەي سەند بۆ بەلگە‌ھىننانه‌وه‌يەكى سنوردار لە "دهق‌کان"، چونكە له و كات‌دا هيشتا پرۇسەي كۆكىرنەوهى حەدىس تەشەنەي نەكردبوو. ئەو كاره له قۇناخە دواينە‌كاندا زىاتر پەرەي سەند، ئەويش دواى توماركىرنى بەرفراوان و زىدەرېقىي تىداكراوى سوننه بېرىكى نۇر دەقى تاييەت بە سوننەي هىننائى كايدە، كە دەكىرى چەندان دىزە دەقيان له بەرامبەر رۇربىي تىزە دەقىيە‌كانى شىعە‌دا تىدا بەدۇرۇيىتەوه. ئەوهەتا له بەرامبەر دەقى وەسىيەتىرىن بە دانانى عەلى بە خەلیفە، چەندان حەدىس (۲) لە سەحىحى بوخارى و هي تردا پەيدا بون كە تەبەرى و ئەشعەرى و ئىبن حازم سوورن له سه‌ر ئەوهى رېنۇينىن بۆ كەنلى ئەبوبەكى بە خەلیفە. هه‌روه‌ها له بەرامبەر ئەو حەدىسانەي شىعە بۆ تانەدان له مەعاویيە هىننائىان، چەندان حەدىس لاي سوننه پەيدا بون كە درېڭدارپىيان كرد لە باسکردنى پلە و پايە و رېزى مەعاویيەدا، ئەم جگە له ئىسپاتىرىن و رەوابىي پىدانى حوكمرانى و خەلاقەتەكىي. هه‌روه‌ها له بەرامبەر بىرۇكە "مەهدى" ئى عەلەوى كە غەنۇوسى شىعى دايەيتى، دەقگەلى سوننى سەريان هەلدا كە باس لە مەهدى" ئى ناعەلەوى دهکەن، وەك مەھدىي ئومەوى سوفىيانى، كە خالىدى كورى يەزىدى كورى مەعاویي دايەيتى و

"بهوه دهیویست سهرنجی خه‌لک بق‌لای خوی رابکیشی، بهتایبیه دوای نه‌وهی مهروانی کوری حه‌که م دهسه‌لاتی لهدهست دهرهینا و "ئوم هاشم"ی دایکیشی ماره کرد"(۳).

هروهها وهک مه‌هدیی عه‌باسی، که مهنسور دهیویست واله‌لک بگه‌نه‌نی که مه‌هدی، مه‌هدی کورپیه‌تی و لیره‌شه‌وه نازناوی ئه‌لمه‌هدی دایه(۴).

بهم پیشیه هه‌ردوو تیروه‌که بق‌سه‌لما‌ندنی بچوونه‌کانی خویان پشتیان به "سوننه" بهست.

به‌لام چه‌مکی "سوننه" له تیزه شیعیه‌که‌دا ته‌او هاوواتای چه‌مکه‌که نییه له سیستمه سوننیه‌که‌دا، هروهک هه‌ردوو چه‌مکه‌که هاوواتای حه‌قیقه‌تی "سوننه" نین وهک نه‌وهی پیویسته وا بی و له‌گه‌ل قورئان و به‌لگه‌نه‌ویسته میژووییه‌کانی عه‌قلدا کرکه. کواته سوننه چییه؟

نه‌مه يه‌که م کیشیه‌یه که پیویسته لیره‌دا رووبه‌رووی بیینه‌وه وله رییه‌وه باقی کیش و گرفته‌کانی تری دهقی سوننه که به‌هۆی دهسه‌لات و کارکردی میژووه‌وه دروست بون تاوتوی دهکری.

کواته لیره‌دا کیشیه‌که بربیتی نییه له "کیشیه دهسه‌لات" و چونیه‌تی چاره‌سه‌رکردنی له‌لایه‌ن دهقی سووننه‌وه، بکره بربیتیه له "کیشیه دهقی سووننی" و چونیه‌تی نووسینه‌وهی له‌لایه‌ن دهسه‌لات‌وه.

سوننه چییه؟

رهنگه پرسیاره‌که که‌میک نامو بی. نه‌هی نه‌وه نییه زانیانی پیشیان و‌لامیان داوه‌ته‌وه و زانیانی فه‌رموده پیشیان کردووه به‌وهی هه‌موو نه‌و شستانه‌یه له پیغمه‌مبه‌ره هاتونن له گوته يان کردار يان په‌سنه‌ندکردن يان سیفه‌ت، ج پیش له پیغمه‌رایه‌تی وچ پاشی. نؤسولییه‌کانیش پیشیان کردووه به‌وهی بربیتیه له‌وهی له پیغمه‌مبه‌ره و نه‌قل کراوه له گوتار و کردار و په‌سنه‌ندکردن (ته‌قریر). نیدی بچوچی پرسیاره‌که له کوتایی سه‌دهی بیسته‌مدا ده‌کریت‌وه؟!.

به‌لام نه‌وه کیشیه‌یه نییه له بابه‌تی دهقی سوننه‌دا مه‌بستمانه پیوه‌ندی به گوتراوه رواله‌تییه‌که‌یه نه‌م پیشیان نییه، واته باس له‌وه نییه ئاخو نه‌وهی له پیغمه‌مبه‌ره و گویزراوه‌ته‌وه سوننه‌یه يان سونه نییه، به‌لکو باسکه به پله‌یه یه‌که م باسی نه‌وه‌یه ئاخو نه‌وه و دهقانه به راستی قسی پیغمه‌مبه‌رن يان نا. دووه‌میش باس له‌وه‌یه چون نه‌وه دهقه راستانه (که به سروشت بشه‌کی و وردہ‌کارین) له‌پاچ قورئاندا (که به سروشت هه‌مه‌کی و گشتیه) به‌کار ده‌هیزی. که‌واته باسکه له‌لایه‌ک پیوه‌ندی به ئیسپاتبوونی دهق‌که و له‌لای دووه‌میش‌وه به به‌کاره‌هینانیه‌وه هه‌یه.

که‌واته لیره‌دا پرسیار نه‌وه‌یه: ئایا هه‌موو نه‌وه دهقانه‌یه له زاری پیغمه‌مبه‌ره و گویزراونه‌ته‌وه هه‌رقسی نه‌ون؟

روونتر

بلیین: ئایا ئامرازه‌کانی فه‌رموده‌ناسیی کلاسیکی نه‌وه کاته به‌س بون بچ دلنجابونه له راستی سنه‌دی

دهق‌که؟

به بچوونی نییه زانستی فه‌رموده‌ناسیی کلاسیکی -له‌گه‌ل نرخاندیمان بق نه‌وه کوششی تییدا به خه‌رج دراوه - ئامرازی پیویست و شیاوی بق‌لته‌تله‌دانی دهق‌کانی سوننه و پاکسازیکردنی بنبری له خلته‌وخلاله له به‌رده‌ستدا نه‌بووه. واته نه‌م دهقانه‌ی سوننه که نیسته هن پیویستیان به ته‌تله و پالفته‌کردنی زیاتر هه‌یه تا قه‌باره‌ی راسته‌قینه‌ی خوی، يان نیزیکرین خال لوه قه‌باره‌یه و هربگیت‌وه، نه‌ویش به‌پیچ پیوه‌ره‌کانی وذه‌ی مردی.

هروهها نه‌وه ژماره زوره‌ی راویه‌کان که پیویسته له ریی میکانیزمی "جرح و تعديل" ووه هه‌لبسنه‌نگیزین، به‌لام دهکرا هر له سه‌رها تاوه نه‌م ته‌لزگه‌یه تیچه‌ریزایه. نه‌هلی حه‌دیس به دهستی خویان کیش‌که يان دروست کردووه و دواتر خویانیان ره‌تاندووه تا چاره‌سه‌ری بق‌بدوزنه‌وه. نه‌ویش چونکه پرفسه‌ی کوکردن‌وه و تومارکردنی حه‌دیس ته‌نیا حه‌دیس موت‌ه‌واتیر(۵) و به‌نوابانگه‌کانی نه‌گرته خوی و‌هک که پیویسته وا بی، بکره به زیده‌ریزی و په‌لاماردانیکی سه‌یر و به بپیکی

زور له زورله خوکردنوه به دواي هر هواليلكدا ده گه ران که بونى گه يشنده به پيغه مبهري لى بکري. ئەمەش ده رگايىه کى فراوانى كردەوه له بەردهم ليشاوييکى گەورەي گىپانەوه (ريوايىت) و هەوالدان که بىگومان ھەندىيکيان راست بۇون، بەلام بىگومان دەقى دەستكىرىدىشى تىكەوت و زانستى حەدیس يۆ چارەسەرى ئەو كىشىيە دانرا.

لیرهدا ئەو پرسیاره سەلەفییە ئامادەیە رووبەرۇومان دەبىتەوە: ئایا دەکرا دەست لە سوننە بەر بىرى ئەلەنەو

بچی؟ و لامی نیمه‌یش نهاده: نه خیر. نامه‌نهوی سونه لهناو بچی، بهلام کی دهلى نهاده کوکراوه‌ته و بهو شیوه‌یه تومار کراوه سوننه‌یه؟ چه مکی نهاده "سوننه" یهی پیویسته ری به لهناوچونی نهدری ناکری ببهسترتیه و به بهره‌های نهاده پروفسه‌ی کوکردنه و تومارکردنه و هده، بچی؟ چونکه نهاده پروفسه‌یه کی مرؤیی و شیمانه‌یی و گوماننامیز، به واتای نهاده له رووی تیوریه‌یه دهکرا نهاده کری، یان به شیوه‌یه کی ترو له چوارچیوه‌یه کی ته‌سکتردا بکری.

که س ناتوانی مکور بی لسه رئوهی ئەو پرسه یه همو دهقه راسته کانی گرتووه ته خۆی یان ریگەی له همو ده قېتکى لاواز و نارپاست گرتووه. لېرەو چۈن دەكى لە "ئایندا" مۇقۇپا بەند بکى بە شتىيکەو كە ئەمە حالتى بى، واتە بە شتىيکەو كە دەكى ئەسلىن نەزانىرى، يان ئەگەرى ئەو ھەبى لاواز و دروستكراو بى و تىشىهەرى.

ئەوەی ئەم پشتىپاست دەكاتەوه ئەوەيە ئەم پرۆسەي تۆماركىرنە هەندى لە بەشەكانى تا سەدەي سىيەمى كۆچى تەواو نەكراپۇن، ھەروەها تا سەرەتكەنەن سەدەي دووھم بە جدى دەستى پى نەكىرىبۇو، ئەمەش واتاي ئەوەيە مۇسلمانان بەلای كەمەوه ماۋەي سەدەيەك بەبى ئەم رىوايەتانە ژياون، بەبى ئەوەي ئەوە هيچ لە ئىسلامەتىيەكە يان كەم بکاتەوه. كەواتە ئەو رىوايەتانە بۇ جىڭىر بۇون و دامەززانى ئاين پىيويست نەبۇون ئەگىنا پىنځەمبەر (د.خ)، ھاوشىۋەي قورئان، لە پەكەم ساتەوه فەرمانى بە تۆماركىرنىيان دەكىد.

هله لویستی پیغامبر (د.خ) له روهه وه روون و ئاشكرا و بى پىچ و پهنا بwoo، ئويش ئوه يه همه موو گوته كانى خوى وەك قورئان بە ئايىنېكى گشتى دانەناوه، چونكە بەشى زۆرى ئەو حەدىسانە جىيە جىيەرنى ورده كارىيانە قورئان بۇون، كە بە زەرورەت پىۋەست بۇوه بە ھۆكار و دۆخە تايىه تەكان و لىرە شەوه واتا و ئاماژە گەلىكى تايىبەت تىريان ھەبۇوه لە دەلالاتە گشتىيە رەها كانى قورئان، كە بەھۆى ئەو گشتىيپۇون (عمومىيەت) و كراوه يېيە وە دەتوانى لە سات و سەردەمە جىاوازە كاندا بە كارايى بەمېنیتە وە. لىرە و بۇوه پیغامبر ترساوه لە وەي گوته كانى خوى لە تەنيشت قورئانە وە دابنى و جەختى تەنبا لە سەر قورئان سوننتە كرده يېكىانى وەك نويىز و زەكات و حجج و هەندى شىۋەي رەفتار كردووھ، كە لەنئۇ خەلکدا ملاوييونە تەھو و بەناوبانگ بۇون و وەك قورئان جىڭگەر بۇون.

یا بیزانن حون حونی هلهوستی بیغه میه رله روهه و روون و بی بیج و بینا بیوه؟

موسیم له سه حیجه که یدا گیپاویه تیه وه، هروهک ته رموزی و نه سائی و نه حمه د و دارمیش گواستویانه ته وه، که نه بوسه عیدی خودری گیپاویه تیه وه که پیغه مبهه گوتويه تی "جگه له قورئان هیچ شتیک له زاری منه وه مه نووسنه وه، نه وهی جگه له قورئان شتیکی تری نووسیوه با له ناوی بیبات"<sup>(۶)</sup>. نه م قهده خه کردنه روونتر له سه ر زمانی نه بو سه عید ده رده که وی که ده لئی "له گلن پیغه مبهه هه ولمان دا ریگه مان پی بیات بنووسینه وه، ره تی کرده وه". له ریوایه تیکی تردا هاتووه "مۆلەتمان له پیغه مبهه خواست مۆلەتی نووسینمان بی بیات، مۆلەتی بی نه داین"<sup>(۷)</sup>.

ئەم دەقەی دواتر رونىتر لەوانە جەخت لە قەدەخە كىرىنەكە و ھۆكارەكەي دەكتات. ئەبۇھورە يىرە دەللى "پىغەمبەر  
ھات بۇ لامان لەو كاتەي خەرىكى نۇرسىنەوەي حەدىسەكان بۇوين، گوتى: ئەوه چىيە دەينووسن؟ گۇتمان ئەو قسانەن لە<sup>٨</sup>  
جەنابتىيان دەبىستىن. گوتى: كىتىبىك جىڭ لە كىتىبى خودا؟! ئايا دەزىن ئۆممەتلىنى پىش ئىۋە ئەو كاتە سەريان لى شىۋا  
لەبال كىتىبى خودادا كىتىبى تىريان نۇرسى(٨).

لیزهدا پیغه‌مبه رپهنجه دهخاته سه‌ر تاوانی میژوو و کارکردی مرؤفه له سه‌ر دهقی ساف، که چون چونی ناوه‌رۆکی سافی ئەو دهق بەھۆی بۆ زیادکردنی کتیبەکانه‌وه، لەرئی پهراویز بۆ نووسین و شیکردنەوه کانه‌وه، تا دى روو له کزى دهکات، سه‌رەنجام راستییه رەھاکەی دهق، که به سروشت ساده و نیزیکە، دهبیتە تیزیکی تیزیکی ئالۆز، يان فەلسەفەیەکی لاهوتیی زەحمەت له تیگەیشتندا، يان لیستیک لە ياسای لیوانلىو له ئەرك و فەرمان، يان دهبیتە هەمۇ ئەمانه پیکەوه و بەرگیکی ئەفسانەیی و ناعەقلانی دەپوشى.

ئەو کاره بەلای ئیمەوه گەورەترين تاوانه دې بە ئائىن، تاوانی میژوو دەرهەق بە دهق که پیغه‌مبه رە گوتەزايەكىدا پوخى كردووهتەوه كاتى گومرابۇونى نەتەوه کان دەبەستىتەوه بەوهوه "كتىبى ترييان لە پال كتىبى خودادا نووسىيەتەوه". هاوه لانى پیغه‌مبه رېش بەگشتى دەركىيان بەو مەترسىيە كردىبوو، بۆيە خۆيان لە تۆماركىرىنى رىوايەتەكان لادەدا و تەنبا پاشتىان بە قورئان و سوننەی موتەواتير و بەناوياڭ دەبەست، که بەزۇرى شتى كردارى بۇون و بۆ وردىكەنەوهى شتە گشتىيەكانى قورئان و روونكەنەوهى شتە ئالۆزەكانى، کە پاراستن و كارپىكەنەوهى ئەوانە، کە قەت لە چوارچىيە قورئان دەرنەچۈن، پیویستە.

وەك زانزاوه سەرددەمى هاوه لانى پیغه‌مبه رېش لە سەرەتاي سەدەى دووهەمى كۆچى كوتايى پى هاتۇوه بېنى ئەوهى حەدیسە ئاحادەكان لە كتىبەكاندا تۆمار كرابىن. لەگەل مکوربۇونىان لە سەر كۆكىرىنەوهى قورئان لە سەرددەمى ئەبوبەكىدا، کە هەر لە سەرددەمى پیغه‌مبەردا نووسراپۇويە، دەبىنин لە ئاست تۆماركىرىنى حەدیسە كاندا بە روونى ترسىيان لى نىشتىبوو. ئەوه بۇ ئەبوبەكى خەلکى كۆكىرىدەوه و گوتى "ئىوھەندى گوتە لە زارى پیغه‌مبەرەوە دەگىرپەوه و لەبارەيانەوه جىاوازىيتان تى دەكەۋى، ئەوانەى دواى ئىوھ دىن - لە و بارەوه - جىاوازىي زىاتريان تى دەكەۋى، بۆيە هيچ شتىك لە زارى پیغه‌مبەرەوە مەگىرپەوه، هەر كەس پىرسىيارى لى كردى بلەن كتىبى خودا لە نىوانماندايە، ئەوهى حەللى كردووه بە حەلاتى بىزانن و ئەوهى حەرامى كردووه بە حەرامى بىزانن<sup>(٩)</sup>.

ھەرچى عومەرى كورى خەتابىشە، بۆ ماوهى مانگىك بىرى دەكىرىدەوه و داواى رېنۇينى و بەرچاورۇشىنكردنەوهى لە خودا دەكىد (واتە ئىستىخارى دەكىد)، تا رۆزىكىيان بېپارى خۆى دا و گوتى "من دەمە ويست حەدیسە كان بنووسمەوه، بەلام بىرم لەوه كردىوە كە هەندى لە نەتەوه کانى پېش ئىوھەندى كتىبىان نووسى، سەريان كرده ئەو كتىبىانە و وازيان لە كتىبى خودا هىئىنا، بۆيە سويند بە خودا من خلتەي هيچ شتىك تىكەل بە كتىبى خودا تاكەم"<sup>(١٠)</sup>.

ئىبن سەعد دەگىرپەتهوە "عەبىدلايى كورى ئەلەعەلا گوتى: داوا لە قاسمى كورى مەحمد كرد هەندى حەدیسەم فيئر بکات، گوتى: حەدیسە كان لە سەرددەمى عومەرى كورى خەتابدا زىاديان كرد، ئەويش تکاي لە خەلک كرد ھەرچى حەدیسەكىيان لايە بۆيى بىنن، ئەوانىش هىننایان و عومەر فەرمانى دا بىيانسووتىنن... گوتى: لە و رۆزەدا قاسمى كورى مەحمد قەدەخەي كرد لىم كە حەدیس بنووسمەوه"<sup>(١١)</sup>.

مەعاويە ويستى حەدیسەكىيان بىنۇسىتەوه زەيدى كورى ساپىت قەدەخەي كرد و گوتى "پیغه‌مبەر فەرمانى پى كردىن هيچ شتىك لە حەدیس نەنۇسىتەوه". دەگىرپەوه عەبىدلايى كورى مەسعۇود سەھىفەيەكى سووتاند كە ژمارەيەك حەدیسى تىدا بۇ و گوتى خاوهن كتىبەكانى پېش ئىوھەندى لەناو چۈن كە كتىبى خودايان پاشتكۈ خست وەك ئەوهى نەزانن<sup>(١٢)</sup>.

دەگەرپەتىنەوه بۆ لای عومەرى كورى خەتاب، کە يەكىك بۇو لهو هاوه لانى زۇر پابەندى ئىسلام بۇو، تا بىبىنن ئەو چون چونى بەشىۋەيەكى راستەقىنه و ناياب لە ھۆكارى قەدەخەكىرىنى پیغه‌مبەر لە تۆماركىرىنى قىسەكانى گەيشتىووه. ئەو وا تىگەيىشتىبوو كە پیویست نىيە شتىكى ترجىھ لە قورئان بگۆيىزىتەوه مەگەر ئەوهى كە "سوننەي كردارى" يە، واتە ئەو كردارانە پیویست بۇو پیغه‌مبەر وەك جىيەجىكەن و وردىكەنەوهى كۆي قورئان بىانكات. واتە عومەر چەمكى سوننەي بۇ

ئه‌و کاره موته‌واتیر و باوانه‌ی که هه‌موو هاوه‌لان ده‌يانزانی و ئىتير بوارىك نه‌ماوه‌ته‌وه بق زيادکردنی هيج شتىك له‌كاتى گواستن‌هه‌يدا، به‌كار ده‌هينتا. ئه‌و ده‌يگوت "ريواييت كم له پيغامبه‌ره و بگيرنه‌وه، مه‌گه رئوه‌ه كردېتى" (۱۳). عومه‌ر له زورکردنی ريواييت ده‌ترسا، ئه‌ويش وه‌ك خوپاريزنييک له درق و هله. ئه‌م ترسه گرينگترين هوكاري سياسه‌ته به‌ناوبانگه‌كى بعوه به‌وه‌ه لاي خوى له پايه‌تخت و دوره‌ل له ولاته دوره‌كان هيشتووه‌ته‌وه. ئه‌وه بعو "ناردى به شوين هاوه‌لانى پيغامبه‌ردا له ناوجه جوراوجوره‌كان، عه‌بدولاي كورى حوزه‌يفه، ئه‌بوده‌ردا، ئه‌بو زهر و عوقبه‌ي كورى عامر و گوتى: ئه‌مه چييه ئه‌م حه‌ديسانه‌ى له‌زارى پيغامبه‌ره و له ولاتندا بلاوتان كردووه‌ته‌وه، ئه‌وانيس گوتيان: قه‌ده‌خه‌مان ده‌كه‌يت له‌وه؟ گوتى: نه‌خىر، لاي من بميئن‌وه، نه به‌خودا تا ماوم لييم جيا نابنه‌وه، ئيمه زاتاترين، ليتاتان و‌ه‌رده‌گرين و ره‌تيشتان ده‌ده‌ينه‌وه" (۱۴) هه‌مان كاري له‌گهل ئيبن مه‌سععود و ئه‌بى مه‌سععودى ئه‌نساريشداده‌گردن و گوتى "زىده‌رقيستان كرد له گيرانه‌وه له پيغامبه‌رى خوداوه" (۱۵).

هه‌رجى ئه‌بوهوره‌يره‌ي عومه‌ر له‌گالى زور توند بعو، تا ئه‌و راده‌يى هه‌ره‌شه‌ى دورخستن‌هه‌ى لى‌كىد بق ولاته‌كى خوى ئه‌گه‌ر واز له وتنى حه‌ديس نه‌هينى. هه‌ميشه پىي ده‌گوت "واز له قسه‌كردن له‌باره‌ى پيغامبه‌ره و دينى، يان ده‌تكىيەنم به خاكى دوس" (۱۶). هه‌مان شتىشى له‌گهل كه عبى ئه‌حبار كرد، ئه‌و جوله‌كىيە تازه موسلمان بوبو و دواتر به زورى ده‌ستى دابووه گيرانه‌وه و وتنى حه‌ديس به‌شىوه‌يىك جىيى گومان بعو، هه‌ر بؤيە عومه‌ر هه‌ره‌شه‌ى لى‌كىد كه بق "خاكى مه‌يمونه‌كان" دورى ده‌خاته‌وه.

ئه‌وه‌ى سه‌يره ئه‌بوهوره‌يره كه بـپىي راستترين را (۱۷)-له دوو سال زياتر هاوه‌لىي پيغامبه‌رى نه‌كردووه كه‌چى و‌هك ئيبن حه‌زم باسى ده‌كات، ۵۳۷۴ حه‌ديسى گيپراوه‌ته‌وه يان له زارى گيپراوه‌ته‌وه، كه بوخارى ۴۴ حه‌ديسى لى‌لۇھ گيپراوه‌ته‌وه. ئه‌مه له‌كتىكدا خوى، و‌هك بوخارى گيپراويه‌تىيەوه، گوتويتى هيج كەس له من زياتر حه‌ديسى له پيغامبه‌ره و نه‌گيپراوه‌ته‌وه عه‌بدولاي كورى عه‌مرو نه‌بى" ، كه‌چى ژماره‌ى حه‌ديسى كانى ئه‌و عه‌بدولاي -وهك له مه‌سنندى ئه‌حمدى دادا هاتووه - له ۷۲۲ حه‌ديس زياترنىيە، لاي ئىبنولجەونى ۷۰۰ حه‌ديس، له‌وانه بوخارى ۷ حه‌ديس و موسليم ۲۰ حه‌ديسيان لى‌گيپراوه‌ته‌وه.

به بپواي ئيمه زور گيرانه‌وه‌ى حه‌ديس له‌لايەن ئه‌بوهوره‌يره‌وه بق خودى ئه‌بوهوره‌يره ده‌گه‌پىتەوه، ئه‌گه‌رجى به دوورى نازانين زور له ريواييته‌كان بقى هه‌لبه‌سترابن. رۆزىك عومه‌رى كورى خه‌تاب پىي گوت "ئه‌ى ئه‌بوهوره‌يره حه‌ديس زور ده‌گيپتەوه، زور شايسته‌ئه‌وه‌ى درق بـدهم پيغامبه‌رى خوداوه بـكەيت" عومه‌ر به دريىزايى تەمەنى به‌ريه‌ستىكى گوره بعو لـه‌بـه‌رـدـهـم لـيـشـاوـى بـهـهـىـزـى رـيوـايـيـتـهـكـانـداـ، كـهـئـهـوـمـرـلـاـفـاـوـهـكـهـ كـهـوتـهـ رـىـ. ئه‌بوهوره‌يره ده‌لەي "من هـنـدىـ حـهـديـسـتـانـ پـىـ دـهـلـىـمـ ئـهـگـهـرـ لـهـكـاتـىـ عـومـهـرـداـ بـمـكـوـتـنـاـيـهـ بـهـ دـورـهـ لـىـ دـهـدـامـ". لـهـ رـيوـايـيـتـيـكـاـ "سـهـرـىـ دـهـشـكـانـدـمـ".

زه‌هرى گويى لى‌بوو ده‌يگوت "نـهـمانـدـهـتـوـانـىـ بـلـىـنـ "پـيـغـامـبـرـىـ خـودـاـ فـهـرـمـوـىـ" تـاـ عـومـهـرـ مـرـ، ئـأـخـقـ من ده‌متوانى ئه‌م حه‌ديسانه‌تان بـىـلـىـمـ كـاتـىـ عـومـهـرـ زـيـنـدـوـوـ بـعـوـ؟ـ سـوـيـنـدـ بـهـخـودـاـ دـلـنـياـ بـوـومـ پـشـتـىـ دـهـشـكـانـدـمـ، عـومـهـرـ دـهـيـگـوـتـ بـهـ قـورـئـانـهـوـ خـهـرـىـكـ بـنـ، چـونـكـ قـورـئـانـ قـسـهـىـ خـودـاـيـهـ".

بـهـمـ شـيـوهـيـهـ بـالـاـدـهـسـتـيـ وـبـسـبـوـونـىـ قـورـئـانـ لـهـ ئـىـسـلاـمـداـ ئـهـ وـ رـاسـتـيـيـ بـعـوـ كـهـ ئـامـادـهـيـيـهـ كـىـ زـهـقـىـ لـهـ هـسـتـىـ عـومـهـرـ كـورـىـ خـهـتـابـداـ هـبـوـ، تـهـنـانـهـتـ لـهـ سـاتـيـكـىـ زـورـ هـهـسـتـيـارـ وـ لـهـ نـىـزـيـكـبـوـونـهـوـهـ وـهـفـاتـىـ پـيـغـامـبـرـدـاـ دـهـرـىـ بـرـىـ. ئـهـوهـىـ بـوـخـارـىـ وـ مـوـسـلـىـمـ لـهـ سـهـحـيـحـهـكـيـانـداـ لـهـ ئـىـبـنـ عـهـبـاسـهـوـهـ دـهـگـيـرـنـهـوـهـ كـهـ گـوتـويـتـىـ "كـاتـىـ ئـازـارـهـكـهـ زـورـىـ بـقـيـغـامـبـرـهـرـ هـيـنـاـ، گـوتـىـ: كـتـيـبـيـكـمـ بـقـيـنـنـ تـاـ نـوـوـسـرـاـوـيـكـتـانـ بـقـيـنـنـ دـوـاـيـ ئـهـوهـ قـهـتـ گـومـرـاـ نـهـبـنـ، عـومـهـرـ گـوتـىـ: پـيـغـامـبـرـ ئـازـارـ زـورـىـ بـقـيـغـامـبـرـهـرـ هـيـنـاـ، قـورـئـانـىـ خـودـاـمـانـ هـهـيـهـ، ئـهـوـمـانـ بـهـسـهـ" (۱۸).

که واته ئە و راستییه‌ی ناکری گومانی لى بکری ئە وەیە حەدیسە کان له سەردەمی پیغەمبەردا تۆمار نەکراون، جە  
له چەند حالەتیکی ریزپەر کە کار له ئەسلی حوكمنانەکە ناکات، وەک ئە وەی پیغەمبەر لەبارە خیرات و خوینبای و  
فریزە کانە وە (۱۸) بە برپرسە کانی نووسیوه تە وە، کە له چەند لاپەرەیەکی کەم تیپەر ناکات، يان وەک ئە وەی له  
حالەتیکی دیاریکراودا ریگە پى داوه وەک ئە وە دەلی "بنووسن بۇ ئەبى شا" ئە ویش کاتى ئەبو شا، کە موسلمانیکی  
يەمەنی بولو له حەجى مائلاواپیدا له گەل پیغەمبەردا بولو و داواى كرد و تارەکەی پیغەمبەرى بۇ بنوسرى، وەک کە بوخارى له  
سەھیخە کەيدا ئامازەی پى دەدات (۱۹).

ئەم حەدیسە کە بوخارى ریوايەتى كردووه و مۆلەتى داوه بۇ ئەبو شا بنوسرى، بەھیزىزىن دەقە کە سیستىمى  
بىرکرنە وە سەلەفى (کە حەدیسە کانی نووسیوه و تیقىریزە بۇ فەرمۇودەناسى كردووه) پاشتى پى دەبەستى بۇ سەلەماندى  
ئە وەی له سەردەمی پیغەمبەردا ریگە بە نووسینە وەی حەدیس دراوه. عەبدۇلايى كورپى ئە حەممە دەلی "لە كتىبى  
حەدیسە کەيدا هېچ حەدیسېك بەقەدر ئەم حەدیسە راست نىيە" (۲۰). لە وەيشدا راست دەكات، چونكە باقى ئە و  
حەدیسانە لەم بوارەدا پشتىان پى دەبەستى لازىن و بە پیووه رەكانى خودى فەرمۇودەناسىي كلاسيكىش خۇ لە بەرددەم  
رەخنەدا راناگىن، وەك هيئانە وەی ئە و ریوايەتە ئەنەس كە دەلی "پیغەمبەر فەرمۇوى زانست بە كتىبە كە بېستە وە" كە  
حەدیسېكى لازىه چونكە عەبدۇلەمیدى كورپى سولەيمان لە سەنەدە كەيدا يە و زەھەبى قىسى لە سەر كردووه. ھەروەھا له  
ھەندى ریگە کانىيە وە عەبدۇلايى كورپى موئەمەلى تىدىا يە كە ئە حەممە بە "لازى" داناوه و گوتويەتى "حەدیسە کانى  
خراپىن" (۲۱).

دەگەرپىنىھو بۇ حەدیسە کە ئەبى شا "كە حەدیسېكى راستە" و دەبىنن مۆلەتپىدانە كە بە نووسینە وە تايىەت  
بۇوه بە حالەتە وە، كە تىيىدا دەقە كە بە ئامادەيى و سەرىپەرشتىي پیغەمبەر دەنۈسىرا، ھەروەھا بابهە كە يىشى، كە گوتارى  
مائلاوايىھ، بابهەتىكى بەريلاو و بەناوبانگە و بە ئامادەبۇونى خەلکىكى نۇر گوتراوه كە ئۇ حاجىيانە بۇون له دوا حەجيدا  
ياوهرى پیغەمبەر بۇون، كە ئە وەيش ئەگەرى ھەلە و زىيادىرىنى لى دۇور دەخاتە وە، بەلام له ھەموو ئەوانە گريڭگەر ئە وەي  
ئەم ھەۋالە ناكۆك نىيە له گەل حەدیسە كە ئە بوسەعىدى خودرىدا كە ئامازە بە بنەما گشتىيە كە دەكات، واتە ئە وەي كە  
پیغەمبەر فەرمانى نەكىدووه بە تۆماركردنى هېچ شتىك جە لە قورئان و هېچ نووسەریكى بۇ نووسینە وەي حەدیس دانەناوه  
وەك كە بۇ كە بۇ تۆماركردنى قورئان چەند نووسەریكى تەرخان كردىبو. ئەمە لاي خوارى حالەتى دلىيابۇونە لەم  
مەسەلەيەدا، كە مشتومر ھەلذاگىرى.

بۇيە دروست نىيە ئەم حەدیسە بکرىتە بەلگە بۇ سەلەماندى رەوايى تۆماركردنى حەدیس بەشىۋەيە كى گشتى،  
چونكە ئىمە نكولى له وە ناكەين كە له سەردەمی پیغەمبەردا (د.خ) لە ھەندى حالەتدا نووسینە وە بۇوه، بەلام نكولى له وە  
دەكەين كە ئە وە ئەسلى گشتىيە كە بى، بىيگومان ئەسلى قەدەخەكردىنى نووسینە وە بۇوه، ھەروەھا "سوننەتى كىدارى" يى  
راستىش ھەرنەن نووسرايە وە ریوايەتە کانى لە كتىبىك يان چەند كتىبىكدا كۆنەدەكرانە وە.

ئەمە بەلگە چىيە؟ بۇچى قورئان بە ئاگەدارىي و چاودىرىي پیغەمبەر تۆمار دەكرا، بەلام حەدیس تۆمار نەكرا؟  
جمهورى ئەھلى حەدیس -كە دان بە راستىي حەدیسە کانى قەدەخەكردىدا دەننەن - پېيان وايە قەدەخەكردى كە  
لە سەرەتاي ئىسلامدا بۇوه و لە ترسى تىكەلبۇونى بۇوه بە قورئان. بۇيە كە ئە و ترسە نەما ئە و حوكمەيش نەسخ بۇويە وە  
كە لە سەرەتاي دامەزرابۇو و نووسىن مۆلەتى پى دراوه، بۇيە قەدەخەكردىن بە حەدیسە کانى رىپېيدان نەسخ كراوهتە وە.

رامىھەرمىزى دەللى لە خەمى ئە وەدا بۇونىن پیغەمبەر ریگەمان پى بىدات قىسە کانى بنووسىنە وە بەلام ئە و رەتى كرددە وە، بەلام  
بۇچۇونى نە سخىردىنە وەي حوكمى قەدەخەكردىن لە نووسینە وە لە گەل ئەم راستىيانەدا ناكۆكە:

۱- ئامازەدانى ھاوه لانى پیغەمبەر، لە سەرۇويانە وە ئە بوسەعىدى خودرى بە قەدەخەكردىن دواى مردىنى پیغەمبەر.

## ۲- تومارنەکردنی حەدیسەكان لەلایەن ھاوەلانەوە بەدرىزىايى سەردەمى خۆيان کە تا کۆتايى سەددەي يەكەم

درىزەي كېشا.

۳- ئىدىعاڭىرىنى نەسخىرىنى وەي حەدیسەكەي سەعىد - کە حەدیسەكەي سەعىد - کە حەدیسەكەي راسته کە لەلایەن بوخارى و مۇسلىم و لەلایەن خاوەنانى سوننەن و مەسىنەدەكانەوە رىوايىت كراوه - لەرىي ئۇسۇلىيەوە وادەخوازى ھەندى حەدیسى ترەنەن کە لە رووى سەنەدەوە ھەمان ھىزى ئەو حەدیسەيان ھېبى، کە بەھىچ شىۋەيەك نەكىرى كۆبۈرىنەوە، ئەمەيش مەحالە و رەنگە لەنیو حەدیسەكانى تايىەت بە رىيگەپىدانى نۇوسىنەوەدا تەنبا حەدیسەكەي ئەبى شا راست بى، ئۇيىش نۇر لەگەل حەدیسى قەدەخەكىرىندا ناكۆن نىيە کە بگاتە ئاستى نەسخىرىنى وە، چونكە وەك پىشىتر وتمان ئەو تايىەتى ئەبى شا بۇوە و لەسەر داواى خۆى بۇوە. رىيتسا ئۇسۇلىيە (سەلەفيەكەيش) ئەوەيە کە بەكارەتىنانى ھەردوو دەقە باشتەر لە خىستەلاۋەي يەكتىكىان. حەدیسەكەي ئەبى سەعىد ئامازەى بۇ رىيتسا گشتىيەكە دەكىد كە كردىوەي پىغەمبەريش تا مردىنى، ھەروەھا كىدارى ھاوەلانىش تا کۆتايى سەردەمى خۆيان پىشىوانى لى دەكەت، ھەرچى حەدیسەكەي ئەبى شايە حالەتىكى تايىەتە و ھاوەشىۋەيشى ھەيە، چونكە قەدەخەكىرىنەكە بۇ ھەموو جۆرە توماركىرىنىك نەبۇو، بىگە بۇ ئەو توماركىرىنە گشتىيە ھەملەلەيەن بۇو کە بىيەت چەند كىتىبىكى تر لە تەننىشت قورئاندا، واتە دانانى سەرچاوهەي كىتىرى مەرجەعى سەربەخۇ شانبەشانى قورئان.

۴- ھەرچى مەترسىي تىيەلبۇونى حەدیسەكانە بە قورئان، جەل لەوەي تەنبا سەپاندن و گومانە و بەلگەيەك نىيە بىيسەلمىنى، لە دوو رووەوە رەت دەكىيەتەوە: يەكەم: كۆدەنگى ھەيە لەسەر ئەوەي حەدیسەكان لە رەگەزى قورئان نىن نە بنىيات لەفزىيەكەيدا کە ئىعجازى تىدايە و نە لە رووى ناواھەرۆكىشىدا. ئەو قىسىمە لەگەل بىنەماي ئىعجازى رەوانبىزى قورئاندا ناكۆكە. دووهەم: زمانپاراوىيى ئەو نەوەيەي ھاوەلان وەك عەرەب، ئەستەمە وادابىنەن يانتووانىيە جىاوازى لەننیوان گوتەي ئاسمانىي موعجىزە ئامىزى خودا و گوتەي مەرۇڭدا بەن ئەگەرچى خاوەنەكەيشى پىغەمبەر بۇوىي. ئەمە جەل لەوەي پىغەمبەر (د.خ) خۆى سوور بۇوە لەسەر جىاڭىرىنى وەي قورئان و چەند كەسىكى تايىەتى دەستنىشان كردووە بۇ نۇوسىنەوەي وەحى، خۆيىشى بەبەرەۋامى چاودىرىي توماركىرىنى كردووە و تەنانەت فەرمانى دەكىد ئايىتەكان لە جىى خۆياندا لە سوورەتكاندا دابىزىن. ئەو پىرسىارە مەنتىقىيەي كە خۆى لەسەر بىركرىنەوەي سەلەفى فەرز دەكەت، دواي ئەو كۆششە زۆرە لە بوارى كۆكىرىنەوەي لېشاوى حەدیسەكاندا بە خەرجى داوه، ئەوەيە: ئەگەر سەلما توماركىرىنى حەدیس قەدەخەلى كراوه، ئەى چۆن دەست بۇ توماركىردن براوه؟

پىش ئەوە و لەگەل ئەوەيىشدا، ئەگەر لانى كەم ئەوە چەسپاوه کە بە كردووە بەلائى كەمەوە تا ماوەي سەددەيەك حەدیسەكان تۆمار نەكراون بېبى ئەوەي هىچ لە بىنەماكىنى ئاين كەمۇكۈرى تى بکەوى، ئايا ئەمە بەلگەي ئەوە نىيە كە ئەو پرۇسەي توماركىرىنە بۇ بەرقە راپىبوونى ئاين پىۋىست نەبۇوە؟ ئەوەتتا ئاين بېبى ئەوەيىش بەرقە رار بۇوە. ئايا ناكىرى بگوتىرى قورئان و سوننەي كىدارى كە بە تەواتۇر و بەرپلاو گۆيىزراوهەتەوە، بۇ تەواتۇر كەنلىقى ئىسلام بەسن.

كەواتە "سوننە" كە ھاوشانى قورئانە لەوەدا گۆيىرايەلىكىرىنى پىۋىستە ئەو رىوايەتە تاكانە (ئاحاد) انە نىيە كە كىتىبەكانىيان پەركىدووە و لە بارودۇخىكى سىياسىي گوماناۋىدا تۆمار كراون، كە دەكرا ئەگەر تابىعىيەكانىش لەسەر ھەمان رېپەۋى ھاوەلان بېرىۋىشتىنەيە و خۆيان لە تۆماركىرىن لابدaiيە، قەت ئەو دەقانە رىيگەيان نەكەوتايىتە نىيۇ ئەو كىتىبانەي حەدیس و لېرەشەو بە ئىمە نەگەيىشتىنەيە، كە بەدلەنلىكىيە و ھەموو دەقە راستەكانى نەگوستووھەتەوە و خالىش نەبۇوە لە دەقى ھەلبەستراو. بەم پىيە دەتوانىن بگەينە ئەو باوهەرەي ئەو پرۇسەي كۆكىرىنەوەي بۇ مانەوەي ئاينى ئىسلام پىۋىست نەبۇوە.

كەواتە ئەى سوننەي راستەقىنە چىيە كە پىۋىستە ئىمە پىۋە پابەند بىن؟

سوننە، بەرھايىي، بىرىتىيە لە رىيماز ياخۇ مىتۆد. لە ئىسلامىشدا بىرىتىيە لە رىيماز خودا.

ریبازی خودایش ته‌نیا له ریی و هجیمه کی چه‌سپاوی گومان هه‌لنه‌گره و ده‌بی. و هجی چه‌سپاوی گومان هه‌لنه‌گریش له قورئان و ئه و ده‌قانه به وردہ‌کارییه کانیانه و به ته‌واوتور له پیغه‌مبه‌ره و گویزراونه ته‌وه تیناپه‌ری. ئه مه واتای راسته قینه سوننه‌یه.

پیغه‌مبه‌ر (د.خ)، و هک له قورئان و سیره‌دا فیرى بیوین، به‌پیی ریبازی قورئان زیاوه، حه‌لله‌ی قورئانی حه‌لله و حه‌رامی حه‌رام کردووه و قه‌ت له و چوارچیوه‌یه ده‌رنه‌چووه. له به‌رئه‌وهی ئه و چوارچیوه‌یه‌ش، به حوكمی ئه‌رك و په‌یامه تاهه‌تاییه‌که‌ی، گشتی و بگره زیده گشتی و کراوه بیوه، ده‌توانی روویه‌پووی په‌رسه‌ندنی به‌ردہ‌وامی بزاویه زیان و مرؤفه ببیتیه‌وه. هه‌رچی کرده‌وه کانی پیغه‌مبه‌ره له و رووه‌وه دوو جۆر بیوین: یه‌که‌م: ئه و کردارانه‌ی بۆ جیبه‌جیکردنی فه‌رمانه گشتیه‌کانی قورئان پیویست بیوین، و هک خودا ده‌فه‌رموی "واقیموا الصلاة و اتوا الزکاة" که قورئان به‌شیوه‌یه کی گشتی باسی کردووه و پیغه‌مبه‌ر به کرده‌وه وردی کردوونه ته‌وه و هک ده‌لله "نویز بکه‌ن و هک چون منتان بینی نویز ده‌که‌م"، "سووته‌کان (مناسک) تان له منه‌وه و هرگن"، ئه و کردار و گوفتارانه بۆ ئاین پیویستن و له ریی ته‌واوتوری به‌ربلاوه‌وه گویزراونه ته‌وه هه‌ر و هک قورئان، لیزه‌شه‌وه و هک و هجیمه کی گومان هه‌لنه‌گر وايه. واته به‌بی ئه‌ملا و ئه‌ولا به‌شیکه له "سوننه".

هه‌رچی جۆری دووه‌می کردار و گوفتاره کانی پیغه‌مبه‌ره که به ریگه‌ی ته‌واوتوری به‌ربلاو به خه‌لک نه‌گه‌یشتلووه، ئه‌وه هیچ مؤقیکی زیر ناتوانی بیخاته ناو بازنده "ئه و هجیمه کی گومان هه‌لنه‌گره". لیزه‌شه‌وه ئه و جۆر بۆ دامه‌زاندنی ئاین پیویست نییه، به‌لگه‌یش ئه‌وه‌یه که پیغه‌مبه‌ر — که له‌لاین خوداوه فه‌رمانی پیکراوه په‌یامه‌که‌ی بگه‌یه‌نی— **له خه‌می** ئه‌وه‌دا نه‌بیوه به‌شیوه‌یه کی گومان هه‌لنه‌گر بگاته هه‌موو خه‌لک. موسلمانان ماوه‌یه کی میّثقویی ژیاون (دریزایی سه‌ردہ‌می هاوه‌لله و ماوه‌یه ک له سه‌ردہ‌می تابعین) به‌بی ئه‌وه‌یه ئه و وردہ‌کارییانه کردار و گوفتاره کان له‌نیو دووتوبی کتیبه‌کاندا له‌به‌ردہ‌ستی خه‌لک بیوین. موسلمان له و سه‌ردہ‌مدا راسته‌وحو ده‌گه‌پانه‌وه بۆ قورئان و سوننه‌ی کرداریی موت‌ه‌واتیر که و هک قورئان له‌لایان سه‌لماو بیو. ئه‌وه‌یش بازنده‌یه کی فراوانی بۆ ئیجتیهادکردن و عه‌قلکاری بۆ ده‌سته‌به‌ر کردوون له‌باره‌ی ئه و رووداو پیشها تانه‌ی بزاویه ژیان به‌سه‌ریانیدا ده‌سه‌پاند. ئه و حاله‌تەیش به بپیاری خودای زانا بیووه که ویستویه‌تی بازنده‌ی ریپیدان (موباح) بنه‌ما گشتیه‌که بی و بازنده‌ی پابه‌ندکردن نائی‌اسایی و سنوردار بی، تا ئاین به ژیان و ژیان به ئاین ئاویزدان بی، ئاویزابونوونیک که ئیسلام ویستویه‌تی. چه‌نده "دق" دکانیش که‌م بن بازنده‌ی ریپیدراو فراوانتر ده‌بی و چه‌نده ده‌قه‌کانیش زور بن ئه و بازنده‌یه به‌رته‌سک ده‌بیت‌وه. پیغه‌مبه‌ر به‌شیوه‌یه کی هه‌لکه‌وتووانه ئه‌م واتایه‌ی ده‌ربپیوه کاتی ده‌فه‌رموی "گه‌وره‌ترین تاوانیک موسلمانیک به‌رامبهر موسلمانان بیکاته ئه‌وه‌یه پرسیاری لیبکه‌ن له‌باره‌ی شتیکه‌وه که حه‌رام نه‌کراوه، به‌لام ئه و له‌به‌ر مه‌به‌ستیکی خۆی له‌سه‌ریان حه‌رام بکات" (۲۲). پیغه‌مبه‌ر، و هک به‌راستی لیوه‌ی گیپیدراوه‌تەوه، رقى له زور پرسیارکردن بیووه و هانی که‌م پرسیارکردنی داوه، ئه‌وه‌یش له ترسی ئه‌وه‌ی ده‌قه‌کان زور بن و ئاین له‌سه‌ر خه‌لک توند و گران بی، چونکه به‌هۆی زوربیونی ده‌قه‌کانه‌وه بازنده‌ی ریپیدراو به‌رته‌سک ده‌بیت‌وه.

به‌لام ئه‌وه که ئه‌م جۆره‌ی دوایی له گوفتار و کرداره کان زه‌رور نین بۆ جیبه‌جیکردنی ئه‌ركه‌کان و تیگه‌یشتني ئاین به‌شیوه‌یه کی گشتی، به‌لام ده‌کری ئه و ده‌قانه له زور حاله‌ت و به‌پیی هه‌ندی مه‌رجی دیاریکراو، "به‌لک" بن بۆ جیبه‌جیکردنی ئه‌ركه‌کان و تیگه‌یشتني ئاین به‌شیوه‌یه کی گشتی. جیاوازیش رۆشنە له نیوان زه‌روری پیویست و به‌لگه‌کی به‌سیود، چونکه هه‌موو زه‌روریک به‌لگه‌ک و مه‌رج نییه هه‌موو به‌لگه‌ک زه‌رور بی. زه‌رور ئه‌وه‌یه لای خواری ئاین به‌بی ئه و ته‌واو نابی، لیزه‌شه‌وه‌یه له‌پیتاو گه‌یشتنيا به‌خه‌لک به‌تەواوی، له یه‌که‌م ساتوه تومار کراوه، به‌لام "به‌لک" سروشتبیکی ته‌واوکارانه‌ی هه‌یه، به‌شیوه‌یه ک ده‌کری ده‌ستبه‌رداری بیین، هه‌روهک ده‌کری که‌لکی لی و هرگن. بیگومان "ده‌قه‌کانی پیغه‌مبه‌ر (د.خ)" که له ریی ئاحداده‌وه هاتونون (که به‌گشتی هه‌موو ئه‌م گوفتار و کردارانه‌ی دوایی ده‌گریت‌وه)، به

ره چاوکردنی ملکه چبوونیان بۆ بالادهستی قورئان و موتەواتیر-نیزیکترین ئامرازه که دەکری پەناي بۆ بىرى بۆ تىگەيشتن لە مەبەستی خودای گەورە دابەزىنەرى وەھى.

لىرەو باسکردنی ئىمە له "نازەروربۇون"ى ھەوالەكانى ئاحاد بۆ دامەزراندىنى لاي خوارى ئائىن، دەبى لە چوارچىوهى جىاوازىكىرىن لەتىوان "زەرور" و "بەكەل"دا سېر بىرى، نەك له چوارچىوهى جىاوازىكىرىن لەتىوان "ھەمو قبۇولكراو" و "ھەمو رەتكراوه"دا، چونكە ھەندى رىوايەتى ئاحاد دەکری بەپىئى ئەم دوو مەرجە خوارەوە پەسەند بىكىن:

يەكەم: سەلماندىنى راستىي ھەوالەكانى بەپىئى پىۋەرەكانى مىتۇدۇ رەخنەگرانەي مىژۇويى ھەمەگىن، كە ئەمە مىتۇدە مىتۇدۇ فەرمۇودەناسىيى كلاسىكى، كە مۆركىيەكى ئىسناندى ھەيە، تىدەپەرپىنى و دەگاتە ئاسوگەلىنىكى فراوانتر كە پشت بە ھەلسەنگاندىنى دەق "مەتن"ى رىوايەتەكە له روانگەي قورئان و مىژۇو و عەقلى ھەمەكىيەوە دەبەستى. دووھەم: ملکە چبوونى دەقەكە، دواي سەلمانى راستىيەكى بەپىئى ئەم مىتۇدە، بۆ بالادهستىي بېپار (حوكىم) دەرۋەنەيەكان، كە بىنەما و رىشە گومان ھەلنىڭرەكانى ئائىن پىك دېنى.

كەواتە پۇختەي قسەكانى ئىمە رەتكىرنەوەي "سوئنە" نىيە بەگشتى، وەك كە رەنگە ھەندى كەسى راپا و لەرۇق تىيى بىگەن، بىگەن لە راستىدا دۇورخىستنەوەي ئەو شتانەيە له سوئنە كە لەو نىن. لەم لېكۈلىنەوە يەشدا بەشىۋەيەكى حاشاھەلتەنگر بۆمان سەلما كە مىژۇو، بەتايىت مىژۇوى سىياسى، رۇلىكى بەرچاوى بىنیوھ لە قەبەكىرىنى كۆتا دەقى سوئنەدا كە ئىيىستە لە بەردەستە. واتە ھەندى دەقى تى خىزىنراوه كە لەو نىن.

\*\*\* \*\*\* \*\*\*

### پەراوىزەكان

(۱) لىرەدا مەبەست باسکردنى ورددەكارىيەكانى تايىھەت بە حاكم و مەحکومە. ئەگىنا رىسا گشتىيەكاكى كىتاب و سوئنە ئامرازە بە دىسپلىنەكانى پىرسەدى دەسەلات دەكەن، بەلام ئەوانىش وەك بىنەماي "راوىز" گشتىيە نەك ورددەكارى لەلایك، لەلایكى تريىشەو وەك دىسپلىنەي "دادپەرەرى" گشتىيە نەك تايىھەت بە حاكم و حکومەت.

(۲) ئەز لە وەرگىرەن ئەم بابەت و لە نۇوسىنەكانى تريىشىدا زىاتر وشەي حەدىس نەك فەرمۇودە بۆ ئەو دەقانەي بەناوى "گوتەي پىغەمبەر" پىمان گەيشتۇن، بەكار دېئم، لەبەرئەوەي فەرمۇودە لەننۇ مۇسلۇماناندا زىاتر بۆ كەسى پىغەمبەر (د.خ) بەكار دى، لەكاتىكىدا ھەزاران لە دەقەكانى حەدىس لە رووی سەنەد و مەتنەوە لَاوازىن، واتە قسەي پىغەمبەر نىن، بۆيە ناتوانىن پېيان بلەين فەرمۇودە، بەلام وشەي حەدىس واتايىكى گشتى ھەيە و دەکری بە ھەمو گوتەيەك بۇرى (حدىث). (وەرگىر)

(۳) بىۋانە (الاغانى) ۱۶/۸۸.

(۴) ھەمان سەرچاوه ۱۲/۵۵.

(۵) حەدىسەكان لە رووی چۇنييەتىي گەيشتن، ياخۇ سەنەدەوە دەکىيەن بە دوو بەشەوە: تەواتور + ئاحاد. تەواتور، وەك لە سەرچاوهەكانى زانسىي فەرمۇودەدا باس كراوه "ئۇ ھەوان يان حەدىسەيە دەماودەم لە ھەمو چىن و نەوەكاندا لە رىئى زمارەيەكى نۇر راوبىيەوە گىرپەراوهتەوە، كە كۆبۈنەوەيان لەسەر درق مەحال بى و لە گىرپەنەوەيدا پشت بە شتىكى بەرھەست دەبەستن وەك ئەوەي دەلەين "فلان قسەي پىئى گوتىن، يان گويمان لى بۇو، يان بىنیمان..). لەبارەي زمارەي ئەو كەسانەيشەو كە حۆكمى تەواتورى پى تەواو دەبى، ھەندى ۴ كەس، ھەندى ۵ كەس، ھەندى ۱۰ كەس، ھەندى ۴۰ كەس و ھەندىكى تر ۷۰ كەسيان داناوه.

به لام ئاحاد، کۆى (احد)ه بەواتاي يەك، هەوالى يەك كەسى ياخو تاكەكەسى ئەو هەوالەيە يەك كەس گىرپاپىھەتىيە وە. لە رۇوی زاراوه بىشەوە، وەك ئىبن حەجەرى عەسقەلانى (لە ٨٥٢ ك مردووھ)، دەلى: "ئەو حەدىسە يە مەرجەكانى تەواترى تىدا نەھاتۇوەتە دى". ئىبن حەزمىش پېنناسە كىدووھ بەوهى "ئەو هەوالانەيە تاكەكەسىك لە تاكەكەسىكى تىريھە وە گواستۇوەتە وە".

لای زاناكانى حەدىس موتەواتير گومان لە راستىدا نىبىھ و (پەسەندىكراو)ه، به لام ئاحاد ھى راست و لاۋازى تىدایە. وا باوه حەدىس دەكىرى بە سىّ بەشەوە: راست (صحىح)، باش (حسن) و لاۋاز (ضعيف). به لام نزيرىنى زاناكانى مىرۇوھ بەرائىھە كانى ئىسلام تەنبا دوو جۇرپايان دانابۇو، ئەوانىش راست و لاۋاز بۇون، به لام تەرمۇزى، كە يەكىكە لە زانايانى حەدىس زاراوهى باش (الحسن)ى هيتنىيە نىتو زانسىتى حەدىسەوە. (وەرگىي)

(٦) بپوانە سەھىھى موسلىم بە شەرھى نەوهۇ بەرگى ١٨.

(٧) بپوانە: الخطيب البغدادي-تقىيد العلم- تحقىق د. يوسف العش-دمشق ١٩٤٩ ، ل ٣٢-٣٣.

(٨) تقىيد العلم، پېشىو ل ٣٤.

(٩) الذهبي، تذكرة الحفاظ-طبعة الهند ١٣٣٣ھ-ج ١ ص ٣.

(١٠) ابن عبد البر-جامع بيان العلم و فضله-المطبعة المنبرية، ج ١ ص ٦٤-٦٥.

(١١) ابن سعد-طبقات-ط ليدن ج ٥ ص ١٤٠.

(١٢) بيان جامع العلم وفضله، ج ١، ص ٦٤ و دواتر.

(١٣) البداية والنهاية ح ٨، ص ١٠٧.

(١٤) ئىبن عەساكىر و ئىبن ئىسحاق رىوايەتىان كىدووھ.

(١٥) (الذهبى) لە (تذكرة الحفاظ)دا باسى كىدووھ لە شوعبەوە، لە سەعىدى كورپى ئىبراھىم، ئەويش لە باوكىيە وە. هەروەها سەيرى (العواصم من القواصم)ه ئەبوبەكرى بن عەرەبى بکە، كە لە ميانى بەرگىيىرىنى لە عوسمانى كورپى عەفاندا دەلى "دەگىرپەن" وە عومەرى كورپى خەتاب رەزاي خواى لى بى عەبدوللەي كورپى مەسعودى لەگەل ژمارەيەك لە هاواھلەندى بۆ ماوهى سالىك بەند كرد تا شەھىد بۇو عوسمان ئازادى كردن. ھۆى بەندىرىنى كەيشيان ئەوھ بۇو حەدىسى نۇرپايان لە زارى پېغەمبەرلىخۇداوه دەگىرپەن.

(١٦) ئىبن عەساكىر لە حەدىسى سائىبى كورپى يەزىدەوە هيتنىيەتى.

(١٧) ئىبن ئەبى خالد گوتى قەيس گىرپاپىھە كە ئەبوبەرەيەرە گوتويەتى سى سال ھاوهلىي پېغەمبەرم كرد. ئەگەر ئەو ماوهىيە لى دەرىكەين كە ئەبوبەرەيەرە تىدا تىرداروھ بۆ بەحرىن و مەككە كە لە سالىچە زىاتر بۇوە، ئەوھ ماوهى ھاوهلىكىرىنى كەى لە دوو سال زىاتر نابى. بەھەر حال ئەبوبەرەيە لەكاتى فەتحى خەبىردا مۇسلمان بۇوە كە چوار سال پېش مەرنى پېغەمبەر بۇوە.

(١٨) بپوانە: فتح الباري بشرح صحيح البخاري ج ١. هەروەها صحيح مسلم بشرح نووي ج ٣.

(١٩) وەك حەدىسى بەناوبانگى عومەرى كورپى حەزم لە خىرات و فەريوھ كاندا. بپوانە: بيان العلم و فضله ج ١

.٧١٤

(٢٠) بپوانە صحيح البخاري-باب اللقطة، هەروەها فتح الباري ج ١، مەسنەدى ئەحمدە ج ١٢. جامع بيان العلم ج ١ لا ٧٠. تقىيد العلم لا ٨٦.

(٢١) مسندهی ئەحمد، تحقیق احمد شاکر-دار المعرف- ج ١٢- ٢٣٥٠.

(۲۲) بروانه: تقييد العلم لا ۶۹. جامع بيان العلم ج ۱ لا ۷۲. گفارى المنار ج ۱۰ لا ۷۶۳ و دواتر که رهشید رهزا له لیکولینه و یه کی به نرخدا هه موروئه و حدیسانه دینی که مؤله تدان به نووسینه و نیشان ددهن.

(۲۳) بخاری و موسیلم گیروایانه ته وه، بروانه ابن حزم - المحلی - لـ۶۴.

سهرچاوه: كتبي: السلطة في الإسلام، عبدالجود ياسين لـ ٢٣٥-٢٤٧.

## قورئان پالپشتی له حومى (مورتهد) ناکات

نووسىنى: مەھمەد عابد ئەلچابرى  
وەركىپانى له عەرمىبىيەوە، عومەر عەلى غەفور

لېدونەكانى موقتىي ميسىر بۇ ھەندى لە مىدىاكانى ئەمەرىكا لەبارەي حۆكمى ھەلگەراوه لە ئاين (مورتهد) لە ئىسلامدا، مشتومرېكى لەنئۇ زانايانى ئەزەر و ئەوانەي بايەخ بە كاروبىارى ئائىنى لە جىهانى عەرەبىي و ئىسلامىدا دەدەن، دروست كەدووه. پىش ۱۵ سال بۆچۈونى خۆمان لە رۇوهە دەرىپى، ھەر كاتىكىش ئەو بابەتە دەرورۇزىتەوە، دەگەرپىنەوە سەر ئەو ھەلوىستە، دەبىنەن ھەر ئەو ھەلوىستە بۆچۈونى راست و دروستە. ئېمە ئەو بابەتەمان لەسەر دوو ئاست شى كەدووهتەوە، ئاستى گشتى و ئاستى تايىھت. جىاڭىرنەوەي ئەم دوو ئاستە گىرىنگە بۇ ئەوەي تىكەلكردن و تەمومۇز و مشتومرى نەزۆك رۇو نەدەن. ئاستە گشتىيەكە پىوهندىي بە ھەلوىستى بانگەوازى مەھمەدىيەوە ھەيە لە ئازادىي بىرۇباوه، كە بە رۇونى لەم ئايەتانەدا دىيارە:

- \* "وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَأَمَنَ مَنْ فِي الْأَرْضِ كُلُّهُمْ جَمِيعًا، أَفَأَنْتَ نُكْرِهُ النَّاسَ حَتَّىٰ يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ؟" (يونس ۹۹)، واتە: ئەگەر خوا بىويستايە ھەموو خەلک باوهەپىان دەھىنَا، ئايَا تو خەلک ناچار دەكەيت تا باوهەپدار بن".
- \* "وَقُلِ الْحَقُّ مِنْ رَبُّكُمْ فَمَنْ شَاءَ قَلِيلُمْ وَمَنْ شَاءَ فَلِكُفْرٍ" (الكهف ۲۹)، واتە: بلى راستى لاي پەروەردگارتانەوەيە، جا كى ويستى با باوهەپىنى و كىش ويستى با بىباوهەپى.
- \* "لَا إِكْرَاهٌ فِي الدِّينِ" (البقرة ۲۵۶). واتە زۇرىلىكىردن لە ئايىندا نىيە.

وەك رۇونە ئەم ئايەتانە - و چەندان ئايەتى تر - دانىان بە ئازادىي بىرۇباوهپى مەرقىدا ناوه و لەوددا كەس، بە مەھمەدىشەوە، بۇ نىيە مەرۋە ناچارى باوهەپھىنان بىكت. ئىستە زۆر لە شەرعناسەكان دەلین ئەو ئايەتانە بە ئايەتى شير (ایه السيف) نەسخ كراونەتەوە، بەلام بەپرواي ئېمە چەمكى نەسخ و "ئايەتى شير" لە قورئاندا بۇونيان نىيە. وشەى نەسخ لە قورئاندا هاتووه. مەبەست لە "نەسخكارو" يان شەريعەتە پىشىووهكانە كە بە هاتنى دواين پىغەمبەر نەسخ كراونەتەوە، يان ئەو بەلگە و موعجىزانەن كە بە ھەندى لە پىغەمبەران دراون وەك دارى موسا و موعجىزەكانى عيسا. لەبارەي ئايەتى شىريشەوە شتىكى وا لە قورئاندا نىيە، ئەوەي ھەيە چەند ئايەتىكىن، كە دواى دەركانيان لەسەر مالۇحالى خۆيان مۆلەتى شەپكىردن لەگەل بىباوهەپەكانى مەكەدا بە مۇسلمانەكان دەدەن.

ئەو شەپەي مۇسلمانەكان بەسەركىدايەتىي پىغەمبەر ئەنجاميان دا شەپى بەرگرى لە خۆكىردن بۇو نە هيچى تر. ئەو بۇ پىغەمبەر رازى بۇو بە سولھى حودەبىيە دواى ئەوەي قورەيشىيەكان رىييان نەدا بەمەبەستى عەمرەكىردن بچىتە مەكە. ھەروەها ئەوەيىش زانزاوه كە فەتحى مەكە لەرىي شەپەوە نەبۇو، بىگە پىشىر لە رىي دانوستاندەنەوە، كە عەباسى مامى سەركىدايەتى دەكىد، ئامادەسازى بۇ كرا و بەو ھۆيەشەوە بەبى شەپ چۈونە مەكە و پىغەمبەر فەرمانى دا جاپ بىرى "ھەر كەس بچىتە مالى ئەبوسۇفيان پارىززاوه، ھەر كەس دەرگەي مالەكەي دابخات پارىززاوه و ھەر كەس بچىتە مىزگەوتەوە پارىززاوه".

ئەمە لەبارەی ئازادىي بىريباوهەر لەسەر ئاستى گشتى. واتە ئازادىي باوهەرەتىن يان نەھىتىن بە ئىسلام. بەلام مەسىلەيى  
ھەلگەراوه لە دين (مرتد)، واتە ئەوەي باوهەر بە ئىسلام دىئنى دوايىلىيلىي ھەلدىگەرىتەوە، ئەوە دەكەۋىتە ئاستە  
تايىبەتكەوە، كە ئەويش دوو ئاستى ھەيە: ئاستى تايىبەت و ئاستى تايىبەتى تايىبەت.

لە ئاستە تايىبەتكەدا مەرجەع ژمارەيەك ئايىتى قورئان كە باس لە سزاي ئەو كەسانە دەكەن لە ئايىتكە  
ھەلدىگەرىتەوە، لەوانە:

- **وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِثْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيُمْتَأْنِدْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَئِكَ حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ  
هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ** (البقرة ۱۲۷)، واتە: هەركەس لەئىتوھ لە ئايىتكەيىھەلگەرىتەوە و بە كافرى بىرى، ئەوانە لە دنيا و  
دوارقىدا مايەپۈچن و بە ھەميشهيى لە ئاگىدا دەمىتىنەوە.

- **إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ ارْذَادُوا كُفُرًا لَمْ يَكُنْ اللَّهُ لِيغْفِرَ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا** (النساء  
۱۳۷). واتە: ئەوانەيى باوهەرپىان هىتىنا و جا كافر بۇونەوە، ئەنجا باوهەرپىان هىتىنا و جارىكى تر كافر بۇونەوە و كوفرەكەيان  
زىاتىش بۇو، خوا لېيان خۆش نابى و رىي راستىيان نىشان نادات".

لەم ئايەتانا دەبىنин سزاي ھەلگەراوه نەفرەت و تۈورپەيى خودا، واتە دۆزەخە و هيچ سزايدىكى دنياىي بۆ دانەنراوه.  
ئەمە لە قورئاندا، بەلام لە فىقەدا، وەك ئاشكرايە سزاي ھەلگەراوه كوشتنە، لەوەيشىدا فەقييەكەن پشت بە ھەدىسى "من  
بىل دينە فاقتلۇھ" دەبەستن. ئەى چۆن لەم جياوازىيە تىيىگەين؟

سەرەتا با گومان نەخەينە سەر راستىي سەندى ھەدىسى ناوبراو (۱)، چونكە شەركىدىنى خەليفەي يەكەم ئەبوبەكرى  
سديق لەگەن ھەلگەراوه كاندا رووداوتىكى مىڭۈوبى راستەقىنەيە، بەلام پىتۈيىتە جياوازى بکەين لەنېتىوان ئەو مورتەدەي كە  
جىگە لە قەناعەتى تايىبەتى خۆى هيچ پالنەرىكى ترى لە گۈربىنى ئايىتكەيدا نىيە و حوكىم ئەم جۆرە كەسانە، وەك لە  
ئايەتانا باس كرا، تەنبا سزايدىكى قىامەتتىيە و هيچى تر.

بەلام ئەو كەسەي بە پالنەرىكى دەرەكى ھەلدىگەرىتەوە، بەدەر لەبوارى بىريباوهەرى رووت، ئەوە شەتىكى ترە و  
مەبەستمان لە "تايىبەتى تايىبەت" ئەم حالەتانا يە، چونكە ئەو ھەلگەراوانەي ئەبوبەكر وەك سەرۆكى دەولەت شەپى دىريان  
بەرپا كرد تەنبا چەند كەسيكى دابپاوا نەبۇون كە ئايىنى خۆيانىيان گۈربىي، بەلكو خەلتكى بۇون جابى ياخىبۇونيان لە  
دەولەت دابپۇو، زەكتاتيان نەدەدا بەپاساوى ئەوەي ئەوە تەنبا پابەندىيەك بۇوە بەرامبەر كەسى پىغەمبەر، بىگە زىياد لەوەيش  
شۇولىيان لى راكىشا و خۆيانىيان بۆ پەلاماردانى دەولەتكە ساز دەكىد.

مورتەد بەم واتايە ئەو كەسەي لە دەولەت ياخى دەبى، جا ئىسلامى بى يان غەيرە ئىسلامى و وەك جەنگاوهەر، پىلانگىن  
يان سىخورى دۇشىن كار دەكات.

كەواتە حوكىم فىقەي ئىسلامى لەبارەي مورتەدەوە، بەم واتايە، لە دىرى ئازادىي بىريباوهەرى نىيە، بىگە دىرى ناپاكيكىدىن  
لە نەتەوە و نىشىتمان و دەولەت و كىل گىرىدان لەگەن دۇشىن، يان بۇون بە چەتە يان دۇشمنىكى جەنگاوهەرە.

لىزەوە تىيەتكەين چۆن شەرعناسەكان حوكىم "جەنگاوهەر"، كە لە دەولەت و كۆمەلگە ياخى دەبى و چەك بەرز  
دەكاتەوە و چەتەگەرى دەكات، لەگەن حوكىم مورتەد پىكەوە دەبەستن، ئەويش چونكە مورتەد لە گوتارى فىقەيى  
ئىسلامىدا تاقمىكىن لە جەنگاوهەر (محارب) ياخو رىگەكان و حوكىمەكەي لە زانايەكەوە بۆ زانايەكى تر دەگۇرى، ئەويش  
بەپىي ئەوەي ئاخو مورتەدەكە بەراسىي جەنگاوهەر يان نا.

مورتەدى جەنگاوهەر بە راي ھەموو زاناييان دەكۈزىدى، بەلام لەبارەي حالەتى پىش جەنگىرىدىنى جياوازىييان ھەيە ئاخو  
لەپىشىدا ئىستىتابە (داوالىكىدىن بە گەپانەوە) دەكىرى يان بەبى ئىستىتابە دەكۈزىدى، ھەموو ئەمانە بەلگەي ئەوەن زاناكانى

ئیسلام لەو گوشەیەو سەیرى مورتەدیان نەکردووھ کە كەسىكە مومارەسەئ ئازادىي بىرۇباوھ دەكتات، بىگە لەو گوشەيەو سەيريان كردووھ کە كەسىكە ناپاكى لە كۆمەلگە كردووھ و بەجۇرىك لە جۆرەكان لەدزى راپەپىوه (۲).

لەم لېكۈلەنەۋەيدا دەگەينە ئەۋەى كە شوينگەي ياسابى مورتەد لە ئىسلامدا بە مەرجەعىتى ئازادى (ئازادىي بىرۇباوھ) دىيارى ناڭرى، بەلۇ بە مەرجەعىتى ئەۋەى ئەمۇپىي دەلىن "خيانەتكىدىن لە نىشتمان" و بەزكىدەۋەى چەك دژ بە كۆمەلگە و دەولەت، دىيارى دەكرى. بە هەمان شىيۆھ ئەوانەى ئەمۇپ باسى (ماھەكانى مۇۋە) دەكەن، لە پىشىانەو ئازادىي بىرۇباوھ، ئەوانىش (ئازادىي ناپاكىكىدىن لە نىشتمان و كۆمەلگە و ئائىن) يان (چەتەگرى و مالبېنى خەلگ) و (كىل گۈرەدان لەگەل دۇزمۇن) يان بەبەشىك لەو ئازادىيىانەى مۇۋەدانەناوە.

ئەۋەى دەمىيىتەو و پىيىستە فيقەيى ھاواچەرخلى بىكۈلىتەو و قىسەى خۆى تىدا بىكتا، ئەۋەي ئاخۇ ئەو موسىلمانەى بە ويىستى تاكانەى خۆى دەچىتە سەر ئايىنەكى تر بەبى ئەۋەى نە لە دوور نە لە نىزىك زيان بە كۆمەلگە و دەولەت بگەيەنى، دەچىتە خانە ئەو ھەلگەرانەۋەيى خويىنى حەللا دەكرى؟. پىم وايە ئەۋەى پىيى وايە "بەلى" ، ناتوانى هىچ دەقىكى ئايىنى بۇ بەرپەرچەنانەوە ئەوانەى لەگەلى نىن بەھىنەتەو جە لە ئايەتاناھى پىشىر ھىننامان كە ھەرەشەى گەورە لە ھەلگەراوەكان دەكەن، بەلام بەبى ئەۋەى هىچ سزايمەكىيان لە دىنيادا دانابى.

ئىمە لېرەدا پاشىمان بە قورئان بەست، چونكە ئەو بىنچىنەي يەكەمە و باقىيى بىنچىنەكانى تىز بە حەدىسىشەوە، پشت بەو دەبەستن و ئەركى حەدىسەكانى پىغەمبەر رۇونكىرىنەوە ئاواخنى قورئانە نەك ھىننامى ياسادانانەكى نوئى يان زىادە، وەك خودا رwoo بە محمدە دەفەرمۇئ "وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْذِكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نَزَّلَ إِلَيْهِمْ.." (النحل ۴۴).

ئەمانە و چەندان ئايەتى ترى ھاوشىيە، كە زۆر لە قوتابيانى قوتابخانە سەرەتا يەكەن سەردەمى ئىمە لەبەريان بۇون. ئەو قوتابيانە دەيانزانى حەدىسەكانى پىغەمبەر ھەمو يەك پلە نىن، بىگە ھى راست (صحىح)، ھەروەها ھى ھەلبەستراو (موجۇع) يشيان تىدایە و لەنیوان ئەو دوو جەمسەرەيشىدا جۆرى تر زۆر ھەن.

لە كاتەوە فىر بۇوین كە حەدىس چەند پلە يەكى ھەيە، ئەۋەى (صحىح) ھەرج نىيە ھەمان ئەو دەرىپىنە بى كە پىغەمبەر گوتويەتى، مەگار ئەوانەى (مۆتەواتىر)ن، كە زۆر كەمن. حەدىسى مورتەدىش مۆتەواتىر نىيە، بىگە لە حەدىسە تاكەكەسىيەكان، واتە (ئاھاد) ۳.

ئەۋەيش كە ئەم يان ئەو حەدىس بەپىي زاراوەكانى زانىيانى حەدىس بە (راست) دادەنرى، واتاي ئەۋەي لە رووى سەنەدەوە -نەك ناوارەرۆك- ئەو مەرجانەيان تىدایە كە كۆكەرەوەي حەدىسەكە خۆى دايىاون. سەھىحى بوخارى تەنيا لە رووى سەنەدەوە راستە، ئەۋەيش بەپىي ئەو مەرجانە بوخارى لە وەرگەتنى حەدىسدا بۆ خۆى دانماون. سەھىحى موسىلىميش بە ھەمان شىيە.

ئەمە لەلایك، لەلایكى ترەوە زانراوە كە حەدىس بوارىك بۇوە بۆ دانان و زىياد و كەمكىدىن، جا بە مەبەست بۇوبىي يان بى مەبەست و دواى نىزىكەي سەدەيەك لە وەفاتى پىغەمبەر دەست بە تۇماركىرىنىان كراوە. ھەندى رىوایەت ھەن ئەۋەيانلى دەخويىنرەتەوە كە پىغەمبەر نۇوسىنەوەي گۆتەكانى خۆى قەدەغە كردووھ، خەلەيفەكانى راشىدىنەيش بە ھەمان شىيە، ھۆرى ئەۋەيش ئەو بۇوە قىسەى پىغەمبەر لەگەل دەقى قورئاندا تىكەل نەبى، كە تەنبا قورئان بە رەسمى و لەئىر چاودىرىي پىغەمبەردا دەنۇوسرايەوە.

لەبەر ئەمە حەدىس پاشتى بە گواستنەوەي دەماودەم، واتە "گىپانەوە" بەست. ئەۋەيش زانراوە كە ھەلاؤسان لە حەدىسدا رووى داوه، لەكاتىكدا لە سەردەمى پىغەمبەر و خەلەيفەكانى راشىدىندا ئەو حەدىسانەي لە پىغەمبەرەوە دەگىپدرانەوە ژمارەيان كەم بۇو، كەچى لەپر بەشىوەيەكى ناسرووشى تۇوشى ھەلاؤسان ھات، بەتايبەت لە بارودۇخى ئەو شەپ و ئاشوبەي لە كۆتاكانى سەردەمى عوسمانى كۆپى عەفاندا روويان دا و لەكاتى شەپى عەلى كۆپى ئەبو تالىب و

معاویه‌ی کورپی نه بوسوفیاندا و دواتر له نیوان نه مه‌ویه‌کان و نه یاره‌کانیان و عه‌باسیه‌کان و نه یاره‌کانیاندا تیراوتی کرد، نه مه جگه له مملانه‌ی خه‌واریج و شیعه و نه و لکانه‌ی لیبان بونه‌وه.

له به رئه‌وه قه‌باره‌ی حه‌دیس، که له سه‌ردنه‌ی خه‌لیفه‌کانی راشیدیندا له سنوری چهند سه‌دیکدا بwoo، له کاتی

تومارکردنیدا، له سه‌ده‌ی دووه‌می کوچیدا، گه‌یشته سه‌دان هه‌زار. دیاره له مملانه سیاسی و مه‌زه‌بیه‌کانیشداده‌دیس تا نه و په‌پی سنور به‌خرابی قوزایه‌وه.

بو نه وهی مرؤفه بتوانی راده‌ی نه و هه‌لاوسانه‌ی حه‌دیس بخه‌ملینی، ده‌توانی سه‌یری نه و ژماره زوری حه‌دیس بکات که ده‌دریته پال عائیشه‌ی خیزانی پیغه‌مبه‌ر (له کاتیکدا کاتی پیغه‌مبه‌ر مرد ته‌مه‌نی ۱۸ سال بwoo) و عه‌بدولای کورپی عه‌باس (کاتی پیغه‌مبه‌ر مرد ته‌مه‌نی ۱۳ سال بwoo). هه‌رجی نه بوهوره‌یره‌یه که ژماره‌یه‌کی زور حه‌دیسی دراوه‌ته پال ته‌نیا نیزیکه‌ی ۴ سال پیش مردنی پیغه‌مبه‌ر موسلمان بwoo. نه بوهوره‌یره بهم ناوه‌وه ناویانگی ده‌رکردووه به‌شیوه‌یه که ناوی تری نازانری له‌گه‌ل نه وهی له گه‌وره‌ترین راویه‌کانی حه‌دیس.

له‌گه‌ل نه وهی زانايانی حه‌دیس زورترین ودبيبنی له ناوه‌کاندا ده‌که‌ن که چی نه یانتوانیوه له سه‌ر ناوی راسته‌قینه‌ی نه بوهوره‌یره ریک بکون. نه وه تا گوتراوه ناوی عه‌بدوره‌حمانی کورپی سه‌خره، گوتراوه له سه‌ردنه‌ی جاهيلیدا ناوی عه‌بدوشه‌مس یان عه‌بدونه‌هه‌م یان عه‌بدوغه‌نهم بwoo و نازناوی "ئیبینو سه‌ودا" بwoo. گوتراوه پیغه‌مبه‌ر ناوی نا عه‌بدولا، یان عه‌بدوره‌حمان و نازناوی نه بوهوره‌یره‌یه پی‌داوه. هه‌رجی دایکیه ژنیکی رهش بwoo و گوتراوه ناوی مه‌يمونه بwoo، هه‌روه‌ها ده‌گوتري جووله‌که بwoo و نه بوزه‌ر له توره‌بیدا به نه بوهوره‌یره‌یه گوتوه "نه‌ی کورپی ذنه جوله‌که‌که، وس به!". نه‌مانه و چه‌ندانی تر که له کتیبه زور و زه‌وهنده جیباوه‌ره‌کانی ژیننامه‌دا باس کراون.

مه‌به‌ست لیّرده‌دا که‌مکردن‌وه نبیه له رقائی نه و مه‌رجه‌عه گه‌ورانه له ته‌فسیر و حه‌دیسدا، به‌لام نه وهی ده‌مانه‌وهی سه‌رنجی بو رابکیشین، نه وه‌یه که مه‌رج نبیه هه‌موو نه وهی ده‌ردیته پال نه‌وانه و هاوشیوه‌کانیان له هاوه‌لانی پیغه‌مبه‌ر نه‌وان له راستیدا گوتیتیان، بگره زور له‌وهی ده‌ردیته پالیان کاری نه‌وانه بون که حه‌دیس‌کانیان هه‌لبه‌ستون. هه‌لبه‌ستونی حه‌دیسیش شتیکی زانراوه.

قازی عه‌یاز بهم شیوه‌یه دانه‌رانی حه‌دیس پولبه‌ندی ده‌کات: "هه‌ندیکیان شتیک به‌ناوی پیغه‌مبه‌ره‌وه ده‌لین که نه‌سله‌ن نه‌یگوتوروه، نه‌ویش وهک پیپاواردن و سووکایه‌تی پیکردن وهک نه وهی زندیقه‌کان و هاوشیوه‌کانیان ده‌یکه‌ن که قه‌ت ریزیان بو ناین دانه‌ناوه. یان به‌مه‌به‌ستی خیرکردن و دینداری دانراون وهک که نه‌فامانی خه‌لوه‌تکار ده‌یانکرد و حه‌دیسیان بو هه‌لنان و ترساندن (ترغیب و ترهیب). یان وهک جوّریک له ناویانگ په‌یداکردن په‌نای بو دابرا وهک که موحه‌دیسے فاسیقه‌کان ده‌یانکرد. یان وهک ده‌مارگیری و بو به‌لگه‌په‌یداکردن حه‌دیس داده‌نرا وهک که بیدعه‌چی و ده‌مارگیرانی مه‌زه‌به‌کان ده‌یانکرد. یان بو پاساودانی ئاره‌زووی نه‌هله‌لی دنیا و دۆنیه‌وهی بیانوو بو نه وهی کرد ویانه‌هه‌ن داده‌نرا".

به‌لئی، نه‌وانه‌ی حه‌دیسان کو ده‌کرده‌وه چهند پیوهر و میتودیکیان بو هه‌لسمنگاندنی گیپه‌ره‌وه (راوی‌هکان و جیاکردن‌وهی نه‌وانه‌یان گومانیان لئی ناکری و نه‌وانه‌ی گومانیان له سه‌ره، دانا و له‌وهوه میتودی (جه‌رح و ته‌عدل) داهینرا. به‌پیی نه و میتوده حه‌دیسیان به‌پیی راده‌ی جیتمانه‌یی راویه‌کان و دروستی زنجیره‌کانیان پولبه‌ندی کرد، له‌گه‌ل نه و ته‌تلله‌کارییه زانستیه‌یش له حه‌دیسه کوکراوه‌کاندا، نه وهی نیسته هه‌یه مایوه، که زوره، چونکه پرفسه‌ی دانانی حه‌دیس کونه.

شایانی گوتنه نه بوبه‌کری سدیق هاوه‌لانی قه‌ده‌غه ده‌کرد له‌وهی به‌لگه به حه‌دیس بهیننه‌وه، نه وه له کاتیکدا ژماره‌یی حه‌دیس‌کان له که‌م که‌متر بون بوبه‌راورد له‌گه‌ل نه وهی دواتر ووی دا. ده‌گیپه‌وه "رقشیک نه بوبه‌کر خه‌لکی کوکرده‌وه و پیی گوتنه نیوه هه‌ندی قسه له باره‌ی پیغه‌مبه‌ری خوداوه ده‌کان و له باره‌یانه‌وه جیاوازیتان تیده‌که‌وی و خه‌لکی دوای نیوه

له رووهه جيوازتر ده بن، بويه هيج له زاري پيغه مبهه روهه مه گتيرنه وه، هركهس لئي پرسين بللين، كتبي خوا له نيوان ئيمه و نيوه دايه، حه لالى به حه لال بزانن و حه رام به حه رام بزانن".

هه رووهها ده گتيرنه وه خه ليفه دووه عممه رى كورى خه تاب كومه لئي كى به رهه عيراق به رهه كرد و ئامورگارى كردن به وهى "كم قسه له بارهه پيغه مبهه رى خوداوه بکهن".

هه رووهها ده گتيرنه وه عممه رى كه سى بهند كرد، ئه وانيش ئيبن مه سعوود و ئه بو ده ردا و ئه بو مه سعوود ئه نساري بعون و پى گوتون: زور له بارهه پيغه مبهه روهه قسه ده كهن، منيش لهوه قده غم كردن، به لام كوتاتان نه كرد، بويه ئه وه پاداشتە كە تانه".

زوريهى زانakan له كاتيكي سره تاوه هستيان بهمه كرد، بويه تهنيا ئو حه ديسانه يان و هرده گرت كه گومانيان تىدا نه بعو، ده گتيرنه وه ئه بوجه نيفه تهنيا كە مت له ٢٠ حه ديسى پەسەند كردووه.

دواى بيرخستنە وە ئەم دەستاويزنانه كە له سەردهمى تۆماركىرىنى حه ديسە وە بەشىوه يە كى بەربلاو باون، دەلتىن: پيويستە ئوهى حه ديس دەكتە بەلگە لوهدا زور وردىبىنى بە خەرج بادات، تا بەناوى ئايىنه وە بانگە شە بۆ حوكىمەك نەكتات كە له دروستىي دلىنيا نىيە.

وهك خۆم، هر له سەردهمى خويىندى سەرەتايىه وە بنه مايەكم بۆ خۆم داناوه له مامە لە كردىدا لەگەن حه ديس، ئه ويش له دوو كۈلە كە پىلە دى:

يە كەم: له ياسادانى ئىسلامىدا ناكى بېيەكجاري دەستبەردارى حه ديس بېين، چونكە وەك سەرەتا حه ديس بىنچىنە دووهەم و بەناچارى دەبى بېكار بەھىنرى، بەتايىت له بوارى عىبادەتكاندا و له بوارى جىبە جىكىرىنىشدا بەتايىبەتىر. دووهەم: به لام لە دەرەوەي بوارى عىبادەتكاندا، كە ئه و بوارەيە دانان و بىپىن و زىياد و كەمكىرىنى حه ديسە كان تىدا تاشەنەي كردووه، هر حه ديسىلەن قورئان پالپشتى نەكتات دەيخەم نىۋ دوو كەوانە وە، نه دانى پىدا دەنیم و نه رەتىشى دەكەمە وە مەگەر دواى دلىنيابۇونم. ئەگەر نەمتوانى لىئى دلىنيا بىم، لەناو دوو كەوانە كەدا بە جىيى دېلىم. ئەگەر بۆم دەركەوت گومانىكى سىياسىي تىدايە له ئاستىدا دەوهەستم و پشتى پى نابەستم تا ئە و گومانەم نەرەۋىتە وە. جىبە جىكىرىنى ئەم بنه مايە لە سەر حه ديسى مورتەد.

### حه ديسى مورتەد جىيى متمانە نىيە

دەگەرېئىنە وە بۆ حه ديسى مورتەد "من بدل دينه فاقلولو" ، بە يادخستنە وە ئە و بنه مايەى دەيگىرنە بەر لە بارهه ئە و حه ديسانەي هەن، كە ناكى بە تەقاوى دەستبەردارى سوننە بېين ج دەقەكان بى يان كرده وە كان، چونكە سوننە رونونكە رەوەي قورئان و وردىكە رەوەي ئە حكامە كان بە تايىت لە عىبادەتكاندا. به لام لە دەرەوەي عىبادەتكاندا پيويستە سەرەتا دلىنيا بىن لوهى ئاخۇ قورئان پالپشتى لە راستىي ئە و حه ديسە دەكتات؟ چونكە ئەركى پيغە مبهه ئە وە يە بە قسه و بە كرده وە رون بكتات وە كە لە قورئاندا هەيە، واتە بانگە شە كردن بۆ قورئان و بۆي نىيە لاي خۆيە وە هيچى بۆ زىياد بكتات. هه رووهها پيويستە دووهەم لەو دلىنيا بىن كە ئە و حه ديسە دوور بۇوه لە تە وزىفە كەن ئايدىيەلوجى و سىياسى. لە راستىدا قورئان رەوابىي بە و جۆرە تە وزىفكەن نادات، يە كەم لە بەرئە وە كتىبىي هەمۇ موسىمانان، دووهەميش لە بەرئە وە قورئان بابەتە سىياسى و كۆمە لاي تىبە كانى تەنەن لە بابى ئە حكامە شەرعى و ئە خلاقىيە كاندا باس كردووه و بە رونونى بېياريان لە سەر دەدات.

بە بۆچۈونى ئيمە حه ديسى مورتەد ئە و مەرجانە ئىدانە هاتۇوتە دى:

يە كەم: چونكە قورئان پشتگىرى ناكات، قورئان لە قۇناغى مەكەدا بەتوندى سەر كۆنەيە كەن وە كردووه وەك چۈن بۇتوندى هەندى بابەتى ترى وەك دزى و زىنەكىرىنى قەدەغە كردووه، به لام قورئانى مەككى سزا يە كى دنیايى بۆ ئە و

بابه‌تانه دیاری نه کردووه که سه رکونه و قده‌غهی کردوون. ئەمە يش شتىكى ئاسايىه له و قۇناغەدا كە ئىسلام تەنيا بانگه‌وازىك بۇو و هىچ دەسەلاتىكى مادى بەسر خەلکدا نېبۇو تا حوكىمە كانى جىبىھىجى بکات، بەلام كاتى دواي كۆچكىرىنى موسىلمانە كان بۇ مەدینە ئەو دۆخە گۈرشا و دەسەلاتىيان پەيدا كرد، ئايەتە كانى ئە حكام دابەزىن، كە دوو جۆرن: هەندىكىيان سزاي دنیا يىيان بۇ هەندى بابەت دیارى كرد كە له سەرددەمى مەكەدا باس نەكراپۇون، هەندىكىشىيان له مەكە قورئان قەدەغە و سەركونە كىردىپۇون ئەنجا له قۇناغى مەدینەدا سزاي دنیا يىي روون و ئاشكراي بۇ دیارى كردن، بەلام لىرەدا هەندىجى بابەت هەن كە قورئان له قۇناغى مەكەدا بەتوندى قەدەغە و سەركونە كىردىن، كەچى له قۇناغى مەدینە يىشدا هىچ سزا يىي دنیا يىي بۇ دیارى نه کردن، بىگە تەنيا سزا قىيامەتىيەكانى هيىشتەوه.

وەك نۇونە لەسەر ئەو ئاماژە بە مەسىلەي زىينا دەكەين كە قورئانى مەكى بەتوندى سەركونە كىردىپۇوه وەك خودا دەلى "ولَا تَقْرُبُوا الرِّزْنَا إِنَّهُ كَانَ فَاحِشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا" (الإسراء ٣٢) بەلام بەبى دانانى هىچ سزا يىي دنیا يىي. بەلام له قۇناغى مەدەنيدا قورئان سزا يىي روونى بۇ داناوە "الزَّانِيَةُ وَالرَّازِيَ فَاجْلَدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا مِنَّهُ" (النور ٢)، دزىكىرىن و دەستدرىزىكىرىنە سەر مالى خەلكىش بە هەمان شىيە قورئانى مەكى سەركونه و حەرامى كردووه، بەلام تەنيا سزاي دوارقىزى بۇ داناون. بەلام كاتى سەرددەمى مەدەنەي هات سزا يىي روونى بۇ دانان "وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيهِمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا" (المائدة ٣٨).

بەلام مورته دە خودا له قورئانى مەكىدا توندىرىن ھەرەشەي دوارقىزى لى كردووه و بەلىنى خەشم و توورەي خواى پى داوه، وەك لە ئايەتى "مَنْ كَفَرَ بِاللَّهِ مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِ إِلَّا مَنْ أَكْرَهَ وَقَلْبُهُ مُطْمَئِنٌ بِالْإِيمَانِ وَلَكِنْ مَنْ شَرَحَ بِالْكُفْرِ صَدْرًا فَعَلَيْهِمْ عَذَابٌ مِنَ اللَّهِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ" (النحل ١٠٦)، كەچى قورئانى مەدەنيدا جىگە لە جەختىرىنەوە لەسەر هەمان سزاي ئۆخرەۋى، بەتەوارى لە باسکىرىنى ھەر سزا يىي بىيەنگ بۇوه. ئەوەتا له سوورەتى بەقەرەدا، كە يەكەمین سوورەتە لە مەدینە دابەزىوھە تاتووه "وَمَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَيَمُتْ وَهُوَ كَافِرٌ فَأُولَئِكَ حَبَطَتْ أَعْمَالُهُمْ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ" (البقرة ٢١٧)،

ھەروەها لە سوورەتى نىسايدا كە له ناوه پاستى عەهدى مەدینەدا دابەزىوھە تاتووه: "وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَى وَيَتَّبَعْ غَيْرَ سَبِيلِ الْمُؤْمِنِينَ ثُولِهِ مَا تَوَلَّى وَنُصْلِهِ جَهَنَّمُ وَسَاعَتْ مَصِيرًا" (النساء ١١٥).

تەنانەت ئەو مورته دە دواي ھەلگەپانەوە دەگەپىتەوە بۇ سەر ئايىنى ئىسلام و ئەنجا بۇ جارى دووهمىش ھەلگەپىتەوە، له سزاي ئاخىرەت زياتر هىچ سزا يىي ترى بۇ دانەنزاوه "إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ كَفَرُوا ثُمَّ ازْدَادُوا كُفْرًا لَمْ يَكُنْ اللَّهُ لِيَعْفُرَ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ سَبِيلًا" (النساء ١٣٧). ھەروەها لە سوورەتى مائىدەدا كە له دوين قۇناغە كانى مەدینەدا دابەزىوھە، تاتووه "يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدِدْ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ فَسَوْفَ يَأْتِيَ اللَّهُ بِقُوَّمٍ يُحِبُّهُمْ وَيُحِبُّوْنَهُ" (المائدة ٥٤). ئايەتى "لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ" لە سوورەتى بەقەرەدا لەم بابەتەدا مەرجەعە.

بەم شىيە دەبىينىن قورئان سزاي مورته پىشىرتاست ناكاتەوە، لەبەرئەوە پىيوىستە بە وريايىھە و مامەلەي لەتەكدا بىكەين.

دۇووهم: ئىمە ئەم گومانانە لەسەر ئەم حەدىسە تۆمار دەكەين: رىوايەتە بەناوبانگەكە ئەوهىي كە بوخارى گىباوييەتىيەوە و دەقەكەي بەم شىيە: عەلى كۆمەللى زىديقى هيىنا و سووتاندىنى. ئەوهىش گەيشتەوە ئىين عەباس و گوتى: ئەگەر من لە جىي ئەو بۇوما يە نەمدەسووتاندىن، چونكە پىغەمبەر دەفرەرمۇئى: به سزاي خودا سزا مەدەن. بەلام دەمكوشتن، چونكە پىغەمبەر فەرمۇويتى "ھەركەس ئايىنى گۇپى بىكۈشن". ئەم رىوايەتە باسى نەكىردووه ئەو زىديقانە كى بۇون؟

به لام هندی ریوایه‌تی تر هن لام باره‌یه و وردکاری زیارتیان تیدایه، لهوانه: عهلى هوالی پی گهیشت که خه‌لکیک له ئیسلام هله‌گه راونه‌ته وه، ئه‌ویش ناردی به دوایاندا و نانی دانی. ئه‌نجا بانگی کردن بق نیسلام و ئه‌وانیش ره‌تیان کرده وه. ئه‌ویش چالوکه‌یه کی هله‌که‌ند، هینانی له گه‌ردنی دان و فریتیدانه ناوی و دبک و دالی به‌سه‌ردا کردن و سووتاندی...". هروهه‌ها و تراوهه ئه‌و رووداوه پیوه‌ندی به کومه‌لی له زیده‌پوکاران (الغلاه) وه ههیه، ده‌قه‌که‌یشی ئه‌ویه: "به عه‌لیان گوت کومه‌لی له بردکارگای مزگه‌وتن بانگ‌شه‌ی ئه‌وه ده‌کن که تو خودایانیت، ئه‌ویش بانگی کردن و پیه‌ی گوتان: هوار بوتان چی ده‌لین؟ ئه‌وانیش گوتیان: تو خودا و دروستکه‌ر و روزنیده‌ری ئیمه‌یت؟ ئه‌ویش گوتی: منیش به‌نده‌یه کی وه ک ئیوه‌م، وه ک ئیوه ده‌خوم و ده‌خومه وه، ئه‌گه‌ر گویپایه‌لی خودا بکم پاداشتم ده‌داته وه و ئه‌گه‌ر سه‌رپیچی بکم ده‌ترسم سرام برات، بؤیه له خوا بترسن و بگپنه‌وه، به لام ئه‌وان ره‌تیان کرده وه. رؤژی دواتر هه‌والیان دایه که سورون له‌سهر قسه‌کانیان. بق رؤژی سیئه‌میش به‌ردکه‌وام بعون، عهلى پیه‌ی گوتن: ئه‌گه‌ر له‌سهر ئه و قسانه به‌ردکه‌وام بن به خراپتیرین شیوه ده‌تانکوژم، دیسان ره‌تیان کرده وه. هر بؤیه عهلى چالی ئاگری بق هله‌که‌ند و قتی ئه‌گه‌ر په‌شیمان نه‌بنه‌وه ده‌تاخه‌مه ناو ئه‌و چاله‌وه، هر ره‌تیان کرده وه له قسه‌ی خویان په‌شیمان بینه‌وه، ئه‌ویش فریه‌ی دانه چاله‌که‌وه.

هه‌والی ئه‌و غولاتانه که زیده‌پوییان له پیروزکردنی عه‌لیدا کرد و گه‌یاندیانه ئاستی "خواهیتی" له کتیبه میژوویه‌کاندا به‌ناویانگه.

ئه‌مه له‌لایهک، له‌لایه‌کی تره‌وه مرؤفه له ریواهی‌تکه‌ی بوخاری، بونی گومانیکی سیاسی ده‌کات. له‌وه‌دا گله‌بی له بوخاری ناکری مادام ئه‌رکی ئه‌و ته‌نیا زنجه‌ری گیپه‌رده‌ه کانی ده‌قه‌که، واته سنه‌دی حدیسه‌که‌ی له‌به‌رچاو گرتوه. ئه‌م گومانه له قسه‌که‌ی ئیبن عه‌باسدا دیاره که ده‌لی "ئه‌گه‌ر من بومایه نه‌مده‌سووتاندن"، که ره‌خنه‌یه کی راشکاوانه‌یه له کاره‌که‌ی عهلى. ئه و قسه‌یه‌ی ئیبن عه‌باس، جا قسه‌ی ئه و بوبی‌یان درابیت‌ه پالی، برگه‌یه کی زیاده و هیچ پیوه‌ست نییه مه‌گه‌ر پالن‌ه‌ریکی سیاسی یان مازه‌بی له پشت‌وه بوبی.

گومانیکی تر لیّرده‌دا هه‌یه که پیوه‌ندی به یه‌کیک له مه‌رجه‌کانی گیرانه‌وهی حدیسه‌وه هه‌یه، ئه‌ویش بالقبوونه. کاتی پیغه‌مبه‌ر وه‌فاتی کرد ئیبن عه‌باس مندالیک بwoo ته‌مه‌نی له نیوان ۱۰ بق ۱۵ سالیدا بwoo. ئه‌ویش ئه‌وه ده‌گه‌یه‌نی ئیبن عه‌باس ئه و قسه‌یه‌ی پیغه‌مبه‌ری له هاوه‌لآنی بیستووه نهک له خودی پیغه‌مبه‌ر، به لام باسی ئه و هاوه‌له‌نی نه‌کردووه که ده‌قه‌که‌ی لی بیستووه. ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر واش دابنیین راسته‌و خو له پیغه‌مبه‌ریوه بیستووه، دیسان ئه و گومانه ده‌مینی که ئاخو له‌کاتی بیستنیدا بالق بwoo؟ به‌تاییه‌ت که له خویه‌وه ده‌گیرنه‌وه و تویتی "کاتی پیغه‌مبه‌ر مرد من ته‌مه‌نم ده سالان بwoo". وه ک زانزاویشه ته‌مه‌نی بالقبوون له نیوان ۱۷ و ۱۸ سال‌اندایه.

حدیسیک قورئانی شایه‌تی راستی بق نه‌دات و چه‌ندان گومان له‌سهر راستی هه‌بی، ئاخو ده‌کری له‌ژیر ناویدا گیانی که سیک بکیشری که خوا قه‌ده‌غه‌ی کردووه به ناهه‌ق بکوژری. چ هه‌قیک له‌وه‌دایه له‌کاتیکدا خودا جهخت ده‌کات له‌وه‌ی "زولیکردن له ئایندا نییه"؟!

\* \* \* \* \*

په راویزه کان:

(۱) ئەز لە وەرگىرانى ئەم بابەتە و لە نۇوسىنەكانى تىيىشىدا زياپر وشەي حەدیس نەك فەرمۇودە بۇ ئەو دەقانەي بەناوى "گوته ئىپېغەمبەر" پىيمان گەيشتۈون، بەكار دىئىم، لەبەرئەوهى فەرمۇودە لەنىيۇ موسىلماناندا زياپر بۇ كەسى پىيغەمبەر (د.خ) بەكار دى، لەكاتىيىكدا هەزاران لە دەقەكانى حەدیس لە رۇوى سەندەد و مەتنەوە لاۋازن، واتە قىسى پىيغەمبەر نىن، بۆيە ناتوانىن پىيىان بلىين فەرمۇودە، بەلام وشەي حەدیس واتايىكى گشتى ھەيە و دەكىرى بە ھەموو گوته يەك بوترى (حەدىپ). (وەرگىن)

(۲) لهو سه‌رده‌مه‌دا ئاين بناغه‌ي دامه‌زراندنى گروپه‌كان بوروه و هله‌گه‌رانه‌وه له ئاين واتاي هله‌گه‌رانه‌وه بوروه له تاقم‌كه‌يش. لهو كاته‌دا ئيمان زياتر پرۆسەيەكى سياسى و كۆمەلايەتى بوه تا ئەوهى پرۆسەيەكى رۆحى و ويزدانى بى، ئەو حالته ويزدانىيە دواتر به پەروه‌رده و تەلقىن دروست بوروه، بؤيىه دەبىنى به موسىلمانبوونى سەرۆك ھۆزىك ھەموو ھۆزەكە موسىلمان بۇون، يان به پىچەوانه‌وه، موسىلمانبوونەكان به نۇرى دەستەجەمعى بۇون وەك سورەتى "ورأيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا" {النصر/۲}، ئەوانەي موسىلمان بون بۇونەتە بەشىك لە گروپه سياسىيە ئايىيەكە، هەر بؤيىه گۈرپىنى ئايىش وەك ئاماذه‌سازى بۇ ياخىبۇون و هله‌گه‌رانه‌وه لهو كۆمەلەيە سەير كراوه-عمر)

(۳) حه دیسه کان له رووی چونیه تی گه یشن، یاخو سنه دده و ده کرین به دوو به شه وه: ته واتور + ناحداد.  
ته واتور، ودک له سه رچاوه کانی زانستی فه رموده دا باس کراوه "ئه و هه وال یان حه دیسه یه ده ماودهم له هه موو چین و  
نه وه کاندا له ریی ژماره یه کی نقد راویه وه گیپرداوه ته وه، که کوبونه وه یان له سه ر درق مه حال بی و له گیپرانه وه یدا پشت به  
شتيکی به رهه ست ده بستن ودک نه وه ده لین "فلان قسه ی پیی گوتین، یان گوپیمان لی بوو، یان بینیمان..).  
له باره ی ژماره ی ئه و که سانه یشه وه که حوكمی ته واتوری پی ته واو ده بی، ههندی ۴ که س، ههندی ۵ که س، ههندی ۱۰  
که س، ههندی ۴ که س و ههندیکی تر ۷۰ که سیان داناوه.

به لام ئاحاداد، كۆي (احد) بەواتاي يەك، هەوالىي يەك كەسى ياخۇ تاكەكەسى ئەو هەوالەيە يەك كەس گىپارويەتىيەوە. له رووی زاراوەيىشەوە، وەك ئىبن حەجەرى عەسقەلانى (لە ٨٥٢ ك مردووه)، دەلى: "ئەو حەدىسەيە مەرچەكانى تەواتورى تىيدا نەهاتووهتە دى". ئىبن حەزمىش پىناسەي كردووه بەوهى "ئەو هەوالانەيە تاكەكەسىلەك تاكەكەسىيەكى ترىيەوە گەاستەنەتەوە".

لای؛ زانگانه، حدهیس، موتھ و اتیر گومان له داستیدا نیمه و (بیسهندکارو)ه، به لام ئاحدا هم، راست و لاوازی تىدداه.

وا باوه حهديس دهکري به سى بهشهوه: راست (صحيح)، باش (حسن) و لاواز (ضعيف). بهلام زورينه‌ی زاناکانی ميژووه به راييه‌کانی نيسلاام تهنيا دوو جوريان دانابوو، ئهوانيش راست و لاواز بون، بهلام ته‌رموزى، كه يهكىكه له زانيايانى حهديس زاراوه‌ی باش (الحسن) ئينايىه نېيو زانستى حهديسه‌وه. (وهركىن)

\* \* \* \* \*

\* سرحاوه: مالیه‌ری دکتور محمد عابد نه‌لحابی aljaberiabed.net

ئەم بابەتە پۇختە سى وتارى جابریيە، بە ناونىشانەكانى (حكم المرتد في الإسلام)، (الردة بين الخيانة للامة والحق في الخطأ) و (قول في الحديث عموماً).

محه مه عابد جابری به یه کیک له بیرمهند و فهیله سووفه نویخوازه ناوداره کانی عه ره ب له سه رد همه دا داده نری و خاوه نهی چه ندان لیکلینه وهی زانستیه له بارهی کله پوری عه ره بی تیسلامی، دیموکراسیهت، دهوله تی نه ته وهی و ناسنامه و به رهه مه کانی مشتومری به رجاویان له ناوه ندی رورشنبیری عه ره بی و تیسلامیدا دروست کردووه، به تابیهت زنجره

لیکولینه و کهی بمناوی رهخنه گرتن له عهقلی عهربی "نقد العقل العربي" ، که له سی بهش پیک دی بمناوه کانی "پیکهانتی عهقلی عهربی، بنیاتی عهقلی عهربی و عهقلی سیاسی عهربی".

ئەم جگە له لیکولینه و کانی له کەله پورى فەلسەفی و بىرى ئىبن خەلدون و فەلسەفەی ئىبن روشد و فارابى و فەلسەفەی زانستەكان، له وانه "خویندە و يەكى هاواچەرخانە بۆ کەله پورى فەلسەفیمان" ، "دەمارگىرى و دەولەت" ، "دەروازە يەك بۆ فەلسەفەی زانستەكان" ، "ناسىنى قورئانى پېرۆز" ، "ديموكراسىيەت و مافى مرۆڤ" ، "رۇشنىپىران له شارستانىيەتىي عهربىدا: مىحنەتى ئىبن حەنبىل و كۆستى ئىبن روشد" و "عهقلی ئەخلاقىي عهربى".

جابرى له سالى ۱۹۳۵ له دايىك بۇوه و له سالى ۱۹۶۷ دېلۆمى خویندىنى بالاى له فەلسەفەدا وەرگرتۇوه، له ۱۹۷۰ دكتوراي دەولەتى له فەلسەفەدا له كۆلىجى ئەدەبیات و زانسته مرۆڤاچىيەتىيەكانى له زانكۆى مەھمەدى پېتىجەم له رىبات وەرگرتۇوه و دواترەر لەۋى بۇوهتە مامۆستايى فەلسەفە و بىرى ئىسلامى. له ۳ ئايار/مايىۋى راپردوو له تەمەنی ۷۵ سالىدا كۆچى دوايى كرد.

\*\*\*\*\*

**ئاپا یہ رہیارانکردنی یا سایہ کی نیسلامبیہ؟**

نووسینی: سه دیقه و هسمه قی  
له فارسیه وه: عومه ر عه لی غه فور

سہرہ تایہ ک

به پیشنهاد سه ره تا کانی بیروبا و هر پیشنهادی را می پسندم، تهیی قورئان گوته ای خودایه و نهاده و حبیله که له لایه ن جبریل و بقیه مهدی کوپی عه بدو لا دابه زینراوه. له قورئانی شد همه مو نهاده و نایه تانه ای باسی پهیامی خودا بو محمد (د.خ) دده کن مه بست تییدا قورئانه نهک ده قیکی تر یان ده قیکی دووه هاوشنانی قورئان، و هک نایه ته کانی (انا انزلناه فی لیلة القدر) (انا انزلناه فی لیلة مبارکة)، (ان هذا القرآن يهدي للتي هي اقوم)، (و ذكر بالقرآن من يخاف وعید)، (لو اجتمع الناس والجن على ان یاتوا بمثل هذا القرآن لا يأتون بمثله)، (انا انزلنا اليك الكتاب فيه ايات محكمات هن ام الكتاب، و اخر متشابهات). و اته مهرجه عی ئایینی ئیسلام قورئانه و لقه مهرجه عه کانیتر، ته نانه ت حدیسه کانیش (۱)، ده بی له و هو سه رچاوه بگرن، یان بنچینه و ده ماریکیان له قورئاندا هه بی. هر لیره یشه و بوبه پیغمه مبه رزق سوور بوبه له سه ر تومارکردن و پاراستنی ده قه کانی قورئان و هانی موسلمانانی داوه له بریان بکن، به لام نهک فهرمانی نه کردووه و ته کانی خوی بنو و سرینه وه، بگره و هک هندی ریواهیت ئاماژه ده، ریگری له نویسنده و هی و ته کانی کردووه.

به لام به تیپه پینی روزگار و دوای سهده یه ک له مردنی په یامبه ر، موسلمانان دهستیان به کوکردنیه و توّمارکردنی گوته کانی پیغه مبه ر (حه دیس) کرد، ئه ویش له ماوه یه کی زهمه نیی سه دان ساله دا و له و ریه شدا، به پیی لیکولینه و کانی زانایانی حه دیس، سه دان هزار له و ده قانه کی ب هناوی گوته پیغه مبه ره و توّمار کرابوون به لاواز و بیتاغه و هله بستراو دانراون. ته نانه ت ئه و ده یان هزاره يش که دوای له ته ته لدان ده رچوون کو ده نگیه کی ته واو له سه راست و دروستی (صحه) یان نییه و له زانایه که وه بؤ زانایه کی تر رای جیاوازیان له باره وه هه یه. ههندی حه دیس لای زانایه ک به هیزه لای یه کیکی تر لاوازه له بئر ئه وهی له زنجیره دیه که سانه کی ده قه که یان گیپراهه ته وه که سیک یان زیاتر هه یه که به لایه وه حی، متمانه نه.

سهرهه‌لدانه مملانه نیوان گرووپه سیاسی و مه‌زه‌بیه کانی سهده به راییه کانی می‌ژووی نیسلامیش زه‌مینه‌یه کی به‌پیتی ساز کرد بو هله‌ستنی سه‌دان حه‌دیس، که هه‌ریهک لهو گرووپانه بو شه‌رعیه‌تدان به خوی و تانه‌دان له رکابه‌ره که‌ی دایانناون، وه ک ئه و حه‌دیسانه‌ی له وه‌سفی هه‌ندی له سه‌حابه کاندا و تراون، یان بو شه‌رعیه‌تدان به ده‌سه‌لاتی تاکره‌وانه‌ی خویان و سه‌رکوتکردنی نه‌پارانیان دایانناون.

نور له بیرمهندانی نیسلامی هاوچه رخ، له وانه جهودهت سه عید و جه مال به ننا و ئە حمەد سوبھی مەنسوور، پیمان و ایه له وکاتھی پەیامی قورئان نور راشکاوانه دژ بە تاکرەھوی و سته مکاری و رژاندنی خوینی به ناهەق و زه رورەتی بەرقەرار کردنی پرنسیپی شورا بۇوه له سیستمی سیاسیدا، دەسەلاتداران کە نەیانتوانییو له قورئاندا بناغەیەکی شەرعیەت بۆ سیاسەت و دەسەلاتە کانیان بدۇزنه وە، دانانی حەدیس ئە و فریاد پەسە بۇوه ئە و ئاواتەی بۆ ھیناونەتە دى، ھەر بۆیە دەبىنى قەبارەی حەدیس لە قەبارەی قورئانی تىپەپاندووه و له عەقلی فیقەمیدا ھیندەی دەقەکانی حەدیس کراونەتە مەرجەع و سەرچاوهی ياساكان ئە وندە قورئان نەکراوهەت سەرچاوه، وەك ئە وەي حەدیس بەكم و قورئان دووھم مەرجەع بىز.

ئەوەی لىرەدا مەبەستە، باسکەرن لە حوجىھەتى حەدىس (۲) يان سوننەت نىيە كە بابەتىكى زانستىيى دۇور و درىزە، بىگە باس لەوەيە ئاخۇ دەكىرى دەقەكانى حەدىس، كە بېشى ھەرە زۇرىيان لە رووپى سەنەدە وە بنىر (قەتعى) نىن، دەلالەتى

دەقەکانى قورئان ھەلبۇھشىننەو، يان سنورداريان بىكەن؟ ئايادەكى لەكتىكدا قورئان پى لەسەر ئەو دادەگىرى ھېچ كون و كەلەبەرىيکى بەجىنەمىيىشتوو (ما فرطنا في الكتاب من شيء) و لەكتىكدا تەنانەت باسى لە ورددەكارىي چۆنیەتى سەلامىرىدىن و بەرىگادارۋىشتن و ئەعوزوبىلاڭىرىنى پىش قورئان خوتىدىن كردوو (۳) كەچى لە حوكىمەتى شەرعىدا كە پىۋەندى بە گىان و ئابپۇرى مىرقى مۇسلمانەو ھېبى - وەك حوكىم بەردىبارانكىرىنى زىنەكارى ھاوسەردار تا مردن، يان كوشىتتەنەوى مورتەد - بىدەنگ بى و شتىكى راستەخۆ يان ناراستەخۆ نەلى و ئىمە ناچار بىن، بەشۈئىن پارچە بىزىبووه كانى حەدىسدا بىگەپىن تا حوكىمەكە ئەدۇزىنەو؟

ئەم بابەتە خوارەوە خاتۇونە توپۇزەرىيکى ئىرانى لەبارە حوكىم بەردىبارانكىرىنى زىنەكارى ھاوسەردار نووسىيويتى. ئىگەرجى توپۇزەر زىياتر پىشتى بە سەرچاوه و رىوايەتەكىنى مەزەبى شىيعە بەستۇو (سەرچاوهى سونە يىشى بەكار ھىنناوه)، بەلام با بەھەلەدا نەچىن و پىمان وابى بۆچۈونەكان تايىبەتى ئەو مەزەبەن و لاى سوننە ئىعتىباريان نىيە، نەخىر، چونكە جياوازىبەكەنى شىيعە و سوننە مەينىدە جياوازى سىياسى و سايكولوقىن، مەينىدە جياوازى فىقەھى نىن و لە ھەندى پۆلەبەندىكىرىدىدا بۇ مەزەبەكەنى ئىسلام مەزەبى جەعفەرى بە پىتىجەم مەزەب دواى چوار مەزەبەكە ئەھلى سوننە (مالىكى)، حەنەفى، شافىعى، حەنەبەلى) دانراوە. ھەندى بابەتى تايىبەت بە ئىمامەتلى يىدەرچى، زۆر لە رىوايەتەكىنى ھەردوول ئەگەر لە دەق (مەتن) و خاوهنى و تەكەيشدا يەك نەبن لە واتادا يەك دەگىنەوە و ھەمان قورسایي مەرجە عىييان ھەيە و زانايانى ھەردوو مەزەب بۆچۈونىيان لە زۆرەي مەسىلە فىقەھى كەندا لىك نىزىكە. تەنانەت ھەندى لە زانايانى سوننە، لەوانە شىيخ عوسمان عەبدولعەزىز پەريسى لە ھەلەبەجە (۴)، پىيان وايە لە رووى فىقەھىيە و مەزەبى شافىعى لە مەزەبى جەعفەرى نىزىكتە تا لە مەزەبى حەنەفى، كە ھەردووكىيان سوننەن.

بىرۇكە ئەم بابەتە قابىلى ئەوهى ديراسە و دەولەمەند بىرى. مەرجىش نىيە ئەوهى دەقىك و ھەرگىر ئەۋرى ئەۋرى ئەسەر بى لە ھەموو ورددەكارىيەكەندا، بەلام ئەسلى بىرۇكە كە ئەسلى بۆ خوتىنەرى كورد شايسىتە خوتىنەوەيە. نووسەرى ئەم بابەتە ئامازە بەوە دەدات كە لە قورئاندا نە بۇ زىينا و نە بۇ ھېچ تاوانىيىكى ترسزاي سەنگسار يان بەردىبارانكىرىدىن دانەنراوە و فەرمانى پى نەكراوە. لەبارە ئەوهى ئىسلام سزاي بەردىبارانكىرىنى دانابى يان جىبەجىي كىرىبى، بەلگەيەكى بىنېر و جىيەتمانە نىيە. زاناكان لە رووەوە پشت بە كۆمەللى كىپانەو (رىوايەت) دەبەستن كە خالى نىن لە ئىشىكالات. دروستكەرى زۆر لە و نەرىيت و ياسايانە ئىسلام نەبووه، بىرە زۆر لەوانە لە سەردەمى نەفامىي پىش ئىسلام لە كۆملەگە ئىجازدا رىشهيان ھەبۇوه و مۇسلمانان دواى هاتنى ئىسلامىميش دەستبەرداريان نەبوون.

ئەم لېكۆلىنەو شىكارىيە لەلایەن خاتۇو دكتورە سەدىقە و دەسمەقىيە و نووسراوە و لە رووى ئائىنى و مىۋۇوېيە و لە بىرۇبۆچۈونەكان لەبارە بەردىبارانكىرىنەو دەكۆلىتەو و رەخنەيان لى دەگىرە. لە ئەيلوولى راپردوودا لە بىلەكراوەي "چشم انداز ایران"دا بىلەكراوەتەوە. ئەمە خوارەوە دەقى ئەو باسەيە (بە ھەندى كورتكىرىنەوەوە). وەرگىر

\* \* \*

### سزاي بەردىبارانكىرىن لە مىۋۇودا

بەردىبارانكىرىن يەكىك بۇوه لە شىۋەكەنى سزادان لە سەردەمە كۆنەكاندا. ئەم جۆرە سزايى بەرداوە لەگەن سزاكانى تردا كە متى پەنای بۇ براوە. لە ئائىنى يەھويدىا بەردىبارانكىرىن بۇ زىنەكاران دانراوە. لە قورئانىشدا لە باسى چىرۇكى پەيامبەراندا ئامازە بە بەردىبارانكىرىنى كراوه كاتى كافره كان ھەپەشى بەردىبارانكىرىنىان لە پىغەمبەرانى خودا كردووە. بۇ نمۇونە لە ئايەتى ۱۸ سورەتى يىس -دا بىباوهەكان بە پەيامبەرانى خودا دەلتىن "«قالوا آنَا تطيرنا بكم لئن لم تنتها لترجمنكم و ليمسنكم منا عذاب أليم»، واتە ئىمە ئىيۇ بە نىشانە شوم دەزانىن، ئەگەر واز لە بانگەوازەكەتان نەھىن بەردىبارانتان دەكەين و لە ئىمە و سزاي سەخت دەبىنن".

ئامازه‌کردنی بیباوه‌ره‌کان بهوهی "له ئیمەوە سزای سەخت دەبىنن"، نىشانەی ئەوهیه له و کاتەيشدا سزای بەردبارانکردن لە سزا "سەخت و بەئازار" هکان بۇوه.

شىوهى جىيەجىكىرىنى ئەم سزايى، كە مردىنى لەسەرخويىه، شان بەشانى ئەشكەنجه‌دان، ديسان دەرخىرى ئەوهىه كە له جۆرە سەختەكانى سزادانە. پىش ئىسلام لەنیو عەرەبەكانى حىجاز و خىلە جۆراوجۆرەكانى ئە و ناوجىيەدا بەردبارانکردن باو نەبووه. خىلە جۆراوجۆرەكانى عەرەب كەسى زيناكاريyan بەردباران نەدەكرد.

له هەندى ريوايه‌تىدا هاتووه كە دواي ئىسلام جولەكانى هاتوونەتە لاي پەيامبەر و لەبارەي حوكىمى ئىن و پىاويىكى جولەكەوە كە زيناييان كردىبوو پرسىياريانلى كردووه، ئەويش لەبارەي سزايى بەردبارانکردن كە له تەوراتىدا هاتووه پرسىيارىلى كردوون و سەرەنجام بىپارى داوه ئە و ئىن و پىباوه بەپىي ئايىنى يەھۇرى بەردباران بىكىن<sup>(۵)</sup>.

ئەگەرچى ناتوانى پشت بە ريواياتى تاكانە (ئاحاد)<sup>(۶)</sup> بېستى، بەلام له رووى مىۋووپىيەوە رەنگە بىرى هەندى ريوايهت بىرۇكەيەكمان بىدەنلى بەبارەي چۈنەتىي ئاشناابۇونى موسىلمانان بە سزايى بەردبارانکردن و ئەگەر جىيەجىكىرىنى ئە و سزايى له كۆملەگەي يەكمى موسىلماناندا.

زىناكىرىن لەنیو عەرەبەكانى حىجازدا بىلۇ بۇوه، بەلام پلەي بەدرىيە سەيرىكىرىنى لەنیو خىلە جۆراوجۆرەكاندا جياواز بۇوه، له هەمان كاتىدا سزايى يەكسان لاي ئەوان وجودى نەبووه، بەتاپىت بۇ پىاوان سزايى توند بەكار نەدەھىنرا. بەلام پىاوان بەھۆى بالا دەستىييان بەسەر ئافرەتانا لەكتى زىناكىرىنى ئافرەتاناياندا سزايان دەدان و هەندى جار دەشىانكوشتن. بەلگە و دەستاوارەرەدە مىۋووپىيەكەن دەرى دەخەن كە دواي ئىسلامىش زىنە لەنیو تازە موسىلمانەكاندا هەبووه.

لەبارەي سزايى زىناكىرىنى وە، دەتوانىن بۇ سى ئايىت لە قورئاندا بگەپتىن: «هەر دوو ئايىتى (۱۵ و ۱۶) سۈورەتى النساء (والتي يأتين الفاحشه من نسائكم فاستشهدوا عليهن اربعة منكم فان شهدوا فا مسکوهن فى البيوت حتى يتوفاهن الموت او يجعل الله لهن سبيلا. واللذان يأتينها منكم فأنزوهما فان تابا و اصلاحا فاعرضوا عنهم ان الله كان تواباً رحيمًا» واتە ئە و ئافرەتانا تان كە فاھىشە ئەنجام دەدەن، چوار كەس لەسەريان بىكەن شايىت، ئەگەر شايىتىييان دا ئەوا له مالدا رايابىگىن تا دەمن يان خوا دەرروويەكىيانلى دەكتەوە. ئە و دوانەيىستان كە فەحشا دەكەن ئەزىزەتىيان بەدەن، ئەگەر توبەيان كرد و چاك بۇون وازييانلى بىيىن، خوا لىببوردە و بەبەزەبىيە. لەگەل ئايىتى دووهمى سۈورەتى (النۇ) دا: «الزانيه و الزانى فاجلدوا كل واحد منها مائة جلد» واتە ئىن و پىاوى زيناكار ھەريەكەيان سەد شەلاقىيانلى بىدەن.

وەك تېبىنى دەكىر لە قورئاندا نە بۇ زىنە و نە بۇ هيچ تاوانىتى تىرسزاي بەردبارانکردن دانەنراوه و فەرمانى پى نەكراوه. لە دوو ئايىتەكەي سۈورەتى نىسائىدا ئامازه بە (فەحشا) كراوه و سزايى وەك چاودىرېكىرىن، بەندىرىن و ئازاردىانىان بۇ ئەنجامدەرانى بىپار دراوه. لە ئايىتى سىيەمدا راشكاوانە ئامازەي بە زىنە كردووه و سزايى پىاوه و ئىنى زيناكارى بە سەد شەلاق داناوە.

لە خوينىنەوە و تەفسىركىرىنى ئەم ئايىتاندا داگوتە و بۇچۇونى جۆراوجۆر ھەيە. ئەوهى جىيى سەرنجە ئەوهىي بۇچۇونە جۆراوجۆرەكان هەموو پشت بە ريوايهتەكان دەبەستن. لىرەدا بۇچۇونى هەندى لە هاوهەلەنى پەيامبەر و شوينىكەوتowan (كە بە سەحابە و تابىيعىن ناو دەبرىن) دەخەينە روو:

ھەندى لە هاوهەلەن لەوانە عەكرەمە و عبادەي كورى سامىت لە ريوايهتىكدا دەلىن ئايىتى يەكم بە ئايىتى دووهەم نەسخ كراوهتەوە، ئايىتى دووهەميش بۇ ژنان و پىاوانى عازەبى زيناكار بە سزايى لىدانى سەد شەلاق و سالىك دۈرخىستەوە و بۇ ژنان و پىاوانى هاوسەردارىش بە سزايى لىدانى سەد شەلاق و بەردبارانکردن نەسخ كراوهتەوە.

هەندىيەكى ترووهك قەتادە و مەحەممەد بن جابر گوتۈويانە ئايىھەتى يەكەم تايىبەتى ژنانى شوودار و ئايىھەتى دووھم تايىبەتى كەسانى عازەبە. ئەو دوو ئايىھەتە بە حۆكمى شەلاقدان و بەردىبارانكىرىن نەسخ بۇونەتتەوە.

كۆمەللىكى ترووهك ئىپين عەباس و موجاھيد و ئەبى جەعفەرى نەحاس گوتۈويانە ئايىھەتى يەكەم تايىبەتە بە زىنایا ئافرەتانى هاوسمەردار و بىيھاوسەر، ئايىھەتى دووهمىش تايىبەتە بە زىنایا پىباوانى هاوسمەردار (محسن) و بىيھاوسەر، كە ئەم دوو ئايىھەتە بە حۆكمى بەردىباران و شەلاق نەسخ كراونەتتەوە. (٧)

عەلامەمى تەباتە بايى لە تەفسىرى (الميزان)دا (٨) بە خىستە رووى بۆچۈونى جۆراوجۆر لەبارەي ئەو ئايىھەتانە كۆكىرىنە و يان لەگەل ئايىھەتى جەلد (ئايىھەتى دووهمى سوورەتى نور) و دەقەكانى سوننەت لە بارەوە، پىيى وايى ئەو ئايىھەتانە لەبارەي زىناوهن و ئاماشەي بەھو داوه كە لەكتى دابەزىنى ئايىھەتى جەلددا پېغەمبەر گوتۈيەتى ئەم حۆكمى جەلدە ھەمان ئەو رىيگەي نەجاتەيە كە خواي گەورە (لە ئايىھەتى ١٥ دادى نىسىدا) بەللىنى بە ژنانى زىنالكار داوه.

تەباتە بايى دەلى "لە ئەبوموسلىمە و دەكىپنە و كە ئايىھەتى يەكەم بۆ رۇونكىرىنە وە حۆكمى (فەحشا) لەننۇ ئافرەتان و ئايىھەتى دووهە تايىبەتە بە حۆكمى نىرىيازىي پىباوان و هيچكام لە دوو ئايىھەتە نەسخ نەكراونەتتەوە". ئەو، واتە تەباتە بايى، ئەم بۆچۈونە رەت دەكتە و جەخت لە دەكتە كە ئەو ئايىھەتانە باسى زىنا دەكەن. بەلام لەبارەي ئەو نارپۇنەيە كە بۆچى لە ئايىھەتى يەكەمدا تەنیا باسى ئافرەتان دەكتە و سزاى بەندىرىنىان بۆ دادەنلى، كەچى لە ئايىھەتى دووهە مدا باسى ھەردوو دەكتە و سزاى ئازاردىانى بۆ داناون، بىيەنگ بۇوە. جىڭ لە وەيىش ئايىھەتى دووهە دەلى ئەگەر تەوبەيان كرد و چاك بۇون دەست لە ئازاردىانىان ھەلەگىرىي، لەكتىكدا لە ئايىھەتى يەكەمدا بەندىرىنىكە لە ماللەوە تا مەرنى بەردىۋام دەبىي.

تەباتە بايى دەلى بەپىي ئايىھەتى دووهە پىيۆستە نز و پىاوى زىنالكار سزا بىرىن. ئازاردىانى ژىنالكار بەپىي ئايىھەتى يەكەم بەندىرىنى ھەميشەيە لە ماللەوە. بە وردىبۇونە وە لەم گوتەيە، ئايىھەتى دووهە كە دەلى "ئەگەر ھەردوو تەوبەيان كرد دەست لە سزادانىان ھەلگەن" لەگەل بەندىرىنى ھەميشەيىدا سازگار نىيە.

ئەو، ئاماشەي بە بۆچۈونى ھەندى لە زاناييان كردووە كە گوتۈويانە مەبەست لە ئافرەتان لە ئايىھەتى يەكەمدا ژنانى شوودار و لە ئايىھەتى دووهە مەبەست كچانە، مەبەستىش لە ئازاردىان بەندىرىنى ھەميشەيە و لە حالەتى تەوبەدا تەنیا كچان لە بەندى ئازاد دەكىرىن.

تەباتە بايى لە كۆتايدا بەبى ئەوھى ھىچ بەلگەيەك پېشىكىش بکات بۆچۈونى خۆى داخاتە روو و پىيى وايى "ئايىھەتى يەكەم لەبارەي زىناوهەيە". ھەرودەها پىيى وايى ئايىھەتى دووهە مىش ھەر لەبارەي زىناوهەيە، چونكە لە سوننەدا (٩) ئىسپات بووه كە حەد ياخۇ سزاى نىرىياز كوشتنە. ئەو پىيى وايى ئايىھەتى يەكەم بەيانى حۆكمى هاوسمەدار دەكتە و ئەو حۆكمە كاتىي بووه و دواتر بە حۆكمى بەردىبارانكىرىن نەسخ كراوهەتتەوە، بەلام ئايىھەتى دووهە لە مەقامى بەيانكىرىنى حۆكمى زىنالكار دەكتە كەسى بىيھاوسەردايە.

مەبەستى ئىمە لېرەدا ئەو نىيە بۆچۈون و لېكداھە كانى زاناييان لە بوارەدا ھەلبىسەنگىنەن، گىرىنگ ئەوھىيە بىانىن شىۋەھى پشت پېبەستن و بەلگەكارىيە كانى زاناكان لەسەر ئايىت و رىوايەتە كان چۆنە و لەوەدا كە بەناوى حۆكمى شەرعى ئەنjamگىرى دەكەن سوود لە چ پىۋەرەپ وەرگىراوه.

لەبارەي ئەوھى ئاخۇ مەبەست لە فەحشا لە ئايىھەتانەدا زىنا يان شتىكى زىاتر لەوھىشە، بۆچۈونى جىاواز ھەيە. ئەو رىوايەتانەي ھەن يارمەتىي تىيەكىشتنىكى وردى لە قورئان لە رۇوهە نادەن. ئەوەتا ئايەتوللا خۇئى وېرپاى ھەموو رىوايەتە كان باوهپى بە نەسخىرىنى ئەو ئايىھەتانە نىيە و پىيى وايى رىوايەتە كان لە رۇوهە قايىلكار نىن.

قورئان راشکاوانه سزای شهلاقلیدانی بُو زیناکاری پیاو و ئافرهت داناوه و به هیچ شیوه‌یه ک ئاماژه‌ی ب بهردبارانکردن نهداوه لەکاتیکدا شەرعناسەکان بەردبارانکردن وەک حومیکی شەرعی بە سزای قەتعیی زیناکاری ھاوسمەردار دەزان، واتە ئەو کەسەی ھاوسمەری ھەمیشەبی ھەیە و هیچ ریگریک لەبەردەم گەیشتىندا بە ھاوسمەرەکەی نیيە.  
لەم بارەدا ئەو پرسیارە دېتە پیشەوە ئاخۇ سزای بەردبارانکردن چۆن چۆنی وەک "سزاپەکی شەرعی" ھاتووهتە نىۋ فیقهی ئیسلامیيە وە و بەلگەكانی چىن؟

### بەردبارانکردن نەريتىكى ئايىسلامى

لەبارەی بىنچىنە مەشتمۇرەکان لەبارە بەردبارانکردن و ئىدیعاکىردىنى ھەندىك بەوهى گوايىه لە قورئاندا ئايىھەتى بەردبارانکردن ھەبۇوه (الشيخ و الشیخه فارجموهما البتّة) و دواتر خوینىنەوەی نەسخ كراوهتەوە و حومەكەی ھەر ماوە(۱۰)، بەپشتىبەستن بەو قەرينانەی ھەن دەتوانى بوتى سزای بەردبارانکردىنکردن سزاپەکی ئیسلامى نىيە و ئیسلام نەيەنناوه. باس لەوه دەكىرى كەسانىڭ دواى مردىنى پىغەمبەر ھەولىيان داوه سزای بەردبارانکردن جىبەجى بکەن و لەلایەن خەلکوھ بەرەنگارى كراون.

لەبارەی ئەوهى كى بەردبارانکردىنى ھىنناوهتە ناو ئیسلامە وە بەلگەيەكى بىنېر نىيە، ھەندى سەرچاوهى مىژۇوبىي باس لەوه دەكەن عومەری كورپى خەتاب لەم رووه و پىداگرى كردووه. ئەگەر لە زەمانى پىغەمبەردا بەردبارانکردن جىبەجى كرابى ھەموو خەلکى كوندەكانى دەرۈپەری مەدینە ئاكايان لى بۇوه، ئىدى پىویسىت بە رېنمايكىرىنىان و پىداگرى لەسەر جىبەجىكىرىنى ناكات. بەلگەكان نىشانى دەدەن بەردبارانکردن لە سەرەدەمى پىغەمبەردا جىبەجى نەكراوه، لە ھەمان كاتدا دواى پەيامبەريش خەلک بە جىبەجىكىرىنى نەيار بۇون. ھەروەها بەپىي ریوايەتىكى (الموطأ) ئىمام مالىك شىمانە ھەي پىغەمبەر بۇ جولەكە كان و بەپشتىبەستن بە ئائىنى خۆيان فەرمانى بە بەردبارانکردىنى زيناكار كردى. ھەروەها رىي تىدەچى جوولەكە كان لە سەرەدەمى پىغەمبەردا سزاپە بەردبارانکردىنىان مومارەسە كردى و بەم شىپوھەش ئەم نەريتە لە ئەنجامى ئەو گرفتانە لە گواستنەوە و توماركىرىنى سونەدا ھەبۇون بە ئاسانى لە ئیسلامدا جىڭىر بۇون. ھەر لەم پىوەندەدا دەتوانىن ئاماژە بەلگەھىننانەوەكەي شافىعى لەبارە پىویستبۇونى بەردبارانکردن بەدەين. ئەو بە باسکىرىنى ئەوهى پەيامبەر بۇ دوو جولەكە و بەپىي حوكىمى تەورات حوكى بەردبارانکردىنى بېپار داوه، زىاد لەوه بە لەبرچاوغىرنى ئەوهى بەردبارانکردن لاي ئەھلى كىتاب واجب بۇوه پىي وايى بەردبارانکردن بە ھەمان شىپوھ بەشىكە لە شەريعەتى ئیسلامىش (اصول سرخسى جلد ۲، لا ۱۰۰).

بەرگىكاران لەو شىپوھ سزاپە ھەول دەدەن سزاپە بەدەن سەختگىر بۇون كە ناچار بۇون ئىدیعاي ئەوه بکەن سزاپە بەردبارانکردن پىشتر لە قورئاندا ھەبۇوه و خوینىنەوەی نەسخ كراوهتەوە. نقد رىي تىدەچى ئەو ئىدیعاي بۇ قايلكىرىنى خەلک و نەيارانى بەردبارانکردىنى بۇوبىي. بەرگىكاران لەو سزاپە ھەول دەدەن ئىدیعاي بۇونى بەردبارانکردن لە قورئاندا بەدەن پال ھەم گەورەكانى ئەھلى سوننەت و ھەم گەورەكانى شىعە. دواى پىغەمبەر و بەتاپىيەت پاش گەشەكىرىنى ئیسلام، كاروبىارەكان كەوتىن دەست چەندان والى، كە نقد لەوانە پىاوانى بىابانشىن و نەخويىندەوار و خwooگىتوو بە داب و نەريتى جاهىلى بۇون. كتىبەكانى مىژۇو چەندان چىرۇك لەم بارەوە دەگىرەنەوە. بەدلنىيەيەوە ئەعرابى بىابانشىنى حىجاز لە ماوە ۱۰ سالى تەمەنلى پەيامبەردا لە مەدینە دەستبەردارى ھەموو ئاداب و نەريت و بىرۇبۇچۇونەكانى جاهىلى نەبۇون، بەتاپىيەت كە زۆريان لە سالانى كۆتايى ژيانى پىغەمبەردا موسىلمان بۇون. پىشتر ئاماژەم بەوهدا كە زينا لەنۇ ئەعرابەكانى حىجازدا زۆر باو بۇو.

سەرچاوه کان نیشانی دەدەن کە دواي ئىسلامىش زیناکردن ھەبووھ. رەنگە عومەر بۇ گىرمانە وەی خەلک لە زیناکردن سزاي سەختى بەردبارانكىرىنى داھىئىتلىقى. جولەكە كان كە لە ئىزىزىكى موسىلمانە وە بۇون ئەوانىش سزاي بەردبارانكىرىنىان بۇ زیناكار داناپۇو. بەلام كۆي ئە و رىوايەتانه ناتوانى بەلگە يەكى جىمتىمانه لەبارەي شەرعىيەونى جىڭىرىكىرىنى سزاي بەردبارانكىرىنى بەدەن بە دەستەوە.

لەمە رابورىد دەگەينە ئەوھى:

۱- لە قورئاندا بەردبارانكىرىن وەك سزاي زینا يان هىچ تاوانىكى تر باس نەكراوه.

۲- ئىسلام زىياد لە ھەشتىك رىزز و نرخ بۇ گىيان و خويىنى مروۋە دادەنلىقى.

۳- بابەتى گرىنگ بە ھەوالى ئاحاد جىڭىرىن نابى.

۴- پاراستنى خوين و گىيانى مروۋەكان لە گرىنگتىرين شتەكان.

۵- رىوايەت و ھەوالەكانى تايىھەت بە بەردبارانكىرىن ھەوالى ئاھادىن و ناوه رەتكە كانيان قابىلى گفتوكىز و راي جياوازن.

۶- زانىيان ئە و رىوايەتانه يان پەسەند نەكىرىدۇوھ كە باس لە بۇونى ئايەتى بەردبارانكىرىن لە قورئاندا دەكەن.

لەكتىكىدا رىوايەتەكان لەبارەي بابەتىكى گرىنگى وەك سزاي زیناکردن كە پېۋەندى بە گىيان و ئابپۇرى مروۋە وە يە ئەم ھەموو جياوازى و مشتومرەيان لەسەرە، ئە و رىوايەتانه ئىدى لە رووى عەقللىيە وە نرخيان نامىنى و ناكى ئەپشىيان پى بېھەسترى، بەتايىھەت لەبارەي دەركىرىنى حوكمى شەرعىيە وە. ھەر ئەوھە كە رىوايەتەكانى بەردبارانكىرىن پىچەوانە ئەقۇرىنى ئەوھە گرىنگتىرين بەلگە يە بۇ رەتكىرىنە وە ئە و رىوايەتانه. بەلگە ئەسازىي ئە و رىوايەتانه لەگەل قورئاندا ئەوھە كە ئايەتى ۱۵ و ۱۶ ئى نىسا نەسخ نەكراونەتەوە و لەم رووەھ بەلگە جىمتىنامە لە بەردەستىدا نىيە. بە لە بەرچاوجىتنى نەسخە بۇونە وە ئەم ئايەتانه سزاي ئەنجامدانى فەحشا بۇ ژنان بەتايىھەت ژنانى شوودار، چاودىرييەكىنە لە مالۇ وەدا.

تەنانەت ئايەتى قورئان لەبارەي ئازادبۇونىيانە وە لە سزايدى ھىواتى رىگە ئەجاتبۇون دەدات، كە پىدەچى ئە و رىي ئەجاتە تەوبە و گەرانە و بى لە ئەنجامدانى كارى حەرام. ئەگەر سزاي ژنانى شوودار لە قورئاندا چاودىرىي بى لە مالدا ئەوا سزاي بەردبارانكىرىن پىچەوانە ئە و ئايەتانه يە.

### زانىيان و سزاي بەردبارانكىرىن

ئەگەر سزاي بەردبارانكىرىن، كە واتاي كوشتن دەگەينەنى، بەم شىيەھە جىيى مشتومرە بى، جىيى خۆيەتى بېرسىن: چۈن ئە و بىرۆكە يە بە شىيەھە لە بىرى زانىاندا چەسپىيە و جىيى گىرتۇوھ.

بە وردبۇونە وە بۇچۇن و لېكىدانە وە كانى شەرعناسى(شەرعناسى) دەگەينە ئە و قەناعەتە ئەوان زىاتر لە قورئان بايەخ بە رىوايەت دەدەن، ئەوان تەنانەت لە ناكۆكىي رىوايەتە جۆراوجۆرەكانىشدا لە يەك بابەتدا جەخت لەسەر ھەندى رىوايەت تايىھەت دەكەن و ھەولۇ دەدەن ئەوانە سەربىخەن.

بابەتى گرىنگ لېرەدا ئەوھە كە سەرنجى شەرعناسەكان لەسەر كام دەستە لە رىوايەتەكانە و بۇچى؟ بۇ نمۇونە كاتى بە ئايەتەكانى قورئان و رىوايەتى مەوجود دەتوانىن بىسىھەلمىنن كە خويىبايى و نرخى گىيانى ھەموو مروۋەكان يەكسانە، چۈن شەرعناسەكان بەلاي ئەوھە دادەشكىن كە نابەرامبەرى جىڭىرى بىكەن؟ يان كاتى ئەبۇونى حوكمى بەردبارانكىرىن لە قورئاندا و تىڭىگىرانى روايەتەكانى بەردبارانكىرىن لەگەل دەلىلى عەقللىدا، لەبارىاندا ھەيە رەۋاىي ئە و سزايدى رەت بىكەن وە، چۈن و شەرعناسەكان ھەولۇ دەدەن بىسىھەلمىن ئە و سزايدى رەۋاىيە و زىياد لە وەيىش حوكمى شەرعىيە؟.

لە لېكۆلىنە وە بەها و حوجىيەتى ھەوالى ئاھاددا، دەبىنن ئۆسولى و شەرعناسەكان سەرەتا باس لەوھ دەكەن كە رىوايەتى ئاھاد لە پرسە گرىنگە كاندا رەت دەكىتتەوە، كەچى دواي ئەوھە ھەولۇ سەلماندىن و سەرخستى دەدەن. دواي ئەوھە بەلگە ئەقۇرىن و سوننەت و عەقل ناتوانى رەۋاىي سزايدى بەردبارانكىرىن بىسىھەلمىن و ھەرىيەك لەوانە رووېھ رووھى

ئیشکالاتیک ده بیتنه وه، دیسان ههول دهدهن ریگه که تر بُو سه رخستنی بُچونونه که یان بدؤزنه وه، وهک ئوهی ههندیکیان بُخولادان له گهیشتنه به بنجهست کرده وهی سه حابه کان به حوجه و هرده گرن.

زهینی شه رعناسه کان زیاتر بـلای بابه ته عیبادیه کاندایه. قبوقلکدنی ئوهی ئه و سوننه ته له سه رهه والی ئاحداد دامه زراوه بـبایه خ ده بـی و له ویشه و حومکه کانی تایبته بـه عیباده ته کان تیک ده چـی یان پـه کیان ده کـه وـی بـقـه وان سه خت و دژواره. ئه وان بـبـه ته جـورـاـجـورـهـ کـانـ لـهـ یـهـ کـانـ نـاـکـهـ نـهـ وـهـ رـیـوـایـهـ تـهـ کـانـ پـیـوهـ سـتـ بـهـ هـمـوـ بـبـهـ تـهـ کـانـ زـیـاتـرـ لـهـ نـوـیـزـیـ وـاجـبـ وـموـسـتـهـ حـبـ وـغـوـسـلـیـ وـاجـبـ وـموـسـتـهـ حـبـ تـاـ نـوـیـزـیـ مـرـدـوـ یـانـ قـیـسـاسـ وـخـوـیـنـبـایـیـ وـسـزاـکـانـ بـهـ بـیـ رـهـچـاـکـرـدـنـیـ گـرـینـگـیـ بـابـهـ کـانـ بـهـ کـسـانـ وـهـرـدـهـ گـرـنـ. تـهـ نـاـنـهـ دـهـ تـوـانـنـ بـلـیـنـ شـهـ رـعـنـاسـهـ کـانـ لـهـ رـیـوـایـهـ تـهـ کـانـ تـایـبـتـ بـهـ خـوـپـاـکـرـدـنـهـ وـهـ (ـهـارـهـ)ـ وـ نـوـیـزـدـاـ وـرـدـبـیـنـیـ زـیـاتـرـیـانـ بـهـ خـرـجـ دـاـوـهـ لـهـ رـیـوـایـهـ تـهـ کـانـ تـایـبـتـ بـهـ تـوـلـهـیـ یـاسـایـیـ (ـقـیـسـاسـ)ـ وـ حـدـهـ کـانـ،ـ لـهـ وـانـ سـزـایـ بـهـ رـدـبـارـانـکـرـدـنـ. ئـهـ وـانـ بـهـ مـیـشـکـیـکـیـ بـهـ تـالـ وـعـهـ قـلـیـکـیـ بـیـلـیـهـنـهـ وـهـ بـهـ دـاوـیـ بـهـ لـگـهـ کـانـ نـهـ گـهـ رـاـونـ،ـ بـگـرـهـ سـهـرـهـ تـاـ سـزاـکـهـ یـانـ وـهـ رـاستـیـیـکـهـ وـهـ رـگـرـتوـوـهـ،ـ دـوـاتـرـهـ وـلـیـانـ دـاـوـهـ بـهـ لـگـهـ بـیـسـهـ لـمـیـنـ. لـیـرـهـ وـهـ یـهـ لـهـ چـوـنـیـهـ تـیـیـ سـوـودـ وـهـ رـگـرـتـنـیـانـ لـهـ ئـایـهـ وـهـ رـیـوـایـهـ تـهـ کـانـ دـهـ مـوـمـژـ وـ پـرـسـیـارـیـ جـورـاـجـورـهـنـ.

ئـهـ وـهـ پـیـشـگـرـیـمانـهـ کـانـ ئـهـ وـانـ چـوـنـ شـکـلـیـانـ گـرـتوـوـهـ،ـ خـوـیـ بـوـ خـوـیـ بـابـهـ تـیـکـیـ گـرـینـگـهـ وـ شـاسـیـتـهـ لـیـکـوـلـیـنـهـ وـهـ. لـیـکـوـلـیـنـهـ وـهـ لـهـ مـیـثـوـوـیـ ئـیـسـلـامـ وـ زـیـانـیـ مـوـسـلـمـانـانـ وـ شـیـوـازـیـ شـکـلـگـرـتـنـیـ سـوـنـنـهـ تـ وـ چـوـنـیـهـ تـیـیـ شـکـلـگـرـتـنـیـ فـیـقـهـ نـیـشـانـیـ دـهـ دـاتـ کـهـ زـوـرـ لـهـ حـومـکـهـ کـانـ،ـ یـاسـاـ وـ بـرـیـارـهـ کـانـ،ـ بـیـرـوـبـاـوـهـ وـ ئـادـابـ وـ نـهـرـیـتـهـ کـانـ،ـ وـهـ چـهـ بـهـ وـهـ چـهـ وـ سـینـهـ بـهـ سـینـهـ بـهـ نـهـ وـهـ کـانـ دـاهـاتـوـوـ گـهـیـشـتـوـوـهـ.

دـروـسـتـکـهـ رـیـزـهـ رـوـزـهـ لـهـ ئـادـابـ وـ نـهـرـیـتـ وـ یـاسـیـانـهـ ئـیـسـلـامـ نـهـبـوـهـ،ـ بـگـرـهـ زـوـرـ لـهـ وـانـهـ لـهـ جـاـهـیـلـیـتـیـ حـیـجـازـداـ رـیـشـهـ یـانـ هـیـهـ وـ مـوـسـلـمـانـانـیـشـ دـوـایـ ئـیـسـلـامـ دـهـسـتـیـانـ لـیـ بـرـنـهـ دـاـونـ. رـیـشـهـیـ زـوـرـ لـهـ وـانـهـ لـهـ کـارـ وـکـرـدـهـ وـهـ خـلـیـفـهـ وـ والـیـ کـانـیـ ئـوـمـهـ وـیـ وـ عـبـاسـیدـیـاـهـ. زـینـدـهـ گـیـیـ موـسـلـمـانـانـ لـهـیـکـتـرـ جـیـاـ نـهـبـوـهـ وـ جـمـسـرـگـیرـیـ وـ نـاـکـرـکـیـ شـیـعـهـ وـ سـوـنـنـهـیـشـ زـیـانـیـ کـوـمـهـلـایـتـیـ مـوـسـلـمـانـانـیـ لـیـکـتـرـ جـیـاـ نـهـکـرـدـوـهـتـهـ وـهـ،ـ بـوـیـهـ لـهـ رـوـوـهـ وـ دـاـبـ وـ نـهـرـیـتـیـانـ لـیـکـ جـیـاـواـزـنـهـبـوـهـ. زـمانـیـ حـالـیـانـ ئـهـ وـهـ بـوـهـ "ـمـادـامـ پـیـشـینـانـمـانـ (ـسـهـلـهـفـ)ـ کـارـیـانـ بـهـ رـیـوـایـهـتـیـ تـاـکـاـنـهـ کـرـدـوـهـ ئـیـمـهـیـشـ کـارـیـ پـیـ دـهـکـهـینـ"ـ،ـ دـهـتـوـانـنـ بـلـیـنـ زـوـرـ لـهـ پـیـشـگـرـیـمانـهـ کـانـ تـرـیـشـ بـهـ شـیـوـهـیـهـ لـهـ زـهـینـیـ ئـهـ وـانـدـاـ شـکـلـیـانـ گـرـتوـوـهـ. بـوـ نـمـوـونـهـ لـهـ بـارـهـیـ بـهـ رـدـبـارـانـکـرـدـنـهـ وـهـ بـهـ لـگـهـیـ بـنـبـرـ نـیـیـ بـهـ لـامـ سـینـهـ بـهـ سـینـهـ گـوـیـزـاـوـهـتـهـ وـهـ کـهـ پـیـغـمـبـرـ سـزـایـ بـهـ رـدـبـارـانـکـرـدـنـیـ ئـنـجـامـ دـاـوـهـ وـهـ وـهـ شـیـوـهـ لـهـ زـهـینـیـ گـشـتـیـ زـانـاـکـانـ وـ خـلـکـدـاـ چـهـسـپـیـوـهـ.

شـهـ رـعـنـاسـهـ کـانـ بـهـ مـپـیـشـگـرـیـمانـهـ وـهـ بـهـ دـوـایـ بـهـ لـگـهـ کـانـدـاـ گـهـ رـاـونـ وـ بـهـ رـدـبـارـانـکـرـدـنـیـانـ جـیـگـیرـ کـرـدـوـهـ،ـ لـهـ کـاتـیـکـاـ ئـهـ گـهـ بـهـ زـهـینـیـ بـهـ تـالـلـهـ وـهـ بـهـ دـوـایـ بـهـ لـگـهـ کـانـدـاـ بـگـهـ رـیـنـ نـاـتـوـانـنـ بـابـهـ تـیـکـیـ گـرـینـگـهـ لـهـ جـوـرـهـ بـسـهـ لـمـیـنـنـ. گـوـاسـتـنـهـ وـهـ دـاـبـ وـ نـهـرـیـتـهـ کـانـ نـهـ وـهـ یـهـ کـمـیـ مـوـسـلـمـانـانـ وـ کـارـپـیـکـرـدـنـیـانـ حـوـجـیـهـ تـیـ نـیـیـهـ.

لـهـ مـهـسـهـ لـانـهـ دـاـ کـهـ زـهـرـهـ وـ زـیـانـیـانـ بـهـ دـوـاـهـ نـیـیـهـ وـ لـهـ لـگـهـ عـهـقـلـدـاـ نـاـکـوـکـیـیـانـ نـیـیـهـ رـهـنـگـهـ بـکـرـیـ بـایـهـ خـ بـهـ دـاـبـ وـ نـهـرـیـتـیـ مـوـسـلـمـانـانـیـ پـیـشـینـ بـدـهـینـ وـهـ زـهـینـیـ مـرـدـوـ وـ غـوـسـلـیـ وـغـوـسـلـیـ جـوـمـعـهـ وـ لـهـ جـوـرـانـهـ. بـهـ لـامـ لـهـ روـوـیـ عـهـقـلـیـیـهـ وـهـ هـنـدـیـ مـهـسـهـلـهـ وـهـ بـهـ رـدـبـارـانـکـرـدـنـ یـانـ هـرـ سـزـایـهـ کـیـ تـرـ وـ قـیـسـاسـ وـ خـوـیـنـبـایـیـ نـاـتـوـانـنـ بـهـ وـ شـیـوـهـیـهـ کـارـ بـکـهـینـ. پـیـشـترـ گـوـتـمـ لـهـ نـیـوـ شـهـ رـعـنـاسـهـ هـاـوـچـهـ رـخـهـ کـانـدـاـ ئـایـهـ تـوـلـاـ خـوـئـیـ رـیـوـایـهـتـیـ تـاـکـاـنـهـ لـهـ مـهـسـهـلـهـ گـرـینـگـهـ کـانـدـاـ رـهـتـ دـهـ کـاتـهـ وـهـ،ـ کـهـ چـیـ لـهـ لـایـهـ کـتـرـهـ وـهـ رـدـبـارـانـکـرـدـنـیـ قـبـوـلـ کـرـدـوـهـ وـ دـهـلـیـ بـهـ سـوـنـهـتـیـ قـهـتـعـیـ سـهـلـماـوـهـ. ئـهـ وـهـیـشـ لـهـ بـارـیـکـدـایـهـ کـهـ هـهـ والـیـ تـایـبـتـ بـهـ بـهـ رـدـبـارـانـکـرـدـنـیـشـ هـهـ والـیـ تـاـکـاـنـهـیـهـ.

لـهـ لـیـکـوـلـیـنـهـ وـهـ مـهـسـهـلـهـ گـرـینـگـهـ تـرـیـشـداـ بـهـ هـهـمـانـ خـالـ دـهـگـهـینـ. بـوـ نـمـوـونـهـ لـهـ قـورـئـانـدـاـ هـیـجـ سـزـایـهـ کـهـ بـهـ لـگـهـ رـانـهـ وـهـ ئـایـنـ نـهـهـاتـوـوـهـ وـهـ روـوـیـ عـهـقـلـیـشـهـ وـهـ نـاـتـوـانـرـیـ لـهـ بـارـهـیـ باـوـهـرـبـوـونـ بـهـ شـتـیـکـ وـ باـوـهـرـنـبـوـونـ نـهـبـوـونـ بـهـ شـتـیـکـ کـهـ سـزاـ

بدری، که واته سزادان پیوه‌ندی بعده قله و همه نه شتی تر. به لام شه رعناسه کان هیند له بابی هله‌گه رانه و چونه ته پیش که هندیکیان ته نانه ت باوه رهینان به یه که مه زهه بی تاییه تی و هک شیعه شیان له زه روریاتی ناین زانیوه و ده چونه له و مه زهه بیان به هله‌گه رانه و داناوه و سزای مردنیان بو داناوه.

دانانی سزای مردن بو توانگه‌لیک که قورئان سزای مه‌رگی بو دانه ناون پیچه وانه‌ی قورئانه و بهم پیوه‌رهش نیدیعای سنور دراکردن و تاییه تکردن و نه‌سخی قورئان به روایت و حده‌یسی تاکانه به‌های زانستی و عه‌قلیان نییه.

لیره‌دا ئوه ده سه‌لمی که ئوهی به‌لگه‌ی بنبری شه رعی له سه‌رنه بی ناتوانی بدریتله لای شرع. له مه‌سله کانی زینا و فه‌حشاده، که بابه‌تی هستیارن، ئوه شایانی پشت پی به‌ستنه زیاتر قورئانه و له ودها پیویسته کۆئی ئایه‌تکان به‌یه که و ببیه‌ستینه و به ته‌اووکه‌ری يه‌کتر بزانین. هیچ پیویست نییه ئایه‌تی جه‌لد به نه‌سخکه‌ره‌وهی ئایه‌تکانی تر بزانین. ئاماچی ئیسلام گیپانه‌وهی خله‌که له کاره خراپه کان نه کوشتنی ئوان به پاساوی کردنی کاری خراپ. کوشتنی مرؤفه کان به‌لگه‌ی ئه‌نجام‌دانی کاری به‌د له‌گه‌ل پرنسیپی هیدایه‌تدا ناکوکه. قورئان له باره‌ی ئوانه‌ی زینا ئه‌نجام ده‌دهن رینویچنی کردووه که ئو که‌سانه له مالدا چاودی‌ری بکرین، به‌لکو به‌و شیوه‌یه ده‌ست له و ره‌فتاره هله‌گر. ناوه‌رۆکی ئایه‌تی ۱۵ ای نیسا ئوهی لی ده‌خوینریت‌هه و که قورئان ته نانه ته ئو سزا‌یه‌یش به سه‌خت ده‌بینی، بؤیه هیواخوازه که شاید خوا ریی نه‌جات ساز‌ده‌کات.

سزای سه‌د شه‌لاق توندترین سزا‌یه بو سزادانی که‌سیک (ئافره‌تیک) که هموو ریگه کانی تروهک ئامۆگاریکردنی میرده‌که‌ی و ریگه کانی ترو چاودی‌ریکردنی له ماله‌وه نه‌توانن ری له ره‌فتاره‌که‌ی بگن. ته نانه ته ئایه‌تکانی تاییه‌ت به (مولاعه‌نه) یش ده‌توانی به و ئایه‌تنه نانه‌ی تره‌وه ببیه‌ستینه وه. ئایه‌تکانی مولاعه‌نه له باره‌ی ئوه‌یه که ئه‌گه‌ر پیاویک زنه‌که‌ی به ئه‌نجام‌دانی زینا تومه‌تبار کرد، یان حاشای له مندالی بکات به‌لام به‌لگه‌ی نه‌بوو، له کاتی دلنيابون له خۆی ده‌توانی زنه‌که‌ی بو مولاعه‌نه بانگ بکات.

له کاتیکدا زنه‌که دان به تۆمەتی میرده‌که‌یدا نه‌نی و ئاماده بی بو مولاعه‌نه، هردوولا له ریوره‌سمیکدا نه‌فرهت له يه‌کتر ده‌که‌ن و بو هه‌میشه لیک جیا ده‌بنه‌وه و منداله‌که بو دایکی ده‌بی. به‌لام پیاوان مافی کوشتنی ئو ژنانه‌یان نییه. ئاماژه و به‌لگه‌کان نیشانی ده‌دهن ته نانه دواى ئیسلامیش زینا له نیو موسلمانی يه‌که‌مدا ره‌واجی هه‌بووه و ئیسلام هه‌ولی داوه خله‌ک له و کاره به‌ده دوور بخاته‌وه. به‌لام ریی به کوشتنی زیناکار نه‌داوه به‌تاییه‌ت له و رووه‌وه که له باری ریپیدانیدا زیاتر ژنان ده‌بنه قوریانی، چونکه پیاوان بالاده‌ستن و به‌پیی داب و نه‌ریتی جاهیلی زینا بو ژنان بـدتر بووه له کاتیکدا پیاوان چه‌ند ژنیان هه‌بووه که مافی ئوانیان به‌باشی پاراستووه، ته نانه ته له‌گه‌ل بونی چه‌ند ژنیکیشدا هه‌ر زینایان کردووه.

دکتور به‌هادین خوره‌مشاهی له لیکولینه‌وه‌کانی له باره‌ی قورئانه‌وه ده‌لئی "ته نانه ت جووله‌که‌کانی ئه‌مۆک که حوكمی به‌ردبار انکردنی زیناکار له کتیبه‌که‌یاندا هاتووه ئو سزا‌یه جیبه‌جی ناکه‌ن، له کاتیکدا ئوه حوكمی له قورئاندا به‌هیچ شیوه‌یه‌ک نه‌هاتووه. حوكمی قورئان بريتییه له‌وهی زیناکاران له‌گه‌ل زیناکاراندا هاوسه‌رگیری بکه‌ن. جا ئه‌گه‌ر بپیار بی که‌سی زیناکار به‌ریاران کرابی تا مردن ئیدی چۆن ده‌توانن هاوسه‌رگیری بکه‌ن. هه‌روه‌ها به‌پیی قورئان سزای زیناکردنی که‌نیزه‌ک نیوه‌ی سزا‌ی ئافره‌تی ئازاده، جا ئه‌گه‌ر ئه‌گه‌ر حوكمی ئافره‌ته ئازاده‌که به‌ردبار انکردن بی تا مردن ئه‌ی نیوه‌به‌ردبار انکردن چ مانایه‌کی هه‌یه؟".

مه به سنتی من له ره تکردن و هی سزای به ره باران کردندا ئەو نییه ره وايی به کاري به د و خراپه به ده، بگره مه به است  
ئەو هی پیویسته شیوه‌ی سزاکانی تاوانه کان له سه رد هم و کومه لگه جوراوجوره کاندا باو (متعارف) بن. شیوه‌ی سزاکانیش  
به تىپه‌رينى كات ده گورپىن و ئە مرق په سهند نییه شیوه‌ی به سه رچووی سزاکانی دنیاى كون كار پى بکەين.

### په راویزه کان:

(۱) ئەز لە وەرگىپانى ئەم بابته و له نووسىنەكانى ترىشىمدا زياتر و شەی حەدىس نەك فەرمۇودە بۆ ئەو دەقانەي بەناوى  
"گوتەي پىغەمبەر" پىمان گەيشتۇون، بەكار دىئىم، لە بەرئەوەي فەرمۇودە لە نىتو مۇسلماناندا زياتر بۆ كەسى پىغەمبەر  
د.خ بەكار دى، لە كاتىيەكدا هزاران لە دەقەكانى حەدىس لە رووی سەند و مەتنەوە لازىن، واتە قسەي پىغەمبەرنىن، بۇيى  
ناتوانىن پىيان بلىيەن فەرمۇودە، بەلام و شەي حەدىس واتايىكى گشتى ھېي و دەكرى بە ھەموو گوتەيەك بوتى (حدىث).

(۲) مەبەست له حوجىيەت ئەوەي ئەو سەرچاوه يە مەرجەعه له ھزر و فىقەي ئىسلامىدا. (وەرگىپ)

(۳) له وانه:

\* وَإِذَا حُيِّتُمْ بِتَحْيَةٍ فَحُيُوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُوها) - النساء / ۸۶ .

\* وَاقْصِدْ فِي مَشْبِكٍ وَأَغْضُضْ مِنْ صَوْتِكَ.. - لقمان / ۱۹ .

\* فَإِذَا قَرَأَتِ الْقُرْآنَ فَاسْتَعِدْ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ - النحل / ۹۸ .

(۴) مەلا عوسمان عەبدولعەزىز يەكتىك بۇو له زانا ناسراوه کانى ناوجەي ھەلەبجه و يەكىكىش بۇو له وانه دوای  
خۆپشاندانەكەي شارى ھەلەبجه له ناوه راستى ۱۹۸۷دا بزووتنەوەي ئىسلامىيان دامەززاند و بۇو به رابەرى گشتىي  
بزووتنەوە تا سەرتاكانى دووهەزارەكان.

ئەم بۆچۈونەي عەبدولعەزىزم لە سالى ۱۹۸۷دا لە كاسىتىكى ناوبراؤدا بىست، كە بەبۇنەي دامەززاندى ئەو حزبە چەكدارە  
ئىسلامىيەو بلاۋى كردەوە، تىيدا لە باس كىرىنى كۆبۈونەوەيەكىان لە گەل ئايەتولا حوسىن مونتەزەرى جىڭرى ئەوكاتى  
خومەينى دەكتات و دەللى "بە مونتەزەريم گوت ئىمە وەك شافاعىي مەزەب، لە رووی فىقەيىيەوە لە ئىۋە نىزىكتىرين تا مەزەبى  
حەنەفى كە لە ئەھلى سوننەن، بەلام خىلافەكەمان لە سەر ھەندى كەسايەتىيە. ئەوانەي لاي ئىۋە پىرۇزنى لاي ئىمەيش  
پىرۇزنى، ئىۋەيش وەك كۆمارى ئىسلامى بېپارىك دەرىكەن كە ئەوانەي لاي ئىمە پىرۇزنى لاي ئىۋەيش پىرۇز بن و با ئەو  
ناكۆكىيە كۆتايى بى". دەللى "مونتەزەرى قسەكەي پى خوش بۇو، تەنانەت ھەستا دەستى كرده ملم و وتنى: من تەلەبەم".

(۵) الموطأ، مالك بن انس، كتاب الحدود، باب الرجم.

(۶) حەدىسەكان له رووی چۈنۈھىتىي گەيشتن، ياخۇ سەندەدەوە دەكىن بە دوو بەشەوە: تەواتور + ئاحاد.

تەواتور، وەك لە سەرچاوه کانى زانسىي فەرمۇودە باس كراوه "ئەو ھەوالان يان حەدىسەيە دەماودەم لە ھەموو چىن و  
نەوەكاندا لە رىيى ژمارەيەكى رىزدراوه تەوە، كە كۆبۈونەوەيان لە سەر درق مەحال بى و لە گىپانەوەيدا پاشت بە<sup>1</sup>  
شىتىكى بەرھەست دەبەستن وەك ئەوەي دەللىن "فلان قسەي پىتى گوتىن، يان گۆيمان لى بۇو، يان بىنیمان..".

لەبارەي ژمارەي ئەو كەسانەيشەوە كە حۆكمى تەواتورى پى تەواو دەبى، ھەندى ۴ كەس، ھەندى ۵ كەس، ھەندى ۱۰  
كەس، ھەندى ۴۰ كەس و ھەندىكى تر ۷۰ كەسيان داناده.

بەلام ئاحاد كۆي (احد) بەواتاي يەك، ھەوالى يەك كەسى ياخۇ تاكەكەسى ئەو ھەوالان يەك كەس گىپاۋىھىتىيەوە. لە رووی  
زاراوه بىشەوە، وەك ئىبن حەجەرى عەسقەلانى (لە ۸۵۲ كە مىرىدۇوە)، دەللى: "ئەو حەدىسەيە مەرجەكانى تەواتورى تىدا  
نەهاتووهتە دى". ئىبن حەزمىش پىناسەي كردۇوە بەوهى "ئەو ھەوالان يە تاكەكەسىك لە تاكەكەسىكى ترىيەوە  
گواستووهتەوە".

لای زاناكانى حەدىس موتەواتير گومان له راستىدا نىيە و (پەسەندىكراو)، بەلام ئاحاد ھى راست و لازى تىدايە.

وا باوه حه ديس ده کري به سى بشهوه: راست (صحیح)، باش (حسن) و لاواز (ضعیف). به لام زورینه‌ی زاناکانی میزفوه به رایه‌کانی تیسلام ته‌نیا دوو جوزیان دانابوو، ئه وانیش راست و لاواز بون، به لام ته‌رموزی، که یه کیکه له زانايانی حه ديس زاراوه‌ی باش (الحسن) هینایه نیو زانستی حه ديسه‌وه. (وه‌رگیپ)  
(۷) البیان، ئایه‌تولا خوئی، لا ۳۱۰.

(۸) تفسیر المیزان، به‌رگی ۴، په‌راویزی ئایه‌تکانی ۱۵-۱۶ سوره‌تی نیسا.  
(۹) سوننه ودک زانايانی حه ديس پیناسه‌یان کردوده بربیته له گوته و کردار و په‌سنه‌ندکردن کانی پیغامبه‌ر (وه‌رگیپ).  
(۱۰) بوخاری و موسیلم ریوایه‌تیان کردوده، ئین عه‌باس ده‌گیپتیه و "رژیک عومه‌ری کوری خه‌تاب -ره‌زای خوای لی بی- چووه سه‌رمیمبه‌ر و دواي حه‌مدوسه‌نای خودا گوتی "دواي ئه‌وه، خودا مه‌مدی به په‌یامی راستیه‌وه ناردووه و قورئانی بو دابه‌زاندووه، ئایه‌تی ره‌جم یه‌کیک بwoo له و ئایه‌تانه‌ی خودا داییه‌زاندن، ئیمه‌یش خویندمانه‌وه و لی تیگه‌یشتین، پیغامبه‌ر به‌رددبارانی جیب‌جی کرد و ئیچمه‌یش دواي ئه و جیب‌جیمان کرد، جا ده‌ترسم رژیک بی که‌سیچ بلی: وله‌اهی ئایه‌تی ره‌جم له کتیبی خودادا نابینین و به‌هؤی واژه‌تیان له فه‌ریزه‌یه‌که‌وه که خودا داییه‌زاندووه سه‌رگره‌ردان بن. به‌رددبارانکردن له قورئاندا هه‌قه له‌سهرئو پیاو و ئافره‌تانه‌ی زینا ده‌کهن و به‌لگه له‌سه‌ریان ساغ ده‌بیته‌وه، یان سکپری رووی دابی یان خویان دانی پیدا بنین". و تراوه مه‌بست له ئایه‌تی ره‌جم ئه‌م ئایه‌تیه (الشیخ و الشیخة اذا زنیا فارجموها).

له چه‌ند ریوایه‌تیکی تردا، که هه‌موویان ریوایه‌تی ئاحادن، ئاماژه به‌وه دراوه که به‌رددبارانکردن له سه‌رده‌می پیغامبه‌ردا جیب‌جی کراوه.

به‌غه‌وهی له ته‌فسیره‌که‌یدا (۱۰۵/۴) ده‌لئی "سزای به‌ندکردن زیناکار له مائدا له سه‌رها تای تیسلامدا بwoo پیش ئه‌وهی ئایه‌تکانی حه‌ده کان دابه‌زن، دواتر ئه و سزایه نه‌سخ کرایه‌وه، بۆ زیناکاری بیه‌واسه‌ر شه‌لاقلیدان و دوورخستنه‌وه و بۆ زیناکاری هاوسه‌رداریش شه‌لاقلیدان و به‌رددبارانکردن دانران". به لام باسی ئه‌وهی نه‌کردوده که له‌رچی دواي نه‌سخبوونه‌وهی ئه و ئایه‌ت، بۆ حاله‌تی شه‌لاقلیدان ئایه‌ت دابزی، به لام بۆ به‌رددبارانکردن دانه‌به‌زی. جیب‌سه‌رنجه که ئه و ئایه‌تی سزای سه‌د شه‌لافقه‌که‌ی بۆ زیناکاران داناوه، هیچ ناویگیری و جیاوازیه‌کی له‌نیوان ره‌گه‌ز یان بون و نه‌بوونی هاوسه‌ر یان ته‌مندا نه‌کردوده و به ره‌هایی باسی له زیناکاری ئافره‌ت و پیاو (الزانیه و الزانی) کردوده. (وه‌رگیپ)

سه‌رچاوه: مالپه‌پی "کلمه" ی میر حوسین موسسه‌وهی.

\*\*\*\*\*

## ئەقلى دەشتهكى و تىكچوونى ئەخلاق

نۇوسىنى عەلى ئەلۇھىردى

وەركىپانى لە عەرەبىيەوە: عومەر عەلى غەفور

ئەخلاق لەو شتە گۈرېرىيەنە يە كە خەلک لە هەلسەنگاندىدا جىاوازىن. خەلک ھەموو يەكىان لەسەر ئەوهى ھەموو نەخۆشىيەكان خراپەن و بەرۇكى مروۋە دەگىن. ھاركات لەشسىاغى چاكەيەكە و مروۋە كار بۆ بەدەستەتىنەي دەكەت. بەلام ھەموان ئەم تىپوانىنە جىڭىرىيەيان بۆ چەمكى ئەخلاقى نىيە. دەتوانىن بلىيەن ھەر كولتوورىيەكى مروۋىي سىستەمىكى ئەخلاقى تايىبەت بە خۆى ھەيە، كە بەجۆرىك لە گومان و بىئىرخى تەماشاي ئەخلاقى ئەوانى تر دەكەت.

ھەر بۆيە پىويسەتە بىزانىن ئەخلاق چىيە، تا بىتوانىن بىزانىن ئەو ئەخلاقە چى لى كەم بۇوهتەوە.

سەرەتا ھەولۇ دەدەم بەراوردىك لە نىيوان ئەخلاقى دەشتهكى (البداوە) و ئەخلاقى شارستانى (الحضارة) دا بىكەم، ئەويش چونكە كۆمەلگە عەرەبىيەكان بەھە جىيا دەكىيەنەوە لە لايىك زۆر بە توندى بە دەشتهكىبۇونەوە بەستراونەتەوە، لەلايىكى تريشەوە مەلبەندى دىرىينتىرين شارستانىيەتىيەكانى مىزۇون. واتە كۆمەلگەي عەرەبى لە كەلەپۇرە رۇشنبىرى و شارستانىيەكەيدا لە كۆمەلگە رۇئاوابىيەكان جودايمە، ھەر بۆيە بۆ توپىزىنەوە لەم كۆمەلگەنە پىويسەت بەبەكارەتىنە مىتۆدىكى جىاواز لەو مىتۆدە دەكەت كە بۆ توپىزىنەوە لە كۆمەلگە رۇئاوابىيەكان بەكاردى.

پىش ھەموو شىتىك نابى لە بىرمان بچى كە ولاتە عەرەبىيەكان دەكەونە نىيۇ گەورەتىن ناوجە بىبابانىيەكانى جىهان. مىزۇوى ئەم ولاتانە لىوانلىقە لەو شەپۇلە مروۋىيەنە كە نەوە دواى نەوە دەشتهكىبۇون بەرەو دەشته بە پىتەكان پالى پىوه ئاون.

كەواتە نابى كارىگەرىي بىبابان لەسەر پىكھاتنى كۆمەلگەي عەرەبى فەراموش بکەين. بەھە دەشتهكىيەكان بەشىكى گالتەپىنەكراو لە سىستەمى كۆمەلایەتى پىك دېنن، بۆيە ئىمە ناتوانىن لە ئەخلاقى ئىستەتى عەرەب تىبگەين بەبى دىراسەكىدنى باپىرە بىبابانشىنە كانمان و چۆننەتى تىپوانىنیان بۆ كاروبارە كانى ژيان.

## كەسايەتىي كۆمەلگەي دەشتهكى ياخۇ بىبابانشىن

تۆپىزىنەوە كۆمەلایەتىيە نوپەكان پىيەمان دەلىن ھەركۆمەلگەيەكى بەشەرى وەك تاڭ خاوهنى كەسايەتىي تايىبەتى خۆيەتى كە بە زاراوه زانستىيەكەي پىيى دەگۇترى كولتوور culture.

لىرىدە دەپرسىن ئەو بناغەيە چىيە كەسايەتىي كۆمەلگەي دەشتهكى لەسەر دامەزراوه؟

بۆ وەلەمى ئەم پىرسىارە پىويسەتە بەراوردىك لە نىيوان (كەسايەتىي دەشتهكى) و كەسايەتىيە دژەكەي واتە (كەسايەتىي شارى) بکەين.

دەتوانىن بلىيەن كەسايەتىي شارى لەسەر "بەرەمەھىيەن" دامەزراوه، لە كاتىيەكدا كەسايەتىي دەشتهكى لەسەر "دەست بەسەرداگرتىن" دامەزراوه، جىاوازىي نىيوان بەرەمەھىيەن و دەست بەسەرداگرتىنىش وەك جىاوازىي ئاسمان و رىسمانە. ئىمە دەزنان ئەو مروۋەتى خاوهنى رىشەيەكى شارستانى دىرىين بىزە حەمەت دەتوانى بەبى پىشەيەك يان جۆرىك لە بەرەمەھىيەن بىزى كە رەنجى تىدا بىكىشى جا ئاخۇ ئەو بەرەمە مادى بىيان مەعنەوى. چەندىش ئەو تاکە لە پىشەكەيدا دەستپەنگىن بى بازىپى گەرمىر دەبى و ئاستى گۈزەرانى بەبەراورد بە ھاوكۇوفەكانى بەرۇزىر دەبىتەوە.

ھەرچى مروۋەتى دەشتهكىيە لە بىباباندا زۆر كەم نەبى شىتىك لەبارەي بەرەمەھىيەنەوە نازانى. چونكە ھىچى تىدا نىيە جىگە لە كەشىكىيە خودا سەوز دەبى قورئان روو بە خەلکى بىبابان دەلى "وفي السماء رزقكم وما توعدون" (الذاريات ۲۲)، كە تىيىدا ئاماژە بە باران دەكەت كە لە ئاسمانەوە دەبارى و گۇزگىيائى پى سەوز دەبى و بىرەكان پى ئاودەبن و خەلکى بىبابان تىير دەبن بەبى ئەوهى هىچ حسىپبىك بۆ سېھى بکەن.

کیشی گورهی بیابانشین ئوهیه ناتوانن له ورگه و سه رچاوه کانی ئاو له نیوانیاندا دابهش بکەن و ماف و خاوهنداریه تیه کانیان تومار بکەن، وەک شارییە کان دەیکەن.

له ورگه و سه رچاوه کانی ئاو له چاو ژمارهی نۆرى بیابانشینه کاندا کەمن، بؤییه ناچارن به زەبرى شیر رکابه رى له سەر دەست بەسەردەگرتىيان بکەن. له بیاباندا جىيى كەسى لازى نابىتە وە كە باڭگەشە بۇ پېنسىپە کانى دادپەروھرى و يەكسانى بکات. له پەندەکانیاندا هاتووه "حەلەن ئوهیه بەردەست دەكەوى".

ئوهی لەگەل دەشتە كىيە كان دابىشى گۈۋى لە دەمەتە قىيىكانيان بگىرى، دەبىنى لاي ئوان پېوهىرى پىياوهتىي تەواو توپانى زالبۇون و دەست بەسەردەگرتىنە و كاتى پەسنى پىاۋىك بکەن دەلىن "شىرەكۈر" ئە، بەدەستى خۆى ھەقى خۆى دەسىنى و كەس دەرەقەتى نايەت. سووكايدىتىيە كىيە گورهی بە يەكتىكىان بگوتى ئە و پىشەكار ياخۇ درومانە، چونكە ئوه بەلاي ئوانە وە واتاي ئوهیه ئە و كەسە لازە و وەك ژنان بە ئارەقى نىيچاوانى نان پەيدا دەكەت، نەك بە زەبرى شیر. ھەر بؤییه كارى دەستىيان ناوناوه "مەنه"، كە لە وشەي "مەھانە"، واتە (سووكايدىتىيە) وە داتاشراوه.

### پېوهىرە کانى شارتانىيەت

خاوهن شارنىشىنى رەسەن ئەم بەها دەشتە كىيە لا پەسەند نىيە. ئە وەر لە مندالىيە وە لەسەر ھەندى بەھاى تر پەرۇرەدە بۇوه و نرخاندى بۇ خەلک بەگويىرە رادەي لىيەتەتەپەييان لە پىشە کانىان و دەستكە وە كانىان دەبى. ئە و دەشتە كىيە كان بە كەسانى جەردە و تاوانكار دادەنە كە جىيى مەتمانە نىن. له بىرى چووه كە باباى دەشتە كىيش بە چاوى سووك لە دەرپوانن و بە كەسىكى ترسىنۇك و زەبۇونى دەزانن كە هيچ كەرامەتىكى نىيە و شايىستە زىيان نىيە.

دكتور فازل ئەلچەمالى سەردانى ھۆزى عەنزە لە بیابانى شامدا كرد، حەپەسا كاتى بىنى ئە و خەلکە باوهەپەيان بە خودا ھەيە و نويىز دەكەن و رۆئۇو دەگىن، كەچى كاتى دەرفەت دەرەخسى سل لە چەپاوكىردن و بەسەر دادان ناكەنە وە. لەبارەي ئەم دېپەرييە وە پرسىيارى لى كىرن، وەلاميان ئە وبۇو كە ئەوان قەت بېرىيان لە وەلامى ئە و پرسىيارە نەكىدووھەتە وە.

گرفتى دكتور جەمالى ئوهی بە پېوهىرى ئە و شارتانىيەتە دەيانپېۋى كە خۆى تىيىدا پېيگە يېشتووھ. له بىرى چووه كە ئەوان پېوهىرى ئە خلاقىي تايىبەت بە خۆيان ھەيە. لە خەيالى ئەواندا خوداش وەك ئەوان رىزى ئە و پىاواھ جەرىپەزەيە دەگىر كە تالانى دەكەت. بەلگەش لەسەر راستىي ئوهى بەم شىۋەيە بىر دەكەنە وە ئوهی بە پارەيە لە تالانىيە کاندا دەستىيان دەكەوى خىر و سەدەقە بۇ مردوانيان پى دەكەن.

نابى ئىمە لۆمەي دەشتە كىيە كان بکەين لەسەر ئە و ئە خلاقەي ھەيانە، چونكە ئە خلاق لە راستىدا هيچ نىيە جگە لە وىنەيەك لە وىنە كانى خۆگۈنچاندى مەرۋە لەگەل دەرۈبەرە كىيدا. بىرمەند و خەلکانى سەرددەمە دېرىنە كان ھەل بۇون كاتى دەيانپېست رىساكانى ئە خلاق لە ئەقلى رووتى خۆيان وە كەلە بکەن و بەسەر خەلکىياندا بسەپېيىن.

مەرۋە لە و بەها بالايانە تىيىنگات كە فەيلەسۇفە خوشخەيالە كان ھەيانىان، بەلکو ئە و جۆرە رەفتارە ھەلەبېزىرى كە كۆمەلگا بەھۆيە و رىزى دەگىر، جا ئەگەر ھەموو خەلک رىزى مەيمۇنەتكىيان گرت، ئەوا ھەموو خەلک ھەول دەدەن بىن بە مەيمۇن. پەنا بەخوا!

### ھەلەنەندى لە رۆھە لەتتسان

ھەندى لە و رۆھە لەتتسانەي توپىشىنە و يان لەسەر بیابانشىنە كان كەردىوو بىنۇييانە مەرۋە بیابانشىن تا رادەيە كىيە نۆر پارەي خۆش دەوى و دينار و درەم بەلاي ئوه وە ھەموو شىتىكەن. ھەرچى مەعنە وياتە هيچ بەھا يە كى لەلایان نىيە. لەوانە رۆزھە لەتتسان تۆلىرى، كە لە كىيىبى Arabia before Mohammed دا دەلى "كەسى دەشتە كى نەمونەيە كە بۇ مادەپەرسىي و تەماح ھەموو ھەستى داگىر دەكەت و هيچ بوارىك بۇ خەيال و سۆز و ئائىن ناھىيەتە وە".

من پیم وايه ئەم بۆچوونەئۇلىرى زىدەرپىيى تىدىايە، چونكە لە يەك لايمەنەوە بۆ ھەقىقەتى كۆمەلايمەتى دەپوانى و لايمەنەكانى ترفاموش دەكتات. لە راستىدا ئىمە لە كاناتىكدا مروقى دەشتەكى وەك كەسىكى دەستدرېزىكار و تالانچى دەبىنин، لە هەمان كاندا دەبىنин ئەو كەسىكى مەرد و بەوهفایە بە رادەيەك كەسى شارى قەت پىيدا ناگات.

راستە باباي دەشتەكى بەدواى پارهەدەيە، بەلام ئەو پارهە لەپىتاو پارهدا ناوى، بىگە پارە بەلائ ئەوەوە هيىماي پىياوهتى و بالادەستىيە. ھەر بۆيە كاتى پارهە دەست دەكەۋى لە خەرجىرىنىدا دەلۋاۋانە، لىرەوە مروقى دەشتەكى وەسەن كراوە بهوەي تالانكارىكى بەخشىندە (نهاب وهاپ)ە. ئەو تالانكارە كاتى تالانكردن هيىماي هيىزە. ھەرەوە دەبەخشى كاتى بەخشىنىش هيىماي هيىزە.

پىياوى دەشتەكى ھەرەوە دەشتەكى ھەرەوە راستىك و راشكاوانە قسە دەكتات و حەزى لە رووپامايى و فرت و فيئەن. رەنگە ئەو فرت و فيئەن بە ھەموو جۆرەكانىيەوە بە لازى دابىنى كە لەگەن سروشتى پىاواه ئازاكاندا ناگونجى. ئەو دەتكۈزى يان تالانت دەكتات، بەلام خيانەت لە ئەمانەت ناکات و قەرزەكەت ناخوات. رەنگە لەپەرى بىابانەوە بە ھەلەداوان بىكەۋىتە رى و بىت تا ئەو قەرزەت لەلائەتى و رەنگە تو ھەر لە بىرىشت نەماپى بۆت بىكىرىتەوە. سوينىدى درۇ ناخوات ئەگەر بە سوينىدە لە مردىنىش رىزگارى بىي.

### كاتى دەشتەكى دەبىتە شارنىشىن

ئەمە يە كەسايەتىي مروقى دەشتەكى بەچاڭ و خراپەكانىيەوە، كە ھەموو لەسەر بناغە زالّبۇن و دەست بەسەرداگىتن و ئازايەتى دامەزراوە. دەتوانم بلېئ ئەو كەسايەتىيە دەست بە لايەنە چاڭ و خراپەكانىيەوە دەگرى تا ئەو كاتەى لە بىاباندا بى. لىرەدا دەپرسىم ئايى باباي دەشتەكى دەتوانى تا ماوەيەكى درىز لە بىابانە وشك و بىخىرەكەيدا بىنېتەوە؟ ئەو كەسىكى نەبەرد و بەجەرگە و شىرى تىزى بەدەستەوەيە، دەبىنى لە تەنيشىتىدا خەلکىكى شارنىشىن ھەن كە لە خواردن و ناز و نىعەتمىدا دەتلەنەوە، لە ھەمان كاتىشدا ترسنۇك و دەست و پى سپىن، تو بلېيى وازىيان لى بىنلى لە ناز و نىعەتمەتە ياندا سەلامەت بىنېتەوە يان ھەلەكوتىتە سەريان و مالەكانىيان چەپاودەكتات؟

مېشۇو زنجىرەيەكى دورۇ و درىزى لە پەلامارى ھۆزە بىباباشىنەكان بۆ سەرشارە ھاوسىكانيان بەخۇوە بىنېوە. ئىبن خەلدون پىيى وايه دەشتەكىيەكان ھەر ئەوەندە دەستىيان بەسەرشارەكاندا گرت و كەوتىنە نىيۇ ناز و نىعەتمەتەكانىيەوە، ورددە ورددە رەوشىتە كۆنەكانىيان لەبىر دەكەن و رەوشىتى شارىيەكان دەگىن. مەبەستى ئىبن خەلدون ھەموو رەوشىتەكانىيان بە چاڭ و خراپىيانەوە.

من پیم وايه ئەم بۆچوونەئۇلىرى زىدەرپىيى تىدىايە، چارچىوە سەرددەمە كۆنەكاندا كە ئەو تىيىدا ژىاوه يان مېشۇوەكەي خويىندووەتەوە راستە، بەلام بۆ سەرددەمە دوايىيەكان مەرج نىيە تەواو راست بى. لە سەرددەمەكانى دوايىدا سروشتى ئەو چەكەي لە شەپى دەشتەكى و شارىيەكاندا بەكار دەھات گۈرانى بەسەرداھات. لە كۆندا خەلک شىرييان بەكار دەھىتىنە، لەبەرئەوە زۆرىيە جاران دەشتەكىيەكان شەپەكەيان دەبرەدەوە، لەبەرئەوە ئەوان لە بەكارھەتىنانى شىردا لە شارىيەكان لىيەتۈر بۇون. بەم پىيى ئەوان دەستىيان بەسەرشارەكاندا دەگرت و دەبوونە چىنى حوكىمەن تىيىاندا. بەلام لە سەرددەمەكانى دوايىدا شىر و تىر باوييان نەما و چەكە ئاگرىتەكان جىييان گىتنەوە. دەشتەكىيەكانىش ناتوانن لە دروستىرىن و بەكارھەتىنانى ئەم چەكە نوپىيانەدا وەك شارىيەكان كارامە بن، لەبەرئەوە ھەستىيان بە دەستەپاچەيى كەد لە ھەلکوتانە سەرشارەكانى ھاوسىييان وەك جاران دەيانىرىد، چونكە ھەر كە دەست بۆ شارىيە دەبەن دەستبەجى لەيەن تۆپھەۋىيە قورسەكانەوە ئاگرىباران دەكran. بۆيە ھەستىيان كەد جەرىيەزەيەكەي پىشىوپيان لەبەرددەم لولە ئۆپ و تەقە ئەنگەكاندا دادىيان نادات.

خۆم لە لیکۆلینه وە میژووی عێراق لە سەردهمی عوسمانییە کاندا تیبینی ئەوەم کرد کە هۆزە بیابانشینە کان لە باشی شەر، لە ریئی کۆچکردنی پلەبەپلەو دەھاتنە عێراق. هەندى لە هۆزە کان لە زیر کاریگەربى مەزھەبى وەھابیدا چەند جاریک ھەولیان دا بە زەبری شیر ھەلبکوتە سەر عێراق، بەلام شکستیان هیتنا. حکومەتی عوسمانی ویڕای لاوانییەکەی، دواي ئە و قەسابخانییەی ئە و بیابانشینانە لە کۆتاکانی سەدەی ھەژەدەدا لە کەریبەلا ئەنجامیان دا، توانی بیانشکینی و پاشەکشەیان پی بکات.

محەممەد عەلی پاشا توانی هێرش بکاتە سەر پایەتەختە کیان لە جەرگەی بیاباندا و لە شەپیکی بی پیشینە لە میژووی دور و دریزی دورگەی عەرەبیدا و زەبریکی کەمەرشکنیان لى بوهشینى، کە پیشتر هیچ سوپایەکی شارنشین نەیتوانیو پەلاماری بیابان بادات و تا قوولاییەکەی پیشپەروی بکات و داگیری بکات.

### ئەخلافی عەشايری عێراق

ئیستە دیئینە سەر لیکۆلینه وە لە ئەخلافی خیلەکان (عەشاير) دواي نیشته جیبۇونىان لە شار لە سەردهمە کانی دوايیدا. ئەو خیلە بیابانشینانە لە سەردهمە کانی دوايیدا بەتايیت لە سەردهمی عوسمانیدا لە عێراق جىڭىر بۇون ورده زۆر لە رەوشتە چاکە کانی پیششوپیان لە دەست دا، بەلام رەوشتە خراپە کانیان وە خۆیان ھیشتە وە. ئەوان لە کاتىكدا رەوشتە جوانە کانی وەك راستگوئى و دەستپاکى و راشكاوپیان لە دەست دا، دەستیان بە دەمارگىرىي خیلەکى و تۆلەسەندەن وە شانازىكىدەن بە هىز و بالادەستى و پەلاماردان و چەپاوكىدەن وە گرت، ئەمە يش شتىكى نامۇ و جىئى سەرنجە. چى واي کرد لە سەردهمی شارنشینىدا سىفەتە باشەکان لاواز بىن و سىفەتە خراپە کان بىيىنە وە.

دەبى هۆکارىك لەپشت ئەم ئەنجامە وە هەبى.

من و هەندى لە ھاوري كۆمەلناسە کانم بۇ ئەو دەچىن ئە و سىستەمى حۆكمەنیيە لە و سەردهمە دوايیدا لە عێراق بالادەست بۇو، دەستى لە و تېكچۈنە ئەخلافىيە خەلکدا ھە.

راستىيەكى حکومەتى عوسمانى حکومەت نەبۇو، بەتنگ پاراستنى ئاسايش و چەسپاندى ياساوه لە ولاتىدا نەبۇو وەك كە لە ولاتە پېشکە و تووه کاندا باوه. تەنبا خەمى ئەو بۇ باج و سەرانە لە خەلک كۆ بکاتە وە، ئىتە خەلک چى بەخۆیان دەكەن چش ! .

سياسەتى حکومەت بەرامبەر عەشاير ئەو بۇ بەره لائى دەكىن بەريبنە گيانى يەكتەر و يەكتەر تالان و چەپاوبىن، بگە هەندى جار لە روانگە سىياسەتى "پەرتکە زالبەوە" بۇ لاوازكىرىنىان ئاكىرى ناكۆكىيەكى يىشى خوش دەكەن. ئەوەي ئەم ناكۆكى و مىملانە خیلەكىيە قوولتە دەكىدەوە ئەو بۇ خاکى عێراق لە بىنەرەتدا، پیشتر و ئىستەيىش، لە رووى بەپىتى و ئاسانىي ئاودىرىكىرىنىيە وە لە گۈرەنەكى بەرددە وامدايە.

زۆر جار پارچە زەويىك سەرەتا باشە، كەچى دواتر خويى لە سەر دەنىشى و كەلکى نامىنى و خیلەكە ناچار دەبى بەدەواي زەويىيەكى تردا بگەپى. ديارە ئەوەيىش دوا شەپیکى سەخت دەبى كە تىيىدا خیلە بەھىزە كە دواي دەركىدى خیلە لاوازە كە دەست بەسەر زەويىكەيدا دەگرى.

عێراق تا ئەم دوايىيەش سىيستەمەكى جىڭىرى بۇ روپىتۇ و تاپۆكىدى زەوى و زار نەبۇو، بەم پېيەش خیلەکان لە سەر زەويىيە بەپىتە کانى عێراق بە شەر دەھاتن وەك چۈن پېشىنەنەن لە سەر گۈچىيە بیابان بەشەر دەھاتن.

خیلە عێراقىيە کان لە کاتىكدا لە گەل يەكتەر بەشەر دەھاتن و يەكتەر تالان دەكەن و لە بەرامبەر ئەو كەسە بىويسىتايە هەتكى حورمەتىان بکات هەستىان بە شکۆمەندىيەكى توندرەوانە دەكەن، كەچى لە بەرامبەر حکومەت ھەلۋىستى سەرسوچىرىنى دەن و لاوانىيەن ھەلەبىزارد.

دەتوانم بلىم تاکى عەشاييرى بەم ھۆيەوە بۇ بە كەسيكى دوورۇو، ئەو لە بەرامبەر ھاوتا خىلەكىدە يدا جەرييەزە و تۈورە و دەمارگىر و تۆلەسىنە، كەچى ھەر كە باجگەر و پياوهكانى حکومەت دەبىنى بەرگى كەسايەتىيەكى تر دەپقشى و دەبىتە كەسيكى ترسنۇك و لاواز، كە بە ئاسانى زللە و سووكايمەتىيەكانى پياوانى دەولەتى پى قبۇل دەكىرى بەبى ئەوهى تۈورەبى بىزىۋى.

تاکى عەشايير ورده ورده سيفەتكانى راشكاوى و شكتومەندى و دەستپاكى و باقى رەوشته جوانەكانى باب و باپيرانى لە بىبابان لەدەست دەدات. ئەو بە چاوى خۆى دەبىنى باجگەرەكانى حکومەت مەركىيەتلىقى خۇش كردۇوە و مەر و مالات و بەرپۇرۇمە كشتوكالىيەكانى بە وردى دەزمىرن، ئەويش ناچارە درەيان لەگەلدا بکات و بە درۆ سوينىد بە خودا و ھەموو پىغەمبەران و پياچاكان بخوات تا رىزەيەك لەو باجهى لەسەرييەتى لە كۆل بکاتەوە. خۆ ئەگەر راستى بگوتبا شتىكى واى بۆ نەدەمايەوە بەرگ و خۆراكى خۆى و كەفەتكە كەپىيەتى بى دابىن بکات.

عەشايير عىراق بۇ ماوهىيەكى زۇر كەوتەنە زېر بالى عوسمانىيەكان و لەو سەرددەمەدا فيرى درۆكىردن و فرتوفىيل و بەرجەستە كەردىنى دەبل كەسايەتى بۇون، كە بە يەكىكىيان رووبەرپۇرى پياوهكانى حکومەت دەبوونەوە و بەوهى تريشيان رووبەرپۇرى ھاوتا خىلەكىدە كانيان دەبوونەوە.

دەتوانم بلىم دواى سەرەلدانى دەسەلاتى نيشتمانىيىش خىلە عىراقىيەكان ئەم ئەخلاقەيان ھەرنگۇرى.

جىيى داخە حکومەتى نيشتمانىيىش كە لەسەر دارۋىپەردووى حکومەتى پىشۇو دامەزرا، فەرمانبەرە كۆنەكانى بەشىوەيەكى بەرفراوان بەكارهىنایەوە، ھەربىيە تاکى عەشاييرى جىاوازىيەكى گەورە لەنیوان راپردوو و ئىستەيدا نابىنى. ئەوەي قورپەكە ئەستىر كرده و ئەو بۇ حکومەتى نيشتمانى سىستەمى بەسەرپازىرىنى زۆرەملەي پىرەو كرد و بەسەر خىلەكانىدا سەپاند كە لە سەرددەمى عوسمانىدا لەو بەخشرابۇون. لىرەوە تاکى عەشاييرى دەبىنى جىگە لە باجگەكان، ئەفسەرەكانى تايىبەت بە بەسەرپازىرىنىش بۇيى دەھاتن، بەمەش واى لىدەھات پەنا بە خودا ببات لە ھەردووكىيان و لە ھەر فەرمانبەرلىك حکومەت رەوانەي بکات بۇ لاي.

عەشايير واى ليھات لە ئەفەندى و ھەر شتىك پىوهندى بە ئەفەندىيەوە ھەبى بىلەمەتىيەوە، چونكە ئەفەندى تەننیا لەنیوان كارى خراپەدا دىيە، بۆيە ناتوانى لە ھېچ شتىكىدا لەگەللى راشكاو و راستىكۆ بى تەنانەت ئەگەر راستىكۆيى لە بەرژەوەندىشىدا بى. جارىكىيان لەگەل ھەندى لە قوتاپىيان بەمەبەستى لىكۆلىنەوە لە بارۇدۇخى كۆمەلايەتىيان سەردىانى گوندىكىمان كرد، خەلکى گوندەكە وايانزانى ئىيە سىخورپىن و حکومەت بۇ ھەوالگرى و زيانپىيگەياندىيان رەوانەي كردوين. ھەربىيە مېنچەمېنج و فرتوفىيل بە وەلامەكانىانوھ بەپۇونى دىيار بۇو. ئەگەر سوينىدى قورسىشمان بخواردايە كە بۇ ئەوە نەھاتووين، ھەر باوهەپىان پى نەدەكىدىن، چونكە لاي ئەوان سوينىدەخواردى دەرەكەتلىكىدا بۇوپۇو بە شتىكى ئاساىي.

ئەم حالەتە تەننیا لاي جوتىارەكان نىيە، لەنادانىشتوانى شارىشدا بەتايىبەت لەنیوان نەخويىنەوارەكاندا باوه، ھەر ئەمەيىش واى كردووە ئەو ئامارانەي حکومەت يان لىزىنە پىپۇرەكان دەيانكەن ھەلە دەرەھەن و جىيەتمانە نىن.

### كارىگەريي دەرەبەگايەتى لەسەر ئەخلاق

دەرەبەگايەتى لە عىراقدا نوييە. لە سەرددەمى عوسمانىيەكاندا بەو شىوەيە نەبۇو كە ئىستە ھەيە. ھۆكاري ئەوهىش بۇ رووبېپۇو و تاپۆكىرىنى زەۋىزارەكان دەگەپىتەوە لەلايەن حکومەتى ئىستەوە. نكولى لەو ناكەم كە حکومەت مەبەستىكى دروستى لەو كارەدا ھەبۇوە، بەلام لە ھەندى رووهە كارەكە ئەبەرەش كەيەوە.

سەرھۆز لە راپردوودا لە شەپدا سەرگەردايەتىي ھۆزەكە دەكىردى و لە ئاشتىشدا چاودىرىيى كاروپارەكانى دەكىردى. ئەو وەك زانىيانى كۆمەلنىسى دەلەن شوينىكەوتە (متبع) بۇ نەك بالا دەست (مسىطىر). پلەپايدەكە ئەگەر گۆپرەلەي ھۆزەكە و رېزلىكەرلىكەتىيەوە سەرچاوهى گىتبۇو. ئەگەر سەرچاوهى بکەردايە يان بۇ بەرژەوەندىي تايىبەتى خۆى بەكارى بەھىنابان،

پشتیان تیده کرد و شوین یه کیکی تر له برا و ئاموزا رکابره کانی دهکه وتن، هه ریویه سه رُوک هۆز ناچار بمو ره فتاری باش بی، تا بتوانی دریزه به زه عامه ته که بدهات.

سه رهۆز ئە وندە نه بی بتوانی خه رج و ئە رکى سه رُوکایه تیه که بی دایین بکات، هیچ مافیکی له برهه می زه ویدا نه بمو. بگره ده توانين بللین ئەندامان هۆز له سایه سه رُوک هۆزه که ياندا به شیوه هه ره وەزی زه ویدا کانیان وە بەردە هینتا. ئەوان هەستیان ده کرد له زه ویدا که دا پشکدارن نه که کریگرت.

بەلام ئیسته دواي ئە وەزی زه ویدا کان روپیپو کران بەناوی سه رهۆزه کانه وە تومار کران، دۆخه که گورهی بە سه ردا هاتووه، ئیدی سه رهۆزه که وا هەست ده کات زه ویدا بعوهته مولکی تاییه تی خۆی و ده تواني بە کاری بینی و چیز لە بە روپومە کەی وە رگری مادام حکومەت لیی رازیه. لیزه وە وای لیهات زه ویدا کەی بە بريکاره کانی ده سپارد و خۆی ده چوو له پاییتە خت داده نیشت و بە دهور و خولی کاری بە دەستانی حکومەتدا دەھات. دوور نییه سه رله ئیورانیش بچی بۆ رابواردنگه کان و ئە و پاره یەی جوتیاره کان بە دریزای سال رەنجیان بە پەيدا کردنییه و کیشاوه، له زنە گوران بیبیزه کاندا خه رج بکات. واته سه رهۆز وە دەر بەگی دوور له زه ویدا کەی لیهات و بۆشایی نیوانی لەگەل شوینکه و تواني رووی لە زیادی کرد. ئە رکه کۆمەلا یە تییە کونه کەی له نییو هۆزه کەیدا فەراموش کرد و رەنگه بیزیش له سه ردانی گوندە کەی و دیده نیی دانیشتوانه پیس و پۆخله کانی بکاتە وە.

هەندى له سه رهۆزه کان ژماره یەک کاسه لیسیان پەیدا کرد کە سه رپه رشتیی رەعیه تە کانیان ده کرد و باجیان لیلیان دە سەند بە شیوه یەک گوندی عیراقی بە خۆی وە نه دیووه. جوتیاران زیاتر له باجگرە کانی ده ولەت بە دەست ئەم شەلاتیانه وە گرفتار بون، چونکە دە سەلاتی ئە ویدا هە بمو دارکاری بکەن، بەندى بکەن يان تەنانەت بشیکوژن ئەگەر هاتوو ئە وەزی داواي لى دە کرا نەیدا. جگە له ویستی سه رهۆزه کە هیچ یاسایە کى تر نە بمو رەفتاری ئەوانه دیسپلین بکات.

ئەم دۆخه تیکانیتیکی گورهی له ئە خلاقی جوتیاری عیراقیدا دروست کرد. ئە و ناچاره له بەر دەم کاسه لیسە کانی سه رهۆزه کەیدا خۆی بە هیمنی و دلپاکی پیشان بەتات، کەچی لە ناخى خۆیدا شتیکی ترى حەشار داوه. ئە و پیش له گەیشتیان له بەر دەم کەی دە دزی، بەلام کاتى ئەوان دىن سویند بە خودا و گشت پیاوچاکان دە خوات کە نە هیچی نە دزیووه و نە قەتیش دزی کردوووه.

نۇر دە گەمنە جوتیاریکی عیراقی بېنینه وە دز نە بی، هەروه دە گەمنە جوتیاریک بە قۇزىنە وە بۆ سەلماندى بېتاتانی خۆی له دزی سویند نە خوات.

ئىمە ناوی دەننین دزی، بەلام ئە و ناوی دەننی مافیکی رەوا، له وېشدا لۆمە ناکری، چونکە ئە و دە بیوی بىزى، ئەگەر دزیش نە کات خۆی و مندالە کانی له برسا دە من.

پیویسته ئە وەیش بللین سروشى دزیکەن لاي جوتیارى عیراقى جیاوازه له وە بایپەر دەشته كىيە کانی له بیابان دەيانى کرد. باباى دەشته كى بە زەبرى شىر دزى دە کرد و حەزى لە و نە بمو لە رىي ناپاکى و دوپرۇپوپىيە وە دزى بکات، چونکە ئە و کارهی بە رەوشتى مەرۆفە لواز و ترسنۆكە کان دە زانى. بەلام جوتیار شىر دادى نادات، لە بەر ئە وە ئەگەر بېوی بىزى دە بی رېگە پەنامە کى و درۆ لە دزیکەندا بگېتە بەر.

### کاریگە ریي سوو خۆرە کان لە سەر تیکچۈونى ئە خلاق

دواي دەر بەگە کان سوو خۆرە کان دىن، کە لە نییو هۆزه عیراقىيە کاندا نۇر و زە بەندەن. لە بازارى گوندە کاندا، خاوهەن دوكان (حانوت) کان لە ئالۇوېرە کانیاندا لەگەل جوتیارە کان کار بە سیستمی قەرز بە سووی زىدە گران دە کەن.

جوتیارى عیراقى لە بایپەر دەشته كىيە کە يە و سېفەتىكى بۆ ماوهتە وە کە تەنبا بىر لە ئە مەرۆفە بکاتە وە حسىبى سېبە نە کات. ئە و هىشتاش لە باوەر دايىه کە گەينىگىدان بە کاروبارە کانی سېبە بەلگە لە وازىي مەرۆفە و کەمىي مەتمانە يە تى بە

ئازايى خوى و زەبرى شىرەكەي. هەر بۆيە دەچى لاي دوکاندارەكان ھەرجى پىويستە دەيکرى، ئەوانىش ئەو سيفەتەي دەقۇرنەوە و بە ئارەزۇي خۆيان نرخى سۇوی لەسەر فەرز دەكەن، تا كاتى وادى دانەوە قەرزەكەي دى دەبىنى ھېننە سۇوی لەسەر كەلەك بۇوە تواناى دانەوە قەرزەكەي نىيە. جار دواى جار قەرزى زياترى لەسەر كۆ دەبىتەوە تا دەبىتە چەندقاتى ئەوەي يەكەم جار قەرزى كردووه.

كەسيكى جىمتمانە گىپايدە جووتىارىكى فووراتى ناوه راست پارەيەكى كەمى لە سووخۆرەك قەرز كرد تا سى مريشكى پى بىكى و ميواندارىيەكى پى بکات. قەرزەكە جار دواى جار لەسەرى كەلەك بۇو تا لە كوتايدا جووتىارى دامار ناچار بۇو بۆ بىزادىنى پارەيە سى مريشكەكە گايدە بفرقشى.

ئەم چىرقانە لە گوندەكانى عىراقىدا بىئەندازە رۇو دەدەن. ھەموو يىشى نىشانە ئەو پالەپەستقىيە كە لەلايەن قەرزەر و سووخۆرەكانەوە دەخرايە سەر جووتىاران.

دەتوانىن بلىيەن ئەو حالتە گىرىيەكى دەرروونى لاي جووتىارەكە بەرامبەر ھەر بەلىيەك كە دەيدات يان قەرزەك كە دەيكات دروست دەكەت و بەو ھۆيەشەوە بەناچارى دەستبەردارى رەوشتى "بەوفاىي" دەبى كە باپىرە بىاباننىشىنەكانى پىيى بەناوبانگ بۇون.

بىگە ئەو گىرىيە ھەندى جار تەشەنە دەكەت و واى لى دى بە چاوى رق و سووكايدەتىيەوە لە ھەر خاوهەن دوکانىك بىرونى و بە كەسيكى بىئىرخ و بى غېرەت و كەرامەتى بىزنانى، بۆيە سل ناكاتەوە لە زەبر لىدىنى.

خاوهەن دوکانەكەيش دووبەرامبەر تۈلە لى دەكەتەوە و سل ناكاتەوە لە دادگە شەكتى لى بکات و شىرى ياسا بخاتە سەر گەردنى.

لە پەندە باوهەكانى گوندى عىراقىدا هاتووه "قەرز رزقە"، پىيم وايە ئەمە ئاماژەيەكە بۆ ئەوەي ئەوان بە ئاسانى قەرز دەكەن و بەزە حەمەت دەيدەنەوە ، كەواتە قەرز رزقىكە خودا بۆي ناردۇن !

پىيم وايە پىوهندىي قەرزەر و قەرزكار لە گوندا وەك پىوهندىي براوه و دۇراوى بىابانى لى هاتووه كەتىيىدا پياو لە بىردىنەوەدا ھەست بە شانازى و لە دۇراندا ھەست بە شەرمەزارى دەكەت. ھەروەها بە نىشانە پىباوهتى دەزانانى كە لە وەرگىتنەوە قەرزى خوى لە سەر خەلگ و نەدانەوە ئەو قەرزانە لە سەرىيەتى دپ و سەرسەخت بى.

تىيىنەم كە ئەم خووه وەك پەتا بۆ ھەندى لە دانىشتowanى شارىش گوازراوهتەوە بە تايىت ئەوانەيان كە بىنەچەيەكى گوندى يان دەشتەكىيان ھېيە. بۆيە دەبىنى كەسيكىيان دەفراوانانە پارەيەكى زۇر لە شايى و ميواندارىدا خەرج دەكەت، كەچى لە دانەوە قەرزىكى كەمدا منجى دەكەت، يان لە قاوهخانە يان چىشتىخانەدا كېيەركى لەگەل بىرادەرانىدا دەكەت تا ئەو پارەكەيان واسل بکات، كەچى لەگەل حەمال و بە قالىكدا لەسەر دووفلس دەيكتە ھەرا و ھۆريا كە مافى خۆيانە.

### پالنەرى قازانچ و ئەخلاق

دكتور مەتا عەقراوى لە كتىبى (العراق الحديث) دا ئاماژەي بەوهدا ئەوەي لاي رۆزئاوابىيەكان پىيى دەگوتى "پالنەرى قازانچ" ، بەسەر ئەخلاقى خىلەكىي عىراقىشدا زال بۇوه، ئەوهىش ئەخلاقى تىك دان و دەستيان دايە فرتوفىل و درق و چاوبەست لەپىنناو بە دەستەتەينانى قازانجدا.

بەبۆچۈنى من ئەو لەبەرييەك ھەلۋەشانە ئەخلاقىيە عەشايىرى عىراقى تەنبا بەھۇي پالنەرى قازانچەوە نەبۇوه، بىگە دەشگەپىتەوە بۆ ئەو نەريتەي لە بىاباننىشىنەيەو بۆيان مابوويەو كە بىريتىيە لە بەسۈوك سەيركىدنى پىشە و كارى دەستى. وەك زانراوه زۇر لە كۈپانى عەشايىر لە گوندەكانى عىراقىدا بە سووكايدەتى دەزانن كارىك بکەن بەرهە كېپن و فرۇشتىيان ببات. بۆ نمۇونە خۆيان دوور دەگىن لە چاندىنى سەۋەز يان پەرەردەكىرنى گامىش يان راوكىرنى ماسى بە تۆر،

چونکه پیمان وایه بهو کارانه دهبنه ورده فرقش (بقال). ورده فرقشیش لای ئوان که سیکی نقد بیزراوه و پیاوه‌تی ته‌واو نییه. بؤیه له‌گه‌لی دانانیشن، ئىن ناده‌نی و ژنیشی لى ناخوانن.

لېرەدا ده‌بی بېرسین چون ئم بەهایانه خۆیان له بەردەم بارودۇخە شارستانیيە نوییە کاندا کە ورده وردو له گوندە کاندا بلاؤ ده‌بئو، رادەگەن؟ ئاخۇ كورپانی عەشاير دەتوانن خۆ لە بازگانیکردن يان کارى دەستى دوور بگەن له کاتىكىدا له دۆخىكى ئابورىي نقد دۇواردا دەزىن؟

نکولى ناکرى لە وە نقد لە خەلکى گوند وېپاي دەستکورتىيان بە بەھەلۇنە کانىانە و پابەند بۇون، ئامادە بۇون بەرگەي دەستکورتى و سەختىي زىيان بگەن پېشەيەك نەكەن کە بەلايانە و له پیاوەتىي پیاو كەم دەكتە وە. بەلام ئوانه بەھۆى بارودۇخى شارستانیيە وە کە تا دەھات تەنگى پى هەلەذەچىن ورده وردو روويان له كەمى كرد.

پېداویستىي ئابورىي رەنگە مروۋە پال پىۋە بىنى كۆت و بەندە كان بشكىنلى. ئم دىاردەيە له نىيۇ گوندە کانى عىراقدا رووى دا و ورده ورده بەها كۆنە کانىان له بەر چاو سووك بۇون و ئەو پېشانە يان دەكىد كە قازانجىيان تىدىابۇ ئەگەر چى لە رووى كۆمەلایەتىيە و سووك بۇون، بە دەربېرىنېكى تروايان لىيەت پارە بەسەر پايەدا هەلبىزىن. ئەمەش جۆرى لە نارپىكۈپىكىي ئەخلاقى هيئىا يە كايدا.

لە دەرروونناسىدا دەگوتىرى مروۋە ئەگەر جارى جورئەتى كرد كارى حەرام بکات، ئاسان ده‌بى بۇ جارى دووهەم و سىيەم بىكاتە وە. ئەمە ئەو شتەيە كە لاي خەلکى گوند رووى دا. ئوان تامى حەراميان كرد و چىزىانلى بىنى، مەبەستىشم لە حەرام دەرچۈنە لە بەها بۇماوهىيە کان. هەر قازانجىك كە دەيکەن بەرھە زىياتر رۇچۇن تىيىدا پەلكىشيان دەكتات. تا وايان لى دى لە كوتايدا، بەرامبەر ھەمو بەھاکان، بە كۆن و نویىانە و بى موبالات دەبن.

پالنەرى قازانج بەسەرياندا زال بۇو. بەلام ئوان جىاواز لە تىيىگە يىشتىنى بازگانە کان لە ولاتە پېڭە يىشتۇوە کان لە پالنەرى قازانج گىشتن. بازگانى ئەو ولاتانە بازگانىيە كە لەسەر بناغەي رازىكىرنى مشتەرى دادەمەزىيەن لەسەر ئەو رىسىايدى كار دەكتات كە دەلى "مشتەرى ھەميشە لەسەر ھەقە" ، چونکە دەزانى سەركەوتى بازگانىيە كە بە رەزامەندىيى مشتەرىيە کانى و باشىي ناوبانگى لەنیوياندا بەندە. بەلام لاي بىرادەرانمان پالنەرى قازانج هانىان دەدات بۇ گىزىكىرن لە مشتەرى و خەلەتاندى بەبى ئەوھى هىچ بايەخىك بەدەن بەوھى كە سبەرى چ ھەلۋىستىكى دەبى.

باپيرانمان چون چۇنى سەيرى رەكابەر شەپەرە كەن دەكىد ئەمانىش بە ھەمان شىۋە سەيرى مشتەرى دەكەن. ده‌بى بىرمان نەبى كە مشتەرىش رەنگە لەم رەوشتەدا وەك ئەو بى، هەر بۇيە وەكۇ زۆرانبازىيە كى لى دى كە ھەر يەكەيان ھەول دەدات بىياتە و بەدۇراندىن ئازار دەچىزى.

ئەم ئاكارە تەنبا لە بوارى كېپىن و فرۇشتىدا نىيە، بگە ھەندى جار بوارى پېشە دەستىيە کانىش دەگىرىتە وە، دەبىنى پېشە كارىك بە كرى دەگرىت كارىك بۇ بکات، هەر پېشتى تىيىكە تەمەلى لە كارەكەيدا دەكتات يان ھەول دەدات گىزى تىيىدا بکات. پېدەچى ئەم نەزەعەيە لە دەشتە و بۇي ماوهەتە و بوارى ئەوھى پى نادات بەو شىۋەيە كار بکات كە بەرژە وەندىيە ھەميشەيى خۆى دەيخوازى. دواي ئەوھىش نقد ئاسايىيە سوينىدى قورست بۇ بخوات كە لە كارەكەيدا سەر راست بۇوه و خوا شاهىدە راست دەكتات.

### ئەخلاق لەدوا دۆخىدا

ئەم دۆخى ئەخلاق بۇو له شارە کانى عىراقدا پېش لە جەنگى جىهانى يەكەم كاتى عىراق لە ئىزىز دەسەلاتى عوسمانىدا دەيىنالاڭدۇ. نکولى ناكەم ئم دۆخە بەھۆى پېشە وتنە نوییە کانە و دەستى بەگۇران كردووه، بەلام ده‌بى دان بەوهشدا بنىم كە پاشماوهى بەها كۆنە کان هيشتى لېرە و لەو بەرچاو دەكەوى، نەخوازەلا لەو ناوجانە نقد و توونە تە ئىزىز كارىگەرىي بارودۇخە نوییە کانە وە.

بەها کۆمەلایەتییەکان بەگشتى لەپر لە دلى خەلک ناسپىتنەوە، ئەو بەھايانە لە قۇولايى لاشعوردا جىڭىر بۇون و سوورن لەسەر مانەوە تىيىدا بۇ ماوهىيەكى درېز و لهۇيۋە، وېرىاي گۈرانى ئۇ بارودۇخە لەگەلى گونجاو بۇو، ھەر رەفتارى مرفقەکان ئاراستە دەكات.

ئەوهى پىاسەيەك بە گەرەكە كونەكانى شارەكانى عىراقدا بکات دەبىنى خەلک ھەروەك جاران شانازى و سووكايدىكىرىنەكانىان ماوه و پىاوان لە قاوهخانە قەلە بالخەكاندا باس لە "شىرەكۈر" و "ترستۇك"، "براوه" و "دۇراو" دەكەن بە شىۋەيەك لە بىنەرەتدا جياوازى لەگەل دەمەتەقىكاني بىباباندا نىيە.

دەبىنى بەتوندى دەست بە بىرۇباوەرە ئايىنېيەكانەوە دەگىن و لە رادەبەدەر پىغەمبەر و پىا و چاكەكان پىرۇز رادەگىن و پەلامارى ھەرسىيەك دەدەن گومان بخاتە راستى بىرۇباوەرە كەيان يان سووكايدىتى بە پىغەمبەران و پىاۋ چاكان بکات، كەچى لە ھەمان كاتدا رىزز لەو كەسە ناگىن كە لە كىردار و رەفتارىدا لەسەر رىيازى پىغەمبەران و پىاۋچاكان بپوات. دەبىنى كەسىكىيان ملکەچى و تەقا پىشان دەدات و ھۆن ھۆن فرمىسک دەپىزى كاتى واعىزەكان باس لە ترسى خوا دەكەن، بەلام ھەركە لەگەل ھاپىكاني كۆ بۇويەوە، دەست دەكات بە كىپانەوە داستانى شەپ و پەلامار و لەناوبىرىنەكانى و ئەوهى چۆن چۆنلى بەزاند و فلانى خەلتاند، يان فلانى چاوشكاو كرد و لە شانازىدا قاقا پىددەكەن. ئەوهەتا ناپرسن ئاخۇچ سوودىك لەو كارەي دەيکەن دەستييان دەكەوى، گىرىنگ لەلائى ئەوان ئەوهەي بەھەر شىۋەيەك بى براوه بن، ئەوه لائى ئەوان نىشانەي پىاوهتىيە.

ئەم نەزەعەيە لە مەسەلەيى لادانى سىيىكىشىدا دەردەكەوى. لە رۇئاوا خەلک بە جۆرى لە چاوى بەزەبىي سەيرى لادەرى سىيىكى دەكەن لە رۇوهەوە كە نەخۆشە و پىۋىستى بە چارەسەر ھەيە. لەوەشدا جياوازى لەتىوان لادەرى نىڭەتىف و پۆزەتىف ناكەن. لە ھەندى لە گەلانى پېشىكە وتۇودا زىاتىر دىز بە لادانى پۆزەتىقىن تا نەگەتىف، چونكە يەكەم ھۆكار و دووھم ئەنجامە.

بەلام لائى بىرادەرەنمان بابەتكە پېچەوانەيە، ئەمان رقىيان لە لادەرى نىڭەتىفە و بەچاوى رىززەوە لە پۆزەتىقە كە دەرۋان، چونكە بەپىي بىرکىرىنەوەي ئەوان ئەو كەسىكى براوهىيە. واوهىلا بۇ ئەو كەسەي لەو بوارەدا دۇراو بىي، چونكە لە نەريتى ئەواندا "چاوشۇرە" بەرامبەر زۆرىنەيان و ناتوانى بۇ ماوهىيەكى درېز لە رۇوياندا چاو بەز بکاتەوە.

ئەوان بە ھەمان تىپوانىنى دووفاقىيەنەن مامەلە لەگەل زىنایىشدا دەكەن. بۇ پىاوجىي شانازىيە زىنە لەگەل ژنانى خەلکدا بکات، بەلام سەرشۇرپىيە بۆي ئەگەر يەكتىك زىنە لەگەل ئافەرتىكى ئەودا بکات. زۆرىيەي جارانىش بارگارانىيەكە لەسەر ئافەرتە. خەلک لە بىبابانەوە نەريتى ئەۋەيان بۇ ماوهەتەوە كە رقىيان لە ئافەرت بىي و بەھۆي ھەر گومانىكەوە لە رەفتارى بىكۈزۈن، بەلام مەردايەتى و داوىنپاكي خەلکى بىبابانيان لەبىر كرد. لەبەرئەوە كوشتنى ژن لە عىراق بۇوهتە دىاردەيەكى كۆمەلایەتىي جىيى سەرنج. رۆزىك تىنپاپەرى تىيىدا نەبىستى پىاۋىك ئافەرتىكى خزمى بە پالىنەر ئابرووشۇرۇ كوشتووھ و دواتر خەنچەرە خويتتاوېيەكەي رادەست پۆلىس كردووھ.

بەكورتى ئەخلاق لە عىراق ھىشتا ھەندى لە بەھاكانى دەشتە كىيىونى لە خۆيدا ھەلگىرتووھ لە رىزىگىرنى براوه و بەسۈك سەيركىرىنى دۇردا، بەلام ئەوانە بەھاگەلى شىۋاون و لە ژىنگەي يەكەمى خۆيان دەرچۈن و ئەركە كۆمەلایەتىيەكەيان لەدەست داوه، بەلام وەك گىرىيەكى دەرۈونى ھىشتا ھەر رەفتارى تاكەكان ئاراستە دەكەن، بەبىي ئەوهى ئامانجىكىيان ھەبى كە لەگەل ژىنگە نوپىيەكەدا بگونجى.

سەرچاوه: كىتىبىي (الأخلاق).

## پېرست

- پىشەكىيەكى پىوپىت..
- ئىسلام و ديموكراسىيەت، جۆن ئەسپۇزىتۇ..
- دنيايدىك بەبى ئىسلام، گراهام فوللەر..
- ريفورمى ئايىنىي-ئىسلامى و قۇناغى "پۆست سەلەفيزم"، جەمال بەننا..
- ئايىا دەكىرى شەريعەت پىادە بىكىي؟، جەمال بەننا..
- لېيوردەيى ئىسلامى لە نىيوان ئەمەرىكا و مىسردا، ئە حمەد سوبھى مەنسۇور..
- پەرگىرى نە خۆشىي بىرى ئىسلامىيە، رۆجى گارودى..
- ئىسلامى فەيلەسۋەكان، مونجى لەسۇد... ..
- ئايىن و ناسنامەي تاك/كۈمەلگەكان لە سەرەممى مۇدىرنىيەدا، دكتۆر كازم عەلمەدارى..
- سوننە لە نىيوان دەسەلاتى دەق و دەقى دەسەلاتدا، عەبدۇلچەواد ياسىن..
- قورئان پالپىشتى لە حۆكمى (مورتەد) ناکات، مەحەممەد عابىد ئەلچابرى..
- ئايىا بەردبارانىكىرى ياسايدىكى ئىسلامىيە؟، سەدىقە وەسمەقى..
- ئەقلى دەشتەكى و تىكچۇونى ئەخلاق، عەلى وەردى..